

منتدی اِقرأ الثقافی

للکتاب ( کوردی - عربی - فارسی )

[www.iqra.ahlamontada.com](http://www.iqra.ahlamontada.com)

# فهرمووده ناسی

پروونکردنه وهیه کی به سووده نه سهه  
(هونراوهی به یقوونی) نه زانستی فهرمووده

نوسینی

أمجد محمد زاهد شیخ محمد

منتدی اِقرأ الثقافی

[www.iqra.ahlamontada.com](http://www.iqra.ahlamontada.com)



**لتحميل أنواع الكتب راجع: (مُنْتَدَى إِقْرَأِ الثَّقَافِي)**

پرای دانلود کتابهای مختلف مراجعه: (منتدی اقرا الثقافی)

بۆدابهزاندنی چۆرهها کتیب:سەردانی: (مُنْتَدَى إِقْرَأِ الثَّقَافِي)

**[www.iqra.ahlamontada.com](http://www.iqra.ahlamontada.com)**



**[www.iqra.ahlamontada.com](http://www.iqra.ahlamontada.com)**

**للكتيب ( كوردی , عربي , فارسي )**

## فهرمووده ناسی

روونکردنه و حیه کی به سووده له سه ر  
(هۆنراوه ی به یقوونی) له زانستی فهرمووده

نـاوی کتـیب: فہر موودہ ناسی  
نوسـیـنـی: اُمجـد مـحـمـد زـاہـد شـیخ مـحـمـد  
نـخـشـہ سـازـی نـاوہ وہ: کـومـپیـوتـہ ری نـارین (مـحـمـد عـلی)  
سـالـی چـاـپ: ۲۰۱۱ ز  
ژمارہ ی سـپـاردن: (۲۵۸۶) ی سـالـی (۲۰۱۰) ی پـیدراوہ



## **فەرمووده ناسى**

پوونکردنه وهیه کی به سووده له سهه.  
(هۆنراوه ی به یقوونى) له زانستى فەرمووده

## **نووسینى**

أمجد محمد زاهد شیخ محمد

پیشکشه به:

- چرای پروناکی بهخش به فرموده وکرده کانی، سهرداری سهرداران پیغمبهری ناخر زه مان (دروودی خودای له سر بیت).
- هه موو نهو زانایانه ی که له خزمه تی فرموده کانی هه زه تدا جینگه ده ستیان دیاره، به تایبه تی شیخ (ابن الصلاح) ی شاره زووری و مامۆستای به یقوونی.
- شیخانی نه قشبه نندی بیاره وهه ورامان، به تایبه تی شیخ موحه ممد عوسمان (سراج الدین) ی دووه م.
- باپهری خۆشه ویستم زانای نوورانی، مه رحوومی مامۆستا شیخ موحه ممدی خۆراسانی.
- مامۆستای گه وره م عه للامه ی مه ریوانی مه رحوومی مامۆستا مه لا موحه ممد نه مینی کانی سانانی.
- باوک ودایکی دلسۆز و به سۆزم.
- هه موو فیڕخوازانی فرموده ناسی.

## له‌سه‌ر نووسینی مامۆستای پایه‌به‌رز (نوری فارس همه‌خان)

بسم الله الرحمن الرحيم

سوپاس بۆ خدا، دروود له‌هه‌زه‌ت

رەزا له‌یاران، ره‌حه‌ت له‌نومەت

له‌پاش نه‌مه، عه‌رز نه‌مه‌یه:

زۆر به‌وردی، له‌زۆر شوین، نه‌م کتێبه‌ پیرۆژه‌م سه‌رنج دا، له‌نه‌نجامدا بۆم ده‌رکه‌وت:

(١) که‌کتییکی زۆر زۆر جوانه، له‌بابه‌تی علمی هه‌دیسا، هه‌رچی عه‌ییکی رۆژگاری نیه‌تی، جگه‌ له‌وه‌ که‌ کوردیه، چونکه‌ جینگه‌ی داخه‌ که‌ مامۆستا به‌پێژدکانی خۆمان هه‌تا نه‌لحال، به‌چاوی پێژی ته‌واو ته‌ماشای کوردی ناکن، په‌نا به‌خوا له‌هه‌له‌ی وا!

(٢) به‌پاستی که‌ ته‌ماشای زنجیره‌ی ناوی سه‌رچاوه‌کانی کتێبه‌ که‌ ده‌که‌یت، نه‌وسا ده‌زانیت که‌ زانستی فهرمووده‌ چهنده‌ گرنگی پێ دراوه، وله‌ ولاتی نێمه‌دا چهنده‌ بێ نازه!

(٣) به‌هه‌رحال نه‌م جوژه‌ کتێبه‌ پسرپۆر پسرپۆر ده‌کات، سوود به‌هه‌موو که‌س ده‌گه‌یه‌نی، زه‌خیره‌یه‌ که‌ بۆ رۆژی قیامه‌ت.

له‌خوای گه‌وره‌ و سه‌روهر داواکارم که‌ پیت و فه‌ر و به‌ره‌که‌ت بڤاته‌ ته‌مه‌ن و قه‌له‌م و به‌ره‌می مامۆستا مه‌لا (أحمد) وه‌. به‌پشتی خدا هه‌روایش ده‌بێ.

سوپاس بۆ خدا که‌ گه‌نجی وه‌ک کاک (أحمد) له‌ولایماندا هه‌یه.

خودایه‌ له‌پیت و فه‌ری نه‌م به‌ره‌مه‌ پیرۆزه‌ بێ به‌شمان نه‌که‌یت. آمین

خادم العلماء والمشايخ والفقراء

نوری فارس همه‌خان

٢٠١٠ / ١١ / ٨



## بهناوی خوای بهخشندهی میهره‌بان

خوایه هه‌رچی سوپاس وستایشه هه‌ر شایسته‌ی زاتی پاکی تۆیه، به‌دییه‌نهر  
ویه‌روه‌ردگاری، ژیان و‌مردن به‌دهستی تۆیه، نه‌وه‌نده‌ی که لیتمان رازی ده‌بیت سوپاست  
ده‌که‌ین، نه‌گه‌رچی بی ده‌سه‌لات و نه‌توانکارین له‌به‌رام‌به‌ر شوکرانه‌بژیژی ناز و به‌خششه‌کانت.  
هی‌نده‌ی که پیت خۆشه، دروود و سه‌لام و سۆز و میهرت برژینه به‌سه‌ر گه‌وره و سه‌ردار  
و یشه‌وا و یرتیموویسکار، پووناکی دلی هه‌موو نیمانداران، یشه‌وا و پابه‌ر و گه‌وره‌ی  
پیغه‌مبه‌ران، هه‌زهرتی (مُحَمَّد) پیغه‌مبه‌ری ناخر زه‌مان.  
هه‌روا بریژه بارانی سۆزت به‌سه‌ر ته‌واوی نالویه‌یتی نه‌و سه‌روه‌ره، وهاوه‌لان  
و شوینکه‌وتوانی به‌رنامه و یرپبازه‌که‌ی نه‌و گه‌وه‌ره، تاکه‌سی پابه‌ندی دینه، له‌سه‌ر ته‌ختی  
نه‌م زه‌مینه.

زانایانی نه‌م ناینه‌ش، فیداکاران و دلسۆزانی نه‌م به‌رنامه‌یه، نه‌وانه‌ی که هه‌موو  
ته‌مه‌نیان خه‌رج کرد، له‌ریتی خه‌مه‌تکاری نه‌م یرپبازه، و گه‌یانندی نه‌م جیگای ئومید و نیازه،  
نه‌وه له‌دوای نه‌وه، تاوه‌کو نیمه، خوایه به‌خته‌وه‌ریان بکه‌یت، سه‌ربه‌رز و پایه‌دارتریان بکه‌یت،  
له‌باخی پر به‌روبووم و رازاوه‌ی به‌هه‌شتدا سه‌رفراز و ناسووده‌یان بکه‌یت.

آمین، یا مجیب السائلین



## پێشەکی

سەرچاوەی سەرەکی دەرھێنان و ھەڵنەجانی نەحکامە شەرعیەکان بریتییە لە قورئانی پەرۆز کە فەرماشتی خۆی پەرەردگەر، وە فەرموودە و ھەدیسەکانی پێغەمبەر، کە ئەویش ھەر سەرچاوەی لە وەحیی خوازیووە وەرگرتووە.

بۆیە بایەخدارترین زانست کە زانایان خۆیان پێوە خەریک کردووە و تەمەنی خۆیان لە پێناویدا خەرج کردووە، بریتین لەو زانستانەیی کە پەڕیوەندیان بەم دوو سەرچاوە سەرەکییەو ھەیە.

ئەو تەشەبەشانی ئەو زانایانەیی کە خۆیان بە زانستە تاییەتەکانی قورئانی پەرۆزەو خەریک کردووە، کۆمەڵێکی تر لە زانایان خەریک بوون بە کۆکردنەو و پوونکردنەو و شیکردنەو و لێکۆڵینەو و فەرموودەکانی ھەزرت (دروودی خودی لەسەر بیت)، پاشان دانانی کۆمەڵێک یاسا و پێسا بۆ جیاکردنەو و ھەدیس (صحیح) لە ھەدیس (صحیح)، وە بۆ زانیینی چۆنیتی پێوەرگرتن و بەبەلگە ھستێب کردنی ھەدیس، یان پێوەرگرتن و پەرد کردنەو و ئەو ھەدیسە، وە بۆ زانیینی نەحوالی ئەو کەسانەیی کە ھەدیسیان ڕیوایەت کردووە.

سەبارەت بە دانانی ئەو پێسا گشتیانە زانایان فەرموویانە: سەرەتاکەیی دەگەریتەو بۆ نیمامی شافعی، لە ھەردوو کتیی (الرسالة، والأُم)، پاش ئەویش نیمامی موسلیم، کە لە پێشەکی ھەجھە کەیدا ھەندێک لەو پێسایانەیی باس کردووە، پاش ئەویش نیمامی ئەبو داوودی سەجستانی، و پاش ئەویش نیمامی (ترمذی). نێر ھەر لەو سەردەمەدا چەند زانایەکی تریش لە کتیب و نوسراوەکانیاندا ناماژەیان بە ژمارەیک لەو پێسایانە کردووە، تاکو گەشتە سالانی نیو یەکەمی سەدەیی چوارەمی کۆچی، ئەوجا بۆ یەکەم جار کتیی سەربەخۆ و تاییەت بەو پێسا گشتیانە و زاواوە تاییەتەکانی زانستی فەرموودەناسی دانرا.

• یەکەم کتییێکی تاییەت کە لەم زانستەدا دانراوە بریتییە لە کتیی<sup>(١)</sup>: (المحدث الفاضل بین الراوی والواعی)، کە دانراوی (القاضي أبو محمد الحسن بن عبد الرحمن بن خلاد الراهزومي)، کە زۆرێک لە بابەتەکانی ئەم زانستەیی لەخۆ گرتووە، بەلام گشتگیر نیە.

(١) بڕوانە: الرسالة المستطرفة لبيان مشهور كتب السنة المصنفة، محمد بن جعفر الكتاني / ٢١٥ - ٢١٧، والنكت علی كتاب ابن الصلاح / ٩ / ١، وتدريب الراوی شرح تقریب النواوی، الإمام السيوطي / ٢١ - ٢٢، ومنحة المغيث شرح ألفية العراقي في الحديث، الشيخ محمد إدريس ألكاندهلوي / ٣٢ - ٤٠، وأصول الحديث، علومه ومصطلحه، الدكتور محمد عجاج الخطيب / ٤٨٠ - ٤٨٧.

- پاش نهو نیمامی حاکیمی نه‌یساووری خاوه‌نی کتیبی: (المستدرک)، هات وکتیبیکی دانا به ناوی: (معرفة علوم الحديث)، که باسی په‌نجا جوړ زاراوهی ه‌دیسی کردووه، به‌لام نه‌میش هر گشتگیر نه‌بووه، وتایبته وپوخت کراویش نه‌بووه.
- پاش نهو زانای پایه‌برز (أبو نعیم الأصبهانی) خاوه‌نی کتیبی: (حلیة الأولیاء) هات، و له‌سر نهو کتیبی نیمامی حاکیم (مستخرج) یکی دانا، وه‌ندیک بابتهی بۆ زیاد کرد، که له‌ودا نه‌بوون، به‌لام ه‌ندیک بابتهی تر که پیوستیان به‌باس لی‌وه کردن ه‌بووه، نهو باسی نه‌کردوون، بۆیه زانایانی پاشتر باسیان لی‌وه کردوون.
- پاش نهویش زانای پایه‌دار (أبو بکر أحمد بن علی بن ثابت) ناسراو به (الخطیب البغدادي) هات، وکتیبیکی دانا به‌ناوی: (الكفاية في علم الرواية)، پاشان کتیبیکی تری دانا له‌باسی نادابی نهو که‌سانه‌ی که ه‌دیس ری‌وایته ده‌کن، به‌ناوی: (الجامع لأدب الشیخ والسمع)، نیتر هر به‌م جوړه، که‌م بابتهی نه‌م زانستی فهرمووده‌ناسییه ه‌یه که نه‌م کتیبیکی تیدا دانه‌نابیت، هر بۆیه زانای ناودار (ابن نقطة الحنبلي) له‌وه‌سفیدا فهرموویه‌تی: نه‌ودی که ویردانی ه‌بیته، ده‌زانیت که ه‌موو فهرمووده‌ناسانی پاش (الخطیب البغدادي) نه‌رک بوون له‌سر کتیبه‌کانی نهو، وسوودیان له‌و کتیبانه بینیه.
- پاش نهویش زانای گه‌وره (القاضي عیاض بن موسی الیحصی) هات، وکتیبیکی کورت و جوانی له‌م باره‌یوه دانا، به‌ناوی: (الألماع إلى معرفة أصول الروایات وتقید السماع).
- پاش نهویش زانای ناودار (أبو حفص المیاچی) هات، و کتیبیکی دانا به‌ناوی: (ملا یسع المحدث جهله)، پاشان زانای گه‌وره (أبو جعفر عمر بن عبد المجید المقدسی) پروونکردنه‌وه‌یه‌کی له‌سر نووسی، به‌ناوی: (إيضاح ما لا یسع المحدث جهله).
- نیتر هر به‌م شی‌ویه کتیب ده‌نوسرا ودا‌ده‌نرا له‌سر نه‌م زانسته، ه‌ندیک به‌دریژی، تاوه‌کو ته‌واوی بابته‌کان بگریته‌وه، وه‌ندیکیش به‌کورتی، بۆ نه‌ودی به‌باشی وه‌ریگریته‌وت وتی‌گه‌یشتنی ناسان بیت، تاوه‌کو گه‌یشته سه‌رده‌می زانای گه‌وره وشو‌ره‌سواری نه‌م مه‌یدانه، گه‌نینه‌ی زانسته، فهرمووده‌ناس وشه‌رعزان وته‌فسیرزان، خواناسی راسال، کوردی کوردستانی، شاره‌زووری به‌ناوبانگ: (تقی الدین أبو عمرو عثمان بن صلاح الدین عبد الرحمن بن عثمان الكردي الشهري الشافعي) هات، کتیب به‌ناوبانگه‌کی دانا به‌ناوی: (علوم الحديث)، که دواتر به: (مقدمة ابن الصلاح) ناوی ده‌رکرد، که زۆربه‌ی زۆری باسه‌کانی نه‌م زانسته گه‌وره‌یه‌ی



تێدا کۆکردەوه، بە پوختی و بە پێکی باسی کردوون، بە سوود وەرگرتن لەو سەرچاوانەیی که پیش ئەو لەم زانستەدا نووسرابوون، توانی شەست و پێنج جۆر لە باس و زاراوەکانی بە پێناسە و نمونە و پروونکردنەوه و بۆچوونە بتهوهکانی خۆی، لەو کتێبەدا کۆیکاتەوه.

بۆیە دواتر ئەم کتێبەیی شیخی شارەزووری لە نێو زانایاندا بە جوانترین و باشترین کتێب ناسرا لەم زانستەدا،<sup>(۱)</sup> و بایەخێکی تایبەتیان پێدا، ئەوەش وەهای کرد که زۆرینی فەرموودەناسانی دواي ئەو ھەر لەسەر ھەمان پەڕەوی ئەو پرۆن لە دانانی کتێبەکانیاندا، بەلکو زیاد لەو، چەندین زانا ھەستان بە کورت کردنەوهی، یان نووسینی پروونکردنەوه لەسەری، یان کردنی بە ھۆنراوه.

(۱) لەم بارەوه زانایان و تەب زۆریان فەرموودە لە دەسفیدا، لەوانە: (الإمام النووي، وابن خلکان، والذهبي، وابن کثیر، والسبكي، وابن الحاجب، والسخاوي، وابن عماد الخليلي، وابن الرشيد السبتي، وابن جماعة، والزرکشي، والأبناسي، وابن الملّقن، والحافظ العراقي، وابن حجر العسقلاني، والسيوطي). پێوانە: پێشەکی تووژینەوه و لیکۆژینەوهی ھەردوو دکتۆر (عبد اللطيف المميم و ماهر ياسين الفحل) لەسەر کتێبی: (شرح التبصرة والتذكرة) ی عیراقی / ۱ / ۱۵ - ۱۶، ھەروەھا پێوانە پێشەکی تووژینەوه و لیکۆژینەوهی دکتۆر (زين العابدين بن محمد بلا فريج) لەسەر کتێبی: (التکّت علی مقدمة ابن الصلاح) ی زەکرەشی / ۱ / ۴۶ - ۴۹، وە پێشەکی تووژینەوه و لیکۆژینەوهی دکتۆر (أسامة بن عبد الله خياط) لەسەر کتێبی (التقييد والإيضاح لما أطلق وأغلق من كتاب ابن الصلاح) ی (الحافظ العراقي) / ۱ / ۴۲ - ۴۴.

بە کێک لە قوتابەکانی شیخی شارەزووری بەناوی (محمد بن أحمد بن خليل بن سعادة الخوي)، ھەستاو کتێبەکی شیخی شارەزووری کردووه بە ھۆنراوه، و لە سەردەتاکەیدا فەرموویەتی:

وآخر ما صُنّفَ فيها، واشتَهَر  
وهو الذي بابن الصّلاح يُعرَفُ  
کتابُ شَيْخِنَا الإمامِ الْمُغْتَرِّ  
فَلَيْسَ مِنْ بَشَائِلِهِ مُصَنَّفُ

واتە:

باشترین کتێب که دانرابی ناریانگی لەناو زانایان مابێ  
کتێبی شیخی شارەزووری ژیر (ابن الصلاح)ە، بێ وێنەو نەزیر

ھەر بۆیە زانای خزاناسی تەمەن و قەلەم نوورین، جێگە شانازی زانایانی کورد، مامۆستای مامۆستاكان، جەنابی خوالێخۆشبوو مامۆستا عەبدولکەریمی بیارە (خوای گەورە پایەدارتری بکات)، بە ھەول و کوششێکی بێ وێنە لە کوردەواریدا، ھەستاو بە نووسینی کتێبێک لەم زانستەدا بە ناوی (پێگە ڕەھبەر)، که وەکو بلیت: کتێبەکی شیخی شارەزووری وەرگیراوە سەر زمانی شیرینی کوردی، و ھەندێک بابەتیشی بە پێی پێست بۆ زیاد کردووه، وەکو لە سەردەتاکەیدا دەفەرمویت:

نەغەب ھێناومە بە ھیوای نەجاف لە تەئلیفەکی شیخ (ابن الصلاح)  
مەشھوور لە ناوا بە شارەزووری پیرۆز بێ قەصری قەبری پر نووری

له نمونهی کورتکراوهکان:

(۱) (إرشاد طلاب الحقائق إلى معرفة سنن خير الخلق)، که نیمامی نهواوی دایناوه، پاشان نهویشی کورتتر کردۆتهوه وناوی ناوه: (التقريب والتيسير لمعرفة سنن البشير النذير)، که دواتر نیمامی (سیوطی) شهرحی کردووه به ناوی: (تدريب الراوي).

(۲) الاقتراح في بيان الاصطلاح. که زانای ناودار (ابن دقيق العيد) دایناوه. پاشان نیمامی (ذهبی) ههستاوه به کورت کردنهوهی نهم کتیبه، وناوی ناوه (الموقظة في علم مصطلح الحديث).

(۳) (الخلاصة في أصول الحديث) که دانراوی زانای گهوره (الحسين بن عبد الله الطيبي)یه.

(۴) (اختصار علوم الحديث)، که شیخی (ابن كثير) دایناوه، پاشان مامۆستای پایهبهرز (أحمد شاکر) شهرح وتهحقیقی کردووه، وناوی ناوه (الباعث الخيـث شرح اختصار علوم الحديث).

(۵) (المنهل الروي في مختصر علوم الحديث النبوي) که زانای پایهبهرز (بدر الدين بن جماعة الکناني) دایناوه وچهند باسیکی تری بۆ زیاد کردووه.

(۶) (المقنع في علوم الحديث)، که دانراوی زانای گهوره (سراج الدين عمر بن علي بن أحمد الأنصاري)ه، که به (ابن الملقن) بهناوبانگه.

(۷) (محاسن الإصلاح في تضمين كتاب ابن الصلاح) که زانای پایهدار (أبو حفص سراج الدين عمر بن رسلان البلقيني) دایناوه وچهند باسیکی تریشی بۆ زیاد کردووه.

(۸) (نخبة الفكر في مصطلح أهل الأثر)، که شیخی عهسقهلانی دایناوه، که دواتر لهلایهن خۆی وکەسانی ترهوه چەندین شهرح وحاشیهی لهسەر نوسراوه، وکراویشه به هونراوه.

چەندین زانای گهورهش نوکەت وشەرحیان لهسەر کتیبەهەمی شیخی شارەزووری نووسیوه، لهوانه: (البدر الزركشي والحافظ العراقي وإبراهيم الأبناسي والحافظ ابن حجر العسقلاني)، به هەرچوار ناوینشانی:

- النکت علی مقدمة ابن الصلاح. للزركشي.
- التقييد والإيضاح لما أطلق وأغلق من كتاب ابن الصلاح. للحافظ العراقي.

- الشذا الفياح من علوم ابن الصلاح. للأبناسي
- النكت على كتاب ابن الصلاح. للعسقلاني.
- پاشان (الحافظ العراقي) ههستاوه كردوويه تی به هۆنراوه، وپۆشی زیاد كردووه، وئیتسا به (ألفية العراقي) بهناویانگه. كه دواتر چهندین شهرچی لهسهر كراوه لهلایهن دانهر خۆی وچهندین زانای تریشهوه، لهوانه:
- شرح التبصرة والتذكرة. الحافظ العراقي.
- صعود المراقي شرح ألفية العراقي. الخضيرى الدمشقي.
- فتح المغيث شرح ألفية الحديث. شمس الدين السخاوي.
- فتح الباقي بشرح ألفية العراقي. القاضي زكريا الأنصاري.
- منحة المغيث شرح ألفية العراقي في الحديث. للشيخ محمد إدريس ألكاندهلوي.
- پاش نهویش نیمامی (سیوطی) ههستاوه پوختهی نهلفیهكهی نهوی له نهلفیهكهی خۆیدا كۆكردۆتهوه، نهویش ههم خۆی وههم زانایانیش شهرحیان لهسهر كردووه.
- ئیتر ههر بهم شتویه زانایان بهردهوا بوون له دانانی كیتیب لهم زانستهدا، كه گرنگترینیان:
- قفو الأثر في صفوة علوم الأثر. محمد بن إبراهيم الحلبي، كه بهناویانگه به (ابن الحنبلي).
- توضيح الأفكار لمعاني تنقيح الأنظار. محمد بن إسماعيل الأمير الحسني الصنعاني.
- قواعد التحديث من فنون مصطلح الحديث. جمال الدين القاسمي الدمشقي.
- توجيه النظر إلى أصول الأثر. طاهر الجزائري الدمشقي.
- الوسيط في علوم ومصطلح الحديث. محمد بن محمد أبو شعبة.
- أصول الحديث علومه ومصطلحه. الدكتور محمد عجاج الخطيب.
- علوم الحديث ومصطلحه. الدكتور صبحي الصالح.
- المنهج الحديث في علوم الحديث. الدكتور الشيخ محمد محمد السماحي.
- شایانی وتنه كه له سالانی سهدهی یانزهیهمی كۆچیدا زانای پایهبهرز عومهری كۆری موحهمهدی بهیقوونی دیمهشقی شافیعی هۆنراویهكهی لهم زانستهدا داناوه، نهگهرچی زۆر كورتیشه، بهلام بۆ كهسانی سهرهتایی وتازه ناشنابوان بهم زانسته زۆر بهسووده.



منیش بینیم که نهم هۆنراوویه، له جیهانی نیسلامی وعهرهبییدا بایهختکی بهرچاوی  
پیدراوه، وچهنندین شهرح وحاشیهی لهسهر نووسراوه،<sup>(۱)</sup> وله زۆرتیک له مزگهوت وفیرگا

(۱) لهوانه:

- ۱) شهرحی زانای پایهبهرز الحافظ محمد بن عبد الباقي بن يوسف الزُّرقاني الشافعي، که به گرنگترین شهرح ههژمار دهکرت. که دواتر یهکتیک له زانایان به ناوی عطیة بن عطیة الأجهوري حاشیهی لهسهر نووسیه.
- ۲) شهرحی زانای پایهبهرز عبد القادر بن جلال الدين المحلي الشافعي، به ناوی: فتح القادر المفتی بشرح منظومة البيقوني في علم الحديث .
- ۳) شهرحی زانای پایهبهرز شهاب الدين أبو العباس احمد بن محمد الحسيني الحموي الحنفي المصري.
- ۴) شهرحی زانای پایهبهرز شمس الدين محمد بن محمد البديري الدمياطي، که به ابن الميت بهناویانگه، به ناوی: صفوة الملح بشرح البيقونية في المصطلح .
- ۵) شهرحی زانای پایهبهرز الشيخ محمد بدر الدين بن يوسف المدني الدمشقي، به ناوی: الدرر البهية في شرح المنظومة البيقونية.
- ۶) شهرحی زانای پایهبهرز الشيخ محمد بن خليفة بن حمد النبهاني الطائي المكي المالكي، به ناوی: النخبة النبهانية.
- ۷) شهرحی زانای پایهبهرز الشيخ عبد الله سراج الدين الحلبي.
- ۸) زانایهکی کوردیش به ناوی مصطفى بن ملا محمد الكردي شهرحیکێ کردووه به ناوی: كشف الظنون والدرالمصون بشرح متن البيقون، که تاوهکو ئیتشاش ههر دهستنووه له (دار المخطوطات) له بغداد.
- ۹) شهرحی زانای پایهبهرز الشيخ العلامة الأثرى السيد أبي الطيب صديق بن حسن خان القنوجي البخاري الهندي، به ناوی: العرجون في شرح البيقون.
- ۱۰) ههردوو زانای پایهبهرز الشيخ عبد الرحمن بن سلمان بن يحيى الأهدل، ومحمود بن محمد بن عبد الدائم نشابة الطرابلسي الشامي حاشیهیان لهسهر کردووه.
- ۱۱) نهمانه وچهنندین شهرحی تریش لهلایهن ههیه که لهم زانایانهوه: (محمد عثمان بن محمد المكي المرغني، وحسن بن غالي الأزهری المالکی الخداوي المصري، وزین بن احمد بن زين الصياد المرصفي الأزهری الشافعي، وعبد الغني بن محمد السوداني الیههانی المالکی، ومحمد بن معدان الحاجری الشهر بمحمد جاد الملولى الفقيه الشافعي. نهم زانیاریانهم به کورتی له شهرحی (عبد الله حاسم الجنابي) نقل کردووه.
- ۱۲) ههرووها چهند شهرحیکێ تریش کراوه لهلایهن: (محمد بن صالح العثيمين، وعبد الله بن عبد الرحمن الجبرين، وحسن محمد المشاط، وعبد الله حاسم الجنابي، وأبو الحسن مصطفى بن إسماعيل السليمانی، وأحمد بن حمود الخالدي، وسليمان بن خالد الحربي، وعبد الكريم بن عبد الله الخضير). که ههصوو نهم شهرحانه لهسهر (CD) المکتبه الشاملة له ریزی کتیبهکانی (مصطلح الحديث) دهست دهکمون. که بهلای منموه باشتريشیان شهرحهکی (أبو الحسن مصطفى بن إسماعيل السليمانی)، به ناوی (الجواهر السليمانية على المنظومة البيقونية).

نایینه‌کاندا و دکر کتیبێکی مه‌نه‌جی به‌ وانه ده‌وتریتته‌وه، به‌لام به‌داخه‌وه تاوه‌کو نیتسا نه‌مبینوه که که‌سیک هه‌ولێ داییت نه‌و هۆنراوه‌یه بکات به‌ کوردی، و پروونکردنه‌وه‌یه‌کی وده‌ای له‌سه‌ر بنوسیت که قوتاییانی نیتمه‌ش له‌ فەر و به‌ره‌که‌تی نه‌و هۆنراوه‌یه و نه‌و زانسته‌ی که تیتیدا دانراوه بێ به‌ش نه‌بن.

بۆیه به‌ یارمه‌تی خوای گه‌وره ده‌ستم دایه‌ شه‌رح کردن و پروونکردنه‌وه‌ی نه‌و هۆنراوه‌یه،<sup>(١)</sup> به‌ ناما‌نجی ده‌ست خستنی چه‌ند مه‌به‌ست وه‌یوايه‌ک:

(١) نومیتدم هه‌یه نه‌م کاره‌ خوای گه‌وره به‌ که‌ره‌می خۆی به‌چاکه‌ لیم وه‌ر‌ب‌گ‌ریت، و بۆ پاشه‌پۆژم بپیت به‌ خیر. هه‌زردتی پیتغه‌مه‌به‌ر (دروودی خدای له‌سه‌ر بیت) ده‌فه‌رمویت: (إِنَّ مِمَّا يَلْحَقُ الْمُؤْمِنَ مِنْ عَمَلِهِ وَحَسَنَاتِهِ بَعْدَ مَوْتِهِ عِلْمًا عَمَلُهُ وَنَشْرُهُ....)<sup>(٢)</sup>.

(١) نه‌م بیژکه‌یه‌م کاتیک بۆ دروست بوو که له‌ خانه‌قای پیژۆزی بیاره‌دا له‌ سالانی (١٩٩٩ - ٢٠٠١)ی زاینی، پاش نیجازه‌ وەرگرتنی خۆم له‌ خزمه‌ت زانای گه‌وره و خواناسی نوورانی (مه‌رحوم‌ی مام‌زستا مه‌لا محمد نه‌مینی کانی سانانی)، له‌سه‌ر داوای جه‌نابی وداوای مه‌رحوم‌ی شیخ عبد‌الملک کوری شیخی سراج الدینی دووم، له‌وی مابرومه‌وه، به‌هۆی بێ توانایی و به‌سالاجوون و نه‌خۆشی مام‌زستاده، ده‌رسم ده‌وته‌وه به‌ فه‌قیکان. به‌کتیکان پۆژیک نوسه‌یه‌کی چاپی کۆنی شه‌رحێکی نه‌م هۆنراوه‌یه‌ی بۆ هیتام که شیخی زورقانی کردبووی، وه‌ حاشیه‌ی نه‌جه‌وریشی له‌سه‌ر بوو، داوای کرد که پتی بلیم، سوپاس بۆ خوای گه‌وره که ته‌وفیقی داین، من به‌ وتنه‌وه و نه‌ویش به‌ خۆیتندن هۆنراوه‌که‌مان ته‌واو کرد. نیتر هه‌ر نه‌و کاته‌ بیرم کرده‌وه که نه‌گه‌ر نه‌م هۆنراوه‌یه به‌ زمانی کوردی پروون بکرتته‌وه، سوودێکی باشی ده‌یت بۆ زانست خوازانی نه‌م ولاته‌ی نیتمه‌ش، به‌لام به‌هۆی بارودۆخی نه‌و کاته‌ی کوردستان، و چۆل‌بوونی ناوچه‌که‌ بۆ ماوه‌یه‌ک، ودا‌برانی نیتمه‌ و فه‌قیکانیش له‌ خانه‌قا، نیتر بۆم نه‌کرا که نه‌و خه‌یال‌م بکه‌م به‌ واقع، و بیهیتمه‌ دنیای بوونه‌وه و به‌رجسته‌ی بکه‌م. وا نیتسا به‌ یارمه‌تی خوا ده‌رفه‌تم ده‌ست‌گه‌وت بۆ به‌ نه‌جم گه‌یانده‌نی نه‌و پرۆژه‌یه‌.

هه‌زاران هه‌زار سوپاس و سه‌نا	بۆ په‌روه‌ردگه‌را، خاوه‌نی په‌نا
هه‌م‌روا دروود و سه‌لامی زۆری	بۆ سه‌ر پیتغه‌مه‌به‌ر وه‌ک تیشکی خۆری
پاش نه‌ویش له‌بۆ سه‌ر سال و یساران	برۆی به‌سه‌ریان وه‌ک تاروی یساران
وه‌ک شویتکه‌وتوان نیتمه‌ش به‌رکه‌مین	با ناسووده‌بین، تا ماوین له‌ ژین

(٢) سنن ابن‌ ماجه / انتحاک الکتاب فی الإیمان وفضائل الصحابة والعلم / باب ثواب معلم الناس الخير / هه‌دیسی ژماره ٢٤٢. شیخی (المنذري) فه‌رمویه‌تی: رواه ابن‌ ماجه بإسناد حسن والبيهقي ورواه ابن‌ خزيمة فی صحيحه مثله. بروانه: الترغيب والترهيب من الحديث الشريف / ١ / ٥٥ / هه‌دیسی ژماره ١٢٣. عبد‌العظيم بن عبد‌القوي المنذري، دار الکتاب العلمیه - بیروت، الطبعه الأولى، ١٤١٧، تحقيق: إبراهيم شمس الدين. وه شیخی (المحلوني) یش پاش نه‌وه‌ی که ده‌قی هه‌دیسه‌که به‌ (عِلْمًا نَشْرُهُ) ده‌هینیت، ده‌فه‌رمویت: مانای نه‌م فه‌رموده‌یه، هه‌م کتیب دانان، وه‌م ده‌رس وتنه‌وه‌ش ده‌گرتته‌وه، به‌لام زیاتر کتیب دانانه‌که، چونکه زیاتر ده‌مینیتته‌وه، ووشه‌ی (نشر)یش زیاتر بۆ نووسین و بلا‌وکردنه‌وه به‌کار ده‌هینریت، نه‌ک فیرکردن. بروانه: كشف الحفاء ومزيل الالباس عما اشتهر من الاحاديث على ألسنة الناس، المحلوني، إسماعيل بن محمد البحراني / ١ / ٥.

٢) به‌لکو نه‌گهر بتوانم لهم بواره‌دا، که به‌داخه‌وه له کوردستاندا زۆر غه‌ریب بووه‌ته‌وه !!! سوودێک به‌ خۆینه‌واران و قوتابیانی کوردی موسولمان و نه‌وه‌کانی شیخی شاره‌زووری وشۆینه‌که‌وتوانی قورنان و حه‌دییسی حه‌زهرتی پیغه‌مبه‌ر (درودی خودای له‌سر بیت) بگه‌یه‌نم، نه‌گهر چی خۆشم به‌ نه‌هل نازانم، به‌لام وه‌کو نه‌مانه‌تیکێ زانستی هه‌ول دده‌م که ته‌واوی نه‌و زانیاریانه‌ی لهم پروونکردنه‌وه‌دا ده‌یانیه‌تیم، هه‌مووی له‌ سه‌رچاوه‌ متمانه‌داره‌کانی نه‌م زانسته‌وه‌ نقل بکه‌م.

٣) به‌لکو نه‌م کاره‌ی من ببێته‌ پالنه‌ر وه‌اندهرێک، هه‌م بۆ نه‌و مامۆستایانه‌ی که شاره‌زاو لیها‌توون لهم زانسته‌دا، بۆ نه‌وه‌ی کتییی باشت‌ری تیدا دابینن، هه‌م هه‌اندهریکیش بیت بۆ قوتابیانی که قۆلێ مه‌ردایه‌تی لی هه‌لبه‌مان، و نازایانه‌ بچه‌وه‌ مه‌یدان، تاوه‌کو به‌ لوتفی خ‌وای گه‌وره‌ جارێکی تر خه‌لکانیکێ وه‌کو شیخی شاره‌زووری په‌یدا بینه‌وه‌، و به‌ زانستی خ‌ویان دووباره‌ دنیای کوردستان و جیهانی ئیسلامی پرېکه‌نه‌وه‌ له‌ نوور، و پرووی گه‌ش و دره‌وشاوه‌ی زانیانی کورد جارێکی تر به‌ده‌ر بجه‌نه‌وه‌.

نه‌وه‌ی که ماوه‌ بیلیم:

به‌ سوپاس و پێزانینیکی زۆره‌وه‌ بۆ مامۆستای قه‌له‌م نوورین، گه‌وره‌و به‌رپێز مامۆستا (نوری فارس)، سه‌ره‌رای سه‌رقالی به‌ نووسینی خ‌ۆیه‌وه‌، هه‌ندیک له‌ کاتی پرېه‌های خ‌وی ته‌رخان کرد بۆ پیاچوونه‌وه‌ی نه‌م به‌ره‌مه‌، تاوه‌کو به‌م جۆره‌ ده‌رییت، و به‌ تییینه‌کانی ده‌وله‌مه‌ند تری کرد. خ‌وای گه‌وره‌ له‌بریتی ئیمه‌ و موسولمانان پاداشتی خ‌یری بداته‌وه‌. به‌ره‌که‌تی زیاتریش بخته‌ ته‌مه‌ن و ته‌ندرووستی و پێنوسه‌ په‌نگینه‌که‌یه‌وه‌.

أحمد محمد زاهد شیخ محمد

ده‌ربه‌ندیخان

په‌مه‌زانی سالی ١٤٣١ی کۆچی

نابی سالی ٢٠١٠ی زاینی



## پەيرەوى من لەم پروونكردنەوہىدە

بى گومان ھەر كەسك كە كارىك نەغام دەدات، پەيرەو و پىيازىكى تايبەتى خۆى ھەيە، كە رەنگدانەوہى بىر وقەناعەتى خۆيەتى بۆ چۆنىتى جىبەجى كەردن و بەپايان گەياندىنى ئەو كارە، كە خۆى لەخۆيدا دەرئەغامى جياوازى بىر وليكدانەوہ و پەلى عەقل و زانىيارى كەسەكانە، كە خواى گەرە ھەر يەككىكى بە جۆرىك خەلق كەردوہ.

منيش لەم پروونكردنەوہىدەدا بۆ ئەم ھۆنراوہى، ھەولم داوہ لەسەر ئەم چەند خالە برۆم:  
(١) سەرەتا بۆ ھەر نيوەدپى، يان دپىرە ھۆنراوہىك يان زياتر كە تايبەت بىت بە جۆرىك لە جۆرەكانى ھەدىس و زاراوہ فەرمودەناسىيەكان، ھاتووم مانايەكى سادە و پوختم بۆ كەردوہ، بە مەبەستى نزيككردنەوہى ماناكەى لە تىگەيشتنى خوينەرەن.

(٢) باسى ھەر جۆرە ھەدىس و زاراوہىكەم، بەپىي پىويست، دابەش كەردوہ بۆ چەند لقە باسك، لە پىناسە و جۆر و نموونە و ھوكم و جىگەى دەستكەوتنى ئەو جۆرە ھەدىسانە لە كىتب و سەرچاوہ ھەدىسيەكاندا.

(٣) كاتىك فەرمايشت و بۆچوونى يەككە لە زانايانم ھىنايىت، ئەو ئەگەر تەنھا خۆى بوو يان دووكەس يان سى كەس، زۆرجار ھەولم داوہ ناويان بەيتم، و بۆچوونەكە بەدەمە پال خۆيان، نەگىنا ئەگەر زياتر بوون، ئەوا دەلتم: زانايان فەرموويانە، يان بەلاى زانايانەوہ، يان بەلاى فەرمودەناسانەوہ.

(٤) ھەولم داوہ پروونكردنەوہىكى مامناوہند بىت، نە كورتىكى زيانبەخشى مەبەست نەگەينەر، نە زۆر درىژىكى ماندووكەر، كورت و پوختە كاتىك كە بەس بىت، درىژ و تەفصىلە كاتىك كە پىويست بىت.

(٥) بەو پىيەى كە ھەر زانستىك زاراوہى تايبەتى خۆى ھەيە، و ئەم كارەى منيش وەكو يەككىك لە بەرھەمە يەكەمىنە كوردىەكان وەھايە لەو بوارەدا، بۆيە ھاتووم ھەموو

زاراوه‌کانم هەر وه‌کو خۆیان هیناوه، به‌بێ وه‌رگیرانیان بۆ زمانی کوردی، نه‌ویش  
ته‌نها له‌بهر زیاده‌پوونی.

(٦) سوودم له‌ ته‌واوی نه‌و شهرحانه‌ بینیه‌ که بۆ نه‌م هۆنراوه‌یه‌ کراون، نه‌وانه‌ی که  
به‌رده‌ستم که‌وتوون، به‌تایبه‌تی شهرحی زورقانی به‌ حاشیه‌ی نه‌جهورییه‌وه.  
به‌رچاوپروونیم له‌ هه‌موویانه‌وه‌ وه‌رگرتوو، خوا پاداشتی خاوه‌نه‌کانیان بداته‌وه، که  
له‌م کاره‌مدا فه‌زلیکی تاییه‌تیان به‌سه‌رمه‌وه‌ هه‌یه. به‌لام بۆ زیاتر به‌هیزی و به‌پیزی  
و متمانیه‌ی زانستی کاره‌که‌م، هه‌ولم داوه‌ ته‌واوی زانیاریه‌کان بگه‌ڕێنمه‌وه‌ بۆ سه‌رچاوه‌  
سه‌ره‌کیه‌ متمانهداره‌کانی نه‌م زانسته‌ پڕۆژه، نه‌مه‌ش مانای ته‌قدیر نه‌کردن وه‌ست  
پێنه‌کردن و که‌مبایه‌خ کردنی نه‌و شهرحانه‌ نه‌!!! په‌نا به‌خوا، به‌لکو منیش هەر نه‌وه  
ده‌لێم و ده‌لێمه‌وه، که زانای نه‌حوزان (ابن مالک) له‌ دێری شه‌شه‌می پێشه‌کی  
نه‌لفیه‌که‌یدا فهرموویه‌تی:

وَهُوَ بِسَبْقِ حَائِزٍ تَفْضِيلًا مُسْتَوْجِبٌ ثَنَائِي الْجَمِيلَا

(٧) له‌ هینانه‌وه‌ی نمونه‌ بۆ جۆره‌کانی هه‌دیس و زاراوه‌ فهرموده‌ناسیه‌کان به‌گشتی،  
نمونه‌کانم وه‌کو خۆی به‌ زمانی عه‌ره‌بی هیناوه‌ و به‌س، ئێتر خۆم نه‌گه‌یاندوه‌ته  
لێکدانه‌وه‌ و پراقه‌کردنی مانا‌کانیان.

(٨) شانه‌شانی هۆنراوه‌که‌ی مامۆستا، منیش هۆنراوه‌یه‌که‌م به‌ زمانی شیرینی کوردی  
له‌سه‌ر هه‌مان نه‌و جۆره‌ هه‌دیس و زاراوانه‌ داناوه، که مامۆستا ناوی بر دوون، هیوام  
وايه‌ جیگه‌ی سوود بیت، و ناوم لی ناوه: ((دیاری ده‌ربه‌ندیحانی له‌ زانستی  
فهرموده‌ی پێغه‌مبه‌ری نوورانی)).

## (متن المنظومة البيقونية)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أَبْدَأُ بِالحَمْدِ، مُصَلِّيًا عَلَى	مُحَمَّدٍ خَيْرِ نَبِيِّ أَرْسَلَا
وَذِي مَنْ أَقْسَامِ الْحَدِيثِ عِدَّةُ	وَكُلِّ وَاحِدٍ أَتَى وَحَدَّهُ
أَوَّلُهَا الصَّحِيحُ وَهُوَ مَا اتَّصَلَ	إِسْنَادُهُ، وَلَمْ يَشُدَّ، أَوْ يُعْلَنَ
يَرْوِيهِ عَدْلٌ ضَابِطٌ عَنْ مِثْلِهِ	مُعْتَمَدٌ فِي ضَبْطِهِ وَنَقْلِهِ
وَالْحَسَنُ الْمَعْرُوفُ طُرْقًا، وَعَدَّتْ	رِجَالُهُ، لَا كَالصَّحِيحِ اشْتَهَرَتْ
وَكُلُّ مَا عَنْ رُتْبَةِ الْحُسْنِ قَصُرُ	فَهُوَ الضَّعِيفُ، وَهُوَ أَقْسَامًا كَثُرُ
وَمَا أُضِيفَ لِلنَّبِيِّ الْمَرْفُوعُ	وَمَا لِتَابِعٍ هُوَ الْمُقْطُوعُ
وَالْمُسْنَدُ الْمُتَّصِلُ الْإِسْنَادِ مِنْ	رَاوِيهِ حَتَّى الْمُصْطَفَى، وَ لَمْ يَبْنِ
وَمَا يَسْمَعُ كُلِّ رَاوٍ يَتَّصِلُ	إِسْنَادُهُ لِلْمُصْطَفَى، فَالْمُتَّصِلُ
مُسْلَسَلٌ قُلٌّ مَا عَلَى وَصْفٍ أَتَى	مِثْلُ أَمَّا وَاللَّهِ، أَنْبَانِي الْفَتَى
كَذَاكَ قَدْ حَدَّثَنِيهِ قَائِمًا	أَوْ بَعْدَ أَنْ حَدَّثَنِي تَبَسَّمَا
عَزِيزُ مَرْوِي اثْنَيْنِ أَوْ ثَلَاثَةَ	مَشْهُورٌ مَرْوِي فَوْقَ مَا ثَلَاثَةَ
مَعْنَعَنْ كَعَنْ سَعِيدٍ عَنْ كَرَمٍ	وَمُبْنَهُمْ مَا فِيهِ رَاوٍ لَمْ يُسَمِّ
وَكُلُّ مَا قُلْتُ رِجَالُهُ عِلَالُ	وَضِدُّهُ ذَاكَ الَّذِي قَدْ نَزَلَا
وَمَا أَضَفْتُهُ إِلَى الْأَصْحَابِ مِنْ	قَوْلٍ وَفَعَلٍ فَهُوَ مَوْقُوفٌ زُكُنُ
وَمُرْسَلٌ مِنْهُ الصَّحَابِيُّ سَقَطُ	وَقُلٌّ غَرِيبٌ مَا رَوَى رَاوٍ فَقَطُ

وَكُلُّ مَا لَمْ يَتَّصِلْ بِحَالٍ  
وَالْمَغْضَلُ السَّاقِطُ مِنْهُ اثْنَانِ  
الْأَوَّلُ الْإِسْقَاطُ لِلشَّيْخِ، وَأَنْ  
وَالثَّانِ لَا يُسْقِطُهُ لَكِنْ يَصِفُ  
وَمَا يُخَالِفُ ثِقَةً بِهِ الْمَلَأَ  
إِبْدَالُ رَأَوْ مَا بَرَأَوْ قِسْمُ  
وَالْفَرْدُ مَا قَيَّدَتْهُ بِثِقَةٍ  
وَمَا بَعْلَةٌ غُمُوضٍ أَوْ خَفَا  
وَدُو اخْتِلَافٍ سَنَدٍ أَوْ مَثْنٍ  
وَالْمَذْرَجَاتُ فِي الْحَدِيثِ مَا أَتَتْ  
وَمَا رَوَى كُلُّ قَرِينٍ عَنْ أُخِيهِ  
مُتَّفِقٌ لَفْظًا وَخَطًّا مُتَّفِقٌ  
مُؤْتَلَفٌ مُتَّفِقٌ الْخَطُّ فَقَطُّ  
وَالْمُنْكَرُ الْفَرْدُ بِهِ رَأَوْ غَدَا  
مَثْرُوكُهُ مَا وَاحِدٌ بِهِ انْفَرَدَ  
وَالْكَذِبُ الْمُخْتَلَقُ الْمَصْنُوعُ  
وَقَدْ أَتَتْ كَالْجَوْهَرِ الْمَكْنُونِ  
فَوْقَ الثَّلَاثِينَ بِأَرْبَعِ أَتَتْ

إِسْنَادُهُ مُنْقَطِعُ الْأَوْصَالِ  
وَمَا أَتَى مُدْلَسًا نَوْعَانِ  
يَنْقُلُ عَمَّنْ فَوْقَهُ بَعْنٌ وَأَنْ  
أَوْصَافُهُ بِمَا بِهِ لَا يَنْعَرَفُ  
فَالشَّادُ، وَالْمَقْلُوبُ قِسْمَانِ تَلَا  
وَقَلْبُ إِسْنَادٍ لِمَنْ قِسْمُ  
أَوْ جَمْعٍ أَوْ قَصْرِ عَلَى رِوَايَةٍ  
مُعَلَّلٌ عِنْدَهُمْ قَدْ عُرِفَا  
مُضْطَرَبٌ، عِنْدَ أَهْلِ الْفَرِّ  
مِنْ بَعْضِ أَلْفَاظِ الرِّوَاةِ اتَّصَلَتْ  
مُدَبَّجٌ، فَأَعْرِفُهُ حَقًّا وَانْتَحَى  
وَضِدُّهُ فِيمَا ذَكَرْنَا الْمُفْتَرِقُ  
وَضِدُّهُ مُخْتَلَفٌ، فَأَخْشَ الْعَلَطُ  
تَعْدِيلُهُ لَا يَحْمِلُ التَّفَرُّدَا  
وَأَجْمَعُوا لِضَعْفِهِ، فَهُوَ كَرَدٌ  
عَلَى النَّبِيِّ، فَذَلِكَ الْمَوْضُوعُ  
سَمِّيَتْهَا (مَنْظُومَةُ الْبَيْقُونِي)  
أَيَّانَهَا تَمَّتْ، بِخَيْرِ خِيَمَتِ

## (دیاری دهر به‌ند یخانی)

### له زانستی فهرمووده‌ی پیغه‌مبه‌ری نوورانی

وا ده‌ست پێده‌کات به‌نده‌ی دلسۆزت  
 گه‌وره‌ی نیرراوان رابه‌ر و سه‌روه‌ر  
 پیناسه‌ش بۆ گشت جوۆری هینراوه  
 که نابیی (شاذ) بئی، وه نابیی (معلول)  
 (عادل و ضابط) بیرتیژ و به‌رپژر  
 که‌متر له‌ راوی (صحیح) ی په‌سه‌ن  
 گه‌لێک جوۆری هه‌ن، ناسراو به‌ (ضعیف)  
 بۆ لای تایبعی‌ش، بلیی (مَقْطُوع) ه  
 هه‌تا‌کو هه‌زره‌ت، پیتی بلیی (مُسْنَد)  
 راوی له‌ راوی بیستبیت خه‌به‌ر  
 راوی هاویه‌شن، یان وته‌تیکا  
 یاخود شتیکی له‌ناو ده‌ستا بوو  
 بۆ (مَشْهُور) ده‌بی زیاتریی له‌ سئ  
 تۆ به‌و هه‌دیسه‌ بلیی: (مُعْتَمَن)  
 یه‌ک له‌ راویان نـاـو نه‌براهه  
 فهرمووده‌ناسان پیتی ده‌لێن (مَوْقُوف)  
 یه‌ک راوی هه‌بوو، (غَرِيب) ی ناوه  
 بچپرانی تیا‌بوو، وه‌هایه‌ ناوی  
 به‌ ته‌رتیب دوو که‌س لینی لابرايه  
 وا ده‌یان‌هێنم هه‌ردوو‌ک به‌ نۆزه

خوايه به‌ ناوی پر میهر و سـۆزت  
 سوپاس له‌ بۆ تۆ، دروودیش له‌ سه‌ر  
 چه‌ندین جوۆر هه‌دیس وا له‌م هۆنراوه  
 یه‌که‌م (صحیح) ه، زنجیره‌ی مه‌وصول  
 راویه‌کانیش هه‌موو به‌ پارێز  
 بیرتیژی راوی هه‌دیسی (حسن)  
 که‌متر له‌ پله‌ی (حسن) ی شه‌ریف  
 پال‌دراو بۆ لای هه‌زره‌ت (مَرْفُوع) ه  
 گه‌ر بچپرانیش نه‌بوو له‌ سه‌نه‌د  
 (مُتَّصِل) واته‌: هه‌تا پیغه‌مبه‌ر  
 (مُسْلَسَل) بلیی: له‌ سیفه‌تیکا  
 وه‌ک: پێده‌که‌نی، یان راوه‌ستا بوو  
 راوی هه‌دیسی (عَزِيز) دوو یاسئ  
 له‌ رپوايه‌تا گه‌ر و تـرا: (عَنْ، عَنْ)  
 (مُبْتَهَم) یش له‌ بـۆ هه‌دیسیک ناوه  
 وته‌ و کرداری به‌ هاوه‌ڵ مه‌عروف  
 (مُرْسَل) هاوه‌ڵی تیا لابراوه  
 (مُنْقَطِع) نه‌گه‌ر زنجیره‌ی راوی  
 (مُعْضَل) یش بلیی هه‌دیسی وایه  
 (مُدَّلَس) ده‌لێن: نه‌ویش دوو جوۆره

یه‌که‌م نه‌و‌یه‌ که شیخ لابی‌ری  
 به (عَنْ) یاخود (أَنْ)، دو‌و‌میش باسی  
 پی‌ی بلی (شاذ)، گهر که‌سی (مَوْثُوق)  
 (مَقْلُوب) یش که‌وا هات‌وو‌ه ناوی  
 یاخود بی ر‌شته‌ی حه‌دی‌سی پی‌نی  
 ههر حه‌دی‌سی‌کیش که تهنها که‌سی  
 یان خه‌ل‌کی شاری پی‌ن ویه‌پ‌ن  
 نه‌گهر نه‌خ‌وش بوو، به‌لام شاراوه  
 جیاوازی له د‌دق یان له زغیره  
 (مُذَرَج) گهر و‌ته‌ی راوی به‌پ‌ن‌ری  
 ری‌وایه‌ی حه‌دی‌سی له نی‌وان دوو که‌س  
 له راوی ته‌نیا گهر و‌د‌نه‌گیرا  
 حه‌دی‌سی (مَثْرُوك) بلی به‌ناسان  
 هینراوه له لای تهنها یه‌ک راوی  
 در‌وی هه‌لبه‌راو به‌د‌دم پی‌غه‌م‌به‌ر  
 له (۳۶) به‌یتا ته‌واو بوو (دیاری

حه‌دی‌سی له‌ژوور نه‌و ری‌وایه‌ت ب‌ک‌ری  
 شیخ و‌ه‌ها ده‌کا، ره‌نگه نه‌یناسی  
 پی‌نی، موخالیف بو خه‌ل‌کی (مَرْمُوق)  
 واته: گ‌و‌پ‌نی راوی به‌پ‌نی  
 به حه‌دی‌سی‌کی تری ب‌ل‌ک‌یتی  
 متمانه‌دار بی، یاخود ههر که‌سی  
 زانایان به (فَزْد) ناوی ده‌پ‌ن  
 بلی: (مُعَلَّل)، و‌ه‌ک‌و‌زاراوه  
 ده‌پ‌ن (مُضْطَرَب)، چوون ناجی‌گیره  
 له‌گه‌ل حه‌دی‌سی‌ک تی‌هه‌ل‌ک‌یش ب‌ک‌ری  
 که‌وا هاو‌ری بن، (مُذَبَّج)، و‌به‌س  
 بلی (مُنْكَر) و‌ه‌بابی له بی‌را  
 ناسراوه له‌لای ف‌ه‌ر‌م‌رو‌ده‌ناسان  
 یه‌ک‌ده‌نگن له‌س‌ر (ضَعِيف) ی ناوی  
 پی‌نی ده‌پ‌ن (مَوْضُوع) با هه‌ت‌بی خه‌به‌ر  
 ده‌ره‌ند‌ی‌خانی) موحتاج به‌باری

## چهند زاراوهیهکی فهرمووده‌ناسی<sup>(۱)</sup>

الحديث	بریتیه له وته وکردار وته‌قریر وسیفه‌تی حه‌زرت یان هاوه‌لان یان شوینکه‌وتوان.
الخبر	هه‌ندیک فهرموویانه به‌مانای هه‌دیس دیت. هه‌ندیکیش فهرموویانه: ته‌نها بۆ وته وکردار وته‌قریری هاوه‌لان یان شوینکه‌وتوان به‌کار دیت، هه‌ندیکیش فهرموویانه هه‌موو هه‌دیسێک خه‌به‌ره، نه‌ک به‌پێچه‌وانه‌وه.
الأثر	واته هه‌دیس حه‌زرت یان یه‌کێک له‌ هاوه‌لان، به‌لام شه‌رع‌زانی خۆراسان پێیان وایه‌ خه‌به‌ر بۆ هه‌دیس حه‌زرت به‌کار ده‌هێنریت، و(أثر)یش بۆ هه‌دیس هاوه‌لان.
علم الحديث رواية	واته نه‌و زانسته‌ی که‌ باس له‌ گێڕانه‌وه وچۆنیتتی خویندنه‌وه ونووسینه‌وه‌ی هه‌دیس ده‌کات.
علم الحديث دراية	واته بوونی زانیاری به‌ کۆمه‌له‌ رێسایه‌ک که‌ به‌هۆیانه‌وه نه‌حوالی ده‌قی هه‌دیس ورشته‌ی گێڕانه‌وه‌که‌ی ده‌زانریت.
المتن	واته ده‌قی هه‌دیس، نه‌و وشه‌و رێستانه‌ی که‌ هه‌دیس‌که‌یان لێ پێکهاته‌وه.
السند	واته رێشته‌ی ناوی نه‌و که‌سانه‌ی که‌ له‌ گێڕانه‌وه‌ی هه‌دیسدا به‌شوین یه‌کدا هاتوون.
إسناد	واته دانه‌پالی هه‌دیس بۆلای خاوه‌نه‌که‌ی.

(۱) نه‌م زانیاریانه‌م به‌ پوختی له‌م سه‌رچاوانه وه‌رگرتوه: تدریب الراوي / ۹ - ۲۱، وقواعد في علوم الحديث، ظفر أحمد العثماني التهانوي / ۲۴ - ۳۰، ومنهج النقد في علوم الحديث، لنور الدين عتر / ۲۶ - ۳۲، و ۷۶ - ۷۷، منظومة مصباح الراوي في علم الحديث، للشيخ عبد الله بن فودي، دراسة وتحقيق وشرح: محمد المنصور إبراهيم / ۲۵ - ۲۶.



أحوال السند	واته نهو سیفه‌تانهی که پروو له رشتهی گێڕانه‌وهی هه‌دیسێک ده‌که‌ن، وه‌کو نه‌وهی که نایا پچرانی تێدا نیه، یان تێیدا یه، یان ته‌دلیسی تێدا کراوه، یان هه‌ندێک له که‌سه‌کانی فاسقن یان تۆمه‌تبارن به درۆکردن، یان شتیان زۆر له‌بیر ده‌چێت.... هتد.
أحوال المتن	واته نهو سیفه‌تانهی که پروو له ده‌قی هه‌دیسه‌که ده‌که‌ن، وه‌کو نه‌وهی که نایا (مرفوع)ه یان (موقوف)ه یان (مقطوع)ه، یان سه‌حیحه یان شاذه.... هتد.
المسند	واته نهو که‌سهی که هه‌دیسێک به رشته‌وه ده‌گێڕێته‌وه، نێتر نایا شاره‌زایی هه‌بێت له‌باره‌یه‌وه یان هه‌ر ته‌نها به‌گێڕێته‌وه وبه‌س.
المحدث	واته نهو که‌سهی که هه‌دیس به رشته‌وه ده‌گێڕێته‌وه، وشاره‌زایی له‌باره‌ی ده‌قی زۆرینه‌ی هه‌دیسه‌کان وعه‌داله‌ت وناعه‌داله‌تی که‌سه‌کانی سه‌رده‌می خۆی هه‌یه.
الحافظ	واته نهو که‌سهی که له هه‌ر چینیکی، نه‌وهی که‌ده‌یزانیته زیاتره له‌وهی که نایزانیته، وخه‌ریکی زانستی فهرمووده‌ناسیه.
الحجة	واته که‌سی (حافظ)، به‌لام له‌پرووی به‌رته‌ژی ووریایه‌وه له جیاکردنه‌وهی ده‌ق ورشته‌ی هه‌دیسه‌کاندا زۆر به‌هێزه.
الحاکم	واته نهو که‌سهی که ناگای له هه‌موو هه‌دیسه‌کان هه‌یه، به‌جۆریکی وه‌ها که له‌وانه‌یه ته‌نها که‌میکی له‌ده‌ست ده‌به‌چێت.
أمیر المؤمنین في الحديث	بالا‌ترین وه‌سفه بۆ نهو که‌سانه‌ی که به هه‌دیسه‌وه خه‌ریکن، به‌جۆریکی که نه‌وه‌نده به‌رته‌ژه وقوول بووه‌ته‌وه له فهرمووده‌ناسیدا، که بووه به جێگه‌ی پرس وبۆلا‌گه‌رانه‌وهی زانایانی فهرمووده‌ناس.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
أَبْدَأُ بِالْحَمْدِ مُصَلِّيًا عَلَى مُحَمَّدٍ خَيْرِ نَبِيِّ أَرْسَلَ

---

## ده‌ستیکی روونکردنه‌وه

به ناوی خودای به‌خشنده‌ی میهره‌بان

واته: به سوپاس وستایشه‌وه ده‌ست پێده‌که‌م له دانان وهۆندنه‌وه‌ی ئەم هۆنراوه‌یه، وه دروود و سه‌لامی خودا داوا ده‌که‌م بۆ سه‌ر پێغه‌مبه‌ر (محمد) که باشت‌ترینی پێغه‌مبه‌ر و نێردراوه‌کانی خودایه.

مامۆستای دانەر سه‌ره‌تای ئەم هۆنراوه‌یه‌ی به ناوی خودا و سوپاس وستایشی ئەو ده‌ست‌پێکردووه، له لایه‌ك وه‌ك شۆینكه‌وتنێکی قورئانی پێرۆز، که نه‌ویش به (بسم الله الرحمن الرحيم) و (الحمد لله) ده‌ستی پێکردووه، له‌لایه‌کی تریشه‌وه، له چهند گێڕانه‌وه‌یه‌که‌دا هاتووه له‌ هه‌زره‌تی پێغه‌مبه‌ره‌وه (دروودی خودای له‌سه‌ر بیت) که فهرموویه‌تی: هه‌ر کارێک که جێگه‌ی بایه‌خ و گه‌رنگی پێدان بیت، و به ناوی خوداوه، یان به سوپاس وستایشی خوداوه ده‌ستی پێ نه‌ک‌ریت، ئەو کاره بێ خێر و به‌رده‌که‌ت ب‌راو ده‌بیت.<sup>(١)</sup>

هه‌روه‌ها هه‌زره‌تی پێغه‌مبه‌ر (دروودی خودای له‌سه‌ر بیت) له ته‌واوی نامه‌کانیدا که ناردوونی، به (بسم الله) ده‌ستی پێکردوون، وه له ته‌واوی وتاره‌کانیدا که داوینی له بۆنه تایبه‌تی و گه‌شتیه‌کاندا به سوپاس وستایشی خودای په‌روه‌ردگار ده‌ستی پێ کردوون.

پاشان داوای په‌حه‌مت و سوۆزی خودای په‌روه‌ردگاری کردووه بۆ سه‌ر پۆ‌حی پێرۆزی هه‌زره‌تی پێغه‌مبه‌ر (دروودی خودای له‌سه‌ر بیت)، که لی‌ره‌شدا گوێ‌پایه‌لی ئەو نایه‌ته پێرۆزی قورئانی کردووه، که خودای گه‌وره پاش نه‌وه‌ی که باس له سه‌له‌واتدانی خۆی و فریشته‌کانی

(١) "كُلُّ أَمْرٍ ذِي بَالٍ لَا يُبْدَأُ فِيهِ بِسْمِ اللَّهِ فَهُوَ أَكْبَرُ" وفي لفظ فهو أَخْذَمُ وفي لفظ فهو أَقْطَع. و "كُلُّ أَمْرٍ ذِي بَالٍ لَا يُبْدَأُ فِيهِ بِحَمْدِ اللَّهِ فَهُوَ أَقْطَع" برواته: كشف الخفاء ومزيل الإلباس عما اشتهر من الاحاديث على ألسنة الناس، العجلوني / ٢ / ١٠٩ / هه‌ديسی ژماره ١٩٦٢، له پاش هه‌موو ئەم رېوايه‌تانه ده‌فه‌رمووت: والحديث حسن.

دهکات له سههر چهزدهت (درودی خودای له سهر بیت)، نهوجا پروو دهکاته نیمانداران و پێیان دهههروموت: ﴿ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا ﴾ [الأحزاب / ۵۶].

وه له فهرموودهی (صحیح)ی چهزدهت خۆیدا هاتوو (درودی خودای له سهر بیت)، که ههر که سێک سهلهواتیک بدات له سهری، خوی گهوره ده سهلهوات دهکات له سهر نهو که سه، و ده خراپه وتاوانیشی له سهر لادهبات، و ده پلهش پلهی بهرز دهکاتهوه.<sup>(۱)</sup>

وه له شێدی سهلهواتدانه کهیدا، مامۆستای دانهر بهو شێویه وهسفی چهزدهتی کردوو (درودی خودای له سهر بیت)، که فهرموویهتی: چاکترینی پێغه مبههرا و پرهوانه کراوانی خودایه.

نهم جوړه وهسفهش ههم له قورئانی پیرۆز، وههم له فهرموودهکانی چهزدهت خۆشیدا هاتوو (درودی خودای له سهر بیت)، که ههندیك له پێغه مبههرا فەزل و پله و پایه یان له ههندیکی تریان زیاتره، وهك خودای گهوره دهههروموت: ﴿ تِلْكَ الرُّسُلُ فَضَّلْنَا بَعْضَهُمْ عَلَى بَعْضٍ مِنْهُمْ مَنْ كَلَّمَ اللَّهُ وَرَفَعَ بَعْضَهُمْ دَرَجَاتٍ ﴾ [البقرة / ۲۵۳] ﴿ وَلَقَدْ فَضَّلْنَا نَبِيَّكَ عَلَى بَعْضٍ ﴾ [الإسراء / ۵۵].

وه چهزدهتیش (درودی خودای له سهر بیت) فهرموویهتی: من گهوره و سهرداری نهوهکانی نادهمم، له رۆژی قیامهتدا، بهبێ شانازی.<sup>(۲)</sup>

بهلام نابیت باسی نهوه بکریت که کامیان له کامیان باشتره، به جوړیک که ناویان بیریت، وهك نهوهی که بوتریت: چهزدهتی پێغه مبههرا له چهزدهتی موسایان یونس یان.... باشتره (درودی خودایان له سهر بیت)، چونکه چهزدهت (درودی خودای له سهر بیت) به فهرموودهی خۆی

(۱) « مَنْ صَلَّى عَلَى صَلَاةٍ وَاحِدَةٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ عَشْرَ صَلَوَاتٍ وَحُطَّتْ عَنْهُ عَشْرُ خَطِيئَاتٍ وَرُفِعَتْ لَهُ عَشْرُ دَرَجَاتٍ ». رواه أحمد والبخاري وأبو داود والترمذي والنسائي عن أنس. بروانه: كشف الخفاء / ۲ / ۲۵۷ / هه دیسی ژماره ۲۵۱۷.

(۲) " أَنَا سَيِّدُ وَلَدِ آدَمَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ " رواه مسلم وأبو داود عن أبي هريرة من حديث وهو عند أحمد والترمذي وابن ماجه عن أبي سعيد في حديث بزيادة (ولا فخر). بروانه: كشف الخفاء / ۱ / ۱۸۴ / هه دیسی ژماره ۶۱۶.

نھئی لیّ کردوون که نهو جۆره قسانه بکهین، وبهو جۆره فەزلی بدهین بهسەر پیتغه مبهرائی تردا، وهک هاتووہ که فەرموویەتی: فەزلی من مەدەن بهسەر موسادا. وه هیچ کهسیک له نێوه مافی ئەوہی نیه که بلیت: من له یونسی کۆری مەتا باشرم.<sup>(۱)</sup>

ھەرودھا مامۆستای دانەر وەسفی ھەزرەتی کردووہ به ھەردوو سیفەتی (النّبوة والرسالة) که خۆای گەورە خۆی له قورنانی پیرۆزدا بەم دوو وەسفە وەسفی پیتغه مبهری کردوہ (درووی خودای لەسەر بیت)، وهک له چەندین جێگەدا بانگی دەکات و دەفەرموێت: یاأَيُّهَا النَّبِيُّ، يَا أَيُّهَا الرَّسُولُ، یان دەفەرموێت: مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ، یان که بانگی خێزان و ھاوسەرەکانی دەکات بێیان دەفەرموێت: يَا نِسَاءَ النَّبِيِّ.

ئەوجا له بوونی جیاوازی له نێوان ئەم دوو وەسفەدا زانایان رای جیاوازیان ھەیە: ھەندیکیان دەفەرموون: ھەردووکیان به یەک مانا هاتوون، وھیچ جیاوازیان نیه. واتە: ھەموو نەبییەک پەرسوولە، وە ھەموو پەرسوولێکیش نەبییە.

ھەندیکێ تریان فەرموویانە: جیاوازیان ھەیە، و نەبیی گشتگیر ترە. واتە: ھەموو پەرسوولێک نەبییە، بەلام ھەموو نەبییەک پەرسوول نیه. چونکە بەلای ئەم بۆچوونەیانەو، نەبیی به کهسیک دەوتریت که شەریعەتێکی نوێی به وەحی لەلایەن خودای پەرورەدگارەوہ بۆ ھاتبیت، ئەگەرچی فەرمانی پێی نەکرا بیت که به خەلکی رابگەیهێت، خۆ ئەگەر فەرمانی پێی کرابوو، ئەوا پێشی دەوتریت پەرسوول، ھەرودەکو چۆن پێی دەوتریت نەبیی.<sup>(۲)</sup>

(۱) "لَا تُخَيِّرُونِي عَلَى مُوسَى" صحيح البخاري / كتاب الأنبياء / باب وفاة موسى / حەديسی ژمارە ۳۲۲۷، وصحيح مسلم / كتاب الفضائل / باب من فضائل موسى / حەديسی ژمارە ۲۳۷۳. "لَا يَنْبَغِي لِعَبْدٍ أَنْ يَقُولَ أَنَا خَيْرٌ مِنْ يُوسُفَ بْنِ مَرْيَمَ" صحيح البخاري / كتاب الأنبياء / باب قول الله تعالى { وَإِنَّ يُوسُفَ لَمِنَ الْمُرْسَلِينَ } / حەديسی ژمارە ۳۲۳۴، وصحيح مسلم / كتاب الفضائل / باب في ذكر يونس عليه السلام وقول النبي (صلى الله عليه وسلم) لا ينبغي لعبد أن يقول أنا خير من يونس بن ماري / حەديسی ژمارە ۲۳۷۶.

(۲) بروانە: تدریب الراوي / ۱ / ۵۹، وفتح المغیث شرح ألفیة الحدیث، السخاوي / ۱ / ۹.

وَذِي مِنْ أَقْسَامِ الْحَدِيثِ عِدَّةٌ      وَكُلُّ وَاحِدٍ أَتَى وَحَدَّةٌ

---

## جۆرەكانى ھەدىس

واتە: ئەوھى كە لە مېشك و بېرى خۆمدا نامادەم كردووە، يان ئەم ھۆنراوھىيە كە دامناو، چەند جۆرىك لە جۆرەكانى ھەدىسى لەخۆ گرتووە، كە ھەريەكەيان لەگەڵ پېئاسەكەيدا ھاتوون.

مامۆستاي دانەر ھەولتي داوھ لەم چەند ھۆنراوھىيەدا تەنھا ناوي سى و دوو (۳۲) جۆر لە جۆرەكانى ھەدىس بھيتيت، وباسى (۳۲) زاراوھى فەرمودەناسى بكات، ولەگەڵ ناوھيتنانى ھەر جۆرىكىشدا بە شتوھىيەك لە شتوھەكان پېئاسەي بۆ ئەو جۆرە كردووە.

ئەمەش وا دەگەيەنيت كە جۆرەكانى ھەدىس تەنھا ئەوئەندە نين كە مامۆستا ھيتاوانى، بەلكو وەكو لە زۆرىك لە كتيبەكانى تايبەت بەم زانستە پېرۆزددا ھاتووە، زانايان زياد لە شەست جۆر ھەدىسيان باس كردووە،<sup>(۱)</sup> بەلام بەو پيئەي كە ئەم ھاتووە ھۆنراوھىيەكى كورتى لەم زانستەدا داناو، وتەنھا سى وچوار بەيتە، بۆيە ھەر توانيويەتتى ئەوئەنديان باس بكات، ئەگينا جۆرەكان ژمارديان دوو بەرامبەرى ئەوھىيە كە ئەو ھيتاوانى.

(۱) پروانە: الباعث الحثيث، لابن كثير / ۱۷ - ۱۸، وتوضيح الأفكار لمعاني تنقيح الأنظار، للصنعاني / ۱



أَوَّلُهَا الصَّحِيحُ وَهُوَ مَا اتَّصَلَ  
يُرْوِيهِ عَدْلٌ ضَابِطٌ عَنْ مِثْلِهِ  
إِسْنَادُهُ وَلَمْ يَشُدَّ أَوْ يُعَلَّنْ  
مُعْتَمَدٌ فِي ضَبْطِهِ وَنَقْلِهِ

---

## جۆری یهکههه

### هه‌دیس (الصَحیح)

واته یهکهه جۆری نهو هه‌دیسانه هه‌دیس (صحیح)ه، که بریتیه لهو هه‌دیسهی که رشتهی گێرانهوه‌کهی بهیه‌کهوه به‌ستراوه و بچرانی تێدا نیه، و (شاذ و معلّل)یش نیه، وه کهسانی ناو رشته که یهک له‌دوای یهک کهسی (عادل و ضابط)بن، وه‌متمانه‌دار بن له له‌به‌رکردن وزه‌بت کردن وه‌یتان وگواسته‌وهی هه‌دیسدا.

سه‌ره‌تا ده‌لێن: زانا‌یان چه‌ند جۆره دابه‌شکردنیکیان کردوه بۆ هه‌دیس، هه‌ر دابه‌شکردنێک به‌ نیعتیبارێک، له‌وانه:

- به‌پیتی قبول کردن و په‌د کردنه‌وه، دابه‌شیان کردوه بۆ: صحیح و حسن و ضعیف.
  - به‌پیتی پێگهی گێرانه‌وه، دابه‌شیان کردوه بۆ: آحاد و متواتر.
  - به‌پیتی نهو که‌سه‌ی که ده‌دریته پالی، دابه‌شیان کردوه بۆ: مرفوع و موقوف و مقطوع.
- زانا‌یان هه‌دیس وا دابه‌ش نه‌که‌ن (صحیح و ضعیف)، نیوانیان (حسن) هه‌م دابه‌شیان کرد له‌ لایه‌کی تر — بۆ (آحاد) و بۆ (متواتر) به‌پیتی دانه‌پال فهرموویان: (مرفوع) نه‌گه‌رنا (موقوف) یاوه‌کو (مقطوع)
- مامۆستای دانه‌ر به‌ر له‌ هه‌موو جۆره‌کان سه‌ره‌تا به‌ هه‌دیس (صحیح) ده‌ستی پێ کرد، چونکه به‌هێزترین جۆره‌کانی هه‌دیس له‌رووی قبول کردن و کاربێکردنه‌وه، وه پێناسه‌ی کردوه به‌وه‌ی که: نهو هه‌دیس‌یه که رشتهی گێرانه‌وه‌که‌ی هه‌ر له‌ هه‌زه‌ته‌وه (درودی خوه‌ی له‌سه‌ر بیت) تاوه‌کو گه‌یشه‌ته‌وه دوا‌ین راوی هیچ بچرانی تێدا نیه، به‌لکو هه‌مووی پێکه‌وه به‌سراوه، هه‌روه‌ها (شاذ) نیه، و (معلّل) نیه، ونه‌و که‌سانه‌ی که رپوايه‌تی ده‌که‌ن، یهک له‌دوای یهک (عادل و ضابط)ن، وجیگه‌ی متمانه‌ن له‌ گێرانه‌وه‌ی هه‌دیسدا.

له‌م پێناسه‌یه‌وه ده‌رده‌که‌ویت بۆ نه‌وه‌ی که هه‌دیسێک به‌ (صحیح) دابنریت، پێسته پێنج مه‌رجی تێدا بیته‌جی، که بریتین له:

- (١) رشتهی گێرانه‌وه‌ی هه‌دیس که بچرانی تێدا نه‌بیته.
- (٢) هه‌دیس که سه‌لامه‌ت بیته له (شدوذ).
- (٣) هه‌دیس که سه‌لامه‌ت بیته له (عَلّة).
- (٤) گشت راویه‌کانی (عادل) بن.

(۵) گشت راویه کانی (ضابط) بن.

نهوجا بۆ زیاتر تیگه‌یشتن لهم مهرجانه، هه‌ندیک به کورتی باسی هه‌ریه‌که‌یان ده‌که‌ین:

### (۱) رشته‌ی گێڕانهوه‌ی هه‌دیسه‌که‌ به‌چرانی تیدا نه‌بیّت

نه‌میش به‌وه‌ ده‌بیّت که‌ هه‌ر یه‌کیک له‌و که‌سانه‌ی که‌ له‌ رشته‌ی گێڕانهوه‌ی هه‌دیسه‌که‌دا ناویان هاتوه‌، ده‌بیّت به‌ یه‌کیک له‌و رێگانه‌ی وه‌رگرتنی هه‌دیس، له‌وه‌ی پێش خۆی وه‌رگرتبیّت.<sup>(۱)</sup> ئیتر له‌ رێگه‌ی بیستنه‌وه‌ بیّت، وه‌ک نه‌وه‌ی که‌ بلیّت: گوتم له‌ فلان بوو که‌

(۱) زانایان فهرموویانه: له‌ چهند رێگه‌یه‌که‌وه‌ که‌سێک ده‌توانیّت هه‌دیستێک له‌ که‌سێکی تر وه‌ربگریت، که‌ نه‌وانیش:

- السماع من لفظ الشيخ: نه‌وه‌یه‌ که‌ مامۆستا که‌ هه‌دیسه‌که‌ ده‌خوێنته‌وه‌ و قوتابه‌یه‌که‌ش گوتی لێ ده‌گریت، ئیتر بینوسیته‌وه‌ یان ته‌نها گوتی بگریت.
- القراءة على الشيخ (أو العرض): نه‌وه‌یه‌ که‌ قوتابه‌یه‌که‌ نمو هه‌دیسه‌ی که‌ مامۆستا که‌ی رپروایه‌تی کردوون، بیاخوێنته‌وه‌، و مامۆستا که‌ش گوتی بۆ بگریت ولێی ببیست.
- الإجازة: نه‌وه‌یه‌ که‌ مامۆستا که‌ مۆله‌تی گێڕانهوه‌ی هه‌دیستێک یان چهند هه‌دیستێک یان کتیبیکی هه‌دیس بدات به‌ قوتابه‌یه‌ک، ئیتر نمو مۆله‌ت پێدانه‌ به‌ زاره‌کی بیّت یان به‌ نووسین.
- المناولة: نه‌میش دوو جزری هه‌یه‌، یه‌که‌م نه‌وه‌یه‌ مۆله‌تی لێ له‌گه‌لدا، وه‌ک نه‌وه‌ی که‌ مامۆستا که‌ کتیبیکی خۆی بدات به‌ قوتابه‌یه‌که‌ ویشی بلیّت: نه‌مه‌ رپروایه‌تی منه‌ له‌ فلانه‌ مامۆستاوه‌، توش له‌ منی رپروایه‌ت بکه‌، نه‌وجا کتیه‌که‌ی بداتی بۆ خۆی، یان بیداتی که‌ وینه‌یه‌کی لێ بگریت. دوهم نه‌وه‌یه‌ که‌ مۆله‌تی له‌گه‌لدا نیه‌، وه‌ک نه‌وه‌ی که‌ مامۆستا که‌ کتیبیکی خۆی بدات به‌ قوتابه‌یه‌که‌ وینی بلیّت: من نه‌م کتیبه‌م له‌ مامۆستایه‌کی خۆم بیستوه‌.
- المكتبة: نه‌میش دووباره‌ ده‌کریت که‌ مۆله‌تی له‌گه‌لدا بیّت، یان له‌گه‌لدا نه‌بیّت، وه‌کو نه‌وه‌ی که‌ مامۆستا که‌ نه‌وه‌ی که‌ بیستوه‌یه‌تی له‌ مامۆستایه‌کی خۆی، بینوسیته‌وه‌ بۆ یه‌کیک له‌ قوتابه‌یه‌کانی.
- إعلام الراوي لطالب: وه‌کو نه‌وه‌ی که‌ مامۆستایه‌که‌ به‌ قوتابه‌یه‌کی خۆی رابگه‌یه‌نیت که‌ فلانه‌ هه‌دیس یان فلانه‌ کتیبی له‌ مامۆستا که‌ی خۆیه‌وه‌ بیستوه‌.
- الوصية بالكاتب: وه‌کو نه‌وه‌ی که‌ مامۆستایه‌که‌ له‌ کاتی سه‌ره‌مه‌رگیدا یان له‌ کاتی گه‌شت سه‌ره‌مه‌رگیدا وه‌سیت بکات بۆ که‌سێک که‌ یه‌کیک له‌و کتیبانه‌ی بده‌ریتی که‌ نمو رپروایه‌تی کردوه‌.
- الوجداء: وه‌کو نه‌وه‌ی که‌ که‌سێک هه‌دیستێک یان چهند هه‌دیستێک یان کتیبیک بدۆزیته‌وه‌ که‌ به‌ ده‌سته‌تی مامۆستایه‌کی ناسراو نووسراوته‌وه‌ و رپروایه‌تی کردبیّت، که‌چی نمو که‌سه‌ نه‌ بیستوه‌یه‌تی له‌و مامۆستا وه‌ مۆله‌تی گێڕانه‌وه‌ی لێ وه‌رگرتوه‌. بۆ زانیاری زیاتر له‌باره‌ی هه‌ر یه‌که‌ له‌م رێگایانه‌ و چۆنیتی پێ وه‌رگرتنیان پڕوانه‌ هه‌ریه‌که‌ له‌: مقدمة ابن الصلاح / ۷۵ - ۱۰۲، والباعث الحث / ۹۰ - ۱۱۸، والمقنع في علوم الحديث / ۲۹۲ - ۳۳۶، وتدريب الراوي / ۳۰۸ - ۳۵۵، والمنهل الروي في مختصر علوم الحديث النبوي / ۸۰ - ۹۲، ورسوم التحديث في علوم الحديث / ۱۰۴ - ۱۱۶.

وتی....، یان خۆم نهم هه‌دیسهم له‌ خزمه‌ت فلانه‌ مامۆستامدا خۆیندوه‌ته‌وه‌، یان فلان بۆی گێڕامه‌وه‌. نێتر هه‌ر به‌م شێوه‌یه‌ تاوده‌کو ده‌گاته‌ سه‌رچاوه‌ نه‌صلیه‌که‌ که‌ هه‌زره‌تی پێغه‌مبه‌ره‌ (دروودی خردای له‌سه‌ر بیته‌).

که‌واته‌ نه‌گه‌ر ڕشته‌ی گێڕانه‌وه‌ی هه‌دیسه‌یک به‌چرانی تێدا بوو، به‌چرانیکی ناشکرا یان شاراوه‌، نه‌وا نه‌و هه‌دیسه‌ به‌ (صحیح) دانانریته‌، وه‌ک له‌ باسی هه‌دیسی (منقطع)دا زیاتر به‌ نمونه‌وه‌ روونی ده‌که‌ینه‌وه‌.

## (٢) هه‌دیسه‌که‌ سه‌لامه‌ت بیته‌ له‌ (شذوذ)

(شذوذ) واته‌: ڕیوايه‌تی نه‌و که‌سه‌ی که‌ هه‌دیسه‌که‌ی گێڕاوه‌ته‌وه‌ پێچه‌وانه‌بیته‌ بۆ ڕیوايه‌تی که‌سیک یان چه‌ند که‌سیکی تر که‌ له‌و له‌پێشتر و ڕاجیه‌ج تر و متمانهدارتر بن. یان نه‌و هه‌دیسه‌ ته‌نها یه‌ک که‌س ڕیوايه‌تی کردووه‌، وه‌ک هه‌ندیک له‌ زانایان وایان پێناسه‌ کردووه‌.

## (٣) هه‌دیسه‌که‌ سه‌لامه‌ت بیته‌ له‌ (علّة)

(علّة) به‌و هۆیه‌ ده‌وتریته‌ که‌ ده‌بیته‌ هۆی له‌که‌دار کردنی هه‌دیسه‌یک که‌ به‌ ڕواڵه‌ت له‌ (صحیح) ده‌چیت، وه‌نه‌صل و ده‌هایه‌ که‌ نه‌و هۆیه‌ی تێدا نه‌بیته‌، که‌ پێزانینی نهم جوژه‌ هۆیه‌ش ته‌نها بۆ نه‌و که‌سه‌ پسه‌پۆرانه‌ ناسانه‌ که‌ زۆر شاره‌زا و زانابن له‌ بواری فهرمووده‌ناسیدا.

## (٤) گشت ڕاویه‌کانی (عادل) بن

راوی عادیل به‌و که‌سه‌ موسولمانه‌ عاقله‌ بالغه‌ ده‌وتریته‌ که‌ زۆر به‌پاریز و له‌خوداترسه‌، به‌جوړیک که‌ فرمانه‌کانی شه‌رع جیبه‌جی ده‌کات، وخۆی له‌ تاوانی گه‌وره‌ و به‌رده‌وامبوون له‌سه‌ر تاوانی به‌چووک به‌دوور ده‌گریت، و وخۆشی له‌ هه‌موو نه‌و کردار و گوشتارانه‌ دوور ده‌خاته‌وه‌ که‌ به‌ گوێره‌ی عاده‌ت کاریگه‌ری خراپیان ده‌بیته‌ له‌سه‌ر مه‌ردایه‌تی و که‌سایه‌تی و حورمه‌تی مروّفه‌ له‌ناو خه‌لکیدا.

## (۵) گشت راویه کانی (ضابط) بن

بهو راویه دهوتریت که نهودی گه وهری دهگریت ودهیگریتهوه بهچاکی وبه تهواوی لهبهری بیت وله بیري نهکات.

واته لهو کاتهی که له خزمهت ماموستاکهیدا دانیشتهوه وگوئی لیّ دهگریت وحه دیسه کهی لیّ ودردهگریت، ده بیت زور به ناگا وهوشیار بیت، به جوریک که هر وشهیه ک که له ده می ماموستاکهیهوه بیت ده، نه به چاکی لهبهری بکات وزهبتی بکات، یان بینووسیتتهوه وپیپاریزیت. نه حالته پتی دهوتریت: ضبط التحمل صدراً اُکتاباً.

هروهه ده بیت نهودی که لهبهری کردوه، مهگه زور به که می، نهگینا لهبیری نهچیتتهوه، وهه کهی بیهویت بتوانیت وهکو چۆن بیستویهتی له ماموستاکهی، هر بهو شیههش بیگهیه نیت به کهسانی تر. نه حالتهش پتی دهوتریت: ضبط الأداء.

له کوتاییدا دهلین: هر هه دیستکی هه زهته پیغه مبهه (دروودی خودای لهسر بیت) تهواوی نه پینچ مه رجهی بهیه کهوه تیدا هاته جی، نهوه به (صحیح) داده نریت، نهگینا نهگه تهنها یه که مه رجیشیان نه هاتیتته جی نهوا له ریزی هه دیسی (صحیح) دهچیتته دهروه.

بۆ نمونه: نهگه هه دیستیک هه بیت، وچار مه رجه کهی به که می تیدا هاتیتته جی، واته: رشتهی گتیرانهوه کهی بچرانی تیدا نهبوو، وه شاذ و معلل نهبوو، وه راویه کانیش له هه مورو رشته کهدا عادل وضابط بن، تهنها یه کتیکیان نه بیت که شتی له بیر دهچوهوه، یان تهنها یه کتیکیان خزی له گونا نه ده پاراست، نهوا نهوه هه دیسه به (صحیح) دانانریت.

## جۆره‌کانی هه‌دیسی (صحیح)

زانایان یه‌کده‌نگن له‌سه‌ر نه‌وه‌ی که هه‌دیسی (صحیح) دوو جۆری هه‌یه<sup>(۱)</sup>:

(۱) صحیح لذاته: نه‌و هه‌دیسه (صحیح) هه‌یه که له‌سه‌ره‌تای نه‌م باسه‌دا پێناسه‌مان کرد.

نه‌م جۆره هه‌دیسه نمونه‌ی زۆرن، له‌وانه هه‌موو نه‌و هه‌دیسانه‌ی که هه‌ردوو نیامی بوخاری وموسلیم رېوایه‌تیاں کردووه، واته: (متفق علیه) هه‌کان. وه‌کو هه‌دیسی: « الْحَرْبُ خُدْعَةٌ »<sup>(۲)</sup> که سوفیانی کورپی عوبه‌ینه له عه‌مه‌روه، نه‌ویش له نه‌بو هوره‌یره‌وه، نه‌ویش له هه‌زرده‌ته‌وه (دروودی خردای له‌سه‌ر بێت) گێژاویه‌تییه‌وه.

بۆیه به‌م ناوه‌وه ناو نه‌راوه، چونکه خۆی له‌و رێگه‌یه‌وه که لێمه‌وه رېوایه‌ت کراوه، (صحیح) هه‌ وپێنویست به‌وه ناکات بگه‌رێت به‌ شوێن رێگه‌ی تردا تاوه‌کو پێتی به‌هێز بکه‌ین، به‌لکو هه‌ر خۆی به‌هێزه.

(۱) نزهة النظر في توضيح غلبة الفكر في مصطلح أهل الأثر، ابن حجر العسقلاني / ٦٧ - ٦٨، وفتح المغيث / ١ / ٨٧، والباقيات والدرر في شرح غلبة ابن حجر، عبد الرؤوف المناوي / ١ / ٣٣٥ - ٣٣٦، وتوجيه النظر إلى أصول الأثر، طاهر الجزائري الدمشقي / ١ / ٣٦٣، وشرح شرح غلبة الفكر، ملا علي القاري / ٢٤٥، ومنحة المغيث / ١٨٤.

(۲) صحيح البخاري / كتاب الجهاد والسير / باب الحرب خدعة / به ژماره‌ی ٢٨٦٦، وه صحيح مسلم / الجهاد والسير / باب جواز الخداع في الحرب / به ژماره‌ی ٤٦٣٧. وشه‌ی (خدعة) به‌ چهند شێوه‌یه‌ک ده‌خوێنرێته‌وه: (خُدْعَةٌ، خُدْعَةٌ، خُدْعَةٌ، خُدْعَةٌ)، به‌لام زانایانی زمانناس فهرموویانه (خُدْعَةٌ) هه‌م زمانی هه‌زرده‌ته وهه‌م له هه‌موو شێوه‌کانی تریش فه‌صحیه‌ تره. بې‌روانه: (لسان العرب) ی (ابن منظور)، و(تاج العروس) ی (مرتضى الزبيدي)، و(القاموس المحيط) ی (فیروزآبادي). جا بۆ نمونه‌ی زیاتر له‌سه‌ر هه‌دیسی (متفق علیه) ده‌کریت بگه‌رێته‌وه سه‌ر هه‌ریه‌که له کتێبی الجمع بین الصحیحین البخاری ومسلم، دانراوی (محمد بن فتوح الحميدي)، وه بلوغ المرام، که دانراوی شێخی عه‌سقه‌لانیه، وه ریاض الصالحین که دانراوی نیامی نه‌واویه.

٢) صحیح لغیره: نهم هه دیسه خۆی له نه صلدا هه دیسی (حسن)ه (که له جینگه ی خۆیدا باسی لیتوه ده کهین)، به لām له چهند رینگه یه کهوه رپوایهت کراوه، نیت رینگه کان هه موویان وه کو یه کن، یاخود هه ندیکیان له هه ندیکیان به هیز ترن.

نهم جۆره هه دیسه بۆیه بهم ناوه وه ناو نراوه، چونکه نه گهر ته ماشای بکهین، له هیچکام لهو رینگایانه ی که لیتوهه رپوایهت کراوه، نه گه یشتوته پله ی (صحیح)، به لām به هه موو رینگاکانه وه به هیز بووه، تاوه کو گه یشتوته نهو پله یه، کهواته به هۆی رینگه کانی تروه به (صحیح) داده نریت، نه گینا خۆی (صحیح) نیه.

زانایان نمونه یان بۆ نهم جۆره هه دیسه بهو هه دیسه هیناوه ته وه که له رینگه ی موحه مده ی کوپی عه مرى کوپی عه لقه مده وه، نه ویش له نه بو سه له مده وه، نه ویش له نه بو هوره یه وه، که هه زه رت (درودی خودای لسه ریت) فهرموویه تی: «لَوْلَا أَنْ أَشُقَّ عَلَى أُمَّتِي لَأَمَرْتُهُمْ بِالسَّوَاكِ عِنْدَ كُلِّ صَلَاةٍ». شیخی شاره زووری فهرموویه تی: نهو موحه مده به راستگویی وخۆباریزی به ناوبانگه، به لām له پرووی له بهر کردن وزه بت کردنه وه لاواز بووه، بۆیه هه ندیک له زانایان به لاوازیان داناوه، به لām هه ندیکى تر به متمانه داریان داناوه چونکه راستگۆ بووه، به لām له بهر نه وه ی که نهم هه دیسه له رینگه یه کی تروه رپوایهت کراوه، نیت نیتمه نهو ترسه مان نه ماوه له لاوازی نهو موحه مده له پرووی له بیر نه چوونه وه وزه بت کردنه وه، به مەش نهو که مه نو قسانیه ی که تیدا بووه، جینگه که ی پر کراوه ته وه، بۆیه نهم هه دیسه نیتسا به هه دیسی (صحیح) داده نریت.<sup>(١)</sup>

(١) پروانه: سنن الترمذی / أبواب الطهارة / السواک / هه دیسی ژماره ٢٢، ومقدمه ابن الصلاح / ٢٠، والیواقیت والدرر / ١ / ٣٩٤ - ٣٩٥، وتدریب الراوی / ١٢٩، وفتح المغیث / ١ / ٨٧ - ٨٨، وتوجه النظر / ١ / ٤٩٦.

ئەوجا پاش شى كەردنەوە و پروونكردنەوەى پىئاسەى ھەدىسى (صحيح) بە ھەردوو  
جۆرەكەيەو، چەند باسكىكى تىرىش لىرەدا پىتويستى، لەوانە:

- ١) نایا ھۆكىمى ھەدىسى (صحيح) چىيە لەرووى بەبەلگە بوون، وکارپىتکردنەو؟
- ٢) نایا ھەدىسە (صحيح) ھەکان لە نىوان خۆياندا لە پەلەى (صحيح) یدا لە بەکتر  
جىاوازن؟
- ٣) نایا دەكرىت بە رىشتەى گىرەنەوەى ھەدىستىك بوترىت: نەم رىشتەى بە ھەموو  
رىشتەكانى تر (صحيح) ترە؟
- ٤) نایا نەگەر رىشتەى گىرەنەوەى ھەدىستىك (صحيح) بوو، دەكرىت بوترىت: نەو  
ھەدىسە (صحيح) ە؟
- ٥) نایا چۆن بزەنن كە ھەدىستىك (صحيح) ە؟

### ھۆكىمى ھەدىسى (صحيح)

تەواوۋى فەرموودەناسان وشەرەزانان ونوصولىيەكانىش يەكەدەنگن لەودەدا كە ھەدىسى  
(صحيح) يەككىكە لە بەلگە شەرىعيەكان، ھىچ كەستىك ناتوانىت كارى پى نەكات، ھەر  
بۆيە لە زمانى زۆرىك لە موحتەھىدەكانەو ھاتووە، كە نەگەر ھەدىسى (صحيح) بىنرا،  
نەوا دەبىت واز لە بۆچوون وراكەى مەزھەبى نەو بەئىترىت، وكار بە ھەدىسە (صحيح) ەكە  
بكرىت.<sup>(١)</sup>

(١) إذا صحّ الحديث فهو مذهبي. نەم فەرموودەيەش ناىت بە رەھايى وەرېگىرىت، وھەر كەستىك  
ھەدىستىكى بىنى كە (صحيح) بوو، وە بىنى كە بۆچوونى يەككىك لە چوار مەزھەبەكە بە پوالەت  
پىچەوانەى نەو ھەدىسە، راستەوخۆ بىت و نەو بۆچوونە بەلاوە بنىت، وبلىت: من تاوەكو ھەدىسى  
(صحيح) وەستابىت، كار بە مەزھەبى فىقى ناكەم !!! جا بۆ تىگەيشتن لە ماناى نەو فەرموودەى  
پىتويستە بگەرىنەوە لای زانايانى شارەزا وىسپۆر، نەگىنا تووشى ھەلە ولەرىگەلادان دەبن، خودا  
بانپارىزىت. پىروانە لىكەدانەوۋى ئىمامى نەواوۋى لە: كتاب المجموع شرح المذهب / ١ / ١٠٤ - ١٠٦.



## جیاوازی پله‌ی دهقی ده‌دیس ( صحیح ) هگان

به‌شیویه‌کی گشتی زانایان ده‌دیس ( صحیح ) یان کرده به‌هوت پله‌وه له‌رووی هیزی به‌ه‌لگه‌بوون وکارپیکردنه‌وه، به‌م ریزه‌ندیه‌ی خواره‌وه، له به‌ه‌ترترینانه‌وه، و به‌ره‌و خوارتر<sup>(۱)</sup>:

(۱) نمو ده‌دیس ( صحیح ) هی که ه‌ردوو نیمای بوخاری و موسلیم ریوایه‌تیاں کرده‌وه. که له زاراه‌وی نهم زانستی فهرموده‌ناسیه‌دا پیتی ده‌وتریت: ( متفق علیه ).<sup>(۲)</sup>

(۱) بروانه: مقدمة ابن الصلاح / ۱۸، والمقنع فی علوم الحديث / ۷۵ - ۷۶، والتقریب بشرح تدریب الراوی / ۸۴، وه شرح شرح نخبه الفكر / ۲۸۸، وتوجیه النظر / ۱ / ۲۸۸ - ۲۹۰. نا لیره‌دا زانای پایه‌برز (عبد الفتاح أبو غدة) ته‌حقیقی که‌م وینه‌ی کرده‌وه له‌سر کتیبی (توجیه النظر) (طاهر الجزائري)، که تئیدا به وردی تاوتوتی نهم مه‌سته‌له‌یه ده‌کات، ورده‌خنه و به‌ریه‌چی ه‌ندیک له زانایان ده‌ه‌تیت له‌سر ریزه‌ندی نهم جزوه دابه‌شکرده، له‌وانه (الکمال ابن الممام الحنفی) خاوه‌نی کتیبی (فتح القدير للعاجز الفقير) که شهرحی کتیبی (المداية) (برهان الدين المرغناي) به له فیهی مه‌زه‌بی ه‌نه‌فیدا، و (زين الدين قاسم بن قطلوبغا) خاوه‌نی حاشیهی (القول المبتکر علی شرح نخبه الفكر)، و (ابن الخبلي) خاوه‌نی کتیبی (قفو الاثر)، وه نیمای صه‌نغانی خاوه‌نی کتیبی (توضیح الأفكار)، وه زانای پایه‌برز (محمد زاهد الکوثري)، وه زانای گموره (أحمد شاکر). بوختی باسه‌کی نمویه که مه‌رج نیه ه‌رجی ده‌دیس که نیمای بوخاری و موسلیم ریوایه‌تیاں کردیت، نیر له ه‌مرو ده‌دیسکی تر صحیح تر بیت. یان مه‌رج نیه ه‌م ده‌دیس که تنها نیمای بوخاری ریوایه‌تی کردیت، نیر نمو ده‌دیس له ده‌دیس صحیح تر بیت که تنها نیمای موسلیم ریوایه‌تی کرده‌وه، چونکه مه‌سه‌له‌ی به‌راوردی نیوان ده‌دیس‌کان له‌رووی صه‌حیه‌وه به‌نده به به‌ه‌یزی صیغاتی راویه‌کانی ده‌دیس‌کانه‌وه، که ده‌گوخت راویه‌کانی رشته‌ی گپ‌رانه‌وی ده‌دیسکی صه‌حیحی بوخاری له‌رووی صیغه‌تی عه‌داله‌نوه کتر وله‌دواترین له راویه‌کانی ده‌دیسکی صه‌حیح که له صه‌حیحی موسلیمدا یان له ه‌رکام له کتیب‌کانی ترده ه‌اتیت. بویه من یتیم وایه نه‌ماشا کردن و ناگالیبونی نمو ته‌حقیقه کارتیکی زور پیتیسته، و هرؤفی زانست دؤست سوودی زوری لی ده‌بینیت.

(۲) زانایان له لیکنده‌وی نهم زاراه‌یه‌دا رای جیاوازیان ه‌یه:

• ه‌ندیکیان پتیاں وایه: ده‌دیس به ( متفق علیه ) داده‌تریت، نه‌گرچی دواين کسی رشته‌ی گپ‌رانه‌وی ده‌دیس که له ه‌ردوو صه‌حیحی بوخاری و موسلیمدا جیاوازی، گرنه‌ نمویه که ده‌قی ده‌دیس که یه‌ک بیت، یان نه‌گر جیاوازی له ده‌ده‌که‌دا ه‌بوو، جیاوازیه‌کی که‌م بیت.

• زورینه‌ی زانایان پتیاں وایه: کاتیک به ده‌دیسک ده‌وتریت ( متفق علیه )، که دواين کسی رشته‌ی گپ‌رانه‌وی ده‌دیس که له ه‌ردوو صه‌حیحی بوخاری و موسلیمدا یه‌ک که‌س بیت. سه‌ره‌ای نمویه که ده‌قی ده‌دیس که‌ش ده‌یت ه‌مان ده‌ق بیت، یان نه‌گر جیاوازیان ه‌بیت، جیاوازیه‌کی که‌م بیت. بروانه: النکت علی کتاب ابن الصلاح / ۱ / ۲۹۸.

- (۲) نهوهی که تنهها نیمامی بوخاری ریوایهتی کردووه (واته له صدحیحه کهیدا).
- (۳) نهوهی که تنهها نیمامی موسلیم ریوایهتی کردووه.<sup>(۱)</sup>
- (۴) نهوهی که لهسهه مهرجی ههردووکیانه، بهلام هیچکامیان ریوایهتیان نه کردووه.
- (۵) نهوهی که تنهها لهسهه مهرجی نیمامی بوخارییه، بهلام ریوایهتی نه کردووه.
- (۶) نهوهی که تنهها لهسهه مهرجی نیمامی موسلیمه، بهلام ریوایهتی نه کردووه.
- (۷) نهوهی که بهلای زانایانی ترهوه به (صحیح) دانراوه، بهلام لهسهه مهرجی نیمامی بوخاری وموسلیم نیه، وهکو نهو هه دیسانه ی که (صحیح)ن بهلای: (ابن خزیمه وابن حبان والحاکم و.....)هوه.

### مهرجی بوخاری وموسلیم چیه؟

هیچکام له نیمامی بوخاری وموسلیم نه هاتوون مهرجیک دابنن بۆ هه دیسی (صحیح)، زیاد لهو پینج مهرجه ی که له پیشهوه باسمان کردن، که جیگه ی یه که دهنگی زانایانن، بهلام زانایان که گهراون وشویندۆزیان کردووه به شتوازی هه ریه که لهو دوو نیمامه پایه بهرزه دا، بۆیان ده رکه وتوووه که هه ر یه که لهو دوو نیمامه مهرجی تایبه تی خۆی هه یه بۆ (صحیح)ی هه دیس، بۆیه فهرموویانه: مهرجی (صحیح)ی هه دیس بهلای نیمامی بوخارییه وه نه وه یه که راویه که گه یشتبیت به مامۆستا که ی و هه دیسه که ی له ده می بیستبیت.

بهلام بهلای نیمامی موسلیمه وه تنهها نه وه به مهرج گیراوه که هاوچه رخ وهاوزه مان بن، نیتر مهرج نیه که به یه که گه یشتنیان چه سپابیت، بۆیه نه گه راویه که ده رنه که وت که خۆی له

---

(۱) له سه رچاوه عه ره بیه کانداهه ره موویانه: (ما انفرد به البخاری، وما انفرد به مسلم). جا هه رکاتی که نه م جزه ده سه واژه یه به کار هینرا، نه وه له بهرام بهر ده سه واژه ی (اتفق علیه الشیخان)، یان (متفق علیه) به کار ده هینریت، نه گینا ده گونجیت بیتجگه له وان، چه ندین نیمامی تر نه وه هه دیسه یان ریوایه ت کردبیت.

دەمی مامۆستاکی بیستوو، ئەوا ئەو هەدیسە بەلای نیمامی بوخاریەو بە (صحیح) دانانریت، بەلام بەلای نیمامی موسلیمەو هەر بە (صحیح) دادەنریت، چونکە وێرا ئەو دوو کەسە لە یەک ماوە و سەردەمی دیاریکراودا ژیاون، ئەو ئەصل وەهاوە کە چاویان بەیەکتر کەوتیبت، و مامۆستاکی هەدیسەکی بە قوتاییە کە گەیانیدیبت.<sup>(۱)</sup>

هەر بۆیە زانایان فەرموویانە: فەرموودەکی نیمامی بوخاری دروست ترە، کە پێویستە راپۆیەکی خۆی لە دەمی مامۆستاکی بیستیبت. لەمەشەو فەرموویانە: کتیبی صحیحی بوخاری لە کتیبی صحیحی موسلیم (صحیح) ترە، چونکە ئەو بەمەرجی گرتوووە بۆ (صحیح)ی هەدیس، کە دەبیبت راپۆی و مامۆستاکی بەیەک گەیشتب، بەلام ئەم بەمەرجی نەگرتوو.

## جیاوازی پلەي رشتەي گێرانهوي هەديسي (صحیح)

(ئایا هیچکام لە رشتەکان لەوانی تریان (صحیح) ترن؟)

بەپێی ئەو مەرجانەي کە دانراون بۆ ئەوێ کە رشتەي گێرانهوي هەديسي پێغەمبەر (صحیح) بیبت، هەندێک لە زانایان فەرموویانە: باشتەر وایە کە بێرێر نەدریت بەسەر هیچکام لە رشتەکان، کە گوايە ئەم رشتەيە لە باقی رشتەکانی تر (صحیح) ترە، چونکە نەگەر مەرجەکان هەموویان هاتبەنجێ ئەوا رشتە کە (صحیح)ە، نەگەرنا (صحیح) نیە، نیتەر رشتەيە کە نیە کە پێی بوتريت: ئەمە لەوانی تر (صحیح) ترە.

(۱) پروانە: شرح شرح نخبة الفكر / ۲۴۷، وأصول الحديث علومه ومصطلحه / ۳۲۸ - ۳۲۹ و ۳۳۱ -

- ددگټپنډوه له نيسحاقۍ كورې راهووهيې ونيمامې نهځمدهوه كه فرمويوانه:  
(صحيح) ترين پرشته بريټيه له پرشتهۍ (زوهري له سالمې كورې عهبدولا له عهبدولاي  
باوكيهوه كه كورې نيمامې عومره).

- ده‌گړېنډه له نېينو موعينه‌وه که فرمويه‌تی: (صحيح) ترين رښته بريټيه له رښته‌ی (نه‌عمه‌ش له نيبرايمه‌وه له عه‌لقه‌مه‌وه له عه‌بدولای کورې مه‌سعوده‌وه).
- ده‌گړېنډه له نېينو نه‌بی شه‌يبه‌وه که فرمويه‌تی: (صحيح) ترين رښته بريټيه له رښته‌ی (زوه‌ری له عدلی کورې حوسه‌ينه‌وه له حوسه‌ينه‌وه له نيمامی عه‌لييه‌وه).
- ده‌گړېنډه له نيمامی بوخاريه‌وه که فرمويه‌تی: (صحيح) ترين رښته بريټيه له رښته‌ی (نيمامی مالیک له نافع له نېينو عومه‌ره‌وه).

(۱) پروانه: مقدمة ابن الصلاح / ۱۰، وتدريب الراوي / ۴۴ - ۵۳، والنكت على كتاب ابن الصلاح، ابن حجر العسقلاني / ۱ / ۲۶۵، وتوجيه النظر / ۱ / ۴۲۰ - ۴۲۲، وشرح الزرقاني على البيهقي مع حاشية الأجهوري / ۹۲، والباعث الحثيث / ۲۰. جا زانایان لهم جینگه‌یدا ته‌حقیقیان کردوه وفغرموویانه: بریاری لهم شتیه همروا ره‌ها نیه، که هیچ جزوه مدرج وکۆتییکی پیوه نه‌بیته، به‌لکو همر رسته‌یه‌ک که له نه‌وانی تر (صحیح) تر بیته، نه‌وه مدرجدار وکۆتداره به‌وهی که به فلائه هاوه‌لی هه‌زره‌ت، یان به خه‌لکی فلائه ولات وناوچه کۆتایی هاتبیته. واته: له‌ناو ته‌واوی نه‌و نغیرانه‌ی که له فلائه هاوه‌له‌وه یان له خه‌لکی فلائه ولاته‌وه هه‌دیسیان رېوايه‌ت کردوه، نه‌و رسته‌یان له هه‌موویان سه‌حیح تره. بز زانیا‌ری زیاتر پروانه: شرح شرح نخبه‌ الفكر / ۲۶۵، وتحقیق أحمد شاکر علی اختصار علوم الحديث المسمى ب(الباعث الحثيث) / ۲۰ - ۲۱، وعلوم الحديث في ضوء تطبيقات المحدثين النقاد، الذکور حمزة المليباري / ۱۰۸ - ۱۰۹، ومنهج النقد في علوم الحديث، نور الدين عتر / ۲۴۹.

- ده‌گیرنه‌وه له نیام نه‌بو مه‌نصوری ته‌میمیه‌وه که فهرموویه‌تی: (صحیح) ترین رشته بریتیه له رشته‌ی (نیامی شافعی له نیامی مالیک له نافع له نیبنو عومره‌وه).
- زانای پایه‌دار صلاحه‌ددینی عدلانی و غه‌یری نه‌ویش فهرموویانه: (صحیح) ترین رشته بریتیه له رشته‌ی (نیامی نه‌حمد له نیامی شافعی له نیامی مالیک له نافع له نیبنو عومره‌وه).

## نایا نه‌گهر رشته‌ی گیرانه‌وهی هه‌دیسێک (صحیح) بوو، نه‌وه‌وا

### ده‌گه‌یه‌نیّت که ده‌قی نه‌وه‌ه‌دیسه (صحیح)؟

زانایان یه‌کده‌نگن له‌وه‌دا که یه‌کێک له‌ مه‌رجه‌کانی هه‌دیسێ (صحیح) نه‌وه‌یه که رشته‌ی گیرانه‌وه‌ی نه‌وه‌ه‌دیسه (صحیح) بیّت، هه‌روه‌ها یه‌کده‌نگیشتن له‌وه‌دا که مه‌رج نیه نه‌گهر رشته‌ی گیرانه‌وه‌ی هه‌دیسێک (صحیح) بوو، نیتر ده‌قی نه‌وه‌ه‌دیسه (صحیح) بیّت، چونکه له‌لایه‌ک هیچ لازم نیه نه‌گهر مه‌رج هاته‌جێ، نیتر مه‌رجبو‌گیرا‌ویش بی‌ته‌جێ، له‌لایه‌کی تریشه‌وه (صحیح) رشته‌ی گیرانه‌وه‌ تاکه مه‌رج نیه بۆ نه‌وه‌ی که هه‌دیسێک (صحیح) بیّت، به‌لکو وه‌کو له‌ مه‌رجه‌کاندا باس‌مان کرد: نابیّت نه‌وه‌ه‌دیسه (شاذّ) یان (معلّل) بیّت.<sup>(۱)</sup>

به‌لام له‌گه‌ژ نه‌وه‌شدا زانایان فهرموویانه: نه‌گهر هاتوو یه‌کێک له‌و زانا نا‌وداره متمانه‌داره فهرمووده‌ناسانه‌ی که کتیبیان لهم بواره‌دا داناوه، فهرموویان: رشته‌ی گیرانه‌وه‌ی نه‌وه‌ه‌دیسه (صحیح) ده، و نیتر هیچ په‌خنه‌یه‌کیان لیتی نه‌بوو، نه‌وه‌ وه‌ها ده‌گه‌یه‌نیّت که نه‌وه‌ه‌دیسه (صحیح) ده، چونکه نه‌صل وایه که هه‌دیس هیچ عیله‌ت و په‌خنه‌یه‌کی له‌سەر نه‌بیّت.<sup>(۲)</sup>

(۱) بروانه: مقدمة ابن الصلاح / ۲۰، والباعث الحثيث / ۳۶، والمفتع في علوم الحديث، ابن الملقن / ۸۹، وتدريب الراوي / ۳۶، وتوضيح الأفكار / ۱ / ۱۷۷، والباقيت والدرر / ۱ / ۳۴۲، والفروسيّة، ابن قيم الجوزية / ۲۴۵ - ۲۴۶، وشرح الزرقاني على البيهقي / ۷۲ - ۷۳.

(۲) هه‌مان سه‌رچاوه‌کانی پيشوو.

## ناسینی هه دیسی (صحیح)

به لئی نێمه له باسی مه رجه کانی هه دیسی (صحیح) دا، پرووغان کردوه که هه دیسی (صحیح) پێنج مه رجه سه ره کی هه یه، به لام نه مه وا ده گه یه نیت که هوکمدان به سه ر هه دیسی کدا که (صحیح) ه یان نا، بریارێکی ناسان بیت؟ وه نایا چۆن بزانییت که نه و مه رجان هه مرویان هاتوونه ته جی یان نا؟

بۆیه زانایانی فهرموده ناس فهرموویانه: له سی پێگه وه که سیک ده توانییت بگاته نه وهی که فلانه هه دیسی (صحیح) ه یان (صحیح) نه، نه وانیش:

١) نه گه ر نه و که سه خۆی له پلهی زانستییدا گه یشتییه راده یه که له تواناییدا هه بییت بزانییت حاڵی راویسه کان چۆنه، وچۆن نه و هه دیسه یان رپوايه ت کردوه وه یئاویانه. جا نه گه ر بینی که نه و هه دیسه هه ر پێنج مه رجه که ی تیدا هاتبوه جی، نه و خۆی ده توانییت بریار بدات که نه و هه دیسه (صحیح) ه. نه م پێگه یه له سه رده مانی نیستادا که م به رکار دیت.

٢) نه گه ر هه دیسه که له یه کییک له و کتیبانه ی هه دیسدا بوو، که بیجگه له هه دیسی (صحیح) هه یج هه دیسیکی تریان تیدا کو نه کراوه ته وه، وه کو سه حیحی هه ردوو پێشه و بوخاری وموسلیم.

٣) نه گه ر یه کییک له نیمامانی فهرموده ناس، که له بریاردان به سه ر هه دیسدا که مه ترخه م و ناسانکار نه بییت، فهرمووییتی: نه و هه دیسه (صحیح) ه. که لیته دا چه ندین کتیبی موخته به ر و گرنگ له م بواره دا دانراون، وه دنیای نیسلا میشدا چاپ کراون و بلاو کراونه ته وه، وه یج بواریش نه ماوه بو نه وهی که بو تریت گۆرانکاریان تیدا کراوه یان ده کریت !

وَالْحَسَنُ الْمَعْرُوفُ طُرُقًا وَغَدَتْ رِجَالُهُ لَا كَالصَّحِيحِ اشْتَهَرَتْ

---

## جوړی دووهم

### حه‌دیسی (الحسن)

واته: حه‌دیسی (حسن) به‌و حه‌دیسه ده‌وتریت که رښته‌ی گیرانه‌وه‌که‌ی زانراو وناسراوه، له سهره‌تاکه‌یه‌وه تاو‌دکو کۆتاییه‌که‌ی، وه هه‌موو که‌سه‌کانی نه‌و رښته‌یه‌ش هه‌ر وه‌کو که‌سه‌کانی رښته‌ی حه‌دیسی (صحیح) وه‌هان، به‌لام وه‌کو نه‌وان به‌ بیرتیژی وزه‌بتکردن به‌ناوبانگ نین.

نه‌وه‌ی که له‌م دپړه ھۆنراو‌یه‌دا هاتووه سه‌بارت به‌ پیناسه کردنی حه‌دیسی (حسن)، ته‌نھا سی‌ مه‌رج له مه‌رجه‌کانی حه‌دیسی (حسن)ی له‌خۆ گرتووه، که نه‌وانیش:

- ١) رښته‌ی گیرانه‌وه‌ی حه‌دیسه‌که زانراو بیت، وهیچ بچرانی تیدا نه‌بیت.
- ٢) نه‌و که‌سانه‌ی که له رښته‌ی گیرانه‌وه‌که‌دا هاتوون، ده‌بیت عادل بن.
- ٣) نه‌و که‌سانه‌ی که له رښته‌ی گیرانه‌وه‌که‌دا هاتوون ده‌بیت له‌به‌رکردنیان به‌هیز بیت، زه‌بتکردنیان ته‌واو بیت.

له‌مه‌وه ده‌رده‌که‌ویت که حه‌دیسی (حسن) له‌گه‌ل حه‌دیسی (صحیح)دا له‌م سی‌ مه‌رجه‌دا هاوبه‌شن.

به‌لام وه‌کو جیاوازی زانایان فەرموویانه له مه‌رجی سینیه‌مدا حه‌دیسی (حسن) له‌گه‌ل حه‌دیسی (صحیح) جوړه جیاوازیه‌کیان هه‌یه، نه‌ویش نه‌وه‌یه که که‌سه‌کانی رښته‌ی گیرانه‌وه‌ی حه‌دیسی (حسن) وه‌کو که‌سه‌کانی رښته‌ی گیرانه‌وه‌ی حه‌دیسی (صحیح) به‌ناوبانگ نین له باش له‌به‌رکردن وپیرتیژی وله‌بیر نه‌چوونه‌وه، هه‌ر نه‌مه‌ش مه‌به‌ستی مامۆستای دانره که فەرموویه‌تی: که‌سه‌کانی رښته‌ی حه‌دیسی (حسن) وه‌کو که‌سه‌کانی رښته‌ی حه‌دیسی (صحیح) به‌ناوبانگ نین، واته له زه‌بت کردندا، نه‌گینا له پووی عه‌داله‌ته‌وه هه‌ر وه‌کو یه‌ک وه‌هان.



نهوهی که ماوه بوترتیت له مهرجهکان، نهوهیه که نهو هه دیسه نابیت (شاذ) یان (معلل) بیت.

کهواته دهکرتیت که بلین: تهنه خالی جیاوازی نیوان هه دیسی (حسن) و هه دیسی (صحیح) نهوهیه که: رشتهی کهسهکانی گترانهوهی هه دیسی (حسن) وهکو رشتهی کهسهکانی گترانهوهی هه دیسی (صحیح) بترتیز ووریا نین له له بهرکردن وله بیر نهچونهوه، نهگیتا له هه موو مهرجهکانی ترده وهکو بهک وههان وهیج جیاوازیان نیه.

کهواته نیستا نهگهر جارتیکی تر بگه پینسهوه بۆ پیناسه کردنهوهی هه دیسی (حسن)، دهکرتیت بلین: نهو هه دیسهیه که کهسانیکی عادلی بیر لاواز وکه م توانا له له بهرکردندا، له رشتهیهکی نه بچراودا ریوایه تیان کردووه وهیناویانه، ونه (شاذ) ونه (معلل) یشه.

### جۆرهکانی هه دیسی (حسن)

هه دیسی (حسن) یش هه وهکو هه دیسی (صحیح) زانایان کردوویانه به دوو جۆرهوه:

(۱) حسن لذاته: نهو پیناسهیهی که پیشتر کردمان بۆ هه دیسی (حسن)، پیناسهیهی نه م جۆره هه دیسهیه.

غوونیهی نه م جۆره هه دیسه له سه رچاوهکانی هه دیسی هه زه رتدا زۆرن (درودی خودای له سر بیت)، به کیك له وانه نهو هه دیسهیه که نیمامی نه حمه د وکهسانی تریش ریوایه تیان کردووه له به حیای کوپی سه عیدهوه، نهویش له به هزی کوپی هه کیمهوه، که باوکی له باپیرهیهوه گترایه تیهوه که وتویهتی به هه زه رت (درودی خودای له سر بیت): يَا رَسُولَ اللَّهِ مَنْ أَتَى؟ قَالَ «أَنْتَ». قَالَ قُلْتُ تَنْ؟ قَالَ «أَنْتَ». قَالَ قُلْتُ تَنْ؟ قَالَ «أَنْتَ». قَالَ قُلْتُ تَنْ؟ قَالَ «أَنْتَ». قَالَ قُلْتُ تَنْ؟ قَالَ «أَنْتَ». قَالَ قُلْتُ تَنْ؟ قَالَ «أَنْتَ».<sup>(۱)</sup>

(۱) مسند الإمام أحمد / مسند الكوفيين / حديث بهز بن حكيم عن أبيه عن جده / به ژماره ی ۲۰۰۴۰، وسنن الترمذي / البر والصلة / بر الوالدین / به ژماره ی ۱۸۹۷.

ئەم ھەدىسە رېشتەى گىرپانەۋەكەى ھېچ بېچرانىكى تىدا نىە، ھەرۋەھا نە (شاذ)ە ونە (مەلل)ىشە، وزانايانىش نە لە دەقەكەيدا ونە لە رېشتەى گىرپانەۋەكەشىدا ھېچ ناكۆكىەكيان نىە. بەلام بەھزى كۆرى ھەكىم لەگەل ئەۋەش كە كەسىكى ئەۋەندە پاستگۆ وخۇپارتىزە، زۆرىك لە زانايان بە مەئمانەداريان دانائە، وگەلىك لە نىمامەكانىش ھەدىسيان لىۋە رىۋايەت كىردوۋە، كەچى ھەندىك لە زانايان، ۋەكو شوعبەى كۆرى ھەججاق قسەيان لەسەرى ھەبۋە، ۋەھندىك لە رىۋايەتەكانيان پى باش نەبۋە، ۋىپيان ۋەرنەگرتوۋە، كە ئەمەش وا ناگەيەنىت كە كەسىكى زىرەك ۋىپرتىز ۋەمەزبوت نەبۋە، بەلام وا دەگەيەنىت كە زۆر لە لەبەركرىن وزەت كىردنى ھەدىسا بەھىز ۋەتوانا نەبۋە ۋەكو ئەو كەسانەى كە لە رېشتەى ھەدىسە (صحيح)ەكاندا ھەن.

بەم پىيە، ئەم ھەدىسە بە ھەدىسىكى (حسن) دادەنرىت، ۋەكو زۆرىك لە زانايان بىپاريان بەسەردا داۋە، بەلكو لە بەرزترىن ۋىبالترىن جۆرى ھەدىسى (حسن)ە، ھەرچەندە ھەندىكىشيان بە ھەدىسى (صحيح لغیرە)يان دانائە، چونكە لە چەند رىگەى تىرىشەۋە رىۋايەت كراۋە، كە پىشتىگىرى ئەم رىۋايەتە دەكەن.

لىرەۋە دەردەكەۋىت كە لىك چوۋنىكى زۆر ھەيە لە نىۋان ھەدىسى (صحيح) ونەم جۆرە ھەدىسەدا، بە جۆرىك كە ھەندىك لە زانايان ۋايان ھىتب كىردوۋە كە جۆرىكە لە جۆرەكانى ھەدىسى (صحيح)، <sup>(۱)</sup> بەلام بەشىۋەيەكى گىشتى زانايانى فەرمودەناس ھەدىسى (حسن) بە سەربەخۇ دادەنن، ۋخۆى جۆرىكى سەربەخۆيە، ۋناچىتە ژىر ھەدىسى (صحيح)ەۋە.

۲) حسن لغیرە: ھەدىسىكى لاۋازە، بەلام لە چەند رىگەيەكى ھاۋىنەى خۆيەۋە يان باشتەرۋە رىۋايەت كراۋە، بە مەرجىك كە ھۆى لاۋازەكەى بىرىتى نەبىت لە فاسقى يان درۆزنى ئەو كەسەى كە رىۋايەتى كىردوۋە.

(۱) پروانە: مقدمة ابن الصلاح / ۲۴، ومنهج النقد في علوم الحديث، نور الدين عتر / ۲۶۵ - ۲۶۶.

نموونهی نهم جوړه همدیسو زوړن له سهراچاوهکانی همدیسی ههزرتدا (دروودی خودای لهسر بیت)، په کتیک لهوانه نهو همدیسو په که نیمامی (ترمذی) ریوایهتی کردووه له هوشهیمی کوری بهشیرهوه، نهویش له یهزیدی کوری نهبو زیادهوه، نهویش له عهبدول رهحمانی نیبنو نهبی دونیاوه، نهویش له بهرائی کوری عازیهوه، به مهرفوعی له ههزرتوه (دروودی خودای لهسر بیت)، که فهرموویهتی: « حَقُّ عَلَى الْمُسْلِمِينَ أَنْ يَغْتَسِلُوا يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَلَيَمَسَنَّ أَحَدُهُمْ مِنْ طِيبٍ أَهْلِهِ فَإِنْ لَمْ يَجِدْ قَالَمَاءُ لَهُ طِيبٌ »<sup>(۱)</sup>. پاشان فهرموویهتی: نهم همدیسو همدیسیکی (حسن)ه. زانایان فهرموویانه: هوشهیم وهسف کراوه به (تدلیس)، بهلام ههمان همدیس له ریگهی نهبو یهخیای تهمیمهوه ریوایهت کراوه، وه بهلگهی تریش ههیه که پشتگیری بکات، که نهبو سهعیدی خیدری وغهیری نهو ریوایهتیان کردووه.<sup>(۲)</sup>

لیتردها نهووی که پیویست بیت بوتریت نهوویه که: مهرج نیه ههموو همدیسیکی (ضعیف) بههوی زوړی ریگا ورشتهی گیرانهوهکانیهوه بییت به همدیسیکی (حسن)، بهلکو کاتیک وا دهییت که هوی لاوازی همدیسو که - بو نمونه - بگهړیتهوه بو کم هیزی وکم توانایی په کتیک له راویهکان له پرووی بیرتیژی ولهبرکردنهوه، نهگینا له پرووی پاستگویی ومتمانهداریهوه نابیت هیچ قسهیهکی لهسر بیت، بویه زانایان فهرموویانه: نهگر لاوازی همدیس بههوی فاسقی یان دروونی کهسی راویهوه بوو، نهوا باوهکو له چهنندین ریگهی تریشهوه ریوایهت کرابییت، نهو همدیسو هه به لاواز دادهنریت، وناخریته ریزی همدیسی (حسن)هوه.<sup>(۳)</sup>

(۱) سنن الترمذی / أبواب الجمعة / السواك والطيب يوم الجمعة / به ژمارهی ۵۲۸.

(۲) بروانه: النکت علی کتاب ابن الصلاح، العسقلانی / ۱ / ۳۹۵، والیواقیت والدرر / ۲ / ۱۷۱ - ۱۷۲، وتدریب الراوی / ۱۳۰.

(۳) بروانه: مقدمة ابن الصلاح / ۲۰، وفتح المغیث / ۱ / ۸۷، والمختصر فی علوم الحدیث، الشریف الجرجانی / ۲، ومحاضرات فی علوم الحدیث، د. ماهر یاسین الفحل / ۱۳.

## حوكمی هه‌دیسی (حسن)

زۆرینه یان تێکرای زانایان له‌سه‌ر نه‌وه‌ن که هه‌دیسی (حسن)، نه‌گه‌ر (لذاته) بوو، نه‌وا ده‌کریته‌ نه‌ویش وه‌کو هه‌دیسی (صحیح) بکریته به‌هه‌نگه‌، وکاری پێ بکریته، نه‌گه‌رچی له‌ پله‌شدا له‌ خواره‌وه‌ی هه‌دیسی (صحیح) هه‌یه.<sup>(١)</sup>

به‌لام سه‌باره‌ت به‌ بوونی هه‌دیسی (حسن لغيره) به‌هه‌نگه‌ وپه‌وه‌رگرتن وکاری نه‌کردنی، له‌به‌ر نه‌وه‌ی که خۆی له‌خۆیدا هه‌دیسیکی لاواز بووه، بۆیه زانایان له‌م مه‌سه‌له‌یه‌دا بوون به‌ دوو کۆمه‌له‌وه‌:

- (١) زۆریک له‌ زانایان فهرموویانه ده‌بیته جیاوازی بکریته له‌ نیتوان جو‌ری هه‌دیه‌کاندا، به‌ جو‌ریک که: نه‌گه‌ر نه‌و هه‌دیه‌ له‌ زۆریک رینگاهه‌ رپوایه‌ت کرابیته، نه‌وا پیتی وه‌رده‌گیریت، نه‌گینا نه‌گه‌ر ته‌نها له‌ دوو رینگاهه‌ رپوایه‌ت کرابوو، نه‌وا پیتی وه‌رناگیریت، وه‌ کاری پێ ناکریته.
- (٢) هه‌ندیک فهرموویانه: که نیتمه‌ بریارمان دا نه‌و هه‌دیه‌ (ضعیف) ه‌ بووه به‌ هه‌دیسیکی (حسن)، نیت رپوایه‌ت ناکات جیاوازی بکه‌ین له‌وه‌دا که نایا له‌ دوو رینگه‌وه‌ رپوایه‌ت کراوه، یان زیاتر.<sup>(٢)</sup>

(١) بروانه: الباعث الحیث / ٣٢، والمنهل الروي، ابن جماعة / ٣٦. زانای پایمبهرز (الحافظ العراقي) له‌ نه‌لفیه‌که‌یدا فهرموویه‌تی:

٥٦. وَالْفُقَهَاءُ كُلُّهُمْ يَسْتَعْمِلُونَ  
٥٧. وَهُوَ بِاقْتِسَامِ الصَّحِيحِ مُلْحَقٌ  
وَالْعُلَمَاءُ الْجُلُ مِنْهُمْ يَقْبَلُونَ  
حُجَّةً وَإِنْ يَكُنْ لَا يَلْحَقُ

(٢) بروانه: فتح المغیث / ١ / ٨٦، وتدريب الراوي / ١١٧، وتوضیح الأفكار / ١ / ١١١، والیواقیت والدرر / ١ / ٣٩١ - ٣٩٢، وتوجیه النظر / ١ / ٣٦١، هه‌روه‌ها بروانه خاتیمه‌ی کتیبی: آراء المحدثین فی الحدیث الحسن لذاته والحسن لغيره، که دانراوی دکتۆر (خالد الدریس) ه‌.

## ئەگەر وترا بە هەدیسیک: حسن صحیح. مانای چیه؟

زۆر جار لە هەندێک لە سەرچاوه‌کانی هەدیسی پێغه‌مبەردا، ئەم دەسته‌واژه‌یه‌ ده‌یبنریت، بە تایبەتی لە (سنن الترمذی)دا، که زیاده‌ (١٥٠٠) جار بە‌کار هێنراوه. نێمه‌ش وه‌کو باس‌مان کرد، هەدیسی (صحیح) وه‌دیسی (حسن) هەم وه‌کو پێناسه‌ وه‌م وه‌کو مەرجه‌کانیشیان، له‌یه‌کتری جیاوازان، ئەگەرچی هەدیسی (صحیح لغیره) له‌ ئە‌صلدا هەدیسیکی (حسن) بووه، به‌لام ئە‌مه‌ وا ناگه‌یه‌نیت که دروسته‌ هەردوو ناوه‌که‌ی بۆ به‌کار به‌یئرنیت، به‌لکو نێستا هەر پێی ده‌وتریت (صحیح)، بۆیه‌ زانا‌یان له‌ لێک‌دانه‌وه‌ی ئە‌م ده‌سته‌واژه‌ی (حسن صحیح)دا چەند بۆ‌چوونێکیان هه‌یه، ئە‌گەرچی له‌ ره‌خه‌ش به‌‌دوور نین<sup>(١)</sup>:

(١) بر‌وانه: مقدمة ابن الصلاح / ٢٣، والباعث الخ / ٣٧، والنكت على كتاب ابن الصلاح، العسقلاني / ١ / ١٤٩، وتدريب الراوي / ١١٧ - ١٢٠، وشرح شرح نخبه الفكر / ٢٩٨ - ٣٠٤، وتوضيح الأفتکار / ١ / ٢١٣، وشرح البصرة والتذكرة، الحافظ العراقي / ١ / ١٧١ - ١٧٥، وتوجيه النظر / ١ / ٣٨٢ - ٣٩٠، والموقف في علم مصطلح الحديث / ٢٩ - ٣٣، ومنحة المفت / ١٩٨ - ٢٠٦، وشرح الزرقاني على البيهقي / ٧٦ - ٨٠، وعلوم الحديث في ضوء تطبيقات المحدثين النقاد، الدكتور حمزة المليباري / ٢٠٧ - ٢٠٨. زانا‌ی پایه‌دار (أحمد محمد شاکر) له‌ ته‌حقیقێکدا که له‌سەر ئە‌م بۆ‌چوونانه‌ کردووه‌تی له‌سەر کتێبی: اختصار علوم الحديث، فەرمووه‌تی: شیخ (محمد عبد الرزاق حمزة) فەرمووه‌تی: ئە‌وه‌ی که ئە‌م زانا‌یانه‌ی تروشی ئە‌م سەرگه‌ردانیه‌ کردووه، که هەر یه‌که‌یان وه‌لامێکیان داوه‌تموه، ئە‌وه‌یه‌ که ئە‌وانه‌ هەدیسی (حسن)یان به‌ جۆرێک له‌ جۆره‌کانی هەدیس داناه‌ وه‌کو هەدیسی (صحیح)، بۆیه‌ ئە‌م فەرمووده‌یه‌ی نیامی (ترمذی) هاتۆته‌ یه‌گه‌یان، نێر ئە‌وانیش به‌م جۆره‌ وه‌لامیان داوه‌تموه، ولێک‌دانوه‌یان بۆ کردووه. به‌لام واده‌ده‌که‌وه‌یت که هەدیسی (حسن) به‌لای نیامی (ترمذی)یه‌وه‌ کشتگیر تهر له‌ هەدیسی (صحیح)، بۆیه‌ هەندێک هەدیسی (حسن) هەن، ده‌کریت پێیان بو‌تریت (صحیح)، به‌لام هەندێکی تر هەن، نا‌کریت پێیان بو‌تریت (صحیح)، چونکه‌ به‌لای ئە‌وه‌وه‌ هەدیسی (حسن) به‌مانای ئە‌م هەدیه‌ دیت که کاری خه‌لکی پێشینه‌ی له‌سەر بووه، له‌وانه‌ی که نیامی مالیک له‌باره‌یانوه‌ فەرمووه‌تی: (وَعَلَيْهِ الْقَتْلُ بَلَدًا). به‌لام ئە‌م هەدیسه‌ی که (صحیح) بێت، وکاریشی پێ نه‌کریت، نێر له‌بەر هەر هۆیه‌ک بێت، ئە‌وه‌ نیامی (ترمذی) ته‌نها پێی ده‌فەرمویت: هەدیسی (صحیح)، ئە‌وه‌ش وه‌کو ئە‌م هەدیه‌ وه‌هایه‌ که نیامی مالیک له‌ (موطاه‌)دا ر‌یوايه‌تی کردووه، وپاشان فەرمووه‌تی: (وَلَيْسَ عَلَيْهِ الْقَتْلُ). به‌مه‌ش ده‌کریت ب‌لێن: وه‌کو ب‌لێت نیامی (ترمذی) و‌ستووه‌تی له‌ کتێبه‌که‌یدا هەم ئە‌م هەدیه‌نه‌ به‌یئیت که کاری موسولمانانی پێشوویان له‌سەر بووه، نێر (صحیح) بن یان ترمز له‌ (صحیح)، وه‌ هەم ئە‌م هەدیه‌نه‌ش به‌یئیت که ئە‌گەرچی (صحیح)یش بن، به‌لام کاری موسولمانانی پێشینه‌یان له‌سەر نه‌بووه.

(۱) هەندێك فەرموویانە: نەگەر بە دوو رێشتە پێوابەت کرابێت، ئەوا دەکرێت بە گۆڕەهێ یەکیکیان (حسن) بێت، و بەگۆڕەهێ ئەوی تریان (صحیح) بێت. وە نەگەر بە یەك رێشتە پێوابەت کرابێت، ئەوا دەکرێت هەدیسه که به لای هەندێك له زانایانەوه (حسن) بێت، و به لای هەندێکی تریانەوه (صحیح) بێت.

(۲) هەندێك فەرموویانە: واتە (حسن) بە گۆڕەهێ مەتنی هەدیسه که، وە (صحیح) بە گۆڕەهێ رێشتە گێڕانەوه که.

(۳) هەندێك فەرموویانە: هەدیس له پووی ریزبەندی پێوەرگرتن و بەهەلگە دانان، ریزبەندیهکی تایبەتی هەیه، بۆیه نەگەر و ترا: حدیث صحیح، ئەوا پلهی له پلهی ئەو هەدیسه بەرز تره که پێی ده‌ئێن: حدیث حسن صحیح، وە ئەمیش لهو هەدیسه پلهی بەرز تره که تەنها پێی دوتریت: حدیث حسن.

(۴) هەندێك فەرموویانە: مەبەست بە (حسن) مانای زمانەوانیه، واتە: هەدیستکی جوان و باشه، نەك ئەو مانایه‌ی که نێمه باسی ده‌کەین وزانایان مەبەستیانه.

(۵) هەندێك فەرموویانە: دەکرێت ئەو هەدیسه دوو جار له یەك کهسه وه پێوابەت کرابێت، له جاری یه‌که‌مدا کهسه که به کسی رێشتە هەدیسی (صحیح) دانه‌ده‌نرا، به‌لام له جاری دووه‌مدا به کسی رێشتە هەدیسی (صحیح) داده‌نرا، به‌هۆی ئەوه‌ی که سیفەتی عدالت و زه‌بەتی ته‌واو بووبێت، بۆیه به‌و دوو نیعتیاره ده‌کرێت پێی بوتریت: حسن صحیح.

(۶) هەندێك فەرموویانە: ده‌کرێت هەدیسه که به‌لای نیمامی (ترمذی) وه (حسن) بێت، و به‌لای نیمامیکی تر وه (صحیح) بێت، یان به‌پێچه‌وانه‌وه.

(۷) هەندێك فەرموویانە: ئەو زانایانە‌ی که ئەم ده‌سته‌واژه‌یان به‌کار هێناوه، جیاوازیان نه‌کردوه له‌ نێوان (حسن) و (صحیح) دا، و هەردووکیان هەر به‌ یەك مانا لێکداوه‌ته‌وه. کهواته وه‌کو تەنکیدی له‌فزی وه‌هایه له‌ زمانی عەرەبیدا.

وَكُلُّ مَا عَنِ رُتْبَةِ الْحُسْنِ قَصْرٌ      فَهُوَ الضَّعِيفُ وَهُوَ أَقْسَمًا كَثُرَ

---

## جۆری سییه‌م

### حه‌دیسی (الضعیف) وجۆره‌کانی

واته: ههموو نهو هه‌دیسانه‌ی که ناگه‌نه پله‌ی هه‌دیسی (حسن)، پێیان ده‌وتریت: هه‌دیسی (ضعیف)، که نه‌ویش زۆر جۆری هه‌یه.

پاش نه‌وی که مامۆستای دانهر باسی هه‌ریه‌که له هه‌دیسی (صحیح) و (حسن) ی کرد، نه‌وجا هاته سه‌ر باسی هه‌دیسی (ضعیف).

نه‌هاتروه پێناسه‌ی نه‌م جۆره هه‌دیسه بکات، به‌لکو به‌و پێیه‌ی که هه‌میشه نه‌م جۆره هه‌دیسه له به‌رامبه‌ری هه‌ردوو جۆره‌که‌ی پێشودا به‌کار ده‌هێنریت، بۆیه هه‌ر به‌وه‌نده برپه‌وه که نه‌م هه‌دیسه، به‌و جۆره هه‌دیسانه ده‌وتریت که ناگه‌نه پله‌ی هه‌دیسی (حسن)، ونیتر باسی هه‌دیسی (صحیح) ی نه‌کردوو، چونکه پێیست ناکات، مه‌علوم نه‌گه‌ر هه‌دیستیک نه‌گاته پله‌ی هه‌دیسی (حسن)، نه‌وه ناشگاته پله‌ی هه‌دیسی (صحیح)، بۆیه پێیست به‌ باسکردنی نه‌و ناکات.

که‌واته نیسته ئیتمه ده‌توانین بڵێین: هه‌ر هه‌دیستیک که یه‌کیک یان هه‌یچکام له مه‌رجه‌کانی هه‌دیسی (حسن) ی تێدا نه‌بوو، نه‌وه به‌ هه‌دیسی (ضعیف) داده‌نریت، نه‌گه‌ر پالپشت نه‌کریت له رێگه‌ی تره‌وه، تاوه‌کو بگاته پله‌ی (حسن لغیره)، وه‌کو باسه‌مان کرد.

که‌وابوو ده‌کریت نه‌و هه‌دیسه (ضعیف) ه‌رشته‌ی گێرانه‌وه‌که‌ی به‌چرانی تێدا بیست، یان یه‌کیک له که‌سه‌کانی نه‌و ه‌رشته‌یه (عادل) نه‌بیست، یان (ضابط) نه‌بیست، یان هه‌دیسه‌که (شاذ) یان (معلّل) بیست.

نه‌وجا مامۆستا ته‌نها نه‌وه‌نده‌ی فهرمووه که هه‌دیسی (ضعیف) زۆر جۆری هه‌یه، نیتر نه‌یفه‌رموووه ژماره‌یان چه‌نده ! نه‌مه‌ش خۆی بۆ خۆی بێ حه‌یکمه‌ت نه‌یه، چونکه نه‌وی که گرنگه بۆ هه‌دیس نه‌وه‌یه که بزانیست نایا نه‌و هه‌دیسه له‌رووی پێ و ده‌رگرتن و کاریتکردنه‌وه



چی جۆریکه؟ کاری بێ ده‌کریت یان نا؟ نه‌ویش به‌وه دیته‌جی که بزانریت نه‌و هه‌دیه‌ (صحیح)ه یان (حسن)ه یان (ضعیف)ه، نیت له‌وه به‌ولاوه، زیاده زانیاریه، خۆ نه‌گه‌ر بزانریت، بێ گومان چاکتره، به‌لام پتویست ناکات زۆر کاتی پتوه خه‌رج بکریت، وخۆی پتوه خه‌ریک بکریت، له‌ کاتیکدا که مه‌به‌سته گرنگه‌که هاتۆته دی. هه‌ر بۆیه نیامی (سیوطی) فهرموویه‌تی: من ویستم باسی جۆره‌کانی هه‌دیسی (ضعیف) بکه‌م به‌ درێژی، پاشان بینیم که (شیخ الإسلام) فهرموویه‌تی: "إِنَّ ذَلِكَ تَعْبٌ لِّسٍ وَرَاءَ إِرْبٍ" واته‌: (پتویست به‌و ماندوو‌بوونه ناکات) بۆیه وازم له‌ ره‌ش کردنه‌وهی په‌ره‌کان هینا به‌ باسی نه‌و جۆرانه. <sup>(۱)</sup>

### حوکمی گیرانه‌وه و پشت به‌ستن به‌ هه‌دیسی (ضعیف)

سه‌رده‌تا ئێمه که باسی هه‌دیسی (ضعیف) ده‌که‌ین، ناڵین: به‌ دلناییه‌وه نه‌مه هه‌دیسی پیغه‌مبه‌ر نیه (درودی خودای له‌سه‌ر بیت)! به‌لکو ته‌نها نه‌وه‌نده هه‌یه که ناتوانین به‌ دلناییه‌وه بیدینه پال هه‌زده‌ت (درودی خودای له‌سه‌ر بیت)، وبلین: به‌لێ هه‌دیسی پیغه‌مبه‌ره (درودی خودای

(۱) تدریب الراوی / ۱۳۳، نه‌و (شیخ الاسلام)ه‌ی که له‌ فهرمایشته‌که‌دا هاتوه بریتیه له‌ شیخی عه‌سقه‌لانی، وه‌ک نیامی سه‌خاوی له‌ کتیبی: التوضیح الأهمر لتذکره ابن الملحق فی علم الأثر / لاپه‌ره ۳۴ دا ناوی هیناوه. به‌لام نه‌مه واناگه‌یه‌نیت که زانا‌یانیسی باسی جۆره‌کانی هه‌دیسی (ضعیف)یان نه‌کردوه، به‌لکو هه‌ندیکیان زۆر به‌ وردی باسی نه‌وه‌ی کردوه که به‌هۆی نه‌هاتنه‌جیی مه‌رجه‌کانی هه‌دیسی (حسن)، نیت دانه دانه، یاخود هه‌موویان، ده‌کریت وه‌کو نه‌گه‌ری عه‌قلی نزیکه‌ی (۱۲۹) جۆر هه‌دیسی لاواز دروست ببیت، به‌لام نه‌وه‌ی که ده‌گه‌نجیت هه‌بیت نزیکه‌ی (۸۱) جۆره. هه‌ندیکێ تر فهرموویانه: (۶۴) جۆره. هه‌ندیکێ تر فهرموویانه: (۵۰) جۆره. هه‌ندیکێ تر فهرموویانه: (۴۲) جۆره. هه‌ندیکێ تر فهرموویانه: (۴۱) جۆره. پڕوانه هه‌ریه‌که له‌و دوو سه‌رچاوه‌ی پیشوو، وه‌ نه‌م سه‌رچاوه‌ی تریش: (شرح التبصره والتذکره، وفتح المغیث، ومنحة المغیث) شه‌رحه‌کانی نه‌لفیه‌ی عیراقی، له‌ باسی هه‌دیسی (ضعیف)دا، له‌ شه‌رحی هه‌ر پینج دێره هۆنراوه‌ی (۹۰ و ۹۱ و ۹۲ و ۹۳ و ۹۴)دا، والیواقیت والدرر / ۲ / ۱۷۳ - ۱۷۴، وتوجه النظر / ۲ / ۵۴۶ - ۵۴۷، وشرح الزرقانی علی البیقرنی مع حاشیه‌ الأجهوري / ۸۱ - ۹۰.

لەسەر بىتت). بۆيە زۆر پىتويستە بە ئەدەب بىن لە بەرامبەر باس کردنى ئەم جۆرە ھەدىسەدا، ونەيەين يەكسەر ھەر لەگەڵ وترا: (ضعيف)ە. نيتەر نیتە ھىچ ھىسابىتىكى بۆ نەكەين، وەکو بلىيت: ئەو ھەدىسە ھىچ پەيوەندىەكى بە ھەزرەتەو نە (درودى خودای لەسەر بىتت) ! چونکە چەندىن ھەدىس ھەن کە ھەندىک لە زانايان بە (ضعيف)يان داناوە، کەچى ھەندىكى ترىان بە (حسن) يان بە (صحيح)يان زانیو، بەلکو زیاد لەوەش، ھەندىک جار ھەر ھەمان زانايە بۆ ھەدىستىک دەفەرمووت (ضعيف)ە، بەلام ماوہىەک بەسەر چوو، ئەوجا بۆ ھەمان ھەدىس فەرموویەتى (حسن)ە يان (صحيح)ە.<sup>(۱)</sup>

ھەر لەبەر ئەمەيە کە زانايان زۆر بە روونى وبە راشکاوى باسيان لە ھۆکمی ھەدىسى (ضعيف) کردو، کە نایا دەکریت رىوايەت بکريت، يان نا؟ وە لەم مەسەلەيەدا بوون بە سى کۆمەلەو<sup>(۲)</sup>:

(۱) ھەندىكى کەم لە زانايان فەرموويانە: ھەدىسى (ضعيف) بە ھىچ جۆرىک ناييت بگيردريتەو و بکريت بە بەلگە و پشتى پى بىستريت.

(۲) زۆرىنەى زانايان فەرموويانە: ئەو بۆچوونەى يەکەم بەو شتو ڕەھايە راست نە، بەلکو دەييت جياوازی بکريت لە نيتوان ئەو بابەت و باسانەى کە ھەدىسەکەيان لەسەر رىوايەت دەکریت. بۆيە فەرموويانە: ھەدىس بەو مەرجەى کە ھەلبەستراو (موضوع) نەييت، دەکریت چاپۆشى و ناسانکارى لە گيرانەو و بە بەلگە ھىنانەو ھى بکريت، بە مەرجىک کە بابەتەکە باسى سيفەتەکانى خودای پەروردگار نەييت، وە

(۱) بروانه: الموقظة في علم مصطلح الحديث / ۲۸ - ۲۹.

(۲) بروانه: مقدمة ابن الصلاح / ۶۰، والمقنع في علوم الحديث، ابن الملقن / ۱۰۴، والنكت على مقدمة ابن الصلاح، الزركشي / ۳ / ۸۷۳ - ۸۸۳، وتدريب الراوي / ۲۵۶، وتوجيه النظر / ۲ / ۶۵۳ - ۶۵۸، ومنحة المغيث / ۲۱۳ - ۲۱۷، وأصول الحديث علومه ومصطلحه / ۳۷۳ - ۳۷۴، ومحاضرات في علوم الحديث، د. ماهر ياسين الفحل / ۱۳ - ۱۴، ومنهج النقد في علوم الحديث، نور الدين عتر / ۲۹۱ -

باسى حوكمە شەرىئەكان (ھەلەل ۋ ھەرام) نەبىت. بۆيە درووستە ئەگەر نامۇژگارى  
كردن بىت، يان چىرۆك گىرپانەۋە، يان بۆ كردهۋە باشەكان، يان بۆ ھاندان لەسەر  
چاكەكارى، يان ترساندن لەسەر خراپەكارى، ۋەھر بابەتتىكى تر بىتجگە لەمانە بە  
مەرجىك كە لە دوو بابەتەكەى يەكەم نەبىت، لە ھەموو ئەم باسانەدا دەكرىت  
ھەدىسى (ضعيف) بگىرپدرىتەۋە ۋېشتى پى بېستىت، چونكە لەم بابەتانەدا  
لەوانەيە خەلكى سوود لە گىرپانەۋەى ھەدىسى (ضعيف) بېيىت.

۳) نىمامى نەجمە ۋ نەبو داۋودى سەجستانى فەرموويانە: لە بابەتى ھەلەل ۋ ھەرامىشدا  
ھەر بە ھەدىسى (ضعيف) ۋەردەگىرىت، ئەگەر بىتجگە لەو ھەدىسە بەلگەيەكى تر  
بەدەستەۋە نەبو بۆ ئەو مەسەلە.

بەلام زانايانى كۆمەلەى دوۋەمىش ھەروا بە رەھايى ئەو برپارەيان نەداۋە، بەلگە چەند  
مەرجىكىيان بۆ ئەو قەسەيە داناۋە، كە برىتىن لە:

- نابىت دەقى ھەدىسەكە (منكر) بىت، يان زۆر (ضعيف) بىت، ۋەكو ئەۋەى كە  
يەكىك لە راۋيەكان بە درۆزن بەناۋيانگ بىت.

- دەبىت ھەدىسەكە لە ژىر يەكىك لە پىسا گشتىەكانى شەرىئەتى نىسلامىدا جىگەى  
بىتەۋە، واتە نابىت پىچەۋانەى ھىچ پىسا ۋەئەسائىياتىكى ئەم ئاينە پىرۆزە  
رەبۋەستىت.

- دەبىت بە گومانەۋە بگىرپدرىتەۋە لەسەر ئەۋەى كە ھەدىسى پىغەمبەرە. واتە: نابىت  
بوترىت: ھەزرىت (درودى خۇداى لەسەر بىت) فەرموويەتى، يان ھەر تەعبىرىكى تر كە  
ۋەھا بگەيەنەت ئەو ھەدىسە بە دلىيائىيەۋە ھەدىسى پىغەمبەرە.

پىشەۋايانى فەرموودەى شەرىف

دەفەرمون كەۋا ھەدىسى (ضعيف)

بۆ سىقاتى خوا رىۋايەت ناكىرى

ھەلەل ۋ ھەرام بەو نىسپات ناكىرى

بەلام لە بارەى تەرغىب و تەرھىب  
 يان نامۆژگارى و نيرشاد و تەرھىب  
 يان بۆ کردەوەى باشى ئادەمیان  
 دەکریت بەیتىرى وەك بەلگە و بەیان  
 خواوەن ئەم رايە لەناو زانایان  
 ئىبنى مەھدیە و ناو عبد الرحمن  
 ھەروا پێشەواى مەزھەب حەنبەلى  
 پایەداريان کا (الله العلي)  
 فەرمويان کەوا چەند مەرجیک دەبى  
 لەئەو حەدىسا يەك يەك بێنە جى  
 نابیت مۆنکەر بى يان لاواز بى زۆر  
 يا دژى لەگەڵ پيسای دين وەك خۆر  
 ياخود بـ جۆرىك بۆتري کەوا  
 قەولى ھەزرەتە، ووا مانا بەدا  
 (قال الرسول کذا) مەيێژە  
 (رؤي غنه) راستە، وا بێژە

و مَا أُضِيفَ لِلنَّبِيِّ الْمَرْفُوعُ .....

---

## جۆری چواره‌م

### حه‌دیسى (المرفوع)

واته: هەر هه‌دیسێك كه درابێته پال هه‌زه‌ت (درودى خدای لى‌سەر بێت)، پێى ده‌وتریت: (المرفوع).

له‌و پێناسه‌یه‌ى سه‌رده‌وه بۆ هه‌دیسى (مرفوع) ده‌رده‌كه‌ویت كه مامۆستای دانهر پێى وایه كه هه‌دیسى (مرفوع) هەر كه‌سێك بیداته پال هه‌زه‌ت (درودى خدای لى‌سەر بێت)، گرنگ نیه، به‌لكو گرنگ نه‌وه‌یه كه بوتریت: هه‌زه‌ت (درودى خدای لى‌سەر بێت) وای فرموو، یان وه‌های كرد، یان وه‌ها كرا له خزمه‌تیدا ونه‌ویش ئیقراری كرد، یان نه‌خلاقى هه‌زه‌ت (درودى خدای لى‌سەر بێت) به‌و شێوه بووه، یان سیفاتى هه‌زه‌ت (درودى خدای لى‌سەر بێت) به‌م شێوه بووه، نیتێر نه‌م قسانه‌ هاوه‌ڵێكى هه‌زه‌ت خۆى بێكات، یان تابیعیه‌ك یان هەر كه‌سێكى تر بێجگه له‌وان. هه‌روه‌ها گرنگ نیه كه ریشه‌ى گێڕانه‌وه‌ى نه‌و هه‌دیسه به‌یه‌كه‌وه به‌ستراو بێت، یان بچراڤى تیدا بێت، كه نه‌م بۆچوونه رای زۆرینه‌ى زانایانه له‌ باره‌ى هه‌دیسى (مرفوع) ده‌وه.

بۆیه ده‌كریت بڵێن: نه‌م جۆره هه‌دیسه ده‌كریت كه (صحیح) یان (حسن) بێت، نه‌گه‌ر ریشه‌ى گێڕانه‌وه‌كه‌ى بچراڤى تیدا نه‌بوو، یان (ضعیف) بێت نه‌گه‌ر بچراڤى تیدا بوو، به‌لكو ده‌شكریت كه درۆ وه‌له‌سه‌راو بێت به‌ده‌م پێغه‌مبه‌ره‌وه.

به‌لام زانای به‌ناوبانگ به (الخطیب البغدادي) به‌ مه‌رجى گرتوه‌وه، كه نه‌و كه‌سه‌ى هه‌دیسه‌كه ده‌داته پال هه‌زه‌ت (درودى خدای لى‌سەر بێت)، ده‌بێت یه‌كێك بێت له‌ هاوه‌ڵانى هه‌زه‌ت (خدایان لى‌ بازى بێت).<sup>(١)</sup> واته‌ نابێت ریشه‌ى گێڕانه‌وه‌كه‌ى بچراڤى تیدا بێت، ویه‌كێك له‌ شوێنكه‌وتوان بیداته پال هه‌زه‌ت.

(١) پروانه: مقدمة ابن الصلاح / ٢٧، والباعث الحثيث / ٣٩، والغاية في شرح الهداية في علم الرواية، السخاوي / ١٥٩، وفتح المغيث / ١ / ١١٦، وتوجيه النظر / ١ / ١٧٦، وتوضيح الأفكار / ١ / ٢٣٠، وشرح التبصرة والتذكرة / ١ / ١٨١، وشرح شرح نخبة الفكر / ٥٤٦، وشرح الزرقاني على البيهقي / ٩٥.

بۆیه بهلای بۆچوونی یهکهمهوه، هه دیسی (مرفوع) نهم جۆره هه دیسانه ده گریتتهوه: (المتصل والمرسل والمنقطع والمعطل والمعلق)، چونکه مه رج نیه رشتهی گێرانهوهی هه دیسه که بهچرانی تیدا نه بیت، بهلام بهلای بۆچوونی دووهمهوه هه دیسی (مرسل) ناگریتتهوه، چونکه نهم جۆره هه دیسه له رشتهی گێرانهوه کهیدا راستهوخۆ له یه کینک له تابیییه کانهوه ده گات به هه زرهت (دروودی خودای لسهر بیت)، بهبێ نهوهی که ناوی هیچ هاوه لێکی تیدا بهریت. هۆی ناوانانی نهم جۆره هه دیسه به (مرفوع) نهوهیه که دراوته پال هه زرهت (دروودی خودای لسهر بیت)، بهمهش پلهی له پلهی هه موو وته وکردهوه وسیفات وپه وشتی هه موو که سیککی تر بهرز تره.

### جۆرهکانی هه دیسی (مرفوع)

هه دیسی (مرفوع) به چهند جۆرێک دابهش ده کړیت، هه ر دابهش کردنیکیان به نیعتیبارێکی تایبهتی، لهوانه:

١) دابهشکردنی بۆ (مرفوع)ی قهولی وفعلی وته قیری ووه صفی. وهک نهوهی که راویه که بلیت: هه زرهت (دروودی خودای لسهر بیت) وههای فهرموو، یان هه زرهتم بینی (دروودی خودای لسهر بیت) که وههای ده کرد، یان بلیت: به نامادهبوونی هه زرهت (دروودی خودای لسهر بیت)، کاریکی لهم جۆره نه بجام درا، نهویش نیقزازی کرد وپتی باش بوو، یان بلیت: شتوازی هه زرهت (دروودی خودای لسهر بیت) بهم شتیه بوو، یان جوانترین په وشتی هه بوو، نیت بهم شتیه.

٢) دابهشکردنی بۆ (مرفوع)ی صهریح وحوکی. صهریح وهک نهو نمونانهی پیتشو، که له هه موویاندا به راشکاوانه هه دیسه که دراوته پال هه زرهت (دروودی خودای لسهر بیت). بهلام (مرفوع)ی حوکی نهوهیه که به راشکاوانه تیتدا نیه که نهوه هه دیسی هه زرهته (دروودی خودای لسهر بیت)، بهلام نهونده ههیه که ناشکرت بدریته پال نهو

کەسە ی که ڕیوایەتی کردووه، چونکه بابەتە که بوازی ئیجتیهاد و قسە لەسەر کردنی تیدا نیه، بەلکو هەر دەبێت لە شەرعموه وەرگیرێت، وەکو ئەوهی که یەکیک لە هاوێلان بفرمویت: فرمانمان پێ کرا بە کردنی فلانە کار، یان بە نەکردنی،<sup>(۱)</sup> یان بفرمویت: نیمه له سەردهمی ههزرهتدا (دروودی خودای لاسر بیت) ناوامان دهکرد، یان هەر کەسێک فلانە کار بکات، ئەوه بەههشت جێگهیهتی.

---

(۱) وەکو ئەو هەدیسی که نیامی بوخاری له (أم عطية)وه ڕیوایەتی کردووه که فەرموویەتی: (أَمَرْنَا أَنْ تُخْرِجَ الْغَوَاقِقَ وَذَوَاتِ الْحُدُورِ). البخاري / كتاب العيدين / باب خروج النساء والحيض إلى المصلى / به ژماره ۹۳۱. یان فەرموویەتی: (نُهِينَا عَنْ اتِّبَاعِ الْجَنَائِزَةِ وَلَمْ يُعْزَمْ عَلَيْنَا). البخاري / كتاب الجنائز / باب اتباع النساء الجنائز / به ژماره ۱۲۱۹.



وَمَا لِتَابِعٍ هُوَ الْمُقْطُوعُ .....

---

## جۆری پینجههه

### هه‌دیسی (المقطوع)

واته: نه‌وه‌ش که درایته پال یه‌کێک له‌ تابیعیه‌کان، پیتی ده‌وتریت: (المقطوع)  
 نه‌مه‌ش جۆره‌ دابه‌شکردنیکێ تری هه‌دیه‌، به‌لام له‌و ڕوه‌وه‌ که نایا دراوه‌ته‌ پال کی؟  
 مامۆستا له‌م دوو نیوه‌ دێره‌دا ته‌نها باسی دوانیانی کردوه‌، که نه‌وانیش: (مرفوع  
 ومقطوع)ن. که یه‌که‌میان نه‌وه‌یه‌ که دراوه‌ته‌ پال هه‌زره‌ت (دروودی خدای له‌سه‌ر بیت)، وه‌  
 دووه‌میشیان نه‌وه‌یه‌ که دراوه‌ته‌ پال یه‌کێک له‌ تابیعیه‌کانی پاش سه‌رده‌می نه‌و، به‌لام باسی  
 نه‌و جۆره‌ هه‌دیه‌ی نه‌کردوه‌ که ده‌دریته‌ پال یه‌کێک له‌ هاوه‌لانی هه‌زره‌ت (خودایان لی‌ ڤازی  
 بیت)، که نایا نه‌و چی پیتی ده‌وتریت؟

زانایان فهرموویانه: هه‌ر هه‌دیستێک که بدریته‌ پال یه‌کێک له‌ هاوه‌لان، پیتی ده‌وتریت:  
 موقوف. جا مامۆستا دواتر له‌ دێرێکدا ئاماژه‌ی به‌م جۆره‌ش کردوه‌، که ئیتمه‌ش زیاتر له‌  
 جێگه‌ی خۆیدا باسی ده‌که‌مین وروونی ده‌که‌ینه‌وه‌، وه‌ک ده‌فه‌رمووت:

وَمَا أَضْفَتْهُ إِلَى الْأَصْحَابِ مِنْ قَوْلٍ وَفَعَلَ فَهَوَ مَوْقُوفٌ رَّكُنٌ

تابیعی به‌و که‌سه‌ ده‌لێن که به‌ خزمه‌تی هاوه‌لی هه‌زره‌ت گه‌یشتییت، وئیمانی به‌  
 هه‌زره‌ت هێتایییت، و به‌و ئیمانه‌شه‌وه‌ کۆچی دواپی کردییت. وه‌کو: قه‌یسی کۆپی نه‌بی  
 حازیم، و سه‌عیدی کۆپی موسه‌ییبه‌، وقاسیمی کۆپی موحه‌مه‌د، و عوروه‌ی کۆپی زوبه‌یر،  
 وخاریجه‌ی کۆپی زه‌ید، و نه‌بو سه‌له‌مه‌ی کۆپی عه‌بدوله‌حمان، و عوبه‌یدوله‌ی کۆپی عه‌بدوله‌ی  
 کۆپی عوتبه‌، و سوله‌یمانی کۆپی یه‌سه‌ر، و مه‌سروقی کۆپی نه‌جده‌ع، و عه‌طانی کۆپی نه‌بو  
 ره‌باح، و عامیری شه‌عبی، و موجاهیدی کۆره‌ جه‌بر، و شیخ (حسن)ی به‌صری، قه‌تاده‌، و  
 نه‌عه‌مه‌ش، و ئیبنو سیرین، ئیبنو شه‌هابی زوه‌ری، و یه‌حیای کۆپی سه‌عیدی نه‌نصاری،  
 و.....هتد.

جا نهوی که دراوخته پال یه کیک لهوانه<sup>(۱)</sup> زانایان ناویان ناوه به: مقطوع. چونکه له پلهدا له خوار (موقوف) و (مرفوع) هویه وناگات به نهوان.

## جۆرهکانی هه‌دیس (مقطوع)

هه‌دیس (مقطوع) دوو جۆری هه‌یه:

- (مقطوع) ی قهولی، وه‌کو هه‌ر وته‌یه‌ک که بدریته پال یه‌کیک لهوانه‌ی که ناومان هینان.
- (مقطوع) ی فیعلی، وه‌کو هه‌ر کرداریک که یه‌کیک لهوانه کردیته‌ی، وکه‌سیکیش بیگێرتیه‌وه وبيداته پالیان.

## جیاوازی نیوان (مقطوع و منقطع)

زۆرینه‌ی زانایان له‌سه‌ر نه‌وه‌ن که نه‌و دوو جۆره هه‌دیس جیاوازن له‌یه‌کتر، چونکه (مقطوع) به هه‌دیسێک ده‌لێن که درایته پال یه‌کیک له شوێنکه‌وتروان، به‌لام (منقطع) به هه‌دیسێک ده‌وتریت که رشته‌ی گێرانه‌وه‌که‌ی بچرانی تیدا‌ییت. به‌لام هه‌ندیک له زانایانی وه‌کو ئیمامی شافعی و (أبو القاسم الطبرانی) و (الدار قطنی) و (الحمیدی) له نویسه‌کانیاندا وا ده‌رده‌که‌ویت که جیاوازی له نیوانیاندا ناکه‌ن، به‌لکو هه‌ردووکیان هه‌ر به‌یه‌ک جۆر داده‌نێن.<sup>(۲)</sup>

(۱) نه‌گه‌رچی زۆرینه‌ی زانایان له‌سه‌ر نه‌وه‌ن که نه‌م جۆره ته‌نها تاییه‌ت نیه به دانه‌پالی یه‌کیک له شوێنکه‌وتروان، به‌لکو که‌سانی دوا‌ی نه‌وانیش هه‌ر ده‌گرتیه‌وه. بروه‌نه: نخبه‌ الفکر / ۲۱، والیواقیت والدرر / ۲ / ۲۲۴ - ۲۲۵.

(۲) بروه‌نه: مقدمة ابن الصلاح / ۲۸، والنکت علی کتاب ابن الصلاح / ۱ / ۸۴، وتوضیح الأفكار / ۱ / ۲۴۱، وشرح التبصرة والتذکرة / ۱ / ۱۸۶، وتدريب الراوي / ۱۵۱.

وَ الْمُسْنَدُ الْمُتَّصِلُ الْإِسْنَادِ مِنْ رَاوِيهِ حَتَّى الْمُصْطَفَى وَ لَمْ يَبَيِّنْ

---

## جۆرى شەشەم

### ھەدىسى (المُسْنَد)

واتە: ھەدىسى (مسند): ئەو ھەدىسەيە كە رشتەي گىپرانەۋەكەي، لەو كەسەۋە كە دەيگىپىتەۋە، تا دەگاتە ھەزرىت (درودى خوداى لەسر بىت)، بچرانى تىدا نىە.

ئەم پىئناسەيەى مامۇستا ھەمان ئەم پىئناسەيەيە كە نىمامى ھاكىمى نەيسابورى پىتى ۋەرگرتەۋە، كە فەرموۋىيەتى: بەو ھەدىسە دەۋترىت كە يەكىك لە مامۇستايەكى خۇي بىستبىت، ۋەۋىش لە مامۇستايەكى خۇيەۋە، ئىتر ھەر بەم شىۋە تا دەگاتە يەكىك لە ھاۋەلاى ھەزرىت، ۋەۋىش لە ھەزرىتەۋە (درودى خوداى لەسر بىت).<sup>(۱)</sup>

بەلام ئەم ھەدىسە پىئناسەى تىرى بۆ كراۋە بىجگە لەم پىئناسەيە، لەۋانە<sup>(۲)</sup>:

● خەطىبى بەغدادى فەرموۋىيەتى: ئەو ھەدىسەيە كە دەگاتە كۆتايەكەي. واتە رشتەي

گىپرانەۋەكەي بچرانى تىدا نىە تاۋەكو دەگاتە ئەو كەسەى كە دەدرىتە پالى.

● (ابن عبد البر) فەرموۋىيەتى: ئەو ھەدىسەيە كە لە ھەزرىتەۋە گىپرىدراۋەتەۋە، ئىتر

نايا بە رشتەيەكى نەبچراۋ بىت يان بچراۋ.

جىاۋازى نىۋان ئەم پىئناسانە لەم چەند خالەدا دەرەكەۋىت:

(۱) بەگۈيرەى پىئناسەى يەكەم، دەبىت ھەدىسەكە بدرىتە پال ھەزرىت (درودى خوداى لەسر

بىت)، ورشتەي گىپرانەۋەكەشى بچرانى تىدا نەبىت.

(۱) پروانە: معرفة علوم الحديث / ۵۶.

(۲) پروانە: الكفاية في علم الرواية / ۲۱، والتمهيد لما في الموطأ من المعاني والأسانيد / ۱ / ۲۱ - ۲۲، ومقدمة ابن الصلاح / ۲۵ - ۲۶، والباعث الحثيث / ۳۸، ورسوم التحديث في علوم الحديث، برهان الدين أبو إسحاق إبراهيم بن عمر الشهير بالجعيري / ۶۴، وتوضيح الأفكار / ۱ / ۲۳۴ - ۲۳۵، وشرح التبصرة والتذكرة / ۱ / ۱۸۲.

- (۲) به‌گویره‌ی پیناسه‌ی دووهم، ده‌بیت رشت‌ه‌ی گپران‌ه‌وه‌که‌ی بچرانی تیدا نه‌بیت، نیت  
جیاوازی نیه که بدریته پال‌ه‌زره یان که‌سیکی تر.
- (۳) به‌گویره‌ی پیناسه‌ی سیهم، ده‌بیت ه‌دیسه‌که بدریته پال‌ه‌زره‌ت (دروودی خودای له‌سر  
بیت)، نیت نایا له ریگه‌ی رشت‌ه‌یه‌کی نه‌بچراو یان بچراو.
- بایه‌خ وگرنگی نه‌م جیاوازیانه‌ش له‌م چند خال‌ه‌دا ده‌رده‌که‌ویت:
- (۱) به‌گویره‌ی پیناسه‌ی یه‌که‌م، ده‌بیت ه‌دیسه‌که له‌و جوړه ه‌دیسه (مرفوع)انه بیت،  
که رشت‌ه‌ی گپران‌ه‌وه‌که‌یان بچرانی تیدا نیه.
- (۲) به‌گویره‌ی پیناسه‌ی دووهم، گرنګ نه‌ویه که رشت‌ه‌که بچرانی تیدا نه‌بیت، نیت نایا  
ه‌دیسه‌که (مرفوع)ه یان (موقوف)ه یان (مقطع).
- (۳) به‌گویره‌ی پیناسه‌ی سیهم هیچ جیاوازیه‌کی له‌گه‌ل ه‌دیسی (مرفوع)دا نیه - به‌لای  
زۆرینه‌ی زانایانه‌وه -.

### حوکمی ه‌دیسی (مسند)

ه‌دیسی (مسند)یش وه‌کو سیّ جوړه‌که‌ی تری پینش خوی (مرفوع و موقوف و مقطع)  
ده‌گوښت که (صحیح) بیت یان (حسن) یان (ضعیف). چونکه مه‌رج نیه که بوتريت نه‌و  
ه‌دیسه ه‌دیسی پیغه‌مبهره، ورشت‌ه‌ی گپران‌ه‌وه‌که‌شی پیکه‌وه به‌ستراوه و بچرانی تیدا نیه،  
نیت نه‌و ه‌دیسه (صحیح) بیت، یان (حسن) بیت، چونکه ه‌دیس به‌گویره‌ی هاتنه‌جی  
ونه‌هاتنه‌جیی مه‌رجه‌کانی ه‌دیسی (صحیح) و (حسن)د وه‌سفدار کردنی ده‌گوښت، که نایا  
(صحیح)ه یان (حسن)ه یان (ضعیف).

و مَا يَسْمَعِ كُلُّ رَاٍ يَتَّصِلُ      إِسْنَادُهُ لِلْمُصْطَفَى فَالْمُتَّصِلُ

---

## جۆری چه‌وته‌م

### چه‌دیسی (المُتَّصِلُ)

واته: هەر چه‌دیسیک که له ڕینگه‌ی بیستی ههریه‌که له ڕاویه‌کانه‌وه ڕشته‌ی گیرانه‌وه‌که‌ی بگاته‌وه به چه‌زهره‌ت (دروودی خدای لهر بێت)، نه‌وه پیتی ده‌وتریت: مُتَّصِلُ.

نهم پیناسه‌یه‌ی مامۆستای دانهر وه‌های لی وهرده‌گیریت، که نهم جۆره چه‌دیسه ته‌نها چه‌دیسی (مرفوع) ده‌گریته‌وه، که دراوته پال چه‌زهره‌ت (دروودی خدای لهر بێت)، نیت نه‌ چه‌دیسی (موقوف) ونه چه‌دیسی (مقطوع) ناگریته‌وه.

به‌لام هه‌ندیک له زانا‌یان فهرموویانه: پتیست ناکات که چه‌دیسه‌که بدریته پال چه‌زهره‌ت (دروودی خدای لهر بێت)، به‌لکو ده‌کریت که بدریته پال یه‌کێک له هاوه‌لان، به‌لکو له‌وه زیاتریش هه‌ندیکێ تر فهرموویانه: ده‌کریت که بدریته پال یه‌کێک له تایبیه‌کانیش. <sup>(۱)</sup> هەر بۆیه وایان به‌باش زانیوه که نه‌و دێره هۆنراوه‌یه‌ی سه‌رده‌وه بگۆردریت به‌م شیوه‌یه‌ی خواره‌وه:

وَمَا يَسْمَعُ كُلُّ رَاوٍ يَتَّصِلُ إِسْنَادُهُ لِلْمُتَّهَى فَالْمُتَّصِلُ

بۆیه به‌لای مامۆستاوه ته‌نها چه‌دیسی (مرفوع) ده‌کریت پیتی بوتریت: مُتَّصِلُ، به‌لام به‌لای زانا‌یانی تره‌وه ده‌کریت چه‌دیسی (مرفوع) و (مقطوع) یش پینان بوتریت: مُتَّصِلُ.

هه‌روه‌ها به‌وه‌ی که مامۆستا فهرموویه‌تی: ده‌بیت ههریه‌که له ڕاویه‌کان له‌وه‌ی پیش خۆی بیستی، نه‌مه مانای وه‌هایه که نه‌گه‌رچی نه‌و چه‌دیسه به‌ هه‌رکام له ڕینگه‌کانی تری وهرگرینی چه‌دیسیش وهرگیرییت، به‌لام له‌به‌ر نه‌وه‌ی که له ڕینگه‌ی بیستنه‌وه نه‌، که‌وابوو ناکریت پیتی بوتریت: مُتَّصِلُ. <sup>(۲)</sup>

(۱) بروهانه: شرح الزرقاني على البيهقي مع حاشية الأجهوري / ۱۰۰ - ۱۰۱.

(۲) بروهانه: حاشية الأجهوري على شرح الزرقاني على البيهقي / ۱۰۰.



### حوکمی حه‌دیسی (متصل)

نهم جۆره‌ش وه‌کو جۆره‌کانی پیشتەر که باسمان کردن، ده‌کریت که (صحیح) بیٚت، وه ده‌شکریت که (حسن) بیٚت، وه ده‌شکریت که (ضعیف) بیٚت، نه‌ویش به‌گویره‌ی هاتنه‌جی و نه‌هاتنه‌جی مەرجه‌کانی حه‌دیسی (صحیح) و حه‌دیسی (حسن).

### جیاوازی نیوان (متصل و مسند)

نه‌گهر به‌باشی پروانینه‌ پیناسه‌ی هه‌ردووکیان، به‌و جۆره‌ی که مامۆستای دانه‌ر کردوونی، ده‌بینین که جیاوازیه‌کی سه‌ره‌کی هه‌یه‌ له‌ نیوانیاندا، نه‌ویش نه‌وه‌یه‌ که به‌لی حه‌دیسی (متصل) هه‌ر حه‌دیسی (مسند) به‌لام مەرجه‌کی سه‌ره‌کی هه‌یه‌ بۆ نه‌وه‌ی که پیتی بو‌تریت: (متصل)، نه‌ویش نه‌وه‌یه‌ که رینگه‌ی وه‌رگرتنی نه‌و حه‌دیسه‌ له‌ هه‌ریه‌که‌ له‌ راویه‌کانه‌وه‌ ده‌بیٚت له‌ رینگه‌ی بیستنه‌وه‌ بیٚت، به‌ پیچه‌وانه‌ی حه‌دیسی (مسند) که نهم مەرجه‌ی تی‌دا نه‌گیراوه‌، به‌لگو گرن‌گ نه‌وه‌یه‌ که رسته‌ی گیرانه‌وه‌که‌ به‌چرانی تی‌دا نه‌بیٚت، نیتر نایا به‌رینگه‌ی بیستن بیٚت یان هه‌رکام له‌ رینگاکانی تر.

که‌واته‌ ده‌توانین بلٚتین: هه‌موو حه‌دیسیکی متصل پیشی ده‌وتریت: مسند، چونکه‌ گشتگیر تره‌، به‌لام هه‌موو حه‌دیسیکی مسند پیتی ناوتریت: متصل، چونکه‌ تاییه‌ت تره‌.

مَسْلَسَلُ قُلْ مَا عَلَيَّ وَصْفٌ أَنِّي      مِثْلُ أَمَّا وَ اللَّهِ أَنَّبَانِي الْفَتَى  
كَذَاكَ قَدْ حَدَّثَنِيهِ قَائِمًا      أَوْ بَعْدَ أَنْ حَدَّثَنِي تَبَسَّمَا

---

## جۆرى ھەشتەم

### ھەدىسى (المسلسل)

واتە: بلى ھەدىسى (مسلسل) نەو ھەدىسە يە ھەدىسە يەك وەصف ھاتووه، وەكو: (وَاللّٰهُ اُنْبَايِي الْفَتَى)، ھەروھە وەكو: (قَدْ حَدَّثَنِيهِ قَائِمًا) يان وەكو: (بَعْدَ اَنْ حَدَّثَنِي تَبَسُّمًا).

سەرھەتا دەبىت نەو بزانين ھەركاتيك كە باسى نەم جۆرە ھەدىسە كرا، نەو ھەدىسە باسى سىفەتىكى ديارىكراوى رىشتەى گىرپانەوھى ھەدىسە كە دەكرىت، بە جۆرىك كە يەكە يەكەى نەو كەسانەى كە لە رىشتەكەدا ھەن، بە دارىشتىنكى ديارى كراو ھەدىسە كە دەگىرپنەوھى، وەكو نەوھى كە مامۇستا خۆى نموونەى بۆ ھىناوھەتەو بە: (وَاللّٰهُ اُنْبَايِي الْفَتَى)، كە يەكە بە يەكەى راوېەكان كاتيك كە ھەدىسىك بگىرپنەوھى، نەم تەعبىرەيان بەم دارىشتنە بەكار ھىناوھى. يان خۆيان سىفەتىكى ديارىكراويان ھەبووھى، يان لەسەر ھالەتىكى تايبەتى بوون، وەكو نەو دوو نموونەكەى تر، كە فەرمووى: (قَدْ حَدَّثَنِيهِ قَائِمًا) و (بَعْدَ اَنْ حَدَّثَنِي تَبَسُّمًا)، كە ھەرىكە لە راوېەكان كاتيك كە ھەدىسىك بگىرپنەوھى، ھەلدەسنە سەر پى وراوھەستەن، يان دواى نەوھى كە ھەدىسە كە دەگىرپنەوھى وزەردەخەنەىكى بۆ دەكەن.

ھەروھە ھەر نموونەىكى تر كە لە گىرپانەوھى ھەدىسەدا ھەبىت، وتەىكى تايبەتى، يان سىفەتىكى تايبەتى تىدا بىت، و لەگەل ھەر يەكە لە راوېەكاندا نەو وتە يان نەو سىفەتە دووبارە بىتەوھى، نەو نەو ھەدىسە وەسفدار دەكرىت بەوھى كە (مسلسل)ە. وەكو نەوھى كە ھەموو راوېەكان لە شىتوازى گىرپانەوھى ھەدىسەكەدا بلىن: سۆيىند بە خودا كە فلائە كەس نەو ھەدىسەى بۆ گىرپامەوھى، نىتر ھەر بەو شىوھى تەوھەكو دەگاتەوھى بەو كەسەى كە دراوھە پالى، يان ھەموو راوېەكان لە كاتى گىرپانەوھى ھەدىسەكەدا پەنجەيان بەكار ھىناوھى بۆ ژماردن، يان مامۇستا و قوتايەكەى پەنجەكانى دەستيان بکەن بەناو يەكدا وھەليان بپيكن،

یان پشی خویان بگرن، یان باسی شوین یان کاتی گپانه‌وه‌ی ه‌دیسه که ده‌کن، یان ه‌ر شیواز و‌حاله‌تیک‌ی تر.

بۆ غوونه له گپانه‌وه‌ی نه‌و ه‌دیسه (صحیح)ه‌ی که نیمامی بوخاری وموسلیم و‌که‌سانی تریش ریوایه‌تیا‌ن کردووه سه‌باره‌ت به‌و پیاوه‌ی که له یه‌کێک له رۆژه‌کانی ر‌ه‌مه‌زاندایه‌ گه‌ل خیزانه‌که‌یدا جوت بوو بوو، ه‌زرتیش (درودی خودای له‌سر بیت) فهرمووی ده‌بیت که‌فاره‌ته‌که‌ی بدات..... نه‌ویش وتی: (قَوْلَهُ مَا بَيْنَ لَابَتَيْهَا أَهْلُ بَيْتٍ أَفْقَرُ مِنْ أَهْلِ بَيْتِي)<sup>(۱)</sup>. واته ده‌ی سویندب‌ی به‌ خودا له‌ نیتوان نه‌م دوو شاخه‌ ر‌ه‌شه‌دا (که مه‌به‌ستی شاری مه‌دینه‌ی پیرو‌ز بووه) که‌سیکی تیدا نیه له‌ من ه‌زارتر بیت. نیتر ه‌زرتیش (درودی خودای له‌سر بیت) نه‌وه‌نده به‌ قسه‌ی نه‌و پیاوه پیکه‌نی تاوه‌کو ددانه‌کانی ده‌رکه‌وتن. نه‌گه‌ر ه‌ه‌موو نه‌و که‌سانه‌ی که نه‌م ه‌دیسه‌یا‌ن گپراوه‌ته‌وه پیکه‌نین تاوه‌کو ددانیا‌ن ده‌رکه‌وتبیت، نه‌وا به‌م ه‌دیسه ده‌وتریت: (مسلسل)، که ه‌ه‌موو راویه‌کان حاله‌تیک‌ی تایبه‌تیا‌ن ه‌ه‌بوو له‌ کاتی گپانه‌وه‌یدا، نه‌ویش نه‌وه‌یه که پیکه‌نیون.

نمونه‌یه‌کی تر له‌سر نه‌وه‌ی که ه‌ر یه‌که له‌ راویه‌کان له‌ کاتی گپانه‌وه‌ی ه‌دیسه‌که‌دا وته‌یه‌کیان دووباره کردۆته‌وه، وه‌کو نه‌و ه‌دیسه (صحیح)ه‌ی که نیمامی نه‌حمده‌ و‌نه‌بوداوود و‌نینه‌و حیببا‌ن ریوایه‌تیا‌ن کردووه که ه‌زرت (درودی خودای له‌سر بیت) فهرموویه‌تی به‌ (معاذ)ی کور‌ی جه‌به‌ل: نه‌ی (معاذ)، سوین ب‌ی به‌ خودا که خۆشم ده‌وتیت، وه‌سیتت بۆ ده‌که‌م که له‌ پاش ه‌ه‌موو نوێژێک له‌ بیرت نه‌چیت که بلیت: «اللَّهُمَّ أَعِنِّي عَلَى ذِكْرِكَ وَشُكْرِكَ

(۱) البخاري / الصوم / باب إذا جامع في رمضان ولم يكن له شيء فتصدق عليه فليكثر / به ژماره‌ی ۱۸۳۴، ومسلم / الصيام / باب تغليظ تحريم الجماع في نهار رمضان على الصائم ووجوب الكفارة / به ژماره‌ی ۲۶۵۱، وأحمد / مسند المكثرين من الصحابة / مسند أبي هريرة / به ژماره‌ی ۷۲۸۸.

وَحُسْنِ عِبَادَتِكَ»<sup>(۱)</sup>. جا دهگێرنهوه که نهم هه‌دیه که ریاوێت کراوه، هه‌موو ریاوێه‌کان به‌وه‌ی پاش خۆیان وتوو: (إِنِّي أَحْبَبْتُ) واته: به‌راستی من تۆم خۆش ده‌وێت.<sup>(۲)</sup>

که‌واته ئێسته نه‌گه‌ر پێناسه‌یه‌کی وردی هه‌دیسی (مسلسل) بکه‌ین، ده‌توانین بڵێین: نه‌و جۆره هه‌دیسه‌یه که که‌سانی ریشه‌ی گێرانه‌وه‌که‌ی، یه‌ک له‌دوای یه‌ک، له‌ کاتی گێرانه‌وه‌یدا، یان خۆیان له‌سه‌ر سیفه‌تیک یان حاله‌تیک دیاری کراو بوون، یان نه‌و هه‌دیسه‌ی که گێراویانه‌ته‌وه.<sup>(۳)</sup> نێتر نه‌و حاله‌ت و سیفه‌ته دیاری کراوه قسه‌یه‌ک بیت، یان کرده‌وه‌یه‌ک بیت، یان هه‌ردووکیان بیت.

### سوودمکانی هه‌دیسی (مسلسل)

هه‌دیسی (مسلسل) چه‌ند سوود و قازانجیک هه‌یه، له‌وانه:

۱) ده‌بیت به‌ به‌لگه له‌سه‌ر نه‌وه‌ی که ریشه‌ی گێرانه‌وه‌ی نه‌و هه‌دیسه به‌یه‌که‌وه په‌یوه‌سته و بچراونی تیدا نیه. و ده‌کو نه‌وه‌ی که هه‌موو ریاوێه‌کان یه‌ک له‌دوای یه‌ک بڵێن: من له‌ فلاڤه که‌سم بیست.

۲) هه‌دیسه که دوور ده‌خاته‌وه له (تدلیس)

۳) ده‌بیت هه‌و شۆنکه‌وتنی هه‌زه‌ت (درودی خدای له‌سه‌ر بیت) له‌ وتار و کرداره‌کانیدا.

۴) به‌لگه‌یه له‌سه‌ر نه‌وه‌ی که ریاوێه‌کان زۆر و ریا و بیر تیژن، چونکه سه‌ره‌رای نه‌وه‌ی که ریشه‌ی ریاوێه‌تی هه‌دیسه که و ده‌قی هه‌دیسه‌که‌یان له‌به‌ر کردوو، هه‌ستاون به له‌به‌ر کردن و ناگالیبوونی نه‌و حاله‌ته تایبه‌ته‌ش که له‌ ریشه‌ی گێرانه‌وه‌که‌دا هه‌بووه.

(۱) أحمد / مسند المکثرین من الصحابة / مسند الأنصار / حدیث معاذ بن جبل / به ژماره‌ی ۲۲۱۷۲، وأبو داود / الصلاة / باب في الاستغفار / به ژماره‌ی ۱۵۲۴، وابن حبان / كتاب الصلاة / باب صفة الصلاة / ذكر ما يستحب للمرء أن يستعين بالله جل وعلا في دعائه في عقب الصلاة على قال أعدائه / به ژماره‌ی ۲۰۲۰.

(۲) بز غونوه‌ی زیاتر له‌سه‌ر هه‌دیسی (مسلسل) بپروانه هه‌یه که له: الشذا الفیاح من علوم ابن الصلاح / ۲ / ۴۵۶ - ۴۵۹، وتدريب الراوي / ۱ / ۴۶۱، واليوافق والدرر / ۲ / ۲۸۱ - ۲۸۴، وشرح التبصرة والتذكرة / ۲ / ۹۱، وشرح شرح غبة الفكر / ۶۵۷ - ۶۵۹، وفتح المغیث / ۳ / ۵۲ - ۵۴.

(۳) بپروانه: مقدمة ابن الصلاح / ۱۶۱، والمئهل الروي / ۵۷.

٥) له رێگه‌یه‌وه ده‌زانرێت كه نه‌و هه‌دیه‌ له كوێه هاتوه و به‌ره‌و كوێ ده‌روات، كه نه‌مه‌ش سوودێكی زۆری هه‌یه بۆ شه‌رع‌زانان له باره‌ی پێش‌خستنی كار كردن به‌ هه‌دیستك له‌سه‌ر هه‌دیستكی تر. بۆ نمونه رێك ده‌كه‌وێت كه دوو كه‌س یان زیاتر له‌ راویه‌كان هه‌مان ناویان هه‌یه، و ده‌كو: عیمران، كه‌ ناو بووه بۆ هه‌ریه‌كه‌ له: (عمران القصیر) و (أبو رجاء العطاردي) و (عمران ابن حصین)، كه‌ هاوه‌ڵی هه‌زه‌ت بووه. یان وه‌كو ناوی سوله‌یمان، كه‌ ناو بووه بۆ هه‌ریه‌كه‌ له: (سليمان ابن أحمد الطبراني) و (سليمان ابن أحمد الواسطي) و (سليمان ابن عبد الرحمن الدمشقي) كه‌ ناسراوه به: (ابن بنت شرحبيل).

٦) ده‌بیته به‌ هۆی به‌هه‌له‌دا نه‌چوون، سه‌باره‌ت به‌ هه‌ندێك له‌ راویه‌كان، وه‌كو نه‌وه‌ی كه‌ دوو كه‌س هه‌مان ناویان هه‌بیته، به‌لام یه‌كێكیان له‌ رێشه‌ی گێڕانه‌وه‌ی هه‌دیه‌كه‌دا مامۆستایه‌ و نه‌وی تریان قوتابی، وه‌كو نیهامی بوخاری كه‌ كه‌وتوه‌ته‌ نێوان دوو كه‌س، كه‌ هه‌ردووکیان ناویان موسلیمه‌، مامۆستاكه‌ی بریتی بووه له: (مسلم ابن إبراهيم الفراهيدي)، به‌لام قوتابه‌كه‌ی بریتی بووه له: (مسلم بن الحجاج القشيري) خاوه‌نی سه‌حیحی موسلیم.

٧) ده‌بیته به‌ هۆی لا‌بردنی گومان و لێتێك‌چوون سه‌باره‌ت به‌و كه‌سانه‌ی كه‌ ناوی خۆیان و باوك و باپیره‌یان هه‌مان ناوه‌، وه‌كو: (حسن)ی كو‌ری (حسن)ی كو‌ری (حسن)ی كو‌ری نیهامی عه‌لی. نێستا نه‌گه‌ر كه‌سێك نه‌زانیت ته‌مانه‌ كو‌ر و باوكن، نه‌و كاته‌ واتێده‌گات كه‌ نه‌و رێشه‌یه‌ دووباره‌ بوونه‌وه‌ی تێدا‌یه. یان رێك ده‌كه‌وێت كه‌ كه‌سێك ناوی خۆی و باوكیش چه‌ند جارێك له‌ رێشه‌ی باپیره‌كانیدا دووباره‌ ده‌بیته‌وه‌، وه‌كو ناوی: (أبو الیمن الكندي) كه‌ بریتیه‌ له: زید بن الحسن بن زید بن الحسن بن زید بن الحسن.<sup>(١)</sup>

(١) پروانه: فتح المغیث / ٣ / ٥٦.

## حوکمی حەدیسی (مەسلسل)

له‌وانه‌یه له‌و باسه‌ی پێش‌ووماندا که‌سیک وه‌ها گومان ببات که نه‌گەر حەدیسیک مەسلسل بوو نه‌وا ده‌بیئت (صحیح) یش بیئت، به‌لام وه‌ها نیه، به‌لکو هەر وه‌کو له‌ پێناسه‌که‌یدا پرووغان کردوه، ئهم حەدیسە تهنه‌ا نه‌وه‌مان تی ده‌گه‌یه‌نیئت که حالّ و سیفه‌تی راویه‌کان له‌کاتی گێڕانه‌وه‌ی حەدیسه‌که‌دا چۆن بووه، نه‌گینا ده‌کریت نه‌و حەدیسه (صحیح) بیئت یان (صحیح) نه‌بیئت، نه‌ویش به‌پیتی هاتنه‌جی و نه‌هاتنه‌جی مه‌رجه‌کانه، له‌گه‌ل نه‌وه‌شدا که نه‌صلی نه‌و گومانه‌ خۆی هه‌له‌یه و نابیئت بریئت، زانایان فهرموویانه: زۆر به‌ که‌می رێک ده‌که‌ویئت که نه‌و وه‌صفی (مەسلسل) ه له‌ حەدیسه‌دا (ضعیف) نه‌بیئت. واته به‌ زۆری نه‌و (مەسلسل) ه‌ی که له‌ ریشه‌ی حەدیسه‌کاندا هه‌یه (ضعیف) ه، که نه‌مه‌ش وه‌ها ناگه‌یه‌نیئت که حەدیسه‌که (ضعیف) بیئت، چونکه وه‌ک نه‌و نمونه‌یه‌ی که هێنانه‌وه‌ زانایان به (صحیح) یان داناوه، وله هه‌مان کاتیشدا (مەسلسل) ه، به‌لام زۆر جار نه‌و حەدیسه‌یه‌ی که به (مەسلسل) ی هاتوون، (ضعیف) یشن له‌و رێگه‌وه که لێیه‌وه هاتوون، نه‌گینا له‌ رێگه‌ی تره‌وه — بێجگه له‌و رێگه — ده‌کریت که (صحیح) بن.<sup>(١)</sup>

## سه‌حیحت‌ترین حەدیسی (مەسلسل)

نیمامی (سیوطی) له شیخی عه‌سقه‌لانیه‌وه نه‌قل ده‌کات که فهرموویه‌تی: (سه‌حیحت‌ترین (سلسله) له دنیا، بریتیه له (سلسله) ی خۆیندنه‌وه‌ی سوره‌تی (الصف).<sup>(٢)</sup>

نیمامی (ترمذی) و غه‌یری نه‌ویش گێڕاویانه‌ته‌وه که عه‌بدولای کوری سه‌لام فهرموویه‌تی: کۆمه‌لیک له هاوه‌لانی هه‌زه‌رت (خو‌دایان ب‌ازی بیت) دانیشتبووین، و له نێوان

(١) بروانه: مقدمة ابن الصلاح / ١٦١، والموقظة في علم مصطلح الحديث، الإمام الذهبي / ٧، ومنهج النقد في علوم الحديث / ٣٥٧.

(٢) بروانه: تدريب الراوي / ٤٦٣. هه‌روه‌ها نیمامی سه‌خا‌ویش هه‌مان بۆچوونی هه‌یه. بروانه: فتح المغیث / ٥٤/٣.

خۆماندا باس وخواسمان بوو، وتمان: لَوْ نَعْلَمُ أَيَّ الْأَعْمَالِ أَحَبُّ إِلَى اللَّهِ لَعَمَلْنَا. واته خۆزگه دهمانترانی چی کردهوهیهك لهلای خودا له ههموو کردهوهكان خۆشهویست تره، بۆ نهوهی بانکردایه. نهوهبوو كه خوای گهوره نهم نایهتهی نارد هوارهوه: { سَبَّحَ لِلَّهِ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لِمَ تَقُولُونَ مَا لَا تَفْعَلُونَ }، تاوهكو كۆتایی سورهتهكه، نهوجا عهبدولای كۆری سهلام فهرمووی: ههزهرت (دروودی خودای لهر بیت) ههمووی بۆ خۆندینهوه. جا ههموو نهو كهسانهی كه له رستهی گێرانهوهی نهم هه دیسهدا ههن، یهك له دواى یهك سوورهتهكهیان خۆیندوهتهوه بۆ نهوهی دواى خۆیان.<sup>(۱)</sup>

---

(۱) سنن الترمذی / تفسیر القرآن عن رسول الله / ومن سورة الصف / به ژمارهی ۳۲۳۱، والسنن الکبری للبیهقی / کتاب السیر / باب فی فضل الجهاد فی سبیل الله / به ژمارهی ۱۸۹۷۰، والحاکم فی المستدرک / کتاب التفسیر / تفسیر سورة الصف / به ژمارهی ۳۸۰۶، پاشان فهرموویهتی: هذا حديث صحيح على شرط الشيخين و لم يخرجاه. زانای پایه بهرز (عبد الفتاح أبو غدة) دواى نهوهی كه به كۆتایی (الموقظة)ی نیمامی (الذهبي)دا چوهتهوه وساغی کردۆتهوه، ههستاوه پینج باسی له كۆتایی كۆتیهكهدا زیاد کردوه، وهكو تهواوکهه، ناوی ناون (خمس تمنات فی أبحاث حديثية هامة). جا له سهههتای باسی دووهمدا زۆر به جوانی نهم هه دیسه پوون دهكاتهوه، ونهوهش دهفهرمۆیت كه نهویش خۆی له رینگهی چهند مامۆستایهکییهوه نهو هه دیسهی پینگهیشتهوه. بڕوانه: الموقظة فی علم مصطلح الحديث / التمه الثانية / ۱۰۳ - ۱۰۵.



عزیزُ مَرُوي اثنینِ اَوِ ثَلَاثَة .....  

---

## جۆری نۆیه‌م

### حه‌دیسی (العزیز)

واته هه‌دیسی عه‌زیز به‌و هه‌دیه‌یه ده‌وتریت که دوو کهس یان سی کهس گێپرایانه‌وه. مامۆستای دانه‌ر له سه‌ره‌تای هۆنراوه‌کهیدا هه‌دیسی دابه‌ش کردبوو به‌ گۆیره‌ی (صحیح)ی و (ضعیف)ی، یان کارپێکردن و به‌لگه‌ هێنانه‌وه، بۆ لای هه‌دیسی: صحیح، حسن، ضعیف. نه‌وجا لی‌ره‌وه ده‌یه‌ویت بچیتته سه‌ر دابه‌شکردنیکێ تر، نه‌ویش به‌ گۆیره‌ی ژماره‌ی نه‌و که‌سانه‌ی که هه‌دیه‌یه‌که‌یان گێپراوه‌ته‌وه، واته نه‌و هه‌دیه‌یه له چه‌ند رێگه‌وه گه‌یشته‌وه به‌ نێمه؟

فه‌رمووده‌ناسان<sup>(۱)</sup> به‌ گۆیره‌ی زۆری وکه‌می نه‌و رێگایانه‌ی که هه‌دیه‌سیان لی‌وه هاتووه، هه‌ستاون به‌ دابه‌شکردنی هه‌دیس بۆ لای:

(۱) المتواتر. نه‌و هه‌دیه‌یه که ژماره‌یه‌کی زۆری وه‌ها، چین له‌دوای چین گێپراویانه‌ته‌وه، که به‌ گۆیره‌ی عاده‌ت ناکریت نه‌وانه له‌سه‌ر درۆ کۆبینه‌وه، وه هه‌دیه‌یه‌که‌ش تاییه‌ته به‌ شتیکی به‌رجه‌سته وه‌هسته‌پێکراو.

(۲) الآحاد. نه‌و هه‌دیه‌یه که ژماره‌یه‌کی که‌م کهس گێپراویانه‌ته‌وه.

نه‌وجا هاتوون هه‌دیسی نا‌حاده‌شیان دابه‌ش کردووه بۆ لای:

(۱) المشهور: نه‌و هه‌دیه‌یه که له چینی یه‌که‌مدا زیاد له سی کهس گێپراویانه‌ته‌وه، به‌لام ژماره‌یان ناگاته ژماره‌ی نه‌و که‌سانه‌ی که هه‌دیسی (متواتر) رپوایه‌ت ده‌که‌ن. که له باسی دوای نهم باسه‌دا به‌ درێژی پوونی ده‌که‌ینه‌وه.

(۲) العزیز: نه‌و هه‌دیه‌یه که دوو یان سی کهس گێپراویانه‌ته‌وه. که نێستا به‌ درێژی باسی ده‌که‌ین.

(۱) پروانه: نخبه‌ الفکر، ابن حجر العسقلانی / ۱۳.

(۳) الغریب: نهو هه‌دیه‌یه که تهنه‌ها یه‌ک که‌س گێ‌پ‌راویه‌تیه‌وه. که له جینگه‌ی خۆیدا به درێژی باسی دا‌که‌مین، کاتی‌ک که ده‌گه‌مین به‌و نیوه دێ‌ره‌ی که مامۆستا تیا‌یدا ده‌فه‌رمو‌یت:

وَقُلْ غَرِيبٌ مَّا رَوَى زَاوٍ فَقَطْ .....

حه‌دیه‌ی پێ‌رۆز له‌لای زانایان دابه‌ش کراوه، وه‌اتۆته‌ به‌یان به‌پێ‌ی ژماره‌ی طه‌ریقی نی‌سناد (آحاد) یه‌ش له‌بۆ سی‌ جۆر به‌ ته‌رتیب (مشهور و عزیز) سی‌یه‌میان (غریب)

نه‌وجا له پێ‌ناسه‌که‌ی مامۆستای دانه‌ر بۆ هه‌دیه‌ی (عزیز)، چه‌ند شتی‌ک وه‌رده‌گیریت:

- وه‌ها ده‌رده‌که‌و‌یت که مه‌رج نی‌ه نه‌م جۆره هه‌دیه‌یه هه‌دیه‌ی (مرفوع) بیت، به‌لکو ده‌گو‌نجیت که (موقوف) یان (مقطوع) یه‌ش بیت. واته مه‌رج نی‌ه که تهنه‌ها درا‌بیته پال هه‌زده‌ت (درودی خودای له‌سه‌ر بیت)، به‌لکو ده‌کریت که درا‌بیته پال یه‌کی‌ک له هه‌ولان یان یه‌کی‌ک له تاب‌عییه‌کان.

- وه‌ها ده‌رده‌که‌و‌یت که مامۆستا له‌سه‌ر بۆ‌چوونی نه‌و زانایانه‌یه (شیخی شاره‌زووری) که فه‌رمو‌ویانه: نه‌گه‌ر دوو که‌س یان سی‌ که‌شیش هه‌دیه‌یه‌که‌یان گێ‌پ‌رایته‌وه، نه‌وا هه‌ر به هه‌دیه‌ی (عزیز) داده‌نریت، به پێ‌چه‌وانه‌ی بۆ‌چوونی نه‌و زانایانه‌وه (شیخی عه‌سقه‌لانی) که فه‌رمو‌ویانه: تهنه‌ها نه‌و هه‌دیه‌یه به هه‌دیه‌ی (عزیز) داده‌نریت که دوو که‌س رێ‌وایه‌تیان کرد‌بیت، نه‌گینا نه‌گه‌ر بوو به سی‌ که‌س یان زیاتر، نه‌وا پتی ده‌وتریت: (مشهور).<sup>(۱)</sup>

- دیار نی‌ه که نایا مه‌رجه بۆ نه‌وه‌ی به هه‌دیه‌ی‌ک بو‌تریت: (عزیز)، ده‌بیت نه‌و هه‌دیه‌یه له هه‌موو چینه‌کانی را‌ویه‌کاندا دوو که‌س یان سی‌ که‌س هه‌بن، هه‌دیه‌یه‌که رێ‌وایه‌ت بکه‌ن، وه‌کو زۆری‌نه‌ی زانایان فه‌رمو‌ویانه؟ یان نه‌خێ‌ر تهنه‌ها له چینی

(۱) پروانه: تدرب الراوي / ۴۵۴، وشرح شرح نخبه الفكر / ۱۹۸.

یه که مدا نهو مەرجه پتویسته، ونیتر له چینی دواى نهودا یهك بن یان دوو یان سی  
یان زیاتر، هیچ له مهسهله که ناگۆریت، و هر پیتی دهوتریت: (عزیز).<sup>(۱)</sup>

### حوکمی هه دیسی (عزیز)

نهم هه دیسهیش وهکو جوړهکانی پیش خوی، دهکریت که (صحیح) بیت ودهشکریت که  
(صحیح) نه بیت، نهویش به گۆرتهی نهووی که مەرجهکانی تیدا هاتوونه ته جی یان نا.

بهلام هه ندیک زانایان له باسی نهم جوړه هه دیسهدا هاتوون باسی شتیکی تریشیان  
کردووه، که من پیم وایه باسه که زۆر له جیگهی خۆیدا، نه گهرچی په یوه ندهیسی به باسیکی  
ترده ههیه که پیشتر به درێژی رووفان کردووتهوه، باسه کهش نهوویه:

نایا بۆ نهووی که هه دیس (صحیح) بیت، مەرجه کهوا عهزیز بیت؟ به واتایهکی روون  
تر: نایا پتویسته هه دیسی (صحیح) له هه موو چینهکانی راویهکانیدا دوو یان سی کهس  
گیرابیتیانوه، یان مەرجه نیه؟

زۆرینهی زانایان له سهه نهوون که: نهخیر مەرجه نیه هه دیسی (صحیح) عهزیز بیت،<sup>(۲)</sup>  
ههروهکو له تهعبیری مامۆستای دانهریشهوه وا وهردهگیریت، که فهرموویهتی: (یرویه عدل  
ضابط) که به تاه هیناونی، بهلکو نه گهر له تهواوی چینهکانیشدا یان له هه ر کام له  
چینهکاندا تهنها یهك کهس ریوایهتی کردبوو، نهوا هر به (صحیح) دادهنریت، به مەرجهیک  
تهواوی نهو مەرجهانی که له باسی مەرجهکانی هه دیسی (صحیح) دا باسمان کردن، هاتینه  
جی.

(۱) بروهانه: البواقیت والدرر / ۲۸۰/۱، وشرح الزرقانی علی البیقونی مع حاشیه الأجهوری / ۱۰۸-۱۰۹.

(۲) بروهانه: غبه الفكر / ۱۳، وه نهو شمرحانهی که له سههی کراون، وهکو: نزاهه النظر فی توضیح غبه الفكر

/ ۵۱-۵۴، والبواقیت والدرر / ۲۸۲/۱، وشرح غبه الفكر / ۱۹۸.

## نمونه‌ی هه‌دیسی (عزیز)

زانایان نمونه‌یان بۆ ئەم جۆره هه‌دیسه به‌و هه‌دیسه (صحیح) هه‌تیاوه‌ته‌وه که نیمامی بوخاری و موسلیم رپوایه‌تیان کردووه، که هه‌زه‌ت (دروودی خردای له‌سەر بیته) فهرموویه‌تی: « لَا يُؤْمِنُ أَحَدُكُمْ حَتَّىٰ أَكُونَ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِنْ وَالِدِهِ وَوَلَدِهِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ »<sup>(١)</sup>

ئه‌وجا فهرموویه‌نه: ئەم هه‌دیسه له ناو هاوه‌لانی هه‌زه‌تدا (خردایان لێ وازی بیته)، ئەبو هوره‌یره وئه‌نه‌س رپوایه‌تیان کردووه، ئه‌وجا له ئەنه‌سیشه‌وه، قه‌تاده وعه‌بدولعه‌زیزی کۆری صوه‌ه‌یب رپوایه‌تیان کردووه، وده له قه‌تاده‌شه‌وه، شوعه‌به و سه‌عیدی کۆری ئەبو عوروبه رپوایه‌تیان کردووه، وده له عه‌بدولعه‌زیزیشه‌وه، نیسماعیلی کۆری عوله‌یه وعه‌بدولوارث رپوایه‌تیان کردووه، له‌وانیشه‌وه کۆمه‌لتیکی تر رپوایه‌تیان کردووه.<sup>(٢)</sup>

(١) البخاری / کتاب الإيمان / حب الرسول / به ژماره‌ی ١٥، و مسلم / الإيمان / باب وجوب محبة الرسول.... / به ژماره‌ی ١٧٨، له سه‌حیحی موسلیمدا به‌م جۆره هاتووه: ولده والده.

(٢) بروانه هه‌ریه‌که له: نزهة النظر / ٥٤، وفتح المغیث / ٣ / ٣٣، و تدریب الراوی / ٤٥٤ - ٤٥٥، والیواقیت والدرر / ١ / ٢٩٠ - ٢٩١.

..... مَشْهُورٌ مَرَوِيٌّ فَوْقَ مَا ثَلَاثَةٌ

---

## جۆری ده‌یه‌م

### حه‌دیسی (المشهور)

واته: حه‌دیسی مه‌شه‌وور نه‌و حه‌دیسه‌یه که زیاد له سێ که‌س رپوایه‌تیان کردووه.

هر وه‌کو له باسی حه‌دیسی عه‌زیزدا پوونغان کرده‌وه، مامۆستای دانهر نه‌و بۆچوونه‌یانی هه‌لبژاردووه که پیتی وایه حه‌دیسی عه‌زیز نه‌ویه که دوو یان سێ که‌س رپوایه‌تیان کردی، وه حه‌دیسی مه‌شه‌ووریش نه‌ویه که له سێ که‌س زیاتر رپوایه‌تی کردی، به‌لام ناییت ژماره‌ی که‌سه‌کان بگاته راده‌ی ژماره‌ی که‌سه‌کانی حه‌دیسی (متواتر).

نهم مانایه‌ی که بۆ حه‌دیسی مه‌شه‌وورمان کرد، نه‌ویه که زانایانی فهرمووده‌ناس کردویانه، که ناویکی تریشیان لیتاوه، نه‌ویش نه‌ویه که پیتی ده‌لێن: (مُسْتَفِیض).

به‌لام به‌لای زانایانی نوصوله‌وه، حه‌دیسی مه‌شه‌وور جۆریک نیه له جۆره‌کانی حه‌دیسی (آحاد)، به‌لکو به‌لای نه‌وانه‌وه حه‌دیس دابه‌ش ده‌کریت بۆ سێ جۆر: (متواتر و مشهور و آحاد)، واته: حه‌دیسی مه‌شه‌وور ده‌که‌ن به جۆریکی سه‌ربه‌خۆ له به‌رامبه‌ر حه‌دیسی (متواتر و آحاد)، وه پێناسه‌شی به‌م جۆره ده‌که‌ن: نه‌و حه‌دیسه‌یه که له سه‌ره‌تای گێڕانه‌وه‌یدا به ناخادی هاتووه، پاشان له سه‌ده‌ی دووهم و سییه‌مدا ته‌شه‌نه‌ی کردووه و بلاو بو‌ده‌وه، و نیت به‌م شیوه خه‌لکیش باوه‌ربار پێ کردووه، و کاریان پێ کردووه.

هه‌روه‌ها مانایه‌کی تریش هه‌یه بۆ حه‌دیسی مه‌شه‌وور، نه‌ویش مانا زمانه‌وانیه‌که‌یه‌تی، واته: له‌ناو خه‌لکیدا وا باوه که حه‌دیسه، نیت مه‌رج نیه که له راستیشدا هه‌ر حه‌دیس بیت، به‌لکو ده‌گۆنجیت حه‌دیسی (صحیح)یش بیت، وه ده‌شگۆنجیت که هه‌لبه‌سراوییت به ده‌می

حه‌زده‌وه،<sup>(١)</sup> نه‌وه‌تا زانایان چه‌ند وته‌به‌کی به‌ناویانگیان بۆ هیناوین، که وا باوه له‌ناو خه‌لکیدا پێیان ده‌لێن: هه‌دیسی هه‌زده‌ت، که‌چی هه‌ر نه‌صلیشیان نیه، له‌وانه:

- " مَنْ بَشَّرَنِي بِخُرُوجِ آذَارٍ بَشَّرْتُهُ بِالْجَنَّةِ "
- " يَوْمَ نَخْرُكُم يَوْمَ صَوْمِكُمْ "
- " النَّظَافَةُ مِنَ الْإِيمَانِ "
- " حُبُّ الْوَطَنِ مِنَ الْإِيمَانِ "
- " خَيْرُ الْأَسْمَاءِ مَا حَمَّدَ وَعُبِّدَ " <sup>(٢)</sup>

(١) زانای ناودار أبو الفرج ابن الجوزي کتیبیکی داناوه به‌ناوی: (الموضوعات) زۆریک له‌و به‌ناو هه‌دیسانه‌ی تێدایه که له‌ناو خه‌لکیدا وا باون که هه‌دیس، به‌لام له‌ نه‌صلدا هه‌لبه‌سراون به‌ده‌می هه‌زده‌ته‌وه. هه‌روه‌ها چه‌ندین کتیبی تر له‌م باره‌یه‌وه نووسراون، که هه‌ندیکیان نه‌صلن، وه‌ندیکیشیان کورت کراون، وه‌ندیکیشیان کۆکراون، له‌وانه:

- التذكرة في الأحاديث المشتهرة، لبدر الدين محمد بن عبد الله الزركشي.
- اللآلئ المنورة في الأحاديث المشهورة، مما ألفه الطبع، وليس له أصل في الشرع لابن حجر العسقلاني.
- المقاصد الحسنة في بيان كثير من الأحاديث المشتهرة على الألسنة، للحافظ السخاوي.
- الدرر المنيرة في الأحاديث المشتهرة، لجلال الدين عبدالرحمن السيوطي.
- تمييز الطبيب من الخبيث فيما يدور على ألسنة الناس من الحديث، لعبدالرحمن بن علي بن الديع الشيباني.
- البدر المنير في غريب أحاديث البشير النذير، لعبد الوهاب بن أحمد الشعراني.
- تسهيل السبيل إلى كشف الالتباس عما دار من الأحاديث بين الناس، لمحمد ابن أحمد الخليلي.
- إتقان ما يحسن من الأحاديث الدائرة على الألسن، لنجم الدين محمد بن محمد الغزي.
- كشف الخفا ومزيل الإلباس عما يدور من الحديث على ألسنة الناس، للعجلوني.
- أسنى المطالب في أحاديث مختلفة المراتب، لمحمد بن درويش الشهير بالحوث البيروقي.

(٢) نهم وته‌یه به‌م ده‌قه درووست نیه به‌دریته پال هه‌زده‌ت، نه‌گینا چه‌ندین هه‌دیسی تر هاتوون که مانا وواتای نهم وته‌یه دوویات ده‌که‌نموه، وه‌کو له‌ چه‌ندین سه‌رچاوه‌ی فهرمووده‌کانی هه‌زده‌تا هاتوه، که هه‌زده‌ت فهرموویه‌تی: (( إِنَّ أَحَبَّ أَسْمَائِكُمْ إِلَى اللَّهِ عَبْدُ اللَّهِ وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ ))، یان ده‌گێڕنه‌وه که فهرموویه‌تی: (( إِذَا سَبَّيْتُمْ فَعَبَلُوا )) . بڕوانه: صحیح مسلم / الآداب / باب النهي عن التكفي وبيان ما يستحب من الأسماء، وسنن أبي داود / الأدب / باب في تغيير الأسماء، وسنن الترمذي / الأدب / باب ما جاء ما يستحب من الأسماء.



## جۆرەكانى ھەدىسى (مشھور)

كاتىك كە باس لە ھەدىسى مەشھور دەكریت، ئەوا بەپیتی ئەو لایەن و كۆمەلانەى كە ھەدىسە كە مەشھور بەلایانەو، دەكریت بوتریت: ئەم ھەدىسە چەند جۆرىكى ھەبە، لەوانە: <sup>(۱)</sup>

(۱) ھەندىكىيان تەنھا مەشھورن لەلای زانايانى ھەدىس بە تايبەتى، وەكو: ئەو ھەدىسەى كە نىمامى بوخارى وموسلىم لە ئەنەسى كورى مالىكەو دەگىرنەو، سەبارەت بە شەھیدانى بىرى مەعوونە، كە فەرموویەتى: قَنَّتَ النَّبِيُّ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - بَعْدَ الرَّكْعَةِ شَهْرًا يَدْعُو عَلَى رِغْلِ وَذِكْوَانَ وَيَقُولُ «عَصِيَّةٌ عَصَتِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ» <sup>(۲)</sup>

(۲) ھەندىكىشیان مەشھورن لەلای فەرموودەناسان وزانايان وخەلكیش، وەكو ھەدىسى: «الْمُسْلِمُ مَنْ سَلِمَ الْمُسْلِمُونَ مِنْ لِسَانِهِ وَيَدِهِ» <sup>(۳)</sup>

(۳) ھەندىكىشیان مەشھورن بەلای شەرەزانەكانەو، وەكو ھەدىسى: «لَا ضَرَرَ وَلَا ضِرَارَ» <sup>(۴)</sup> وە ھەدىسى: «أَبْعَضُ الْخَلَالِ إِلَى اللَّهِ الْطَّلَاقُ» <sup>(۵)</sup>

(۴) ھەندىكىشیان مەشھورن بەلای زانايانى (أصول الفقه) ھەو، وەكو ھەدىسى: «رُفِعَ عَنْ أُمَّتِي الْخَطَأُ وَالنَّسْيَانُ وَمَا اسْتُكْبِرُوا عَلَيْهِ» <sup>(۶)</sup>

(۱) پروانە: مقدمة ابن الصلاح / ۱۵۵، واليوافق والدرر / ۱ / ۲۷۹، وفتح المغيث / ۳ / ۳۶، وتدريب الراوي / ۴۶ - ۴۴۸، وتوجيه النظر / ۱ / ۴۲۵ - ۴۲۶، وشرح التبصرة والتذكرة / ۲ / ۸۰ - ۸۱، ومنهج النقد في علوم الحديث / ۴۱ - ۴۱۱.

(۲) البخاري / كتاب المغازي / باب غزوة الرجيع ورغل وذكوان وبئر معونة / به ژمارەى ۳۸۶۸، ومسلم / المساجد / باب استخفاف القنوت في جميع الصلوة إذا نزلت بالمسلمين نازلة / به ژمارەى ۱۵۷۹.

(۳) البخاري / كتاب الإيمان / باب المسلم من سلم المسلمون من لسانه ويده / به ژمارەى ۱۰، ومسلم / الإيمان / باب بيان تفاضل الإسلام وأي أمره أفضل / به ژمارەى ۱۷۱.

(۴) ابن ماجه / الأحكام / باب من بنى في حقه ما يضر بجماعه / به ژمارەى ۲۳۴۰.

(۵) ابن ماجه / كتاب الطلاق / باب حدثنا سويد بن سعيد / به ژمارەى ۲۰۱۸.

(۶) أخرجه الطبراني عن ثوبان / كنز العمال في سنن الأقوال والأفعال / الفصل الثاني في أحكام التوبة / ۴ / ۹۸ / به ژمارەى ۱۰۳۰۳.

٥) هه‌ندیکیشیان مه‌شه‌وورن به‌لای زانا نه‌حویه‌کانه‌وه، وه‌کو هه‌دیسی: «نِعْمَ الْعَبْدُ صَهْبٌ، لَوْ لَمْ يَخَفِ اللَّهَ لَمْ يَغْصِبْ»<sup>(١)</sup>

٦) هه‌ندیکیشیان مه‌شه‌وورن به‌لای زۆرینه‌ی خه‌لکیه‌وه، وه‌کو هه‌دیسی: «مَنْ دَلَّ عَلَى خَيْرٍ فَلَهُ مِثْلُ أَجْرِ قَاعِلِهِ»<sup>(٢)</sup>.

### حوکمی هه‌دیسی (مه‌شه‌وور)

له‌وانه‌یه‌ که‌سێک وا گومان ببات که‌ نهم جۆره‌ هه‌دیسه‌ هه‌میشه‌ (صحیح)ه، چونکه‌ که‌ وترا مه‌شه‌ووره، نیت‌ زیاتر بیرى مرو‌ف بۆ لای نه‌وه‌ ده‌چیت که‌ (صحیح) بیت، به‌لام وا نیه‌! چونکه‌ وه‌ک له‌ مه‌رجه‌کانی هه‌دیسی (صحیح) و (حسن) دا پووغان کرده‌وه، ژماره‌ی نه‌و که‌سانه‌ی که‌ هه‌دیسه‌ که‌ ده‌گێرنه‌وه‌ به‌ مه‌رج نه‌گیراوه، به‌لکو نه‌وه‌ی گرنه‌گه‌ ته‌نها سیفاتى نه‌و که‌سانه‌یه‌ که‌ هه‌دیسه‌ که‌ ده‌گێرنه‌وه، نایا عادل وضا‌طن یان نا، یان نایا رسته‌ی گێرنه‌وه‌ی هه‌دیسه‌ که‌ به‌چرانی تێدایه‌ یان نا؟ وه‌ نایا هه‌دیسه‌ که‌ شاذ و معلل نیه‌؟ نیت‌ نیت‌مه‌ لیره‌وه‌ ده‌توانین بریار به‌سه‌ر (صحیح)ی ونا (صحیح)ی نه‌و هه‌دیسه‌ دا بده‌ین، بۆیه‌ ده‌گونغیت هه‌موو نه‌و که‌سانه‌ی که‌ هه‌دیسه‌ که‌یان گێراوه‌ته‌وه‌ عادل نه‌بن، یان هه‌ر مه‌رجیکى تر نه‌ها‌تیتته‌جی، نیت‌ نه‌و هه‌دیسه‌ ناتوانریت پێی بو‌تریت (صحیح).

وه‌ له‌و نموونه‌ش که‌ هینامانه‌وه‌ له‌سه‌ر هه‌دیسی مه‌شه‌وور، بۆمان ده‌رده‌که‌ویت که‌، نهم جۆره‌ هه‌دیسه‌ش وه‌کو جۆره‌کانی پێشووتر ده‌گونغیت که‌ هه‌دیسیکی (صحیح) بیت، یان (حسن) بیت، یان (ضعیف)، بگه‌ ده‌شگونغیت که‌ هه‌لبه‌سراو بیت به‌ ده‌می هه‌ززه‌ته‌وه‌.

(١) هه‌ندیک ده‌لێن: نهمه‌ وته‌ی نیما‌می عوممه‌ره، هه‌ندیکیش ده‌بده‌نه‌ پال هه‌ززه‌ت. زانا‌بانیش فهرموویانه: نهم هه‌دیسه‌ هه‌یج نه‌صلی نیه‌. پروانه: الأسرار المرفوعة في الأخبار الموضوعة، لملا علي القاري / به‌ ژماره‌ی ٥٦٤، واللا‌لی المنشورة في الأحاديث المشهورة، الزركشي / ١٦٩، وكشف الخفاء، العللوني / ٢ / ٢٨٩، هه‌دیسی ژماره‌ ٢٨٣٠، وتدریب الراوي / ٤٤٨.

(٢) البخاري في الأدب المفرد / المعروف / باب الدال على الخير / هه‌دیسی ژماره‌ ٢٤٢، ومسلم / الإمارة / فضل إعانة الغازي في سبيل الله بمركوب وغيره، ورواه ابن حبان والترمذي وقال: هذا حديث حسن صحيح.

مَعْنَعُنْ كَعَنْ سَعِيدٍ عَنْ كَرْمٍ

.....

---

## جۆری یانزه‌یه‌م

### حه‌دیسی (المعنن)

واته: حه‌دیسی (معنن) وه‌کو نه‌وه که بوتريت: عن سعيد عن كرم.

مامۆستای دانهر له سه‌ره‌تای نهم هۆنراوه‌یه‌دا به دتيريك خۆی به‌سته‌وه به‌وه‌وه که ناوی ههر حه‌دیسیکی هیتايت، هه‌ستاوه به پیتاسه کردنیسی، وه‌ك فهرمووبوی:

وَكُلُّ وَاحِدٍ أُنْثَى وَحَدَّةٌ .....

به‌لام وه‌کو ده‌بینین لی‌ره‌دا ته‌نها ناوی حه‌دیسه‌که‌ی هیتاوه، و‌غومونه‌یه‌کیشی بۆ هیتاوه‌ته‌وه، که‌چی پیتاسه‌ی حه‌دیسه‌که‌ی نه‌کردووه، جا وه‌ك بلیت: نه‌و به‌لینه‌ی که خستبوویه نه‌ستۆی خۆیه‌وه، نیتسا خۆی لی‌لاده‌دا وجیبه‌جیتی ناکات!

بۆ وه‌لامی نهم گومانه ده‌کریت بلیت: یه‌کێک له جۆره‌کانی پیتاسه کردن نه‌وه‌یه که به نمونه هیتانه‌وه‌بیت، به‌لکو زۆر جار له‌وانه‌یه که که‌سی سه‌ره‌تایی نه‌وه‌نده‌ی که له نمونه تیده‌گات، که‌متر له پیتاسه تیبگات! چونکه یه‌کێک له تاییه‌ته‌نده‌یه‌کانی پیتاسه نه‌وه‌یه که له پووی ماناوه داگره‌وه و‌رپگر (جامع و‌مانع) بیت، وه له پووی دا‌رشتنیشه‌وه کورت و‌چر (مختصر) بیت، و‌به که‌مترین وشه ماناکه‌ی بگه‌یه‌نیت، که نه‌مه‌ش وا ده‌کات زۆر جار تیگه‌یشتن له‌و پیتاسه‌یه بۆ که‌سی سه‌ره‌تایی کارێکی ناسان نه‌بیت، بۆیه زۆر جار ده‌بینین که زانایان له پیتاسه کردندا په‌نا بۆ نهم نوسلوویه ناسانه ده‌بن، و‌ته‌نها به نمونه هه‌ول ده‌ده‌ن که شته پیتاسه‌کراوه‌که له عه‌قل و‌تیگه‌یشتنی که‌سی به‌رامبه‌ر نزیک بکه‌نه‌وه، بۆیه ده‌لین: مامۆستا به‌لینه‌که‌ی خۆی هیتاوه‌ته‌جی، و‌پیتاسه‌ی حه‌دیسه‌که‌ی کردووه، بگره به شیوازیکی ناسانتر له‌وه‌ی که پیتاسه‌ی جۆره‌کانی تری پێ کردبوو، که پتووستیان به زیاده پوونکردنه‌وه هه‌بوو، وه‌کو بینیمان. سه‌ره‌پای نه‌وه‌ی که کاری هۆندنه‌وه‌ی هۆنراوه زۆر جار، نه‌و بریار ده‌دات به‌سه‌ر که‌سی هۆنده‌دا، که چۆن وشه‌کان پتکه‌وه ده‌نیت و‌رپکیان ده‌خات،

وله قالبی ئەو بەحرە شیعریەکی که هۆنراوەکی لەسەر دادەنێت جێگەی وشەکان دەکاتەوێ و مەبەستەکی خۆشی پێ دەپێکێت.

ئەوجا نەگەر بگەرێتێنەوێ سەر پێناسەکردن و ناساندنی ئەم جۆرە هەدیسه، ئەوا دەبێت بزانیان زانایان چۆنیان پێناسە کردووە.

زانایان فەرموویانە: بەو هەدیسه دەوترێت که کەسێک دەگێڕێتەوێ، وە لە گێڕانەوێ کەشیدا تەنھا ئەوێندە دەلێت: لە فلائە کەسەوێ.....هتد، ئێتر نە باسی ئەوێ دەکات که هەدیسه‌کی لەو کەسە بیستووێ، یان نالێت: بۆی گێڕامەوێ، یان هەوالی پێدام.<sup>(١)</sup> واتە کەسی راوی تەنھا ئەوێندە دەلێت: عن فلان... ئێتر نالێت: (حەذنی) یان (أخبرني) یان (سمعت).

کەواتە هۆی ناوانی ئەم جۆرە هەدیسه بەم ناوێوێ پروون و ناسکرایه، که هۆیه‌کی دەگەرێتەوێ بۆ ئەوێ که راویه‌که له رێبایه‌ته‌که‌دا وشه‌ی (عن) یه‌ك جار به‌کار ده‌هێنێت، یان چەند باره‌ی ده‌کاته‌وێ، هه‌روه‌ك چۆن هەدیسه‌ی تریشیان ناوێوێ به (مؤنن) تەنھا له‌بەر ئەوێ که راویه‌که له گێڕانه‌وێ هەدیسه‌که‌دا وشه‌ی (أَنْ) به‌کار ده‌هێنێت.<sup>(٢)</sup>

### ئایا هەدیسه‌ی (معنعن) به (متصل) دادەنرێت، یان به (منقطع)؟

وه‌كو له پێناسه‌که‌دا باسمان کرد، ئەو کەسه‌ی که ئەم جۆرە هەدیسه‌ی رێبایه‌ت ده‌کات، تەنھا ئەوێندە دەلێت: لە فلائە کەسەوێ، ئێتر ناماژە به‌وێ نادات، ئایا بۆی گێڕاوه‌ته‌وێ، یان خۆی لێی بیستووێ. ئەمەش وای کردووێ که زانایان ناکۆک بن لەسەر بریاردان به‌سەر ئەم هەدیسه‌دا، ئایا به (متصل) دادەنرێت، یان به (منقطع)،<sup>(٣)</sup> که بێ گومان ئەمەش شوێنه‌واری

(١) بروانه هه‌ریه‌که له: شرح البصرة والتذكرة / ٢١٩، والشذا الفياح / ١٦١، وفتح المغیث / ١٧٩.

(٢) بروانه: الغایة فی شرح الهدایة / ١٧٤.

(٣) بروانه: شرح النووي علی مسلم / ١ / ٣٢، وتدريب الراوي / ١٧٢، والمنهل الروي / ٤٨، وتوضیح الأنکار / ١ / ٢٩٩ - ٣٠٥، والمقنع فی علوم الحديث / ١٤٨ - ١٤٩، وتوجيه النظر / ١ / ١٨٨ - ١٨٩.

تایبه‌تی له‌سەر په‌یدا ده‌بێت سه‌باره‌ت به‌ حوكمی نهم جۆره‌ هه‌دیه‌، كه‌ ئایا ده‌گوێجێت كه‌ (صحیح) بێت، یان هه‌میشه‌ (ضعیف)؟ وه‌ك له‌ باسی داها‌توودا روونی ده‌كه‌ینه‌وه‌.

• هه‌ندێكی كه‌م فهرموویانه‌: تاوه‌كو ده‌رنه‌كه‌وێت كه‌ لێی بیستوه‌، یان هه‌والی پێداوه‌ و‌بۆ گێڕاوه‌ته‌وه‌، ئێمه‌ ناكرێت پێی بلێین: (متصل)، بۆیه‌ هه‌ر به‌ (منقطع)ی داده‌نێن.

• زۆرینه‌ی زانا‌یان فهرموویانه‌: ئێمه‌ ته‌ماشای ده‌كه‌ین، نه‌گه‌ر چه‌ند مه‌رجێك هه‌ن، ها‌تبه‌جێ نه‌وا به‌ (متصل)ی داده‌نێن، نه‌گینا به‌ (منقطع)، كه‌ مه‌رجه‌ سه‌ره‌كه‌كانیش نه‌مانه‌ن:

(١) ده‌بێت نه‌و كه‌سه‌ی كه‌ وتوویه‌تی: (عن فلان)، (مدلس) نه‌بێت، واته‌ له‌ گێڕانه‌وه‌ی هه‌دیه‌كه‌دا شتوازیك له‌ شتوازه‌كانی (تدلیس) به‌كار نه‌هێتیت.

(٢) ده‌بێت بگوێجێت كه‌ نه‌و كه‌سه‌ی كه‌ وتوویه‌تی: (عن فلان)، گه‌ش‌ت‌بێت به‌و فلا‌نه‌ كه‌سه‌ی كه‌ هه‌دیه‌كه‌ی لێ گێڕاوه‌ته‌وه‌.

به‌لام هه‌ندێك له‌ زانا‌یان سه‌ره‌پای نهم دوو مه‌رجه‌ سه‌ره‌كه‌یه‌، مه‌رجی تریشیان دا‌ناوه‌، كه‌ نه‌وانیش:

• نیحامی بوخاری وه‌ه‌ندێكی تر له‌ زانا‌یان فهرموویانه‌: ده‌بێت به‌ راستی نه‌و دوو كه‌سه‌ به‌یه‌ك‌تر گه‌یش‌تب، نه‌ك ته‌نها بگوێجێت كه‌ به‌یه‌ك‌ گه‌یش‌تب.<sup>(١)</sup>

(١) له‌م مه‌سه‌له‌یه‌دا نیحامی بوخاری وموسلم ناكۆكن له‌وه‌ی كه‌ ئایا ته‌نها گوێجانی به‌یه‌ك‌ گه‌یش‌تب مه‌رجه‌ (واته‌ له‌ یه‌ك سه‌رده‌م و‌كاتدا ژیا‌بن)، وه‌كو نیحامی موسلم فهرموویه‌تی، یان ده‌بێت به‌راستی به‌یه‌ك‌ گه‌یش‌تب، وه‌كو نیحامی بوخاری فهرموویه‌تی. ج‌ا زانای پایه‌به‌رز (محمد بن عمر بن محمد بن عمر رشید الفه‌ری) كه‌ مه‌شهوره‌ به‌ (ابن رُشید الشَّیثی) كتیبه‌ی سه‌باره‌ت به‌م ناكۆكه‌ نووسیه‌ و‌ناوی ناوه‌: (السنن الأئین والمورد الأمعن فی المحاكمه‌ بین الإمامین فی السنن) كه‌ بۆچوونه‌كه‌ی نیحامی بوخاری پێی په‌سه‌ند تهر، و‌تەرجیحی نه‌و بۆچوونه‌ی داوه‌ به‌سه‌ر بۆچوونه‌كه‌ی نیحامی موسلمدا. نهم كتیبه‌ له‌لایه‌ن: (مكتبة الغرباء الأثرية - المدينة المنورة) به‌ چاپی یه‌كه‌م له‌ سالێ ١٤١٧ی كۆچی به‌ یه‌ك به‌رگ بلا‌و كراوه‌ته‌وه‌، وه‌ له‌لایه‌ن (صلاح بن سالم المصراقی)یه‌وه‌ ته‌حقیق كراوه‌. هه‌روه‌ها زانای ناودار (عبد الفتاح أبو غدة)ش له‌ باسی سێیه‌م له‌و پێنج باسه‌ی كه‌ وه‌ك ته‌واوكه‌رنك له‌ پاشكۆی كتیبه‌ (الموقظه‌)ی نیحامی (الذهبی)دا بلا‌وی كردوونه‌ته‌وه‌، زۆر به‌ وردی باسی بۆچوونه‌كه‌ی نیحامی موسلمی كردووه‌، و‌په‌خته‌ی لێ گرتووه‌. ب‌روانه‌: الموقظه‌ فی علم مصطلح الحديث / التمه‌ الثالثة / ١١٥ - ١٤٠.

- شیخ (مظفر)ی سه‌معانی فهرموویه‌تی: ده‌بیت نه‌و دوو که‌سه بۆ ماوه‌یه‌کی درێژ به‌یه‌که‌وه بووبن.
- نه‌بو عومهری دانی فهرموویه‌تی: ده‌بیت راویه‌که به‌وه ناسراو‌بیت که‌ هه‌دیسی له‌و فلانه که‌سه‌وه گێراوه‌ته‌وه.

### حوکمی هه‌دیسی (معنعن)

وه‌کو له‌ باسه‌که‌ی پێش‌ه‌ویدا ناما‌ژه‌مان پێدا، بریار‌دان به‌سه‌ر نهم جۆره هه‌دیسه‌دا که‌ نایا (متصل)ه‌ یان (منقطع)ه‌، شۆینه‌وارێکی گ‌رنگی لی‌ پ‌ه‌یدا ده‌بیت سه‌باره‌ت به‌ حوکمی نه‌و هه‌دیسه‌، که‌ نایا (صحیح)ه‌ یان (صحیح) نه‌یه؟ چونکه‌ وه‌کو پ‌یشت‌ر پ‌رووغان کرده‌وه، یه‌کێک نه‌ مه‌رجه‌کانی هه‌دیسی (صحیح) نه‌وه‌یه که‌ پ‌شته‌ی گ‌ی‌را‌نه‌وه‌که‌ی به‌چ‌رانی تێدا نه‌بیت، بۆیه نێرد‌دا جارێکی تر ده‌گ‌ه‌رێنه‌وه سه‌ر نه‌و مه‌رجه‌، و به‌ هۆی نه‌ویشه‌وه ده‌توانین بریار بده‌ین به‌سه‌ر هه‌دیسی (معنعن)دا که‌ (صحیح)ه‌ یان (صحیح) نه‌یه.

جا نه‌و که‌سانه‌ی که‌ ده‌لێن: به‌ (منقطع) داده‌نریت، ده‌لێن: هه‌موو هه‌دیسیکی (معنعن) (ضعیف)ه‌. به‌لام نه‌وانه‌ی که‌ ده‌لێن: به‌ (متصل) داده‌نریت، به‌و مه‌رجانه‌ی که‌ له‌ پ‌یشه‌وه با‌سمان کردن، ده‌لێن: هه‌ر هه‌دیسیکی (معنعن) نه‌گ‌ه‌ر بێ‌ج‌گه‌ له‌ نه‌به‌چ‌رانی پ‌شته‌ی گ‌ی‌را‌نه‌وه‌ی هه‌دیسه‌که‌، چوار مه‌رجه‌که‌ی تری هه‌دیسی (صحیح)ی تێدا هات‌بووه‌ جی، نه‌وا به‌ (صحیح) داده‌نریت، یان نه‌گ‌ه‌ر مه‌رجه‌کانی تری هه‌دیسی (حسن)ی تێدا هات‌وووه‌ جی نه‌وا به‌ (حسن) داده‌نریت، نه‌گ‌ینا هه‌رکام له‌و مه‌رجانه‌ی تێدا نه‌بوو، نه‌وا به‌ (ضعیف) داده‌نریت.

نمونه‌ی نهم جۆره هه‌دیسه‌ له‌ کتێبه هه‌دیسه‌کاندا زۆره‌، وه‌کو نه‌و هه‌دیسه‌ی که‌ نیمامی نه‌بو داوود وئیسو ماحه وکه‌سانی ت‌ریش بۆمان ده‌گ‌ی‌ر‌نه‌وه، وده‌فه‌رموون: حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا مُعَاوِيَةُ بْنُ هِشَامٍ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ أُسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ

عُرْوَةُ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ -صلى الله عليه وسلم-: «إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى مَيَّامِنِ الصُّفُوفِ»<sup>(١)</sup>

(١) أبو داود / الصلاة / باب من يستحب أن يلي الإمام في الصف وكرهية التأخر / به ژماره‌ی ٦٧٦، وابن ماجه / إقامة الصلاة والسنة فيها / باب فضل ميمنة الصف / به ژماره‌ی ١٠٠٥، وابن حبان / كتاب الصلاة / باب فرض متابعة الإمام / به ژماره‌ی ٢١٦٠.



.....  
وَمُبْهَمٌ مَا فِيهِ رَاوٍ لَمْ يُسَمِّ

---

## جۆرى دوانزەيەم

### ھەدىسى (المبهم)

واتە ھەدىسى (مبهم) ئەو ھەدىسەيە كە ناوى يەكئىك لە راويەكانى نەبرايت، وديارى نەكرايت كە كيئە.

ھەندىك جار رىك دەكەويت كە ناوى كەسىك نابريت لەو كەسانەى كە لە رشتەى گىرپانەوھى ھەدىسىكدا ھەن، بۆ غوونە دەوترىت: پياوئىك بۆى گىرپامەو، يان گوئىم لە پياوئىك بوو، يان كەسىك وتى، يان ھەر تەعبىرىكى تر. رىكىش دەكەويت كە كەسىك بە ناديارى لە دەقى ھەدىسىكدا باس دەكرىت، وەكو ئەوھى كە بوترىت: پياوئىك ھاتە خزمەتى ھەزرت (درودى خوداى لەسر بىت)، يان ەردەبىكى دەشتەكى ھاتە ژوورەو، يان كەسىك پرسیارى كرد، يان ھەر تەعبىرىكى تر، كە ھەموو ئەم تەعبىرانە وھاوشىوكانيان دەبن بەھۆى پەيدا بوونى ناديارىك يان لە رشتەى گىرپانەوھى ھەدىسەكەدا، يان لە دەقى ھەدىسەكەدا.

جا ئەوھى كە زۆر گرنگە لەم باسەدا ئەوھى يەكەميانە، كە ناديارى لە رشتەى گىرپانەوھى ھەدىسەكەدا ھەبىت، چونكە كارىگەرى راستەوخۆى دەبىت لەسە (صحیح)ى ونا(صحیح)ى ھەدىسەكە، چونكە يەكئىك لە مەرجەكانى ھەدىسى (صحیح) ئەوھى كە ئەو كەسانەى كە لە رشتەى گىرپانەوھى ھەدىسەكەدا ھەن، دەبىت عادل وضابط بن، خۆ بۆ گومان ئەگەر نەزانرىت ئەو كەسانە كىن، ناشزانرىت كە ئايا عادل وضابطن يان نا.

بۆيە دەبىنن مامۆستای دانەرىش كە باسى ئەم جۆرە ھەدىسەى كردووە، بەو پىنناسەى كردووە: ئەو ھەدىسەيە كە يەكئىك لە راويەكانى ديارى نەكرا بىت وناو نەبرايت.

بەلام ئەم باسەش نابىت ھەروا بە رەھايى وەرگىرىت، كە گوايە ديارنەبوون و نەناسرانى يەكئىك لە راويەكانى ھەدىسىك بىت بە ھۆى (ضعيف)ى ئەو ھەدىسە، بۆيە زانايان فەرموويان: ھەندىك ناديارى كارىگەريان دەبىت، وە ھەندىكىشان كارىگەريان نابىت.

- نهو نادیاریهی که کاریگه‌ری ده‌بیت، وه‌کو نه‌وهی که که که‌سیک له ر‌شتهی راویه‌کاندا ناو نه‌براییت، ونه‌و که‌سه‌ش ته‌ن‌ها که‌س بیت که له ر‌ینگه‌یه‌وه نه‌و هه‌دیه‌ه ر‌یوایه‌ت کراییت، وه که‌سه‌که‌ش یه‌کیک نه‌بیت له هاوه‌لانی هه‌زهره‌ت (خودایان ل‌ی‌پازی بیت). بۆ نمونه نه‌گه‌ر وترا: حدثنی رجل عن زید عن عمر عن خالد.
- نهو نادیاریه‌ش که کاریگه‌ری نابیت، وه‌کو نه‌وهی که که‌سه نادیاره‌که تاکه که‌س نه‌بیت له گ‌یرانه‌وهی هه‌دیه‌که‌دا، بۆ نمونه نه‌گه‌ر بو‌تریت: حدثنی زید ورجل آخر. یان نه‌و که‌سه‌ی که ناوی نه‌براهه‌ یه‌کیکه له هاوه‌لانی هه‌زهره‌ت (خودایان ل‌ی‌پازی بیت)، زانایان فهرموویانه: نادیار‌ی وناونه‌برانی هاوه‌لی هه‌زهره‌ت له ر‌شتهی گ‌یرانه‌وهی هه‌دیه‌دا کاریگه‌ری له‌سه‌ر (صحیح)ی هه‌دیه‌که ناکات، چونکه هاوه‌لان هه‌موویان عادلن.

## هۆیه‌کانی ناو نه‌بردنی که‌سیک له ر‌شتهی راویه‌کانی هه‌دیه‌دا

ناونه‌بردنی که‌سیک له راویه‌کانی هه‌دیه‌س ده‌گه‌ر‌یت‌ه‌وه بۆ چهند هۆکار‌یک، له‌وانه<sup>(۱)</sup>:

- ده‌گو‌نج‌یت ته‌ن‌ها له‌به‌ر کورت کردنه‌وه بیت.
- ده‌گو‌نج‌یت نه‌و که‌سه ناوه‌که‌ی له‌بیر چرو‌بیت.
- ده‌گو‌نج‌یت گومان‌ی هه‌بیت له ناسینیدا، وبۆی ده‌ست‌ن‌یشان نه‌کر‌یت.
- ده‌گو‌نج‌یت ل‌یی‌ی‌پازی نه‌بیت، بۆیه نایه‌و‌یت ناوی به‌یت‌یت.
- ده‌گو‌نج‌یت زانایانی هه‌دیه‌س ل‌یی‌ی‌پازی نه‌بن، بۆیه نه‌م‌یش ناوی ناه‌یت‌یت.
- ده‌گو‌نج‌یت له‌به‌ر هه‌ر هۆیه‌ک له هۆیه‌کانی ته‌د‌لی‌س بیه‌و‌یت ب‌یشار‌یت‌ه‌وه وناوی نه‌ه‌یت‌یت.

(۱) پروانه: لسان‌المحدثین (معجم مصطلحات‌المحدثین): محمد خلف‌سلامه / ۲ / ۶۰.

## کەسێک ناو نەبریت، بەلام بوتریت: کەسێکی متمانەدارە

### (التعديل على الإلهام)

وێکەر لە پێشەوه ناماژەمان پێدا، ناو نەبردنی کەسێک لە پرستەیی گێرانهوهی هەدیسیکدا کاریگەری دەبێت لەسەر (صحیح)ی ونا (صحیح)ی ئەو هەدیسە، چونکە ئەگەر ناو نەبریت، چۆن بزانریت کە عادل وضابطە یان نا؟

بەلام هەندێک جار لەگەڵ ئەوهی کە ناوی کەسەکە نەبراو، بەلام وتراوه: (أخبرنا بعض أصحابنا)، (أخبرنا بعض أهل العلم)، (أخبرنا الثقة)، (أخبرنا الثقة من أصحابنا)، (أخبرنا الثقة من أهل العلم)، یان هەر عیبارەتێکی تر کە وای لێ وەرگیریت ئەو کەسە نادیارە جێگەی متمانەیه، بەتایبەتی لە موسنەدی نیمامی شافعیدا ئەم عیبارەتانه زۆر دەبینرێن، نایا ئەو هەدیسی کە بەم جۆرە رێوایەت کراوه، پێی وەردهگیریت، یان نا؟ زانا یان لە وەلامی ئەم پرسیارەدا بوون بە سێ بەشەوه<sup>(١)</sup>:

(١) هەندێکیان فەرموویانە: بەلێ پێی وەردهگیریت، وێکەر ئەو وەهائە کە ناوی کەسەکە هێنرابێت.

(٢) زۆربەی زانا یان فەرموویانە: نەخێر پێی وەرناگیریت، چونکە هەر جۆرە وەسفێک بکرت، نایبەتە مایەیی ئەوهی کە کەسەکە بەدیار بڤات و لە نادیارێ دەری بهێنیت. سەرەرای ئەوهی کە دەکرت ئەو کەسە بەلای ئەوهوه جێگەی متمانە بێت، بەلام بەلای کەسانی ترهوه وەها نەبێت.

(١) پروانە: شرح البصرة والتذكرة / ١ / ٣٤٦ - ٣٤٨، والشذا الفياح / ١ / ٢٤٤ - ٢٤٥، والبواقي والدرر / ١ / ٤٨٩ - ٤٩٠، وجرح الرواة وتعديلهم. الأسس والضوابط / رسالة دكتوراه / إعداد محمود عیدان أحمد الدليمي / بإشراف الدكتور زياد محمود رشيد العاني / جامعة بغداد. كلية العلوم الاسلامية / الفصل الثالث: المحاور التي يدور عليها الجرح والتعديل / ٨٣ وما بعدها، ومنهج النقد في علوم الحديث، نور الدين عتر / ١٠٤.

(۳) هه‌ندیکیش جیاوازیان کردووه له‌نیوان دوو حاله‌تدا، وه‌رموویانه: نه‌گهر نهو که‌سه‌ی که وه‌سفی راویه‌که‌ی کردوه به‌وه‌ی که متمانه‌داره، یه‌کیتک بوو له‌و نیمامانه‌ی که زۆر به‌پاریزه‌وه پشکنین ده‌که‌ن وورد ده‌بنه‌وه له‌که‌سایه‌تی راویه‌کان، وته‌نها له‌که‌سی متمانه‌داره‌وه هه‌دیس ده‌گیرنه‌وه، نه‌وا به‌قه‌سه‌که‌ی وه‌رده‌گیریت، نه‌گینا نه‌گهر که‌مه‌ترخه‌می ده‌کرد، و له‌که‌سانی لاوازیشه‌وه هه‌دیس ده‌گیرایه‌وه، نه‌وا پیتی وه‌رناگیریت.

### چۆن بزانی‌ن که‌سه ناونه‌براه‌وه که‌کییه؟

زانایان<sup>(۱)</sup> باسی چهند ڕێگه‌یه‌کیان کردووه، که ده‌کریت لێیان‌وه بزانی‌ت که‌سه ناونه‌براه‌وه‌که‌ی هه‌دیس (مبهم) کییه، که بریتین له:

(۱) له هه‌ندیک ڕیوايه‌تدا ناوی هاتووه، واته نهو که‌سه‌ی که ناوی نه‌براه‌وه له‌و ڕیوايه‌ته‌دا، ده‌گه‌ڕێن به‌شوێنیدا له‌ڕیوايه‌تیکى تردا، نیتر نایا له‌هه‌مان نهو سه‌رچاوه‌دا بێت که هه‌دیه‌که‌ی لێوه هینراوه، یان له سه‌رچاوه‌یه‌کی تر.

نیمامی موسلیم هه‌دیسێکمان بۆ ده‌گیریت‌وه له‌نه‌بو هوره‌یره‌وه که فهرموویه‌تی: أَتَى النَّبِيَّ -صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ- رَجُلٌ أَعْمَى فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّهُ لَيْسَ لِي قَائِدٌ يَقُودُنِي إِلَى الْمَسْجِدِ. فَسَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ -صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ- أَنْ يُرَخَّصَ لَهُ فَيُصَلِّيَ فِي بَيْتِهِ فَرَخَّصَ لَهُ فَلَمَّا وُلَّى دَعَاهُ فَقَالَ « هَلْ تَسْمَعُ النَّدَاءَ بِالصَّلَاةِ ». فَقَالَ نَعَمْ. قَالَ « فَأَجِبْ ». <sup>(۲)</sup>

نه‌وجا هه‌ر نه‌م هه‌دیه‌ نیمامی نه‌بو داوود ونیسنو ماجه‌ بۆمان ده‌گیرنه‌وه له‌عه‌بدولای کورێ ئوم مه‌کتوومه‌وه، که نه‌و بووه پرسیاری کردوه له‌هه‌زهره‌ت (دروودی خودای له‌سه‌ر بێت). عَنِ

(۱) پروه‌نه: مقدمة ابن الصلاح / ۲۲۸، والشذا الفياح / ۲ / ۷۶۰، وتدريب الراوي / ۶۲۱، والمنهل نروي / ۱۳۶، وشرح التبصرة والتذكرة / ۲ / ۲۸۸.

(۲) مسلم / المساجد / باب يجب إتيان المسجد على من سمع النداء / به ژماره‌ی ۱۵۱۸.

ابن اُمّ مَكْنُومَ أَنَّهُ سَأَلَ النَّبِيَّ -صلى الله عليه وسلم- فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي رَجُلٌ ضَرِيرُ الْبَصَرِ شَاسِعُ الدَّارِ وَلِي قَائِدٌ لَا يَلَايُمُنِي فَهَلْ لِي رُخْصَةٌ أَنْ أَصَلِّيَ فِي بَيْتِي قَالَ « هَلْ تَسْمَعُ النَّدَاءَ ». قَالَ نَعَمْ. قَالَ « لَا أَجِدُ لَكَ رُخْصَةً ».<sup>(۱)</sup>

که واته نهو که سه ناونه براوهی هدیسه کهی نیمامی موسلم بریتیه له عه بدولای کوری نوم مه کتوم.

نیمامی نهسانی دهه رمویت: أَخْبَرَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا سُرَيْجُ بْنُ يُونُسَ قَالَ حَدَّثَنَا هُشَيْمٌ عَنْ ابْنِ شُبْرَمَةَ قَالَ حَدَّثَنِي الثَّقَفِيُّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَدَادٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ حُرِّمَتْ الْخَمْرُ بِعَيْنِهَا قَلِيلُهَا وَكَثِيرُهَا وَالسُّكْرُ مِنْ كُلِّ شَرَابٍ.<sup>(۲)</sup>

پاشان له ریوایه تی دواتردا پرونی ده کاته وه ودهه رمویت: أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَكَمِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ ح وَأَنْبَاءُ الْحُسَيْنِ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ مِسْعَرٍ عَنْ أَبِي عَوْنٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَدَادٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ حُرِّمَتْ الْخَمْرُ بِعَيْنِهَا قَلِيلُهَا وَكَثِيرُهَا وَالسُّكْرُ مِنْ كُلِّ شَرَابٍ.

نیسته له م دوو ریوایه ته وه بزمان دهرده که ویت که نهو که سه متعانه داره ی که له هه دیسی یه که مدها هاتوه، بریتیه له (أبي عون) وه کو له هه دیسه کهی دووه مدها هاتوه.

ههروه ها نیمامی به یهه قی دهه رمویت: أَخْبَرَنَا أَبُو سَعِيدٍ بْنُ أَبِي عَمْرٍو حَدَّثَنَا أَبُو الْعَبَّاسِ الْأَصَمُّ حَدَّثَنَا بَحْرُ بْنُ نَصْرِ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهَبٍ أَخْبَرَنِي ابْنُ أَبِي الزِّنَادِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ حَدَّثَنِي الثَّقَفِيُّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ أَنَّهُ قَالَ: لَا تَحْمِلُ الْعَاقِلَةُ عَمْدًا وَلَا صَلَاحًا وَلَا اغْتِرَافًا وَلَا مَا جَنَى الْمَمْلُوكُ.<sup>(۳)</sup> به لام پیتش نه م ریوایه ته ریوایه تیککی تری هیناوه، که دهه رمویت: قَالَ أَبُو عُبَيْدٍ قَدْ اخْتَلَفُوا فِي تَأْوِيلِ قَوْلِهِ وَلَا عَبْدًا فَقَالَ لِي مُحَمَّدُ بْنُ الْحُسَيْنِ إِنَّمَا مَعْنَاهُ أَنْ يَقْتُلَ الْعَبْدُ حُرًّا يَقُولُ

(۱) أبو داود / الصلاة / باب في التشديد في ترك الجماعة / به ژماره ی ۵۵۲، وابن ماجه / كتاب المساجد والجماعات / باب التغليظ في التخلف عن الجماعة / به ژماره ی ۷۹۲.

(۲) النسائي / كتاب الأشربة / ذكر الأخبار التي اعتل بها من أباح شراب السكر / به ژماره ی ۵۶۸۴.

(۳) السنن الكبرى / كتاب الديات / باب من قال لا تحمل العاقلة / به ژماره ی ۱۶۷۹۸.

فَلَيْسَ عَلَى عَاقِلَةٍ مَوْلَاهُ شَيْءٌ مِنْ جَنَائَةِ عَبْدِهِ وَإِنَّمَا جَنَائَتُهُ فِي رَقَبَتِهِ وَاحْتَجَّ فِي ذَلِكَ بِشَيْءٍ رَوَاهُ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ الْحُسَيْنِ حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ أَبِي الزِّنَادِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ: لَا تَغْفُلُ الْعَاقِلَةُ عَمْدًا وَلَا ضَلْحًا وَلَا اغْتِرَافًا وَلَا مَا جَنَى الْمَمْلُوكُ.

لەم دوو رپوایهتوه ده‌رده‌که‌وێت که کهسه متمانه‌داره‌که‌ی رپوایه‌تی یه‌که‌م، بریتیه له (عبید الله بن عبد الله)، که له رپوایه‌تی دووه‌مدا ناوه‌که‌ی هاتوه.

٢) گه‌رانه‌وه بۆ نه‌و کتیبانه‌ی که له سیره‌دا نووسراون، به‌تایبه‌تی نه‌و به‌شهیان که باسی کهسه ناونه‌براون و نه‌ناسراوه‌کان ده‌کات، بۆ نه‌وه‌ی بزاین له‌وێ ناوی نه‌و کهسه براوه یان نا، نه‌گه‌رجی له‌وانه‌یه زۆرینه‌ی نه‌و که‌سانه له‌و کتیبانه‌دا ناویان نه‌براییت.<sup>(١)</sup>

٣) گه‌رانه‌وه بۆ نه‌و کتیبانه‌ی که سه‌باره‌ت به‌و کهسه ناونه‌براونیه‌ی رسته‌ی گه‌رانه‌وه‌ی هه‌دیس دانراون.<sup>(٢)</sup>

(١) نموونه‌ی نه‌م کتیبانه وه‌کو:

- (تَهْذِيبُ الْكَمَالِ فِي أَسْمَاءِ الرِّجَالِ) لِلْحَافِظِ جَمَالِ الدِّينِ أَبِي الْحَجَّاجِ يُونُسَ بْنِ الْيَاسِجِ.
- (تَهْذِيبُ التَّهْذِيبِ) لِابْنِ حَجَرٍ الْعَسْقَلَانِيِّ. كِه پوخته‌ی نه‌و کتیبه‌ی پێشوه.
- (تَقْرِيبُ التَّهْذِيبِ) لِابْنِ حَجَرٍ الْعَسْقَلَانِيِّ. كِه كورته‌ی کتیبه‌ی که‌ی خۆیه‌تی.
- (تَعْجِيلُ الْمُنْفَعَةِ بِزَوَائِدِ رِجَالِ الْأُتَمَةِ الْأَرْبَعَةِ) لِابْنِ حَجَرٍ الْعَسْقَلَانِيِّ.
- (الْإِثَارُ بِمَعْرِفَةِ رِوَاةِ الْأَثَرِ) لِلْمُحَمَّدِ بْنِ حَسَنِ الشَّيْبَانِيِّ عَنْ أَبِي حَنِيفَةَ (لِابْنِ حَجَرٍ الْعَسْقَلَانِيِّ).
- (زَوَائِدُ الرِّجَالِ عَلَى تَهْذِيبِ الْكَمَالِ) لِلْمِصَوِّطِيِّ.
- (إِكْمَالُ تَهْذِيبِ الْكَمَالِ فِي أَسْمَاءِ الرِّجَالِ) لِابْنِ الْمَلْقَنِ.

(٢) نموونه‌ی نه‌م کتیبانه‌ش وه‌کو:

- (الْأَسْمَاءُ الْمُبْهَمَةُ فِي الْأَنْبَاءِ الْمُحْكَمَةِ) لِلخَطِيبِ الْبَغْدَادِيِّ.
- (إِضْحَاحُ الْإِشْكَالِ فِي مَنْ أَمَّاهُ مِنْ النِّسَاءِ وَالرِّجَالِ) لِلْحَافِظِ أَبُو الْفَضْلِ بْنِ طَاهِرٍ.
- (الْفَوَامِصُ وَالْمُبْهَاتُ) لِابْنِ بَشْكَوَالٍ.
- (الْإِشَارَاتُ إِلَى بَيَانِ الْأَسْمَاءِ الْمُبْهَمَاتِ) لِلْإِمَامِ النَّوَوِيِّ.
- (الْإِنْصَاحُ عَنِ الْمَعْجَمِ مِنَ الْغَامِضِ وَ الْمُبْهَمِ) لِلْحَافِظِ أَبُو بَكْرٍ مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ عَلِيٍّ الْمِصْرِيِّ الْقِسْطَلَانِيِّ.
- (الْمُسْتَفَادُ مِنْ مَبْهَمَاتِ الْمُتَنِّ وَالْإِسْنَادِ) لِلشَّيْخِ وَلِيِّ الدِّينِ أَبُو زُرْعَةَ أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحِيمِ الْعِرَاقِيِّ.

وَ كُلُّ مَا قَلَّتْ رِجَالُهُ عِلًّا      وَ ضِدُّهُ ذَاكَ الَّذِي قَدْ نَزَلَ

---



## جۆرى سيانزەيهەم وچواردەيهەم

### حەديسى (العالى والنازل)

واتە: ھەر حەديسێك كە ژماردى نەو كەسانەى كە لە رشتەى گيرانهو دەكەيدا ھەن كەم بێت، نەو حەديسى (عالى)ە. وە پێچەوانەكەشى پێى دەوتریت: (نازل).

سەردتا بوونى رشتەى گيرانهوێ حەديس و فەرموودە يەكێكە لە تايبەتمەنديەكانى نەم نۆمەتى ئىسلامە، و لە ھىچ نەتەو و ئاينىكى پێشتردا بوونى نەبوو، كە نەمەش بۆ ئێمە بوو بە بەشێك لە ئاينەكەمان، و دەبێت زۆر ھەول بەدریت لەسەر پاراستن و ئاگالتيبوونى. خۆى گەورە پاداشتى زاناياى پيشينەى ئىسلام بەداتەو كە ھەموو فەرموودە و حەديسەكانيان لە رێگەى رشتەى پاك و خاوينەو بە ئێمە گەياندوو، كە ئێمە ئێستا لە خزمەتيانداين، و بە ناسانى دەزانين كە كامە حەديسى ھەزرەتە (درووى خۆى لەسەر بێت)، و كامە و تە و فەرمایشتى ھاوولانە و كامە فەرمایشتى موحتەھىد و زاناياى نە.

نەو خواناسانەى پيشينە زۆر ھەوليان داو و گەراون و ماندوو بوون بەشويين دۆزينەوێ فەرموودەكانى ھەزرەت و ھاوولاندا، خۆ نەگەر ھەول و كۆشى نەوان نەبووايە، ئێستە ھەركەس ھەرچى بويستايە دەيوت و وتبووى.

ھەر بۆيە نەو خواناسە پاىبەرزانە زۆر مەبەستيان بوو كە بگەرێن بە شويين حەديسێكدا كە بە كەمترین ژماردى كەسەكانى رشتەى رىوايەت بگاتەو بە خاوەنەكەى، كە بى گومان نەمەش بى حىكمەت نەبوو، بەلكو گرنگ ترين پالئەر بۆ نەو كارە نەو بوو كە ھەتاو كو ژماردى كەسەكان كەمتر بێت، نەگەرى درووست بوونى تيبينى لەسەر رشتەكە كەمتر دەبێت، وە بە پێچەوانەشەو تاو كو ژماردى كەسەكان زياتر بێت، نەگەرى درووست بوونى تيبينى و پرسیار لەسەريان زۆر دەبێت. بۆ نموونە نەگەر تەنھا سى كەس لە رشتەى گيرانهوێ حەديسێكدا ناويان ھاتبێت، نەوا ئێمە تەنھا بە شويين پرسیار كردندا دەگەرێن

سهباردت بهو سئ کسه، بهلام نهگهر بوون به چوار یان زیاتر، نهوا دهبیت پرسیارهکان زیاتر بن، که نهمهش کاریگهریهکی ناراستهوخوی دهبیت لهسهر (صحیح)ی ونا(صحیح)ی نهو هدیسه.

نیمامی نهحمده فهرموویهتی: "طَلَبُ الْإِسْنَادِ الْعَالِي سُنَّةٌ عَمَّنْ سَلَفٌ". واته: گهران بهشوین رشتی (عالی)دا له کار وکردهوهی پتیشینهکانه.

ههروهها پرسیاریان کردووه له یهحیای کورپی موعین له کاتی سههرمهگیدا: نایا نارهزووی چی دهکیت؟ نهویش فهرمووی: "بَيْتٌ خَالٍ، وَإِسْنَادُ عَالٍ"<sup>(۱)</sup>

نهوهی که ماموستای دانهر لهم دیره هونراودیهدا ناماژهی پیداه، تهنها نهوهندهیه که نهگهر ژمارهی راویهکان کهمتر بن، نهوا به نیسبهت بۆ نهوهی که ژمارهی راویهکان زۆر ترن، پیتی دهوتریت: عالی ونهوی تریان پیتی دهوتریت: نازل. نیتر دیار نیه نایا ژمارهی راویهکان کهمتر بن تاوهکو دهگاته ههزردت (دروودی خردای لهسر بیت)، یان کهمتر بن، چۆن؟ پتیهوری کهمی وزۆری لیڤهده دهبیت چی بیت؟ یان نایا تهنها یهک جۆر عالی ونازلان ههیه، یان زیاتر؟

جا لهبهر نهوهی که وشهی عالی ونازل دوو وشهن به نیسبهت یهکتری ماناکهیان دهردهکهویت، چونکه تاوهکو شتیک نهبیت پیتی بوتريت: عالی، ناکریت به شتیکی تر بوتريت: نازل، ههروهها به پتیهوانهشوه، نهگهر شتیک نهبیت پیتی بوتريت: نازل، نهوا به شتیکی تر ناوتریت عالی.

تیمهش بۆ روون کردنهوهی مانای عالی ونازل فهرمایشتی زانایان دههینین لهم بارهوه که فهرموویانه:

● عالی ههندیك جار له رووی کهمی ژمارهی کهسهکانی رشتی گتپانهوهی هه دیستیکهوه دیاری دهکريت که کام رپوایهت عالیه وکامهش نازله. واته: ههتاوهکو ژمارهی راویهکانی هه دیستیک کهمتر بیت، نهوا نهو هدیسه به عالی دادهریت، به نیسبهت هه مان هه دیس که

(۱) پروانه: مقدمة ابن الصلاح / ۱۵۰.

لە پىڭگىيەكى ترەۋە رىۋايەت كراۋە وژمارەى راۋىيەكان تىيىدا زىياترە. بۇ نمۇنە: نەگەر لە گىرپانەۋەى ھەدىسىكىدا وترا: عن مالك عن نافع عن ابن عمر. بەلام لە پىڭگىيەكى ترەۋە لە رىۋايەتى ھەمان ھەدىسىدا وترا: عن الشافعي عن مالك عن نافع عن ابن عمر. ئەۋا يەكەم رىۋايەت عاليە و دوەميان نازلە. ئەۋەى كە مامۇستاي دانەر ناماژەى پىداۋە نەم جۆرە عالي و نازلەيە.

● ھەندىك جار لە پروۋى بەھىزى سىقاتى راۋىيەكانەۋە لە پروۋى عەدالەت وزەبتەۋە دىارى دەكرىت كە كام رىۋايەت عاليە وكامەش نازلە. واتە: لەم حالەتەدا تەماشاي ژمارەى راۋىيەكان ناكەين، بەلگە تەماشاي سىقاتى راۋىيەكان دەكەين، جا نەگەر سىقاتى راۋىيەكانى رىشتەى ھەدىسىك لە سىقاتى راۋىيەكانى رىشتەى ھەمان ھەدىس بەلام لە پىڭگىيەكى ترەۋە— بەرز تر بىت، ئەۋا بەۋەى يەكەم دەۋترىت عالي و بەۋەى تىرش دەۋترىت نازل، نىتر بى ئەۋەى كە تەماشاي ژمارەى ئەۋ كەسانە بكرىت لە دوو رىشتەكەدا ھەدىسەكەيان رىۋايەت كەردوۋە، كاميان زۆرتەرە وكاميان كەمتەرە. نەم جۆرە عالي و نازلە زىياتر گرنگى بۇ كاتى كاريپكىردن ويەبەلگە ھىنانەۋە وپتوەرگرتنى ھەدىسەكە رەچاۋ دەكرىت، چونكە بى گومان تاۋەكو كەسەكان لە پروۋى عەدالەت وزەبتەۋە بەھىز تىرىن، ئەۋا ھەدىسەكە لەۋ پىڭگىيەۋە بەھىزتر دەبىت، وباشتر بەكار دەھىزىت بۇ كاريپكىردن. بۆيە لەم جۆرەياندا دەكرىت كە ھەدىسىك بە رىشتەيەكى سى كەسى رىۋايەت كرايىت، نازل بىت بە نىسبەت ھەمان ھەدىس كە لە رىشتەيەكى چوار كەسيەۋە رىۋايەت كرايىت، ئەۋىش تەنھا لەبەر ئەۋەى كە كەسانى رىشتەى دوۋەم لە پروۋى عەدالەت وزەبتەۋە لە كەسانى رىشتەى يەكەم بەھىزترن.<sup>(۱)</sup>

(۱) پروانە: مقدمة ابن الصلاح / ۱۵۴، وفتح المغي / ۳ / ۲۵ - ۲۶، والغاية في شرح الهداية / ۷۶،

وشرح الزرقاني على البيهقي / ۱۳۸ - ۱۳۹. بۆيە يەككىلە زانايان لەم بارەيەۋە فەرمودەيەتى:

عِنْدَ أَزْوَاجِ عَلَيْهِمُ التَّنَادِ

لَيْسَ خَيْرُ الْحَدِيثِ قُرْبَ رَجَالٍ

حَفِظَ وَالْإِتْقَانِ صِحَّةُ الْإِسْنَادِ

بَلْ غُلُوُّ الْحَدِيثِ بَيْنَ أُولَى الْأَ...

پاشان زانایان به شیوهیهکی گشتی هه دیسی عالی ونازلیان به گۆیهی زۆری وکه می ژماردی که سه کان، دابهش کردوه بۆ پینج بهشی سه ره کی، که نه وانیش:

(١) به پیتی نزیک و دووری له هه زه ته وه (دروودی خودای له سه بیت)، که پیمان دهوتریت: (العلو المطلق) و (النزول المطلق)، نه مهش به که می و زۆری ژماردی که سه کانی رستهی گێرانهوهی هه دیسه که ده پیت، له هه زه ته وه تا وه کو ده گاته دواين راوی.

(٢) به پیتی نزیک و دووری له یه کێک له پیتشه وایانی فهرمووده وه، که زۆر به ناویانگن. وه کو: ابن جریج والزهری والأوزاعي ومالك وشعبة والشافعي وهاویننهی نه مان، نیت به بی ره چاو کردنی ژماردی نه و که سانهی که له نیتوان نه و نیامانه و هه زه تدان.

(٣) به پیتی نزیک و دووری له یه کێک له کتیه جیبا وه ره کانی هه دیسی هه زه ره (دروودی خودای له سه بیت)، وه کو هه ردو سه حیحی بوخاری وموسلم وسونه نه کان وموسنه دی نیامی نه هه ده، که نه مهیان زانایان پیتی ده تین: علو التنزیل.<sup>(١)</sup>

(٤) نزیک و دووری به گۆیهی له پیتی کاتی مردنی یه کێک له راویه کان له وی تریان. بۆ نمونه نه گهر دوو کهس له یه ماموستا هه دیستیک ریوایهت بکهن، نه و کام له و دوو کهسه له پیتدا

(١) زانایان نه م جهزه یان دابهش کردوه بۆ چوار جهزی تر، که نه وانیش:

• الموافقة: که بریتیه له گه یشت به یه کێک له ماموستا کانی نه و که سه ی که کتیه که ی داناوه (وه کو نیامی بوخاری بۆ نمونه)، به لام نه که له رتیه ی نه وه، به لکو له رتیه یه کی تر وه و به ژماره یه کی که مته.

• البدل: که بریتیه له گه یشت به یه کێک له ماموستای ماموستا کانی نه و که سه ی که کتیه که ی داناوه، له رتیه یه کی تر وه و به ژماره یه کی که مته.

• المساواة: واته: یه کسان ژماردی که سه کانی رستهی نه و که سه ی که هه دیسه که ریوایهت ده کات، له گه نه و نیامی که کتیه که ی داناوه.

• المصافحة: واته: یه کسان ژماردی که سه کانی رستهی راویه که، له گه نه و ژماردی که سه کانی رستهی یه کێک له قوتایه کانی نه و نیامی که کتیه که ی داناوه.

جا بۆ زیاتر تیه گه یشت له مانای هه ره که له م چوار جهزه به نمونه وه، برواته: مقدمة ابن الصلاح / ١٥٠ - ١٥٣، والشذا الفیاح / ٤٢٤ - ٤٢٨، ونزهة النظر / ١٤٨ - ١٤٩، وشرح شرح نخبه الفكر / ٦٢٢ - ٦٢٩، وشرح البصره والتذکره / ٦٣ - ٦٧، وتدريب الراوي / ٤٣٨ - ٤٤٠، والواقیت والدرر / ٢٤٠ - ٢٤٧، والغایه فی شرح الهدایه / ٧٣ - ٧٤، وشرح الزرقانی علی البیقونی مع حاشیه الأجهوري / ١٣١ - ١٣٣.

مردبوو، نه‌وه‌یان به عالی داد‌نریت، و نه‌وی تریان به نازل. نیمامی نه‌واوی فهرموویه‌تی: هەر هەدیستیک به رشتەیه‌کی سێ کەسی له نیمامی به‌یه‌یه‌یه‌وه بی‌گێرمه‌وه، و نه‌ویش له نیمامی حاکمه‌وه، به‌رز تره له‌و هەدیسه‌ی که به رشتەیه‌کی سێ کەسی له نه‌بو به‌کری کۆری خه‌له‌فه‌وه، نه‌ویش له حاکمه‌وه گێراپیتیه‌وه، چونکه به‌یه‌یه‌قی به‌ر له نه‌بویه‌کر کۆچی دوا‌یی کرد‌وه.<sup>(۱)</sup>

(۵) نزیک‌ی و دووری له‌رووی له‌پیشی کاتی بیست. بۆ نمونه نه‌گه‌ر دوو کەس له یه‌ک مامۆستا هەدیستیک رپوایه‌ت بکه‌ن، نه‌وا کامیان زووتر له مامۆستاکه‌ی بیستبوو، نه‌وه‌یان به عالی داد‌نریت و نه‌وی تریان به نازل. نیمامی سیو‌طی فهرموویه‌تی: زیاتر نه‌مه له کاتیکدا ده‌بیت که کەسی دوو‌م له کاتی پیری و به‌سالا‌چوونی مامۆستاکه‌دا هەدیسه‌که‌ی لی بیستبیت، نه‌گینا ده‌گۆنخیت که رپوایه‌تی کەسی دوو‌م به‌هێز تر بیت، به‌تایبه‌تی کاتیک که مامۆستاکه له‌و قوناغه‌ی گێرا‌نه‌وه‌ی هەدیسه‌که بۆ کەسی دوو‌م زه‌بته‌ی ته‌واوتر بیت و ه‌ک له‌کاتی گێرا‌نه‌وه‌ی بۆ کەسی یه‌که‌م.<sup>(۲)</sup> به‌لام نه‌م جۆره‌ عالیه نه‌ویه که به‌گۆپه‌ی سیفه‌ته، و ه‌کو له پێشه‌وه‌ روونان کرد‌وه.

### جوگمی هەدیسی (عالی)

به‌لێک‌دانه‌ویه‌کی سه‌ره‌تایانه و ه‌ها به‌ بیردا دیت، که هەدیسی عالی له هەدیسی نازل له‌پیش تره له‌رووی پێوه‌رگرتن و کارپێ‌کردنه‌وه، چونکه به‌ که‌مترین ژماره‌ی که‌سه‌کان ده‌گاته‌وه به‌ خاوه‌نی هەدیسه‌که، و ه‌ تاوه‌کو ژماره‌ی که‌سه‌کانیش که‌متر بن، نه‌گه‌ری دروست بوونی خه‌له‌ل و پرسیار و تێبینی له‌سه‌ر رشتەکه که‌متر ده‌بیت، که‌واته ده‌بیت زیاتر هەدیسی عالی له‌پیشتر بیت. به‌لام هه‌موو کاتیک وانیه‌!

چونکه و ه‌کو له‌لێک‌دانه‌وه‌ی مانای عالی و نازلدا روونان کرد‌وه، به‌تایبه‌تی له‌ مانای عالی و نازل به‌پێ سیفاتی نه‌و که‌سانه‌ی که له‌ رشتە‌ی گێرا‌نه‌وه‌ی هەدیسه‌که‌دا هه‌ن، نایا له‌ رووی عه‌داله‌ت و زه‌بته‌وه که‌سه‌کانی کام رشتە‌یان له‌ که‌سه‌کانی نه‌وی تریان به‌هێز ترن؟ هەر بۆیه وتمان: ده‌کریت هەدیستیک عالی بیت به‌پیتی که‌می ژماره‌ی که‌سه‌کانی رشتە‌ی گێرا‌نه‌وه‌که‌ی، به‌لام نازل بیت، چونکه راویه‌کانی له‌ رووی عه‌داله‌ت و زه‌بته‌وه بێ‌هێزترن.

(۱) ب‌روانه: التقریب بشرح تدریب الراوی / ۴۴۰.

(۲) ب‌روانه: تدریب الراوی: ۴۴۱.

له‌مه‌وه بۆمان دهرده‌که‌وێت که مه‌رج نیه هه‌موو هه‌دیسیکی عالی له‌رووی کارپێکردن وپێدرگرتنه‌وه له‌پیش هه‌دیسی نازل‌ه‌وه‌ییت،<sup>(١)</sup> چونکه ته‌وه‌ره‌ی سه‌ره‌کی کارپێکردن وپێدرگرتنی هه‌دیس بریتیه له‌ بوونی مه‌رجه‌کانی هه‌دیسی (صحیح) و (حسن) له‌و هه‌دیه‌دا، خۆ نه‌گه‌ر مه‌رجه‌کان هاتبوونه‌جێ نه‌وا کار به‌ هه‌دیه‌که‌ش ده‌کریت، نه‌گینا کاری پێ ناکریت وپه‌د ده‌کریته‌وه.

که‌واته ده‌توانین بڵێین: هه‌دیسی عالی ونازل وه‌کو هه‌دیه‌کانی پیشووتر ده‌کریت (صحیح) بن، وه‌ ده‌شکریت (حسن) بن، وه‌ ده‌شکریت (ضعیف) بن.

(١) عه‌بدولای کوری موباره‌ک فهرموویه‌تی: لیسَ جَوْدَةُ الْحَدِيثِ قَرَبَ الْإِسْنَادِ بَلْ جَوْدَةُ الْحَدِيثِ صَحَّةُ الرِّجَالِ. وه‌ زانای پایه‌بهرز (الحافظ أبو طاهر السَّلَفِي الْأَصْبَهَانِي) فهرموویه‌تی: الْأَصْلُ الْأَخْذُ عَنِ الْعُلَمَاءِ فَزَوَّلَهُمْ أَوَّلًا مِنَ الْعُلُوِّ عَنِ الْجَهْلَةِ عَلَى مَذْهَبِ الْمُحَقِّقِينَ مِنَ الثَّقَلَةِ، وَالنَّازِلُ حِينَئِذٍ هُوَ الْعَالِي فِي الْمَعْنَى عِنْدَ النَّظَرِ وَالتَّحْقِيقِ. بروهانه: الشذا الفياح / ٢ / ٤٣٣، وشرح البصرة والتذكرة / ٢ / ٧١، وشرح نخبه الفكر / ٦٣١.

وَمَا أَضْفَتْهُ إِلَى الْأَصْحَابِ مِنْ قَوْلٍ وَفِعْلٍ فَهُوَ مَوْقُوفٌ زَكْنَ

---

## جۆری پانزه‌یه‌م

### حه‌دیسی (الموقوف)

واته: هەر وته وکراداریک بیده‌یه پان هاوه‌لانی هه‌زهدت (خوایان لێ پازی بیت)، نه‌وه هه‌دیسی (موقوف)ه، که به‌لای فهرموودنه‌سانه‌وه ناسراوه.

نه‌مه جۆری سییه‌می هه‌دیسه به‌گوێره‌ی دانه‌پالێ بۆلای خاوه‌نه‌که‌ی، دوو جۆره‌که‌ی تری بریتی بوون له: مرفوع و مقطوع، که له جێگه‌ی خۆیدا به‌دریژی باسما لێوه‌کردن، وه‌ وتیشمان: جۆری سییه‌م پیتی ده‌وتریت: موقوف، وله جێگه‌ی خۆیدا روونی ده‌که‌ینه‌وه.

جا هه‌روه‌کو له پێناسه‌که‌وه ده‌رده‌که‌ویت، هه‌دیسی (موقوف) دوو جۆره:

(١) (موقوف)ی قه‌ولی: وه‌کو نه‌وه‌ی که بوتریت: نیما‌می نه‌بو به‌کر یا‌ن عوممه‌ر یا‌ن عوتمان یا‌ن عه‌لی یا‌ن هه‌ر یه‌کیکی تر له هاوه‌لان، وه‌های فهرموو.

(٢) (موقوف)ی فیعلی: وه‌کو نه‌وه‌ی که بوتریت: یه‌کیک له هاوه‌لان وه‌های کرد.

نموونه‌ی نه‌م جۆره هه‌دیسه له‌و کتێبانه‌دا زۆرن که پێیان ده‌وتریت: (مصنف)، وه‌کو (مصنف عبد الرزاق، ومصنف ابن أبي شيبة).

(عبد الرزاق) ده‌فه‌رمویت: عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْبَيْلَمَانِيِّ، قَالَ: قَالَ أَبُو بَكْرٍ الصَّدِيقُ فِيمَا يُوصِي بِهِ عُمَرُ: مَنْ أَدَّى الزَّكَاةَ إِلَى غَيْرِ وَلَا يَحْتَا لَمْ تُقْبَلْ مِنْهُ صَدَقَتُهُ، وَلَوْ تَصَدَّقَ بِالدُّنْيَا جَمِيعًا.<sup>(١)</sup>

(ابن أبي شيبة) ده‌فه‌رمویت: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ ابْنُ عَلِيَّةَ، عَنْ أَيُّوبَ، قَالَ: سَأَلْتُ نَافِعًا عَنْ الْمَاءِ السَّخَنِ؟ فَقَالَ: كَانَ ابْنُ عُمَرَ يَتَوَضَّأُ بِالْحَمِيمِ.<sup>(٢)</sup>

(١) مصنف عبد الرزاق / كتاب الزكاة / باب موضع الصدقة ودفع الصدقة في مواضعها / به ژماره‌ی ٦٩٣٤.

(٢) مصنف ابن أبي شيبة / كتاب الطهارة / في الوضوء بالماء السخن / به ژماره‌ی ٢٥٧.



## چەند تېبىنىيەك لەسەر پېناسەكەي مامۇستاي دانەر

(۱) ئەھدەي كە لەم پېناسەيەھە دەردەكەھەيت، ئەھدەي كە تەنھەي و تە وكردارى يەكەك لە ھاۋەلانى ھەزەت (خەدايان لى بازى يىت) پېيان دەھترەيت: (موقوف)، ئىتەر ديار نىيە نايە بە تەقيرى ھاۋەلان دەھترەيت (موقوف) يان نا؟

زانايان بە شىۋەيەكى گشتى فەرموويانە: بەلى تەقيرى ھاۋەلانىش ھەر ۋەكە و تە وكردارەكانيان بە (موقوف) دادەنرەيت. <sup>(۱)</sup> چۈنكە كاتەك كە باس لە ھەدىس دەكەيت، ئەھە ھەموو جۆرە و تە وكردار و تەقيرەك دەگەرتەھە، ئىتەر درايتەپال ھەزەت (درودى خەداي لەسەر يىت) يان يەكەك لە ھاۋەلان يان يەكەك لە شۆتەكەھەتووان.

بۆيە منىش پېم وايە مامۇستاي دانەرىش ھەر ھەمان بۆچوونى ھەيە، بەلام پى دەجەيت كە باس تەقيرى نەكردوۋە، تەنھەي لەبەر ئەھە يىت كە ھۆنراۋەيەكى كورتى دانائە، ئەمەش واي كەردوۋە كە بە ئاسانى نەيتوانىۋە ھەرچى وشەيەك كە پىۋىست بوۋىت لە ھۆنراۋەكەدا جىگەي بىكەتەھە، خۆ ئەگەر لەبەر ئەھە نەبوايە، دەھو بىفەرمايە: مەن قول و فەل و تەقير زەن، كە ئەمەش دەھو بە ھۆي نەنگى لە كەتشى ھۆنراۋەكەدا.

(۲) لە پېناسەكەھە ۋەھە دەردەكەھەيت كە ھەموو و تە وكردارەك كە بەدەنە پال ھاۋەلانى ھەزەت (خەدايان لى بازى يىت) پېيان دەھترەيت: (موقوف). بەلام ئەم قەسەيە نايىت بەم رەھايە ۋەربەگەيت ! چۈنكە ۋەكە لە باس (مرفوع)ى ھوكمىدا روۋغان كەردەھە، ھەندەك جار و تەيەك يان كەردارەك دەدەرتە پال يەكەك لە ھاۋەلان، ۋەگەل ئەھەشدا ھوكمى (مرفوع)ى ھەيە، واتە ۋەكە ئەھە وايە كە درايتە پال ھەزەت (درودى خەداي لەسەر يىت).

(۱) بىروانە: مقدمة ابن الصلاح / ۲۷، والمقنع / ۱۱۴، والغاية في شرح الهداية / ۱۶۳، والتوضيح الأملح / ۳۷، والنكت على كتاب ابن الصلاح / ۱ / ۵۱۲، والمنهل الروي / ۴۰، وشرح شرح نخبه الفكر / ۶۰۷، والتفريب بشرح تدريب الراوي / ۱۴۰، وشرح الزرقاني على البيهقي مع حاشية الأجهوري / ۱۴۰.

- (۳) له پێناسه‌که‌وه وه‌ها ده‌رده‌که‌وێت که بۆ نه‌وهی هه‌دیسیک به (موقوف) دابنرێت، ده‌بیته‌ بدریته پال یه‌کێک له هه‌وه‌لان، نیه‌ر نه‌وتراوه نایا ده‌بیته به رسته‌یه‌کی نه‌به‌چراو بگات به‌وه هه‌وه‌له؟ یان نه‌گه‌ر به‌چراویش بیته، گرنگ نیه، وه‌هر به (موقوف) داده‌نرێت؟
- زۆرینه‌ی زانایان فهرموویانه: گرنگ نیه که رسته‌که پێکه‌وه به‌ستراو ونه‌به‌چراو بیته، به‌لکو نه‌گه‌ر به‌چراویش بیته، نه‌وه هه‌دیسه هه‌ر به (موقوف) داده‌نرێت، چونکه خالی سه‌ره‌کی له پێناسه‌ی هه‌دیسی (موقوف) دا نه‌وه‌یه که بدریته پال یه‌کێک له هه‌وه‌لان، نیه‌ر گرنگ نیه که به رسته‌یه‌کی نه‌به‌چراو بیته یان به‌چراو.<sup>(۱)</sup>
  - نیمامی حاکیم فهرموویه‌تی: سه‌ره‌رای نه‌وهی که ده‌بیته درابیهته پال یه‌کێک له هه‌وه‌لان، پێویسته‌یه که به رسته‌یه‌کی نه‌به‌چراو بگاته‌وه به خاوه‌نه‌که‌ی، ته‌گینه به (موقوف) دانانرێت.<sup>(۲)</sup>

### حوکمی هه‌دیسی (موقوف)

نهم جوړه هه‌دیسه‌ش هه‌ر وه‌کو جوړه‌کانی پێشووتر ده‌کریت که (صحیح) بیته، وه ده‌شکریت که (حسن) بیته، وه ده‌شکریت که (ضعیف) بیته.

به‌لام که وترا (صحیح)ه یان (حسن)ه، نهمه وه‌ها ناگه‌یه‌نیته که پنی وه‌ربگیریت و بکریت به به‌لگه، به‌لکو ده‌بیته جیاوازی بکریت له‌وه‌دا که نایا نه‌وه هه‌دیسه حوکمی هه‌دیسی (مرفوع)ی هه‌یه یان نا؟

(۱) بروهانه: مقدمة ابن الصلاح / ۲۷، والمنهل الروي / ۴۰، وشرح شرح نخبة الفكر / ۶۰۵، والتقريب بشرح تدريب الراوي / ۱۴۰، والمقنع / ۱۱۴، والغاية في شرح الهداية / ۱۶۳، وشرح الزرقاني على البيهقي / ۱۴۰. زانای نایه‌به‌رز (الحافظ العراقي) له ئه‌لفیه‌که‌یدا فهرموویه‌تی:

۱۰۱. وَسَمَ بِالْمَوْقُوفِ مَا قَصَرْتَهُ بِصَاحِبٍ وَصَلَتْ أَوْ قَطَعْتَهُ

(۲) بروهانه: معرفة علوم الحديث، أبو عبد الله محمد بن عبد الله الحاكم النيسابوري / ۵۹. شیخی عه‌سقه‌لانی له‌سه‌ر نهم بۆچوونه فهرموویه‌تی: "وهو شرط لم يوافقه عليه أحد والله أعلم" / واته: له‌م مه‌رجه‌دا که‌س هه‌وده‌نگ نیه له‌گه‌لیدا. بروهانه: النکت علی کتاب ابن الصلاح / ۱ / ۵۱۲. وه نیمامی سه‌خاویش فهرموویه‌تی: "وشذ الحاكم فاشترط عدم الانقطاع". واته: نیمامی حاکیم له کۆمه‌له‌ی زانایان ده‌رچووه، که به‌مه‌رجی داناهه رسته‌که نه‌به‌چراو بیته. بروهانه: فتح المغیث / ۱ / ۱۲۱.

خو نه‌گهر حوکمی حه‌دیسی (مرفوع)ی هه‌بوو، نه‌وا کاری پئی ده‌کرتت ویه به‌لگه‌ش ده‌هینریتته‌وه،<sup>(۱)</sup> وه‌کو نه‌وهی که یه‌کینک له هه‌وه‌لان ته‌فسیری نایه‌تیک بکات که په‌یوه‌ندی به هوی دابه‌زینی نایه‌ته‌که‌وه هه‌بیت،<sup>(۲)</sup> یان له رشته‌ی گیرانه‌وهی حه‌دیه‌که‌دا کاتیک ده‌گات به هه‌وه‌له‌که بوترتت: یرفع الحديث أو: يبلغ به أو: ينميه أو: رواية،<sup>(۳)</sup> یان یه‌کینک له هه‌وه‌لان به‌رمویت:

- كُنَّا لَا نَرَىٰ بَأْسًا بِكَذَا فِي حَيَاةِ رَسُولِ اللَّهِ (صلى الله عليه وسلم) أَوْ وَهُوَ فِينَا، أَوْ بَيْنَ أَظْهُرِنَا.
- كَانُوا يَفْعَلُونَ أَوْ يَقُولُونَ أَوْ يُقَالُ كَذَا فِي عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ (صلى الله عليه وسلم).
- أَمَرْنَا بِكَذَا أَوْ نُحِينَا عَنْ كَذَا أَوْ مِنَ السُّنَّةِ كَذَا، أَوْ أَمَرَ بِلَالٍ أَنْ يَشْفَعَ الْأَذَانَ.

به‌لام نه‌گهر حوکمی (مرفوع)ی نه‌بوو، نه‌وا زانا‌یان تیتیدا نا‌کو‌کن:<sup>(۴)</sup>

- نیمامی شافیعی وه‌ندیک له زانا‌یان پی‌یان وایه که به‌به‌لگه به‌کار نا‌هینریتت ویتت وهرنا‌گیریت.
- هه‌ندیکی تر فهرموویانه: پیتی وهرده‌گیریت وده‌کرتت به‌به‌لگه.

(۱) پروانه: مقدمة ابن الصلاح / ۲۸ - ۳۰، والغاية في شرح الهداية / ۱۶۰ - ۱۶۱، والتفريب بشرح تدريب الراوي / ۱۴۰ - ۱۴۵، والمنهل الروي / ۴۰ - ۴۲، وفتح المغيث / ۱ / ۱۲۶ - ۱۳۳.

(۲) بۆ نمونه: جابری کبری عه‌بدولا فهرموویته‌ی: کانت الیهود تقول إذا أتى الرجل امرأته من دبرها في قبلها كان الولد أخول فنزلت ( ینساؤکم خزت لکم فأتوا خزنتکم أتئ شئتم). صحیح مسلم / النکاح / باب جواز جماعه امرأته في قبلها من قدامها ومن ورائها / به ژماره‌ی ۳۶۰۸.

(۳) بۆ نمونه: نیمامی موسلیم ده‌فهرمویت:..... عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْزَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ -صلى الله عليه وسلم- وَفِي حَدِيثِ زُهَيْرٍ يُبَلِّغُ بِهِ النَّبِيُّ -صلى الله عليه وسلم-. وَقَالَ عَمْرُو رَوَايَةً « النَّاسُ تَبِعَ لِعُرْنِسٍ فِي هَذَا الشَّأْنِ مُسَلِّمُهُمْ لِمُسَلِّمِهِمْ وَكَافَرُهُمْ لِكَافِرِهِمْ ». صحیح مسلم / الإمارة / باب الناس تبع لعرنس / به ژماره‌ی ۴۸۰۴.

(۴) پروانه: المنهل الروي / ۴۲، وتوضيح الأفكار / ۱ / ۲۳۹، ومنهج النقد في علوم الحديث / ۳۲۸. بۆ زانیاری زیاتر له‌سر نه‌م بابه‌ته ده‌توانیت بگه‌ریتته‌وه سه‌ر باسی (قول الصحابي) له کتیبه‌ نوصولیه‌کاندا، که زۆر به وردی باسیان لیه‌ کردووه.

وَمُرْسَلٌ مِنْهُ الصَّحَابِيُّ سَقَطُ

.....

---

## جۆری شانزەیهەم

### هەدیسی (المُرسل)

واتە: هەدیسی (مرسل) ئەو هەدیسهیه که له رشتەیی گێڕانەوێهەیدا هاوێڵەکی هەزرەتی تێدا لا براوێ.

زانایان رای جیاوازیان هەیه له چۆنیتی ناساندن و پێناسەکردنی هەدیسی (مرسل) دا<sup>(١)</sup>:  
(١) هەندیکیان (که مامۆستای دانەریش یه کێکە لهوان) دەرموون: ئەو هەدیسهیه که - دراوێته پال هەزرەت (درودی خودای لەسەر بیت)، و- له رشتەیی گێڕانەوێهەیدا هاوێڵەکی هەزرەتی تێدا لا براوێ.

(٢) هەندیکی تر دەرموون: ئەو هەدیسهیه که یه کێک له تابیعیه گەرەکان له هەزرەتی گێڕاوەتەوێ (درودی خودای لەسەر بیت).

(٣) هەندیکی تر دەرموون: ئەو هەدیسهیه که له رشتەیی گێڕانەوێهەیدا بچرانی تێدا یه، نێتر له هەرکۆی رشتەکه دا بیت. ئەمەیان رای شەرەزنان و نوسولیه کان و هەندیکی ش له فەرموودەناسان، وەکو خەطیبی بەغدادی.

(٤) زۆرینهی فەرموودەناسان دەرموون: ئەو هەدیسهیه که یه کێک له شوێنکه وتوان، یان یه کێک لهو کهسانه که به مندالی به خزمەتی هەزرەت گەیشتون (درودی خودای لەسەر بیت)، گێڕاویانەتەوێ و داویانەتە پال هەزرەت (درودی خودای لەسەر بیت)، به بێ ئەوێ باسی ئەوێ بکەن که له کێیان بیستوێ، یه کێک له هاوێڵان یان یه کێک له شوێنکه وتوان.

(١) پروانە: مقدمة ابن الصلاح / ٣١ - ٣٢، وجامع التحصيل في أحكام المراسيل، أبو سعيد العلامي / ٣٠ - ٣١، والكفاية في علم الرواية / ٢١، والتفريب بشرح تدریب الراوي / ١٥٢ - ١٥٣، وتوجه النظر / ٢ / ٥٥٥ - ٥٥٧، وشرح البصرة والتذكرة / ١ / ٢٠٣ - ٢٠٥، وتوضیح الأفكار / ٢ / ٢٥٨ - ٢٦١، والمنهل الروي / ٤٢ - ٤٣.

نەوێ کە جینگە سەرنج و تێبینیە لەسەر پێناسەکە مامۆستای دانەر، نەوێە کە دەستنیسانی کردووە کە کۆی لە رشتهکەدا نەماوە و لابراوە، بەوێ کە یەکیکە لە هاوێلانی حەزەرە (خودایان لێ پازی بیت)، بەلام هەر وەکو پێشتر ناماژەمان پێداوە، هاوێلانی حەزەرە (خودایان لێ پازی بیت) هەموویان عادیلن، بۆیە دەبێت ناوێەبران و لابردنی نەوان لە رشتهی گێرانهوێ حەدیسێکدا هیچ زیانیکی نەدات لە (صحیح)ی نەو حەدیسە، کەچی حەدیسێ (مرسل) وەکو دواتر باسی دەکەین، زۆرینە زانیان بە (ضعیف)ی دادەنێن.

خۆ نەگەر مامۆستای دانەریش بە پێناسە چوارەمی وەرگریایە، هەر وەکو زۆرینە فەرموودەناسان پێیان وەرگرتووە، نێر نەم سەرنج و تێبینیە لەسەر پێناسەکە درووست نەدەبوو، بەلکو بەپێی نەم پێناسە نەو کەسە کە لە رشتهی گێرانهوێ حەدیسەکەدا نەماوە و لابراوە، دەکرێت کە نەویش یەکیک بیت لە شوێنکەوتوان، بەلکو زیاد لەوێش زانیان فەرموویانە: دەکرێت دوو یان زیاتر لە تایبەییەکان لە رشتهی گێرانهوێ حەدیسێکدا هەبن.<sup>(۱)</sup>

بۆیە نەگەر پێناسەکە بەم جۆرە بواوە، نەوا زۆر زیاتر دەگونجا کە (ضعیف) بیت، و هیچ نەگونجان و دژایەتیەکی درووست نەدەبوو لەگەڵ نەوێ دواتر دێنە سەری، کە زۆرینە زانیان فەرموویانە: نەم جۆرە حەدیسە (ضعیف)ە.

---

(۱) نیامی نەسانی حەدیسێکمان بۆ پێواوەت دەکات لەسەر فەزل و گەورەیی سوێتی ئیخلاص (قل هو الله أحد)، کە شەش کەس لە شوێنکەوتوان لە رشتهی گێرانهوێکەیدا هەن، پاشان دەفەرمویت: هیچ رشتهیەکم لەمە درێزتر نەبینیوە. کە حەدیسەکەش ئەمەیه: أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا زَائِدَةُ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ هِلَالِ بْنِ يَسَافٍ عَنْ رَبِيعِ بْنِ خُنَيْمٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَيْمُونٍ عَنْ ابْنِ أَبِي لَيْلَى عَنْ امْرَأَةٍ عَنْ أَبِي أَيُّوبَ عَنِ النَّبِيِّ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - قَالَ « (قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ) ثَلَاثُ الْقُرْآنِ ». سنن النسائي / صفة الصلاة / الفضل في قراءة قل هو الله أحد / به ژمارە ۹۹۶. نیامی سیوێی لەسەر نەم حەدیسە لە شەرحی سونەنی نەسائیدا فەرموویەتی: شەش کەس لە شوێنکەوتوان لەم رشتهدا هەیه، یەکەمیان مەنصورە، وە ژنەکەش خێزانی نەبوو نەبوو.

## ئهو که سانهی که زۆرتین هه دیسی (مرسل) یان لیوه ریوایهت کراوه

زانایان فهرموویانه: خه لکی شاری مه دینهی پیروزی زیاتر نهم جۆره هه دیسه له سه عیدی کورپی موسه یه ب ریوایهت ده کهن، خه لکی شاری مه که کی پیروزی له عه طانی کورپی نه بی رهباح، وه خه لکی ولاتی میصریش له سه عیدی کورپی نه بی هیلال، وه خه لکی ولاتی شامیش له مه کحولی دیمه شقی، وه خه لکی شاری به صردش له (حسن) ی کورپی نه بی (حسن)، وه خه لکی شاری کووفهش له نیبراهیمی نه خعی.<sup>(۱)</sup>

پاشان فهرموویانه: بیجگه له م زانایانه که سانیکی تریش له شوینکه وتووایان نهم جۆره هه دیسه یان لی ریوایهت کراوه، به لām به ریژه یه کی که متر. وه له ناو نه وانیشدا له هه موویان (صحیح) تر بریتیه لهو هه دیسانه ی که سه عیدی کورپی موسه یه ب ریوایهتی کردوون، چونکه باوکی سه عید یه کی که بو لهو هاوه لانه ی هه زردت که له ژیر داره که ی (بیعه الرضوان) دا به شداری کردبوو، وه سه عید خوخی چاوی به تهواوی ده که سه به به ههشت مژده پیدراره کان که وتبوو، بیجگه له نیمامی نه بویه کر، که له ناو شوینکه وتووایاندا هیچ که سی که نه که چاوی به مانه گشتیان که وتبیست، بیجگه له سه عید وقه یسی کورپی نه بی حازم، پاشان سه عید شه رعان وموفتی خه لکی حیجازه، وه یه که م که سه لهو ههوت شه رعانه ی که نیمامی مالیک پیتی وایه یه که دهنگی نه وان یه که دهنگی تهواوی خه لکه.<sup>(۲)</sup>

• هه رسی نیمام (البیهقی وعبد الرزاق وأبو داود) بۆمان ده گیرنه وه له سه عیدی کورپی موسه یه به وه که فهرموویه تی: أَنَّ النَّبِيَّ (صلى الله عليه وسلم)، قَالَ: «لَا يَخْرُجُ أَحَدٌ مِنَ الْمَسْجِدِ بَعْدَ النَّدَاءِ إِلَّا مُنَافِقٌ. إِلَّا رَجُلٌ يَخْرُجُ لِحَاجَتِهِ وَهُوَ يُرِيدُ الرَّجْعَةَ إِلَى الْمَسْجِدِ».<sup>(۳)</sup>

(۱) بروانه: معرفة علوم الحديث / ۶۷، والنكت على مقدمة ابن الصلاح / ۲ / ۵۳۶، وتوجيه النظر / ۱ /

۴۰۰. حه سه نی کورپی نه بی حه سه ن واته شتیخ حه سه نی به صری.

(۲) بروانه هه مان سه رچاوه کانی پیتشوو.

(۳) سنن البیهقی الکبری / کتاب الحیض / باب ما جاء من التشديد في ترك الجماعة من غير عذر / به ژماره ی ۴۷۱۸، ومصنف عبد الرزاق / کتاب الصلاة / باب الرجل يخرج من المسجد / به ژماره ی

۱۹۴۶، والمراسيل لأبي داود / لاپه ره ۸۴، به ژماره ی ۲۵.

• ه‌ردوو ن‌یمام (ابن ا‌بی ش‌یبة و‌أبو داود) ب‌ۆمان ده‌گ‌یرنه‌وه له سه‌ع‌یدی ک‌ور‌ی موسه‌یه‌به‌وه که فه‌رموویه‌تی: اَنَّ النَّبِيَّ (صلى الله عليه وسلم)، قَالَ: يَفْتُلُ الْمُخْرِمُ الذُّنْبَ.<sup>(١)</sup> نه‌وجا به‌ه‌ۆ‌ی گ‌رن‌گی و‌ب‌ایه‌خی ت‌ایبه‌تی نه‌م ج‌ۆره ه‌د‌یسه زان‌ایان ه‌ستاون چه‌ند ک‌ت‌یبت‌یک‌یان له‌سه‌ر داناوه، چ‌ی به ک‌ۆک‌ردنه‌وه‌ی ه‌د‌یسه‌کان، یان به باس ل‌ی‌وه ک‌ردنی به ش‌ی‌وه‌یه‌کی گ‌شت‌ی، له‌وانه:

- (١) المراسیل لأبي داود السجستاني، صاحب السنن.
- (٢) المراسیل لابن أبي حاتم الرازي.
- (٣) تحفة التحصيل في ذكر رواة المراسیل، للمحافظ أبي زرعة العراقي.
- (٤) جامع التحصيل في أحكام المراسیل، لأبي سعيد العلائي.

### ه‌ۆ‌ک‌م‌ی ه‌د‌یسه‌ی (مرسل)

زان‌ایان له باسی به‌به‌ل‌گ‌ه ه‌ی‌ت‌انه‌وه‌ی نه‌م ج‌ۆره ه‌د‌یسه‌دا چه‌ند ب‌ۆچ‌وون‌ت‌یک‌یان ه‌یه، که گ‌رن‌گ‌تر‌ین‌یان نه‌مانه‌ن:<sup>(٢)</sup>

• ب‌ۆچ‌وونی یه‌که‌م: ه‌د‌یسه‌ی مرسل ه‌د‌یسه‌ی (ضعیف)ه، و‌ناک‌ر‌یت وه‌کو به‌ل‌گ‌ه به‌کار به‌ی‌ن‌ر‌یت. که نه‌مه ب‌ۆچ‌وونی ز‌ۆر‌ینه‌ی فه‌رمووده‌ناسان، و‌ز‌ۆر‌ت‌یک‌یش له شه‌رع‌زانان

(١) مصنف ابن أبي ش‌یبة / کتاب المناسک / فی قتل الذنب للمحرم / به ژماره‌ی / ١٥٧١٤ و ١٥٧١٥، و‌المراسیل لأبي داود / لا‌په‌ره ١٤٦، به ژماره‌ی ١٣٧. ب‌ۆ نموونه‌ی زیاتر له‌سه‌ر ه‌مه‌یه‌ک‌ت‌ی له‌و ت‌اب‌عیانه‌ی که ناومان ب‌ردن، ب‌روانه نه‌و سه‌رچاوانه‌ی که ناومان ب‌ردن.

(٢) ب‌ۆ زان‌یاری زیاتر له‌سه‌ر ه‌ه‌موو ب‌ۆچ‌وونه‌کان، ب‌روانه ه‌مه‌یه‌که له: مقدمة ابن الصلاح / ٣٢، و‌الباعث الحثيث: ٤٢ - ٤٣، و‌الکفاية في علم الرواية / ٣٨٤ - ....، و‌التقريب بشرح تدريب الراوي / ١٥٤ - ١٥٥، و‌النکت علی مقدمة ابن الصلاح / ٢ / ٤٨٦ - ٤٩٥، و‌شرح التبصرة والتذکرة / ١ / ٢٠٥ - ٢١١، و‌توجيه النظر / ٢ / ٥٥٩، و‌منهج النقد في علوم الحديث / ٣٧١ - ٣٧٢، قواعد التحديث من فنون مصطلح الحديث / ٢٢٠.



وئوصولیه‌کانه. به‌لگه‌شیان نه‌وهیه که نه‌و که‌سه‌ی که له رشته‌که‌دا لابراره و نه‌ماوه، نازانریت کییه، بویه ده‌کریت یه‌کیتک له هاوه‌لان بیټ، وده‌شکریت که یه‌کیتک له شوینکه‌وتوان بیټ، جا نه‌گه‌ر یه‌کیتک بوو له شوینکه‌وتوان، نه‌وا ده‌کریت که‌سیټکی متمانه‌داربیټ، وه ده‌شکریت که جینگه‌ی متمانه نه‌بیټ.

• بۆچوونی دووه‌م: هه‌دیسی مرسل پیتی وهرده‌گیریت، به مهرجیک که له یه‌کیتک له گه‌وره تایبیه‌کانه‌وه ریوایه‌ت کرابیټ، وه‌چه‌ند خالټیکیش ره‌چار بکرتین له هه‌دیه‌که وراویه‌که‌یدا:

خاله‌کانی نه‌صلی هه‌دیه‌که، بریتین له‌وه‌ی که نه‌و هه‌دیه‌ به یه‌کیتک له‌م چوار رینگه پالټشت کرابیټ:

(۱) ده‌بیټ له رینگه‌یه‌کی تره‌وه به بیټ بچران ریوایه‌ت کرابیټ.  
(۲) ده‌بیټ له رینگه‌ی که‌سیټکی تره‌وه ریوایه‌ت کرابیټ، به‌لام نه‌ک له مامۆستای نه‌وه‌ی یه‌که‌مه‌وه.

(۳) ده‌بیټ فهرمایشتی یه‌کیتک له هاوه‌لانیس له‌گه‌ل نه‌و هه‌دیه‌که‌دا ریتک بکه‌ویت.  
(۴) ده‌بیټ راو فه‌توای زۆرینه‌ی زانایانیس له‌گه‌ل نه‌و هه‌دیه‌که‌دا بیټ.  
خاله‌کانی تایبته به راوی هه‌دیه‌که: نه‌گه‌ر راویه‌که ناوی نه‌و که‌سه‌ی هینا که له رشته‌که‌دا لایردبوو، نه‌وا:

(۱) ده‌بیټ راویه‌که خۆی جینگه‌ی متمانه بیټ.  
(۲) ده‌بیټ به‌وه ناسراویټ که ریوایه‌تی هه‌دیس ناکات له که‌سی متمانه‌دار نه‌بیټ.  
(۳) ده‌بیټ نه‌و که‌سه‌ی که ناوی نه‌بردووه ولایردووه له رشته‌ی گێرانه‌وه‌ی هه‌دیه‌که که‌سیټکی نه‌ناسراو نه‌بیټ، وه‌یه‌کیتک نه‌بیټ له‌و که‌سانه‌ی که زانایان له بواری گێرانه‌وه‌ی هه‌دیه‌که‌دا حه‌زیان پی‌ناکه‌ن وپییان ناخۆشه هه‌دیه‌سیان لیټ بگێرانه‌وه.  
نه‌مه بۆچوونی ئیمامی شافیه‌یه.

- بۆچوونی سییه‌م: هه‌دیسی مرسل پیتی وهرده‌گیریت، ویه‌به‌لگه‌ ده‌هینریتته‌وه، به‌مه‌رجیک که نه‌و که‌سه‌ی رپویه‌تی ده‌کات که‌سیکی متمانه‌دار بیت، نه‌مه‌ش بۆچوونی نیامی نه‌بو هه‌نیفه‌ و مالیکه‌ و رپویه‌تیش کراوه‌ له‌ نیامی نه‌حه‌ده‌وه، وه‌ زۆرینه‌ی زانایانی پتشینه‌ش هه‌ر هه‌مان بۆچوونیان هه‌یه‌.

### باسی (مرسل الصحابي)

زانایانی (أصول الفقه) باسی جۆره‌ هه‌دیسیکی مرسل ده‌که‌ن وپیتی ده‌لین: (مرسل الصحابي).

مه‌به‌ستیان نه‌و هه‌دیسه‌یه‌ که‌ یه‌کیک له‌ هاوه‌لانه‌ گێراویانه‌ته‌وه‌ له‌ هه‌زه‌ته‌وه‌ (دروودی خردای له‌سر بیت)، که‌ خۆیان لێیان نه‌بیستوه‌، ئیتر له‌به‌ر نه‌وه‌ی که‌ منداڵ بوون، یان دره‌نگ موسولمان بوون، یان له‌ کاتی نه‌و باسه‌دا له‌ خزمه‌تی هه‌زه‌تدا (دروودی خردای له‌سر بیت) نه‌بوون. نموونه‌ی نه‌م جۆره‌ هه‌دیسه‌ زۆرن، له‌ عه‌بدولای کورپی عه‌باس و عه‌بدولای کورپی زوبه‌یر، وهاوه‌لانی ترده‌وه‌ که‌ ته‌مه‌نیان که‌م بووه‌ له‌ماوه‌ی ژیا‌نی هه‌زه‌تدا (دروودی خردای له‌سر بیت).

نیامی نه‌حه‌ده‌ و نه‌سانی و نیبنو حیبیان بۆمان ده‌گێرنه‌وه‌ له‌ عه‌بدولای کورپی عه‌باسه‌وه‌ که‌ فهرموویه‌تی: مَرَضَ أَبُو طَالِبٍ فَأَتَتْهُ قُرَيْشٌ وَأَتَاهُ رَسُولُ اللَّهِ (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) يَعُودُهُ وَعِنْدَ رَأْسِهِ مَقْعَدُ رَجُلٍ فَقَامَ أَبُو جَهْلٍ فَقَعَدَ فِيهِ فَقَالُوا إِنَّ ابْنَ أَخِيكَ يَقْعُ فِي آلِهَتِنَا قَالَ مَا شَأْنُ قَوْمِكَ يَشْكُونُكَ قَالَ يَا عَمَّ أُرِيدُهُمْ عَلَى كَلِمَةٍ وَاحِدَةٍ تَذِينُ لَهُمْ بِمَا الْعَرَبُ وَتُوَدِّي الْعَجَمَ إِنَّهُمْ الْجَزِيَّةُ قَالَ مَا هِيَ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فَقَامُوا فَقَالُوا أَجْعَلَ الْإِلَهَ إِلَهُكَ وَاحِدًا قَالَ وَنَزَلَ { ص وَالْقُرْآنِ ذِي الذِّكْرِ فَقَرَأَ حَتَّى بَلَغَ إِنَّ هَذَا لَشَيْءٌ عَجَابٌ }<sup>(١)</sup>.

(١) مسند أحمد ابن حنبل / ومن مسند بني هاشم / مسند عبد الله بن العباس بن عبد المطلب عن النبي / به ژماره‌ی ٢٠٠٨، وسنن النسائي الكبرى / كتاب التفسير / سورة الصافات / به ژماره‌ی ١١٤٣٦، وصحيح ابن حبان / كتاب التاريخ / باب إخباره صلى الله عليه و سلم عما يكون في أمته من الفتن والحوادث / به ژماره‌ی ٦٦٨٦.

نیمامی بوخاری بۆمان دهگیریتتهوه له عوروهی کورپی زوبهیرهوه، نهویش له دایکه عایشهوه که فهرموویهتی: **أَوَّلُ مَا بُدِئَ بِهِ رَسُولُ اللَّهِ (مِثْلُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) مِنَ الْوَحْيِ الرَّؤْيَا الصَّالِحَةُ فِي النَّوْمِ.....**<sup>(۱)</sup>

وتهی راست که تهواوی یان زۆرینهی زانایان لهسهرینی تهوهیه: **نهم جۆره** هه دیسانه **حوکمی** هه دیسی موسنه دیان ههیه، چونکه نهو کهسهی که له **پشتهی** نهم جۆره هه دیسانه دا **دیار** نیه ولا براوه، **یه کیتکه** له هاوه لآن، وه نهوانیش ناوهیتان وناونه هیتانیا **یه کسانه**، چونکه هه موویان عادیل و متمانه دارن. ههر بۆیه زانایان لهسهر نهوهن که **نهم جۆره** هه دیسه **ده کړیت** به به لگه وپشتی پی ده به ستریت.<sup>(۲)</sup>

(۱) صحیح البخاری / المقدمة / بدء الوحي / باب كيف كان بدء الوحي إلى رسول الله / به ژماره ۳.  
(۲) پروانه: مقدمة ابن الصلاح / ۳۲، والنكت على مقدمة ابن الصلاح / ۲ / ۵۲۶، وقفو الأثر / ۱ / ۶۷، وشرح التبصرة والتذكرة / ۱ / ۲۱۳، والباعث الحثيث / ۴۲، وتوضيح الأفكار / ۱ / ۲۸۷، وتوجيه النظر / ۲ / ۵۶۱، والتقريب بشرح تدريب الراوي / ۱۶۳ - ۱۶۴، والمنهل الروي / ۴۵ - ۴۶، والمقنع / ۱۳۸، وشرح الزرقاني على البيهقي مع حاشية الأجهوري / ۱۴۹.

..... وَقُلْ غَرِيبٌ مَا رَوَى رَاوٍ فَقَطْ

---

## جۆری هه‌قده‌یه‌م

### هه‌دیسی (الغریب)

واته: بلی: هه‌دیسی (غریب) نه‌و هه‌دیسه‌یه که ته‌ن‌ها یه‌ک که‌س ر‌یوایه‌تی کردووه. نه‌مه نه‌و جۆره‌ی تری هه‌دیسی نا‌حاده که له با‌سی هه‌دیسی مه‌شه‌ور و عه‌زیزدا نا‌ما‌ژه‌مان ب‌یدا، و و‌تمان ما‌مۆستا له ج‌یگه‌یه‌کی تر‌دا نی‌وه هۆنراوه‌یه‌کی بۆ ته‌رخان کردووه. له‌م پ‌ی‌ن‌اس‌ه‌ی ما‌مۆستاوه وه‌ها ده‌رده‌که‌و‌یت که هه‌ر هه‌دیست‌یک له سه‌ره‌تای ر‌شته‌ی گ‌یر‌انه‌وه‌که‌یدا یه‌ک که‌س ر‌یوایه‌تی کرد‌ب‌یت، یان سه‌ره‌تا کۆمه‌ل‌ت‌یک بن، و‌دواتر یه‌ک که‌س ر‌یوایه‌تی کرد‌ب‌یت، نه‌وه هه‌ر به هه‌دیسی غه‌ریب دا‌ده‌ن‌ر‌یت، هه‌روه‌کو چۆن زۆر‌ینه‌ی زانا‌یان‌یش هه‌مان بۆ‌چو‌ن‌یان هه‌یه.

هه‌ر بۆ‌یه زانا‌یان نه‌م جۆره هه‌دیسه‌یان دا‌به‌ش کردووه بۆ دوو جۆر: <sup>(١)</sup>

● غه‌ریبی ر‌ه‌ها (که پ‌یش‌ی ده‌وتر‌یت: الف‌رد): به‌و هه‌دیسه ده‌ل‌ت‌ین که ته‌ن‌ها یه‌ک که‌س له هه‌ز‌ره‌ته‌وه ر‌یوایه‌تی کردووه، و‌دوات‌ر‌یش له ته‌وا‌وی چ‌ینه‌کان‌ی ر‌شته‌ی گ‌یر‌انه‌وه‌که‌یدا هه‌ر ده‌گو‌نج‌یت که یه‌ک که‌س ر‌یوایه‌تی کرد‌ب‌یت. بۆ نمو‌ونه یه‌که‌م هه‌دیست‌یک که له سه‌ح‌یح‌ی بو‌خا‌ریدا ر‌یوایه‌ت کراوه بر‌یت‌یه له هه‌دیسی: «إِنَّمَا الْأَعْمَالُ بِالنِّيَّاتِ». نه‌م هه‌دیسه ته‌ن‌ها نی‌مام‌ی عومه‌ر له هه‌ز‌ره‌ته‌وه ر‌یوایه‌تی کردووه، وه له نی‌مام‌ی عومه‌ر‌یشه‌وه ته‌ن‌ها عه‌لقه‌مه‌ی کور‌ی وه‌قاص‌ی له‌یشی ر‌یوایه‌تی کردووه، وه له‌و‌یشه‌وه ته‌ن‌ها مو‌حه‌مه‌دی کور‌ی نی‌را‌ه‌یمی ته‌یمی ر‌یوایه‌تی کردووه، وه له‌و‌یشه‌وه ته‌ن‌ها یه‌ح‌یا‌ی کور‌ی سه‌ع‌ید ر‌یوایه‌تی کردووه.

● غه‌ریبی نی‌س‌بی: به‌و هه‌دیسه ده‌ل‌ت‌ین که له سه‌ره‌تای گ‌یر‌انه‌وه‌که‌یدا زیاد له یه‌ک که‌س ر‌یوایه‌تیان کردووه، به‌لام دواتر له ج‌یگه‌یه‌کی ر‌شته‌که‌یدا ده‌ب‌یت به یه‌ک که‌س. نه‌م جۆره هه‌دیسه له ک‌ت‌یب و سه‌ر‌چاوه‌کان‌دا زۆر به‌ر‌چاوه‌که‌و‌یت، به تاییه‌تی له (المعجم الأوسط) ی نی‌مام‌ی ط‌برانی، نه‌وه‌تا ده‌فه‌رمو‌یت: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الرَّازِيُّ، حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْمُؤَدَّبُ، حَدَّثَنَا أَبُو عِيسَى بْنُ مُوسَى الْغَنَاجَرُ، عَنْ أَبِي حَمْرَةَ الشَّكْرِيِّ، عَنْ الْأَعْمَشِ، عَنْ أَيُّوبَ السَّخْتِيَّانِيِّ، عَنْ مُحَمَّدِ ابْنِ سِيرِينَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: لَا تُسْمُوا الْعَنْبَ الْكَزْمَ. پاشان فه‌رمو‌یه‌تی: لَمْ يَرَوْهُ هَذَا الْحَدِيثَ عَنِ الْأَعْمَشِ، إِلَّا أَبُو حَمْرَةَ، تَفَرَّدَ بِهِ الْغَنَاجَرُ. <sup>(١)</sup>

(١) پروانه: نزهه النظر / ٦٤، وتوجيه النظر / ١ / ٤٩٠.

(٢) المعجم الأوسط / ٧ / ٧٢ به ژماره‌ی ٦٨٨٨.

ههروهها زانایان له لایهکی ترهوه نهم جۆره هه دیسهیان دابهش کردوه بۆ چهند جۆرتکی تر، که نهوانیش:

(١) غریب سنداً و متناً: نهو هه دیسهیه که تهنها یه کهس ریوایهتی کردوه، که نهم جۆرهیان پیتی دهوتریت (الفرد المطلق). نیمامی حاکم و کهسانی تریش نمونهیان بۆ نهم جۆره هه دیسه بهو هه دیسه هیناوه تهوه که فهرموویانه: حَدَّثَنَا خَلَّادُ بْنُ يَحْيَى حَدَّثَنَا أَبُو عَقِيلٍ: يَحْيَى بْنُ الْمُتَوَكِّلِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سُوقَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُنْكَدِرِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ النَّبِيِّ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - أَنَّهُ قَالَ: «إِنَّ هَذَا الدِّينَ مَتِينٌ فَأَوْعِلْ فِيهِ بِرْفِقٍ، وَلَا تُبْغِضْ إِلَى نَفْسِكَ عِبَادَةَ اللَّهِ، فَإِنَّ الْمُتَنَبِّتَ لَا أَرْضًا قَطَعَ، وَلَا ظَهْرًا أَبْقَى». پاشان فهرموویانه: نهم هه دیسه له رووی دهق ورشته شهوه غهریبه، چونکه تهنها (مُحَمَّدُ بْنُ سُوقَةَ) له (مُحَمَّدُ بْنُ الْمُنْكَدِرِ) و نهویش له (جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ) وه ریوایهتیاں کردوه.<sup>(١)</sup>

(٢) غریب سنداً لا متناً: وهکو نهو هه دیسهی که له کۆمه لێک له هاوه لانهوه ریوایهت کرایت، بهلام یه کیك له راویهکان له هاوه لێکی تر بیتجگه له وانهوه ریوایهتی بکات. نهم جۆره زیاتر پیتی ده لێن: (الفرد النسبي)، که شێخی عهسقه لانی دهفرمویت: به زۆری بهم جۆره هه دیسه ده لێن هه دیسی غهریب.<sup>(٢)</sup> نمونهی نهم جۆره هه دیسهش وهکو نهو هه دیسه (صحیح) هی که نیمامی بوخاری و موسلیم ریوایهتیاں کردوه له نهبو هورهیره وله نیسنو عومه رهوه که هه زههت فهرموویهتی: «الْكَافِرُ يَأْكُلُ فِي سَبْعَةِ أَهْوَاءٍ وَالْمُؤْمِنُ يَأْكُلُ فِي مَعَى وَاحِدٍ». <sup>(٣)</sup> زانایان فهرموویانه نهم هه دیسه له رێگهی نهبو موسای نهشعهریه وه غهریبه وتهنها له رێگهی کورپنکی خۆیه وه بهناوی نهبو بورده وه ریوایهت کراوه، بهلام له رێگهکانی ترهوه غهریب نیه. <sup>(٤)</sup>

(٣) غریب متناً لا سنداً: که نهم جۆرهیان شێخی شاره زووری دهفرمویت: نهم هه دیسه نمونهی نیه، مهگه له یه کیك لهو کهسانهی که هه دیسه کهیان ریوایهت کردوه کۆمه له که سێکی تر ریوایهتی بکهن، بهمهش نهو هه دیسه ده بیته به: غریب مشهور، واته غهریب ده بیته له رووی

(١) بروانه: معرفة علوم الحديث / ١٥٣، وتوجيه النظر / ١ / ٤٢٨ - ٤٢٩.

(٢) بروانه: نزهة النظر / ٦٦.

(٣) صحيح البخاري / كتاب الأطعمة / باب للمؤمن يأكل في معى واحد / و صحيح مسلم / كتاب الأشربة / باب للمؤمن يأكل في معى واحد والكافر يأكل في سبعة أمعاء. (أبو عبد الله محمد بن جعفر الكاظمي) خاومنى كتيبي: (نظم للتأثر من الحديث المتواتر) له لاپهه (١٥٤) دا فهرموویهتی: نهم هه دیسه بیتجگه له (أبو هريرة وابن عمر وأبو موسى) له رێگهی یانزه کهسی ترهوه ریوایهت کراوه.

(٤) بروانه: شرح علل الترمذي / باسی: الغریب إسناداً لا متناً عند الترمذي، وه فتح المغیث / ٣ / ٣٤.

مەتەنی ھەدیسە کەو، بەلام غەریب ناییت لەپرووی پشتمی گێڕانەو، وەکو ھەدیسی: "إنما الأعمال بالنيات" کە لە پاش چەند کەسێک لە ڕاویەکان، ھەدیسە کە دەبیست بە مەشھور و کۆمەڵێکی زۆر ڕیواوەتی دەکەن.<sup>(۱)</sup>

### ھۆکمی ھەدیسی (غریب)

ھەدیسی غەریبیش وەکو دوو جۆرە کە تری ھەدیسی ناھاد، دەگونجیت (صحیح) بیست (وەکو ئەو ھەدیسی بوخاری کە وەکو نمونە ھێنامانەو).<sup>(۲)</sup> وە دەشگونجیت (حسن) بیست، وە دەشگونجیت (ضعیف) بیست، ئەویش بەپیتی ھاتنەجیتی مەرجەکانی ھەدیسی (صحیح) و (حسن)، یان نەھاتنەجیتی ئەو مەرجانە.

بەلام زانایان فەرموویانە: زۆربەیی زۆری ھەدیسی غەریب، (ضعیف)ن. چونکە تەنھا یەک کەس ڕیواوەتی کردیبت، ئەو زیا تر گومانێ ئەوێ لێ دەکریت کە ئەو کەسە کە وەبیتە ھەلەو، بەلام ئەگەر چەند کەسێک بن، ئەوا ئەگەری کەوتنە ھەلەو کە مەتر دەبیستەو.<sup>(۳)</sup>

(۱) بروانە: مقدمة ابن الصلاح / ۱۵۷. نا لێرەدا زانای پایەبەرز (ابن سید الناس البعمري) لە کتیبیکیدا بمانوی: (النفح الشذي في شرح جامع الترمذي) بای دوو جۆری تریشی کردووە کە ئەوانیش: (غریب بعض السند فقط، وغریب بعض المتن فقط. جا بز زانیاری زیاتر بروانە ھەریەکە لە: الشذا الفیاح / ۲ / ۴۴۹، والتفید والإيضاح / ۲۷۳، وشرح البصرة والتذكرة / ۲ / ۷۸ - ۷۹.

(۲) یان وەکو ئەو ھەدیسی کە نیمامی بوخاری ڕیواوەتی کردووە لە ئەبیر ھورەیرودە کە ھەزرت فەرموویەتی: « السَّفَرُ قَطْعَةٌ مِنَ الْعَذَابِ، يَتَّحُ أَخَذَكُمْ طَعَامُهُ وَشَرَابُهُ وَتَوْنُهُ، فَإِذَا قُضِيَ نَهْمَتُهُ قُلِّعَ جُلُّ إِلَى أَهْلِهِ ». البخاري / أبواب العمرة / باب السفر قطعة من العذاب / ھەدیسی ژمارە ۱۷۱۰. زانایان فەرموویانە: ئەم فەرموودە ھەزرتە تەنھا لەم ڕێگمە بە ھەجی ھاتووە: (مَالِكٌ عَنْ سَمِيِّ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ).

(۳) ھەر بۆیە دەبینیت کە زانایانی پشتمە وەسف و مەدحی ھەدیسی مەشھوریان کردووە، و زەمی ھەدیسی غەریبیان کردووە:

- نیمامی مالیک فەرموویەتی: "شر العلم الغریب، وخیر العلم الظاهر الذي قد رواه الناس".
- عبد الرزاق فەرموویەتی: "کنا نرى أن غریب الحديث خیر، فإذا هو شر".
- نیمامی نەحمەد فەرموویەتی: "لا تكتبوا هذه الغرائب، فإنما مناکیر، وغالبها عن الضعفاء". وە لە جێلەکی تردا فەرموویەتی: "شرُّ الحديث الغرائب التي لا يُقفل بها، ولا يعتمد عليها".
- إبراهیم بن أبي عبلە فەرموویەتی: "كانوا يكرهون غریب الكلام وغریب الحديث".
- یعقوب بن إبراهیم القاضی فەرموویەتی: "من اتبع غریب الأحاديث كذب".
- زھیر بن معاویە فەرموویەتی: "ينبغي للرجل أن يتوقى رواية غریب الحديث". بز زانیاری زیاتر لەسەر وتە زانایان لەباردی ھەدیسی غەریبەو بروانە: شرح علل الترمذي، لابن رجب الخنلي / ۲۳۳، والكفاية في علم الرواية / ۱۴۰-۱۴۲، والجامع لأحلاق الراوي، للخطيب البغدادي / ۲/ ۱۰۰، وتدريب الراوي / ۴۵۵-۴۵۶.

وَكُلُّ مَا لَمْ يَتَّصِلْ بِحَالِ إِسْنَادِهِ مُنْقَطِعُ الْأَوْصَالِ

---



## جوۆری هه‌ژده‌یه‌م

### حه‌دیس (المنقطع)

واته: هه‌ر هه‌دیسێك كه‌ رشته‌ی گێڕانه‌وه‌كه‌ی به‌یه‌ك نه‌گه‌یشته‌یت، نه‌وه‌ نه‌ندامه‌كانی لێكه‌بچراون (واته‌ پیتی ده‌وتریت: منقطع).

ئه‌م پێناسه‌یه‌ی كه‌ مامۆستای دانهر هه‌لی بژاردوه‌ بۆ هه‌دیس (منقطع)، به‌كێكه‌ له‌و پێناسانه‌ی كه‌ كراون بۆ ئه‌م جوۆره‌ هه‌دیسه‌.<sup>(١)</sup> به‌لام نه‌گه‌ر به‌ وردی تیتی بڕوانین، ده‌بینین كه‌ پێناسه‌یه‌كی وه‌ها نیه‌ كه‌ ئه‌م جوۆره‌ هه‌دیس له‌ هه‌دیسه‌كانی تری وه‌كو (معلق و مرسل و معضل) جیا بكاته‌وه‌، چونكه‌ ته‌نها نه‌وه‌نده‌ ده‌لیت كه‌ له‌ رشته‌ی گێڕانه‌وه‌كه‌یدا بچران هه‌یه‌، نێتر ناماژه‌ی نه‌كردووه‌ به‌وه‌ی كه‌ بچرانه‌كه‌ له‌ كوێدایه‌، له‌ سه‌ره‌تای رشته‌كه‌، یان له‌ ناوه‌ندی رشته‌كه‌، یان له‌ كوێتایی رشته‌كه‌؟ به‌كه‌س له‌ رشته‌كه‌دا دیار نه‌ماوه‌، یان زیاتر؟ نه‌گه‌ر زیاتر بوو، ئایا به‌شوتین به‌كه‌وه‌ن، یان نیتوانیان هه‌یه‌؟

چونكه‌ وه‌لامی هه‌ریه‌كه‌ له‌م پرسیارانه‌ جوۆرێك له‌ جوۆره‌كانی هه‌دیسمان بۆ ده‌ستیشان ده‌كات.

نه‌وه‌تا نه‌گه‌ر له‌ كوێتایی رشته‌كه‌وه‌ بچرانه‌كه‌ هه‌بوو، به‌و هه‌دیس ده‌وتریت: (مرسل) وه‌كو له‌ جینگه‌ی خۆیدا به‌ درێژی باسمان لێوه‌ كرد.

(١) بڕوانه: التمهيد لما في الموطأ من المعاني والأسانيد، لابن عبد البر / ١ / ٢١. كه‌ ئه‌م پێناسه‌یه‌ به‌كده‌گرێته‌وه‌ له‌ گه‌ژ هه‌مان پێناسه‌ی سێیه‌می هه‌دیس (مرسل) كه‌ وتمان: ئه‌مه‌ پای شه‌رعزاتان و نوصولييه‌كان وه‌هه‌ندیکیش له‌ فەرمووده‌ناسانه‌، وه‌كو خه‌طیبی به‌غدادی.

وه نه‌گهر له سه‌ره‌تای رسته‌که‌وه بوو، نیت‌ر یه‌ک راوی لابرا‌بوو، یان زیات‌ر، یان ته‌واوی رسته‌که لابرا‌بوو، نه‌وا پیتی ده‌وتریت: (معلق).<sup>(۱)</sup>

وه نه‌گهر له ناوه‌ندی رسته‌که‌دا بوو، وه دوو که‌س به‌شوینی یه‌ک‌دا لابرا‌بوون، نه‌وه پیتی ده‌وتریت: (معضل) وه‌کو له‌مه‌ولا دیننه‌ سه‌ری، له‌ پروونکردنه‌وهی نه‌و نیوه‌ دێره‌ هۆنراوه‌یه‌ی که‌ ده‌فه‌رمویت:

وَالْمُغْضَلُ السَّاقِطُ مِنْهُ اُتْنَانِ

که‌واته‌ نهم پیناسه‌یه‌ نه‌گهرچی فهرمووده‌ناسانی پینشینه‌ پینان په‌سه‌نده،<sup>(۲)</sup> به‌لام نهم ره‌خنه‌یه‌ رووی تیده‌کات، چونکه‌ پیناسه‌ ده‌بیت وه‌کو چۆن داگره‌وه‌ بیت بۆ هه‌م‌وو نه‌ندامه‌کانی پیناسه‌کراوه‌که، هه‌روا ده‌بیت رینگ‌ریش بیت له‌ هاتنه‌ناوه‌وه‌ی نه‌وانه‌ی که‌ نه‌ندامی پیناسه‌کراوه‌که‌ نین.

هه‌ر بۆیه‌ نه‌گهر بویست‌ریت وه‌کو جوژ‌ریکی تایبه‌تی هه‌دیس پیناسه‌یه‌کی داگره‌وه‌ی رینگ‌ر بۆ نهم هه‌دیس‌ه‌ش بک‌ریت، نه‌وا باش‌تر وه‌هایه‌ که‌ بو‌تریت: نه‌و هه‌دیس‌یه‌ که‌ له‌ ناوه‌ندی رسته‌ی گێرانه‌وه‌که‌یدا ته‌نها یه‌ک که‌سی لێ لابرا‌وه، یان دوو که‌سی لێ لابرا‌وه، به‌لام به‌شوین یه‌ک‌دا نین.

(۱) نمونه‌ی نهم جوژه‌ هه‌دیس له‌ سه‌حیحی بوخاریدا زۆره، که‌ ناویان لێ نراوه‌ به‌ (معلقات البخاری)، نه‌وجا شتیخی عه‌سقه‌لانی کتیب‌یکی تایبه‌تی له‌سه‌ر نهم هه‌دیسانه‌ داناه، به‌ ناوی: (تغلیق‌ التغلیق) که‌ تینیدا پروونی کردۆته‌وه‌ که‌ نه‌و هه‌دیسانه‌ هه‌ندیکیان هه‌ر له‌ سه‌حیحی بوخاری خۆیدا به‌ مه‌وصوولی باس‌کراون، وه‌ هه‌ندیکیشیان له‌ سه‌حیحی موس‌لیمدا باس‌کراون، وه‌ هه‌ندیکیشیان له‌ هه‌ردوو سه‌حیحه‌که‌دا به‌ مه‌وصوولی باس‌کراون، وه‌ هه‌ندیکیشیان له‌ هه‌ندیک سهرچاوه‌ی تری هه‌دیسیدا به‌ رسته‌ی جیاوا‌ز باس‌ کراون، وه‌ نه‌وه‌یشی فهرمووه‌ که‌ هه‌رکام له‌و هه‌دیسانه‌ له‌ سه‌حیحی بوخاریدا، نه‌گهر له‌ هینانیدا و‌تراب‌رو (فَعْلٌ، وَأَمَرَ، وَرَزَى، وَذَكَرَ: فَلَانَ)، نه‌وا نه‌و هه‌دیس به‌ (صحیح) داده‌نریت.

(۲) نیامی نه‌واوی فهرموویه‌تی: ((الصحيح الذي ذهب إليه الفقهاء والخطيب وابن عبد البر وغيرهم من المحدثين أن المنقطع ما لم يتصل بإسناده على أي وجه كان)). ب‌روانه: التقريب بشرح تدريب الراوي / ١٦٥. به‌لام نیامی حاکیم ده‌فه‌رمویت: ((النوع التاسع من هذا العلم معرفة المنقطع من الحديث وهو غير المرسل وقل ما يوجد في الحفاظ من يميز بينهما)). ب‌روانه: معرفة علوم الحديث / ٧٠.

## چۆن هه‌دیسی (منقطع) بناسین؟

سه‌رچاوه‌ی بریاردان له‌سه‌ر نه‌وه‌ی که هه‌دیستیک به (منقطع) دابنریت، نه‌وه‌یه که راویه‌کانی نه‌و هه‌دیه له‌و جیگه‌ی که به‌جانه‌که‌ی تێدایه به‌یه‌ک نه‌گه‌یشتن. نه‌وجا چه‌ند به‌لگه‌یه‌ک هه‌یه له‌سه‌ر نه‌وه‌ی که راویه‌کان به‌یه‌ک نه‌گه‌یشتون، که نه‌وانیش: <sup>(۱)</sup>

(۱) راویه‌کان له‌یه‌ک سه‌رده‌مدا نه‌ژیاون. یان له‌یه‌ک سه‌رده‌مدا ژیاون، به‌لام به‌یه‌کتر نه‌گه‌یشتون، ویه‌کیان نه‌بینیوه، یان نه‌گه‌یه‌کیان بینیی، نه‌زانراوه که راویه‌که هه‌دیسی له‌و مامۆستایه بیستیت، یان نه‌گه‌یه‌کیان بیستیشیتی له‌ته‌مه‌نیکه‌ی کهم دا بووه و منداڵ بووه. که ته‌م خاله له‌پێگه‌ی نه‌و کتیبانه‌وه ده‌زانریت که باسی کاتی له‌دایکبوون و مردنی راویه‌کان ده‌که‌ن.

(۲) به‌باسکردن و ناوه‌ینانی هه‌موو قوتایه‌که‌ی مامۆستایه‌کی گێره‌وه‌ی هه‌دیس. جا که ناوی هه‌ر که‌سیک له‌پێزی قوتایه‌که‌ی نه‌و مامۆستایه‌دا نه‌هاتیت، نه‌وه به‌لگه‌یه له‌سه‌ر نه‌وه‌ی که نه‌و هه‌دیسه‌ی که له‌و مامۆستایه‌ی گێراوه‌ته‌وه (منقطع)ه.

(۳) هه‌ندیک جار راویه‌که‌ی خۆی ده‌لێت: من هه‌یچم له‌و که‌سه‌وه نه‌بیستوه که هه‌دیسه‌که‌م لێ ریاوه‌ت کردوه. <sup>(۲)</sup>

(۱) بروه‌نه: تنقیح التحقیق فی احادیث التعلیق، لشمس الدین محمد بن أحمد بن عبد الهادی الحنبلی / له‌باسی / القرائن التي تفید عدم السماع / ۱ / ۱۷۹. هه‌روه‌ها زانایان ته‌م خالانه‌یان له‌باسی (الإرسال الخفی) دا به‌دوور ودریژی روون کردۆته‌وه. بروه‌نه: جامع التحصیل فی احکام المراسیل، له‌باسی / الباب الخامس فی بیان المراسیل الخفی إرسالها / ۱۲۵، والشذا الفیاح / ۲ / ۴۸۰. جا بۆ نه‌ونه له‌سه‌ر ته‌م جوژه هه‌دیه بروه‌نه: بیان الوهم والإيهام فی کتاب الأحکام، لابن القطان / القسم الثاني بیان الإيهام / باب ذکر احادیث آوردھا علی أنها متصلة وهي ونقطعة، أو مشکوک فی اتصالها / ۲ / ۳۶۹ - ۵۶۹.

(۲) وکو نه‌و هه‌دیسه‌یه‌ی که نه‌بو عوبه‌یده‌ی کوری عه‌بدولای کوری مه‌سه‌وود له‌باوکیه‌وه ریاوه‌تی کردوون، هه‌موویان به‌ (مرسل) داده‌نرێن، چونکه‌ نیه‌مامی به‌یه‌قه‌ی وکه‌سانی تریش بۆمان ده‌گێرنه‌وه له‌عه‌مری کورێ موپوه که پرسیاری کردوه له‌نه‌بو عوبه‌یده: هَلْ تَذْكُرُ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ شَيْئًا؟ قَالَ مَا أَذْكُرُ مِنْهُ شَيْئًا. بروه‌نه: السنن الکبری / کتاب الدیات / باب من قال هي أحماس وجعل أحد أحماسها بني المخاض دون بني اللبون / به‌ژماره‌ی ۱۵۹۴۱، ومصنف ابن أبي شيبة / کتاب التاريخ / به‌ژماره‌ی ۳۳۹۲۴.

٤) دووری نه‌و جینگه ولاته‌ی که راویه‌که‌ی لی ژیاوه، له‌و جینگه ولاته‌ی که مامۆستاکی لی ژیاوه.

٥) له‌ چهند رپوایه‌تیکێ تردا ده‌رکه‌وتروه که له‌ نیتوان راویه‌که و نه‌و مامۆستایه‌ی که هه‌دیه‌که‌ی لی رپوایه‌ت کردوه، که‌سێک یان چهند که‌سێکی تر هه‌ن.

### حوکمی هه‌دیسی (منقطع)

نه‌و زانایانه‌ی که به‌ پێناسه‌ی یه‌که‌میان وه‌رگرتوه، پێیان وایه که هه‌دیسی (منقطع) حوکمی هه‌دیسی (مرسل)ی هه‌یه، بۆیه نه‌وانه‌ی که فهرموویانه هه‌دیسی (مرسل) ده‌کریت به‌ به‌لگه‌ و پێی وه‌رده‌گیریت، هه‌ندێکیان پێیان وایه که هه‌دیسی (منقطع)یش هه‌ر ده‌کریت به‌ به‌لگه‌ و پێی وه‌رده‌گیریت، وه نه‌وانه‌ش که پێیان وایه که هه‌دیسی مرسل ناکریت به‌ به‌لگه‌ و پێی وه‌رناگیریت، نه‌وه زیاتر پێیان وایه که هه‌دیسی (منقطع)یش پێی وه‌رناگیریت.<sup>(١)</sup>

به‌لام نه‌و زانایانه‌ی که به‌ پێناسه‌ی دووه‌میان وه‌رگرتوه، پێیان وایه که هه‌دیسی (منقطع) هه‌دیسیکی (ضعیف)ه، هه‌ر بۆیه ناکریت به‌ به‌لگه‌ و پێی وه‌رناگیریت. چونکه نازانریت نه‌و که‌سه‌ی که له‌ رسته‌که‌دا دیارنیه ولا براوه، حالێ چۆنه، نایا که‌سیکی متمانه‌داره، یان نا؟<sup>(٢)</sup>

(١) بروه: قواطع الأدلة في الأصول، لأبي المظفر منصور بن محمد بن عبد الجبار السمعاني / ١ / ٣٩٢، وجامع التحصيل في أحكام المراسيل / ٩٦.

(٢) زانای پایه‌دار خه‌طیبی به‌غدادی له‌ مامۆستاکی نیمامی بوخاری که ناوی (محمد بن یحیی الذهلي)یه، بۆمان ده‌گێڕێته‌وه که فهرموویه‌تی: ((ولا يجوز الاحتجاج الا بالحديث الموصول غير المنقطع)). بروه: الکفاية في علم الرواية / ٢٠. هه‌روه‌ها (ابن أبي حاتم) له‌ کتیبی (المراسيل)دا ده‌فهرمویت: ((سمعت أبي وأبو زرعة يقولان: ..... ولا تقوم الحجة إلا بالأسانيد الصحاح المتصلة)). بروه: المراسيل / ١ / ٦، وه نیمامی به‌یهه‌قی له‌ السنن الکبری فهرماشتیکی نیمامی شافعیمان بۆ ده‌گێڕێته‌وه که فهرموویه‌تی: ((وَالْحَدِيثُ الْمُنْقَطِعُ لَا يَكُونُ حُجَّةً)). بروه: السنن الکبری / کتاب السرقة / باب اختلاف الناقلين في ثمن المحن وما يصح منه وما لا يصح / هه‌دیسی ژماره ١٦٩٥٢، هه‌روه‌ها له: کتاب السير / باب الرضخ لمن يستعان به من أهل الذمة على قتال المشركين / هه‌دیسی ژماره ١٧٧٥٠.

وَالْمَعْضَلُ السَّاقِطُ مِنْهُ اثْنَانِ

.....

---

## جۆری نۆزدەھەم

### حەدیسی (المُعْضَل)

واتە: حەدیسی (معضل) بەو حەدیسە دەوترێت کە دوو کەس لە رشتەیی گێڕانەوه کەیدا داکەوتبێت.

ئەم پێناسەییە کە مامۆستا کردوووەتی بۆ حەدیسی (معضل) یەکێکە لەو پێناسانەی کە کراون بۆ ئەم جۆرە حەدیسە، کە ئەم پێناسەییە بەدوور نابێت لە ڕەخنە.

چونکە دیاری نەکردووە، نایا ئەو دوو کەسە کە داکەوتوون لە رشتەیی گێڕانەوهی حەدیسه کە، لە سەرەتای رشتەکەوێن یان لە ناوەند یان لە کۆتایی، وە دیاریشی نەکردووە، نایا دوو کەسە کە بەشویێن یان بەشویێن یەکەوێن نین. ھەرودھا دیاریشی نەکردووە، نایا ئەگەر زیاد لە دوو کەس لە رشتە کە داکەوتن، دەکرێت پیتی بوتریت: (معضل) یان نا؟

بۆیە ئەم پێناسەییە لەلایە کەوێن داگرەوێن بۆ حەدیسی (معلق) وە کە پێشتر پێناسەمان کرد، وە داگرەوێن بۆ حەدیسی (منقطع) بەتایبەتی ئەگەر دوو کەسە داکەوتووە کە بەشویێن یەکەوێن نەبوون، وە لەلایە کە تێرەوێن ناوونە نایا ئەگەر لە دوو کەس زیاتر لە رشتە کە داکەوتن، بەم ناوێن ناو دەبرێت.

بەلام ئێمە ئەگەر بگەرێنێنەوێ سەر ئەو پێناسانەی کە زانا یان کردوویانە بۆ ئەم جۆرە حەدیسه، دەبینین کە ھەولیان داوێ وەلامی ئەو ڕەخنە و ڕەسپارانە بدەنەوێ، ئەوێتا: شێخی شارەزووری و ئیمامی نەواوی دەفرەموون: ئەو حەدیسهی کە دوان یان زیاتر لە کەسەکانی رشتەیی گێڕانەوێ کە داکەوتوون.<sup>(١)</sup>

ئەم پێناسەییەش ھەمان ڕەخنەکانی سەرەوێ ڕووی تێدەکەن، کە نازانرێت نایا لە سەرەتای رشتەکەوێن یان لە ناوەند یان لە کۆتایی، وە نازانرێت کە نایا بەشویێن یەکەوێن یان نا؟ بەلام حافزی عێراقی و ئیمامی سیوطی لە مانای ئەم پێناسەییەدا فرەموویانە: بەلام بەمەرجێک کە کەسە داکەوتوێ کان بەشویێن یەکەوێن بن.<sup>(٢)</sup>

(١) ڕوانە: مقدمة ابن الصلاح / ٣٤، والتقریب بشرح تدريب الراوي / ١٦٩.

(٢) ڕوانە: شرح البصرة والتذكرة / ١ / ٢١٦، والتفید والإيضاح / ٨١، وتدريب الراوي / ١٦٩.

هەر بۆیه دواتر که نیمامی سه‌خاوی هاتوو، نه‌و مهرجه‌ی بۆ پیتاسه‌که زیاد کردوو و فهرموویه‌تی: نه‌و هه‌دیه‌یه که دوان یان زیاتر له کهسه‌کانی رشتیه‌ی گێرانه‌وه‌که‌ی به‌شوتین یه‌کدا داکه‌وتوون.<sup>(۱)</sup>

به‌لام نهم فهرمووده‌یه‌ش هه‌یشتی نه‌و په‌خنه‌یه‌ی له‌سه‌ر لانا‌بات که نایا نه‌گه‌ر له سه‌رده‌تای رسته‌که‌وه بیته، هەر پیتی ده‌وتریت: (معضل)، که نهمه پیتتر وتمان: نهم جۆره هه‌دیه‌یه پیتی ده‌وتریت: (معلق). بۆ وه‌لامی نهم په‌خنه‌یه ده‌کریت بوتريت: هه‌دیه‌ی (معضل) و (معلق) لهم حاله‌ته‌دا یه‌کده‌گره‌وه. نه‌گینا ده‌بیته پیتاسه‌که به‌م جۆره‌ی لی بکريت: نه‌و هه‌دیه‌یه که دوان یان زیاتر له کهسه‌کانی دوا‌ی سه‌رده‌تای رشتیه‌ی گێرانه‌وه‌که‌ی دا‌که‌وتوون. به‌لام تاوه‌کو نیسته‌ش دیار نیه نایا نه‌گه‌ر له کۆتایی رسته‌که‌دا دوو که‌س دا‌که‌وتبن، نایا لهم جۆره هه‌دیه‌یه ده‌ژمیردريت یان نا؟

هەر بۆیه شتیخی نیبنو که‌ئیر هاتوو وه‌لامی نهم پرسیاره‌شی بۆ داوینه‌ته‌وه و فهرموویه‌تی: هەر به (معضل) داده‌نريت نه‌و هه‌دیه‌یه‌ی که یه‌کیک له شوتینه‌که‌وتوی شوتینه‌که‌وتوان ده‌یداته پال هه‌زردت.<sup>(۲)</sup>

(۱) پروانه: التوضیح الأهم / ۴۴.

(۲) پروانه: الباعث الخیث / ۴۴. زیاد له‌وه‌ش حافظی عیراقی و نیمامی سیوطی فهرموویانه: جۆریکی تری هه‌دیه‌ی (معضل) نه‌ویه که هه‌دیه‌یه که خۆی له نه‌صلدا هه‌دیه‌ی هه‌زردت بیته، به‌لام به‌دیتته پال یه‌کیک له شوتینه‌که‌وتوان، واته: له رسته‌که‌دا هم هه‌زردت وه‌م نه‌و هاو‌ده‌ش که لیبه‌وه رپویه‌تی کردوو دا‌که‌وتوون. پروانه: ألفیه الحافظ العراقي في علوم الحديث: هه‌ردوو دیری (۱۳۴ و ۱۳۵) که ده‌فه‌رمویت:

وَالْمُفْضَلُ: الشَّاقِطُ يَنْتُ أَتْنَانِ  
خَذَفُ النَّبِيِّ وَالْعُخَايِي مَعَا  
فَصَاعِدًا، وَمِنْهُ قِسْمُ ثَانٍ  
وَوَقَفْتُ مَثْبِهِ عَلَى مَنْ تَبَعَا

و ألفیه السیوطی فی علم الحديث: دیری (۱۳۷) که ده‌فه‌رمویت:

وَمِنْهُ خَذَفُ صَاحِبِ الْمُصْطَفَى  
وَمِنْهُ بِالنَّابِغِيِّ وَقَفَا

نمونه‌شان به‌و هه‌دیه هه‌تاوه‌وه که نه‌عمه‌ش له شه‌عبه‌وه گێراویتی‌وه که فهرموویه‌تی: يُقَالُ لِلرَّجُلِ فِي الْقِيَامَةِ عَمِلْتُ كَذَا وَكَذَا، فَيَقُولُ مَا عَمِلْتُهُ. فَيُخْتَمُ عَلَى فِيهِ..... الخ فهرموویانه نهم هه‌دیه له نه‌صلدا فهرمووده‌ی هه‌زردت، وه نه‌و هاو‌ده‌ش که شه‌عبی لیبه‌وه رپویه‌تی کردوو، بریتیه له نه‌نسی کوری مالیک، به‌لام نه‌عمه‌ش هاتوو هم هه‌زردت وه‌م نه‌نسی باس نه‌کردوو، و هه‌دیه‌یه‌ی داو‌ته پال شه‌عبی، وه‌کو بلیت: فهرمووده‌ی نه‌و به‌وه. پروانه: شرح التبصرة والتذكرة / ۱ / ۲۱۸، وتدريب الراوي / ۱۷۱.

## حوکمی هه‌دیسی (معضل)

به‌و پێیه‌ی که له باسی هه‌دیسی (منقطع) دا باسمان کرد، که زانایان به (ضعیف)یان داناوه، ته‌نها له‌به‌ر نه‌وه‌ی که‌سێک له رسته‌ی گێرانه‌وه‌که‌یدا لابراره، که‌واته ده‌کریت لێره‌دا زیاتر بریار بدریت له‌سه‌ر (ضعیف)ی هه‌دیسی (معضل)، چونکه وه‌کو وتمان: دوو که‌س له رسته‌که‌یدا لابران.

هه‌ندێک له زانایانیش فهرموویانه: هه‌دیسی (معضل) زۆر حاڵی خراپه‌ره له هه‌دیسی (منقطع)، وه نه‌میش زۆر حاڵی خراپه‌ره له هه‌دیسی (مرسل).

به‌لام بۆ نه‌هێشتنی گومان له‌سه‌ر نه‌م فهرمایشته هه‌ندێک له‌زانایان فهرموویانه: کاتی‌ک هه‌دیسی (معضل) حاڵی له حاڵی هه‌دیسی (منقطع) خراپه‌ره، نه‌گه‌ر رسته‌ی گێرانه‌وه‌ی هه‌دیه‌ (منقطع) ده‌که‌ یه‌ک که‌سی لێ لابرایی‌ت، نه‌گینا نه‌گه‌ر دوو که‌سی لێ لابرایی‌ت، و به‌شوێنی یه‌کدا نه‌بن، وه‌کو باسمان کرد، نه‌وا هیچ جیاوازیه‌کیان نیه، وله‌گه‌ڵ یه‌ک یه‌کسان ده‌بن.<sup>(۱)</sup>

که‌واته نه‌م جۆره هه‌دیه‌شه‌ هه‌ر به (ضعیف) داده‌نریت، وناکریت وه‌کو به‌لگه به‌کار به‌هێنریت، مه‌گه‌ر کاتی‌ک که له جێگه‌یه‌کی تره‌دا رپویه‌ت کرابیت، وناوی هه‌موو که‌سه‌کانی رسته‌که به ته‌واوی هاتبیت، نه‌و کاته به‌پیتی هاتنه‌جێ و نه‌هاتنه‌جێی مه‌رجه‌کانی هه‌دیسی (صحیح) و (حسن)، ده‌کریت پشتی پێ بیه‌سترت و وه‌کو به‌لگه به‌کار به‌هێنریت، یان به‌کار نه‌هێنریت.

(۱) پروانه: النکت علی کتاب ابن الصلاح / ۲ / ۵۸۲، وتدریب الراوی / ۲۵۴، وتوضیح الأفكار / ۱ / ۳۲۹، وفتح المغیث / ۱ / ۱۷۹. به‌لام من پێم راسته‌ره نه‌م فهرمایشته‌یش هه‌روا به ر‌ه‌هایی وهرنه‌گیریت، چونکه نه‌گه‌ر هه‌دیه‌ (معضل) ده‌که‌ زیاد له دوو که‌س له رسته‌که‌ی دا که‌وتبیت، نه‌وا هه‌ر حاڵی له حاڵی (منقطع) خراپه‌ره.



## نمونه‌ی هه‌دیسی (معضل)

نیمامی مالیک له کتییی (موطأ) دا هه‌دیسێکمان بۆ ده‌گیرێته‌وه له نه‌بو هوره‌یره‌وه، که  
 فهرموویه‌تی: هه‌زه‌ت فهرموویه‌تی: لِلْمَمْلُوكِ طَعَامُهُ وَكِسْوَتُهُ بِالْمَعْرُوفِ وَلَا يَكْلَفُ مِنَ الْعَمَلِ  
 إِلَّا مَا يُطِيقُ.<sup>(١)</sup>

هه‌ردوو نیمام، سیوطی و سه‌خاوی ده‌فهرموون: ته‌م هه‌دیسه‌ له‌م ڕێگه‌یه‌وه به (معضل)  
 داده‌نریت، چونکه هه‌ر نیمامی مالیک خۆی له جێگه‌یه‌کی تر دا بێجگه له (موطأ) ڕیوایه‌تی  
 کردوه له موحه‌مه‌دی کوپی عه‌جلان، نه‌ویش له باوکیه‌وه، نه‌ویش له نه‌بو هوره‌یره‌وه، که  
 هه‌زه‌ت وه‌های فهرمووه.<sup>(٢)</sup>

له‌مه‌وه ده‌رده‌که‌وێت که نه‌و هه‌دیسه‌ی (موطأ) له نێوان نیمامی مالیک و نه‌بو هوره‌یره‌دا  
 دوو که‌س به‌شوێن یه‌کدا لا‌براون.

جا بۆ نمونه‌ی زیاتر له‌سه‌ر ته‌م جۆره هه‌دیسه زانایان فهرموویانه: ته‌م جۆره هه‌دیسه  
 زیاتر له سونه‌نی سه‌عیدی کوپی مه‌نصور و کتیبه‌کانی نیبنو نه‌بی دنیا دا به‌رچاو  
 ده‌که‌وێت.<sup>(٣)</sup>

(١) موطأ مالک - رواية يحيى الليثي / كتاب الاستئذان / باب الأمر بالرفق بالملوك / به ژماره‌ی ١٧٦٩.

(٢) پروانه: تدریب الراوی / ١٧٠، وفتح المغیث / ١ / ١٧٧.

(٣) پروانه: تدریب الراوی / ١٧١، والرسالة المستطرفة لبيان مشهور كتب السنة المصنفة، لمحمد بن جعفر  
 الكتاني / ٣٢.

وَمَا أَتَى مُدَلِّسًا نَوْعَانِ	.....
يَنْقُلُ عَمَّنْ فَوْقَهُ بَعْنٌ وَأَنْ	الأَوَّلُ الإسْقَاطُ لِلشَّيْخِ وَأَنْ
أَوْصَافَهُ بِمَا بِهِ لَا يَنْعَرَفُ	وَالثَّانِ لَا يُسْقِطُهُ لَكِنْ يَصِفُ

## جۆری بیسته‌م

### حه‌دیسی (المُدَّس)

واته: نه‌و هه‌دیسه‌ی که (مدلّس)ه دوو جۆری هه‌یه:

- یه‌که‌م نه‌وه‌یه که راویه‌ک مامۆستاکی خۆی له ریشه‌که‌دا لابیات، وپاشان له مامۆستای ژوور نه‌وه‌وه هه‌دیسه‌که رپوایه‌ت بکات به: (عن فلان، وأن فلاناً قال).
- دووهم نه‌وه‌یه که مامۆستاکی له ریشه‌که لانابات، به‌لام به‌جۆریک ناوی ده‌هینیت که به‌و ناوه‌وه نه‌ناسراوه.

مامۆستای دانهر له باسی نهم جۆره هه‌دیسه‌شدا نه‌هاتوه پیتاسه‌ی هه‌دیسه‌که‌مان بۆ بکات، ههر وه‌کو له جینگه‌ی تریش ئاماژه‌مان پێ کرد، به‌لکو راسته‌وخۆ هاتوه هه‌دیسه‌که‌ی دابه‌ش کردوه بۆ دوو جۆر، وه‌هر یه‌که له دوو جۆره‌که‌ی به‌ ئیمه ناساندوه، که خۆی ده‌بوو وه‌کو له سه‌رده‌تای هۆنراوه‌که‌دا به‌لێنی دابوو که ههر جۆره هه‌دیسه‌کی هینا، پیتاسه‌که‌شی له‌گه‌لدا به‌هینیت، له‌مه‌شدا مامۆستا هه‌مان په‌یره‌وی فهرمووده‌ناسانی پیتشینه‌ی هه‌لبژاردوه، که پیتاسه‌ی نهم جۆره هه‌دیسه‌یان نه‌کردوه، به‌لکو راسته‌وخۆ دابه‌شیان کردوه، وپیتاسه‌ی به‌شه‌کانیان کردوه.<sup>(۱)</sup>

هه‌روه‌ها مامۆستا له دابه‌شکردنی نهم جۆره هه‌دیسه بۆ دوو جۆر، له‌سه‌ر په‌یره‌وی نه‌و زانایانه رۆیشته‌وه که نهم هه‌دیسه‌یان دابه‌شکردوه بۆ دوو جۆر،<sup>(۲)</sup> نه‌گینا هه‌ندیک له زانایان

(۱) پروانه: مقدمة ابن الصلاح / ۴۲، وشرح التبصرة والتذكرة / ۱ / ۲۳۴، والتقريب بشرح تدریب الراوي

/ ۱۸۱ - ۱۸۵، والمنهل الروي / ۷۲، والمقنع في علوم الحديث / ۱۵۴.

(۲) وه‌کو: (ابن الصلاح والنواوي وابن كثير وابن الملّقن وابن حجر العسقلاني).

دابەشیان کردووە بۆ سێ جۆر<sup>(١)</sup> یان زیاتر،<sup>(٢)</sup> بەلام زانایانی کۆمەڵەی یەکەم پێیان وایە هەموو جۆرەکانی تر هەر لەژێر ئەو دوو جۆرە سەرەکیەدا جێگەیان دەبێتەو.<sup>(٣)</sup>

## جۆرەکانی هەدیسی (مدلس)

هەدیسی (مدلس) هەروەکو مامۆستا ناماژە پێدا، دوو جۆری سەرەکی هەیە، ئەوانیش:

### یەکەم: تدلیس الإسناد

واتە شاردنەوێ لە پرشتەیی گێڕانەوێ هەدیسیک. ئەویش وەک مامۆستا پێناسەی کردووە، ئەوێکە لە راپۆرتێک لە گێڕانەوێ هەدیسیکدا مامۆستاکە خۆی ناو نەهێنێت، وای ببات، وە هەدیسهکە لە کەسیکی سەرۆکی ئەوێکە راپۆرت بکات، بە جۆرێک کە وەها بگەیهێنێت لێی بێستوو. وەک ئەوێکە بێت: عن فلان، یان أَنَّ فلاناً، یان قال فلان. لە بریتی ئەوێکە بێت: سمعت فلاناً، یان حدثني فلان.

(١) وەکو: (الحافظ العراقي والصنعاني وبرهان الدين الأبناسي وسبط ابن العمري). کە (تدلیس التسوية) شیان زیاد کردووە. برۆان: التقييد والإيضاح / ٩٥، وتوضيح الأفكار / ١ / ٣٣٧، والشذا الفياح / ١ / ١٧٤، والتبيين لأسماء المدلسين / ٣٢.

(٢) وەکو: (تدلیس الإجازة، وتدلیس الأسماء، وتدلیس البلاد، وتدلیس الصيغة، وتدلیس العطف، وتدلیس القطع، وتدلیس المتن). بۆ زانیاری زیاتر لەسەر هەر یەکە لەم جۆرانە برۆانە نوسراوەکانی (الدكتور ماهر ياسين الفحل): (أثر اختلاف المتن والأسانيد في اختلاف الفقهاء، وأثر علل الحديث في اختلاف الفقهاء، وبحوث في المصطلح، ومحاضرات في علوم الحديث). سەبارەت بەم جۆرانە شێخی صەنعانی فەرمايشتیکی شێخ ابراهیمی بیقای هێناوە کە لەسەر شەرحی ئەلفیعی عێراقی نووسیوتی، لە حاشیەیهکی خۆیدا بە ناوی (النكت الوفية بما في شرح الألفية) کە دەفەرمویت: ئەگەر حافظێ عێراقی مەبەستی ئەصلي تەدلیسه، ئەو هەر دوو جۆرە، وەکو شێخی شارەزووری فەرموویەتی، ئەگینا لە سێ جۆریش زیاترە. برۆان: توضيح الأفكار / ١ / ٣١٨.

(٣) برۆان: النكت على كتاب ابن الصلاح / ١ / ١٥٨.

نیسته له‌م جۆره‌ هه‌دیه‌دا که‌سیک له‌ ڕشته‌ی گێڕانه‌وه‌ی هه‌دیه‌که‌ شاردراره‌ته‌وه‌، چونکه‌ نه‌و که‌سه‌ی که‌ هه‌دیه‌که‌ی لێوه‌ ڕیوایه‌ت کراوه‌، نه‌و که‌سه‌ نیه‌ که‌ ڕاویه‌که‌ هه‌دیه‌که‌ی لێ بیستوه‌، به‌لکو نه‌و که‌سه‌ی که‌ هه‌دیه‌که‌ی لێ بیستراوه‌ لایه‌وه‌ وشاردراره‌ته‌وه‌. هه‌ر بۆیه‌ به‌م ناوه‌وه‌ ناو نراوه‌.

نهم پێناسه‌یه‌ی مامۆستا یه‌کده‌گرێته‌وه‌ له‌گه‌ڵ نه‌و پێناسانه‌یه‌ی که‌ فهرمووده‌ناسان کردوویه‌انه‌ بۆ نهم جۆره‌ هه‌دیه‌.

(ابن القطان) فهرموویه‌تی: نه‌وه‌یه‌ که‌ ڕاویه‌ک هه‌دیسیک له‌ که‌سیکه‌وه‌ ڕیوایه‌ت بکات که‌ هه‌دیسی تری لێ بیستییت، به‌لام نه‌و هه‌دیسه‌ی لێ نه‌بیستوه‌، به‌بێ نه‌وه‌ی باسی نه‌وه‌ بکات که‌ نه‌و هه‌دیسه‌ی له‌ نه‌و بیستوه‌.<sup>(١)</sup>

شیخی شاره‌زووری و خه‌طی به‌غدادی و ئیبنو که‌ثیر به‌ پێناسه‌یه‌کی گشتگیر تر، فهرموویه‌انه‌: نه‌وه‌یه‌ که‌ ڕاویه‌ک هه‌دیسیک له‌ که‌سیکه‌وه‌ ڕیوایه‌ت بکات، که‌ پیتی گه‌یشته‌وه‌، به‌لام نه‌و هه‌دیسه‌ی له‌و نه‌بیستوه‌، به‌جۆریک که‌ وه‌ها بگه‌یه‌نیت له‌وه‌ی بیستوه‌. یان هه‌دیه‌که‌ له‌ که‌سیکی هاوسه‌رده‌می خۆی ڕیوایه‌ت بکات، که‌ پیتی نه‌گه‌یشته‌وه‌ و نه‌بیینیوه‌، به‌جۆریک که‌ وه‌ها بگه‌یه‌نیت بینویتی و لێی بیستوه‌.<sup>(٢)</sup>

زانایان بۆ نمونه‌ی نهم جۆره‌ ته‌دلیسه‌ نه‌و فهرمایشته‌ی سوفیانی کورێ عویه‌ینه‌یان هێناوه‌ته‌وه‌ که‌ فهرموویه‌تی: (قَالَ الزُّهْرِيُّ). نه‌وانه‌ی که‌ له‌ خزمه‌تیدا بوون، عه‌رزیان کرد: زوهری خۆی بۆی گێڕانه‌وه‌؟ نه‌ویش پاش که‌می‌ک له‌ بێده‌نگبون فهرمووی: نه‌خێر، نه‌ له‌ زوهریم بیستوه‌، و نه‌ له‌و که‌سه‌ش که‌ زوهری لێی بیستوه‌، نه‌وه‌ی که‌ بۆی گێڕامه‌وه‌ (عبد الرزاق) بوو، نه‌ویش له‌ (مَعْمَر) وه‌، نه‌و له‌ زوهریه‌وه‌ گێڕاوتیه‌وه‌.<sup>(٣)</sup>

(١) ڕیوانه‌: بیان الوهم والإيهام / ٥ / ٤٩٣.

(٢) ڕیوانه‌: مقدمة ابن الصلاح / ٤٢، والكفاية في علم الرواية / ٢٢، والباعث الحثيث / ٤٦.

(٣) ڕیوانه‌: معرفة علوم الحديث / ١٦٤ - ١٧٤، ومقدمة ابن الصلاح / ٤٢، والكفاية في علم الرواية / ٣٥٩، والباعث الحثيث / ٤٦، وتدريب الراوي / ١٨٢، وجامع التحصيل / ٩٧ - ٩٨. ئیمامی حاکم له‌ (معرفة علوم الحديث) چهند نمونه‌یه‌کی تریشی هێناوه‌ته‌وه‌، بۆ زانیاری ناگات لێیان بیت باشته‌.

## دووه‌م: تدلیس الشیوخ

واته شاردنه‌ی مامۆستا، نه‌ویش وه‌کو مامۆستا فهرموویه‌تی، به‌وه ده‌بیته که راویه‌که مامۆستا که‌ی خۆی له ریشه‌ی گێڕانه‌وه‌که‌دا لانا‌بات، به‌لکو هه‌دیه‌که‌ش له نه‌و رپوایه‌ت ده‌کات، به‌لام به‌ جۆریک ناوی ده‌هێنێت ووه‌سفداری ده‌کات، که به‌و جۆره نه‌ناسراوه له‌ناو زانا‌یانه‌دا.

نێسته له‌م جۆره هه‌دیه‌دا جۆره شاردنه‌وه‌یه‌کی تێدا‌یه بۆ نه‌و که‌سه‌ی که هه‌دیه‌که‌ی لیوه رپوایه‌ت کراوه، چونکه به‌جۆریک ناوی هێنراوه، که پێی نه‌ناسراوه، که نه‌م جۆره له چه‌ند شێوازی‌که‌دا خۆی ده‌بینێته‌وه:

- وه‌کو نه‌وه‌ی که که‌سیک به‌ ناوی خۆیه‌وه ناسراو‌یه‌ت، به‌لام یه‌کیک هه‌دیه‌تیکی لی رپوایه‌ت بکات، و بلیته: باوکی فلان بۆی گێڕامه‌وه.
- وه‌کو نه‌وه‌ی که که‌سیک به‌ناوی شاریکه‌وه ناسراو‌یه‌ت، به‌لام به‌ ناوی عه‌شرده‌ته‌که‌یه‌وه ناو به‌ریته.
- وه‌کو نه‌وه‌ی که‌سیک به‌ سیفه‌تی‌ک به‌ناو‌بانگ بیته، به‌لام به‌ سیفه‌تیکی تره‌وه هه‌دیه‌که‌ی لی رپوایه‌ت بکریته.
- هه‌ندیک له‌ زانا‌یان فهرمو‌ویانه: نه‌گه‌ر چه‌ند که‌سیک هه‌مان ناویان هه‌بوو، به‌لام هه‌ر یه‌که‌یان به‌ ناوی باوکیان یان باپیره‌یان یان به‌ سیفه‌تیکی تایبه‌تی له‌وانی تر جیا‌ده‌کرایه‌وه، خۆ نه‌گه‌ر که‌سیک ته‌نها به‌ ناوه‌که‌ی یان به‌ ناوی خۆی و‌باوکی یان خۆی و‌باوکی و‌باپیری هه‌دیسی لی بگێڕیته‌وه، و‌سیفه‌ته‌که‌ی له‌گه‌ڵدا باس نه‌کات، نه‌مه‌ش هه‌ر به‌ (تدلیس الشیوخ) داده‌نریته.

## پۆلین کردنی ئەو کەسانەی کە تەدلیسیان کردووه

زانایان سەبارەت بە پۆلین کردنی ئەو کەسانەی کە تەدلیسیان کردووه، هەستاون بە دابەشکردنیان بۆ پێنج کۆمەڵە: <sup>(۱)</sup>

(۱) ئەو کەسانەی کە زۆر بە کەمی نەبێت، وەسفدار نەکران بەوهی کە تەدلیسیان کردووه، بەجۆرتیک کە نابێت لە ریزی تەدلیسکارەکاندا بژمێردرێن، وەکو یەحیای کۆری سەعیدی نەنصاری، وهیشامی کۆری عوروو، وموسای کۆری عوقبە.

(۲) ئەو کەسانەی کە پێشەوایانی هەدیس گومانی تەدلیسیان لێ کردوون، وە هەدیسی (صحیح)یشیان لێ رێوایەت کردوون، ئەگەرچی بەراشکاوی نەشیان وتبێت هەدیسه‌کیان بیستووه، ئەویش تەنها لەبەر پایەبەرزێ وکەمی تەدلیس کردنیان، وەکو سوفیانی ئەوری، یان ئەو کەسانەی کە تەنها تەدلیسیان لە کەسی متمانەداره‌وه کردووه، وەکو سوفیانی کۆری عوبیه‌ینه.

(۳) ئەو کەسانەی کە تەدلیسیان زۆر کردووه، ئەمانە زانایانی هەدیس بە هەدیسی ئەم کەسانەیان وەرنەگرتووه، مەگەر بەراشکاوی وتبێتیان: بیستوویمان. بەلام هەندێک لە

(۱) بڕوانە: جامع التحصيل في أحكام المراسيل / ۱۱۳ - ۱۱۴، والنكت على كتاب ابن الصلاح / ۲ /

۶۳۶ - ۶۵۰. جا به مەبەستی ناسینی ئەو کەسانەی کە تەدلیسیان کردووه، وەسەبارەت بە پۆلین کردنیان

زانایان چەندین کتێبیان داناوه، لەوانە:

(۱) ذکر المدلسين، دانراوی: أبو عبد الرحمن النسائي.

(۲) التبيين لأسماء المدلسين، دانراوی: الخطيب البغدادي.

(۳) المدلسين، دانراوی: أبو زرعة العراقي.

(۴) التبيين في أسماء المدلسين، دانراوی: إبراهيم بن محمد بن سبط ابن العجمي.

(۵) تعريف أهل التقديس بمراتب الموصوفين بالتدليس، کە ناسراوه بە (طبقات المدلسين) دانراوی: ابن

حجر العسقلاني.

(۶) أسماء المدلسين، دانراوی: عبد الرحمن السيوطي.

زانایان بە ڕههائى هه‌دیسى ئەم جۆره که‌سانه‌یان ڕه‌د کردۆته‌وه. هه‌ندێکی‌شان به‌ ڕه‌هائى قبولیان کردوه وپێیان وەرگرتوه، وه‌کو نه‌بو زوبه‌یر موحه‌ممه‌دى کو‌ری موسلیمی مه‌ککى.

٤) ئەو که‌سانه‌ی که‌ زانایان یه‌کده‌نگن له‌سه‌ر ئەوه‌ی که‌ هه‌یج هه‌دیسێکیان پێی وەرناگیریت، ته‌نها ئەوانه‌یان نه‌بیته‌ که‌ به‌راشکاوی وتویانه: بیستوومه‌نه. ئەمیش له‌به‌ر ئەوه‌ی که‌ ته‌دلیسیان زۆر کردوه له‌ که‌سانێکی (ضعیف) وه‌ناسراوه‌وه.

٥) ئەو که‌سانه‌ی که‌ بێجگه‌ له‌ ته‌دلیس، به‌هۆی شتیکی تروه‌ به‌ (ضعیف) دانراون، ته‌نها ئەوانه‌یان نه‌بیته‌ که‌ به‌هۆی که‌مى (ضعیف) یانه‌وه‌ متمانه‌یان پێدراوه‌وه، وه‌کو عه‌بدوللای کو‌ری لوه‌هیعه.

## هۆکاره‌کانی ته‌دلیس کردن

فەرمودەناسان باسی چەند هۆکاریکیان کردوه که‌ پال به‌ که‌سیکه‌وه‌ ده‌نێن بۆ ئەوه‌ی ته‌دلیس نه‌بجام بدات، له‌وانه: <sup>(١)</sup>

- (ضعیف) یان بێ متمانه‌یی مامۆستاکه‌، جا له‌م کاته‌دا ڕاویه‌که‌ ناوی ئەو مامۆستایه‌ ناهێنیت، چونکه‌ ده‌زانیت نه‌گه‌ر ناوی به‌یته‌، هه‌دیسه‌که‌ی لێ وەرناگیریت.
- که‌مى ته‌مه‌نى مامۆستاکه‌، که‌ ئەمه‌ش واده‌کات ڕاویه‌که‌ ناوی نه‌هێنیت، چونکه‌ به‌ ناوه‌ینانی ئەو مامۆستایه‌، ئەم هه‌ست به‌ بچووکبوونه‌وه‌ ونوقسانی ده‌کات.
- ڕاویه‌که‌ زۆریک له‌ هه‌دیسه‌کانی ئەو مامۆستایه‌ی ڕیوايه‌ت کردوه، بۆیه‌ نایه‌وێت که‌سی به‌رامبه‌ر وپه‌سه‌ر ماندوو وبێ تاقت بکات به‌ دووباره‌ کردنه‌وه‌ی ناوی مامۆستاکه‌ی. بۆیه‌ یان لایه‌دبات، یان ناوه‌که‌ی ده‌گۆریت.

(١) بروانه: الکفاية في علم الرواية / ٣٥٧، ومقدمة ابن الصلاح / ٤٤، وجامع التحصيل / ١٠٤، والنكت على مقدمة ابن الصلاح / ٢ / ٦٥٠ - ٦٥٧، والتقريب بشرح تدريب الراوي / ١٨٧ - ١٨٨، وتوجيه النظر / ٢ / ٥٦٨، والمنهل الروي / ٧٣.



- ر‌اویه‌که زۆرێك له هه‌دیه‌كانی نه‌و مامۆستا‌یهی ر‌یوایه‌ت كرده‌وه، به‌لام هه‌ندێكیشی له‌ده‌ست ده‌رچووه، بۆیه نایه‌وێت له‌ كه‌سانێكی ر‌یوایه‌ت بكات، كه‌ نه‌وان ر‌استه‌وخۆ له‌ مامۆستا‌كه‌یان بیه‌ستووه. نه‌مه‌ش وا ده‌كات كه‌ ناوی نه‌و كه‌سانه‌ نه‌هێنیت له‌ ر‌یوایه‌تی هه‌دیه‌كه‌دا.
- ر‌اویه‌که دهبه‌وێت گومانی وده‌ها بۆ كه‌سی به‌رامبه‌ر درووست بكات كه‌ نه‌و هه‌دیه‌ ر‌شته‌كه‌ی كورته‌ (الإسناد العالي)، واته‌ به‌ كه‌مترین كه‌س ده‌گاته‌وه به‌ خاوه‌نه‌كه‌ی.
- ر‌اویه‌که دهبه‌وێت گومانی وده‌ها بۆ كه‌سی به‌رامبه‌ر درووست بكات كه‌ نه‌و لای چه‌ندین مامۆستا هه‌دیسی وهرگرتووه، واته‌ بۆ نه‌وه‌ی پێی بڵێن: زۆر گه‌راوه‌ ولای زۆر مامۆستا ده‌رسی خۆینه‌دووه.
- هه‌ندێك جار هۆكاری ترسی سیاسی یان درووست بونی فیتنه‌ وناكۆکی وده‌های كرده‌وه كه‌ قوتابی نه‌یوێراوه‌ ناوی مامۆستا‌كه‌ی ببات.
- هه‌ندێك جار دواكه‌وتنی كاتی مردنی مامۆستا‌كه‌ وا ده‌كات كه‌ قوتابه‌كه‌ ناوی نه‌بات، چونكه‌ كه‌سانێكی تر لای نه‌و مامۆستا‌یه‌ له‌ كۆتایی ته‌مه‌نیدا ده‌رسیان خۆینه‌دووه، نیسته‌ نه‌م پێی ناخۆشه‌ كه‌ بڵێن: نه‌میش له‌گه‌ڵ نه‌و كه‌سانه‌دا قوتابی یه‌ك مامۆستا بوون !

### هوكمی هه‌دیسی (مدّلس)

- سهره‌تا، ته‌دلیس كردن خۆی له‌خۆیدا شاردنه‌وه‌ی ر‌استیه‌، یان هه‌ولێكه‌ بۆ شاردنه‌وه‌ی ر‌استی.
- جا هه‌روه‌كو چۆن زانایان جیاوازیان كرد له‌ نێوان هه‌ر دوو جۆره‌كه‌ی هه‌دیسی (مدّلس)دا، هه‌روا جیاوازیشیان كرده‌وه له‌ نێوان هوكمی هه‌ریه‌كه‌ له‌و دوو جۆره‌دا.
- سه‌بارده‌ت به‌ جۆری یه‌كه‌م، فهرموویانه‌: ته‌دلیسی نیسناد زۆر ناپه‌سه‌نده‌. هه‌ربۆیه‌ زۆرێك له‌ زانایان فهرمایشتی توند وپه‌قیان هه‌یه‌ له‌سه‌ری.

نیمامی شافییی له شوعبه‌ی کورێ چه‌ججاهوه ده‌گیرێته‌وه که فهرموویه‌تی: ته‌دلێس  
برای درۆیه. <sup>(١)</sup>

به‌لام له‌گه‌ڵ نه‌وه‌شدا هه‌ندیکێ تر له زانایان مه‌سه‌له‌که‌یان به‌و توندیه وهرنه‌گرتوه، که  
نهمه‌ش وه‌های کردوه رای جیاواز دروست بیهت سه‌باره‌ت به‌ قبوولکردن و قبوولنه‌کردنی  
نه‌و هه‌دیه‌ی که ته‌دلێسی تیدا کراوه: <sup>(٢)</sup>

- هه‌ندیک له زانایان فهرموویانه: به‌ هیچ جۆرێک هه‌دیه‌ی نه‌و که‌سانه قبوول ناکریت که  
ته‌دلێسیان کردوه، نیتێر باوه‌کو وتبیتێ: له‌ فلائه که‌سم بیستوه. به‌لای نه‌م زانایانه‌وه  
ته‌دلێس کردن یه‌کیکه له‌ هۆکاره‌کانی جهرحی راوی، وهرنه‌گرتنی هه‌دیس لێیه‌وه.
- هه‌ندیکێ تر فهرموویانه: نه‌م جۆره هه‌دیه به‌ ره‌هایی قبوول ده‌کریت ویهی  
وه‌رده‌گیریت. وه‌ فهرموویانه بۆ قبوولکردنی نه‌م جۆره هه‌دیه هیچ جیاوازیه‌کی له‌گه‌ڵ  
هه‌دیه‌ی (مرسل) دا نه‌یه.

(١) پروانه: حلیه‌ الاولیاء / ٩ / ١٠٧، ومقدمه‌ ابن الصلاح / ٤٣، والکفایه فی علم الروایه / ٣٥٥. هه‌ر  
بۆیه زانایان وه‌ها وه‌سفێ نه‌م زانا پایه‌به‌رز ده‌که‌ن، که زۆر توندو تیژ بووه به‌رامبه‌ر به‌ ته‌دلێس کردن،  
ده‌گیرنه‌وه که فهرموویه‌تی: ((زینا کردم له ته‌دلێس کردن پێ باشتره!)) وه له جینگه‌یه‌کی تردا  
فهرموویه‌تی: ((له ناسنامه‌وه به‌رم بده‌نه‌وه پێم باشتره له‌وه‌ی که ته‌دلێس بکه‌م.)) هه‌روه‌ها هه‌ندیکێ تر له  
زانایان هه‌مان بۆچوونی نه‌ویان هه‌بوه، نه‌وه‌تا (حسن)ی کورێ عه‌لی له نه‌بو نوسامه‌وه ده‌گیرێته‌وه، که  
فهرموویه‌تی: ((خوا مالی نه‌و که‌سانه وێران بکات که ته‌دلێس ده‌که‌ن، نه‌وانه به‌لای منه‌وه درۆزن.))  
عه‌بدولای کورێ موباره‌که فهرموویه‌تی: ((نه‌گه‌ر له ناسنامه‌وه به‌ربمه‌وه پێم باشتره له‌وه‌ی که هه‌دیه‌یه‌ک  
ته‌دلێس بکه‌م.)) وه‌کیه‌ی کورێ چه‌راخ فهرموویه‌تی: ((نێمه را‌زی نابین به‌وه‌ی که ته‌دلێس له پۆشاک و جل  
وبه‌رگدا بکه‌ین، نیتێر چۆن را‌زی ببین که ته‌دلێس له هه‌دیه‌دا بکه‌ین!)) خه‌طی به‌غدادی نه‌م  
فهرمایشتانه‌ی هێناوه له: الکفایه فی علم الروایه.

(٢) پروانه: مقدمه‌ ابن الصلاح / ٤٣، والکفایه فی علم الروایه / ٣٦١، والتقریب بشرح تدریب الراوی /  
١٨٥ - ١٨٧، وتوضیح الأفكار / ١ / ٣٥١، والنکت علی مقدمه‌ ابن الصلاح / ٢ / ٦٣٢ - ٦٣٧،  
ومنحه‌ المغیث / ٢٦٩ - ٢٧٠، وشرح الزرقانی علی البیقونی / ١٦٢ - ١٦٣.

• هه‌ندیکیش جیاوازیان کردووه له نیتوان دوو حالته‌دا، وفهرموویانه: نه‌گهر نهو که‌سه‌ی که ته‌دلیسه‌که‌ی کردووه، به‌زۆری ته‌دلیسی له که‌سانی متمانه‌دار کردبیت، نهوه به هه‌دیه‌که‌ی وهرده‌گیریت، وه نه‌گهر به زۆری له که‌سانی بی متمانه ته‌دلیسی کردبوو، نهوا هه‌دیه‌که‌ی قبول ناکریت.

• هه‌ندیکیش به‌جۆریکی تر فهرموویانه: نه‌گهر راویه‌که به‌جۆریک هه‌دیه‌که‌ی رپوایه‌ت کردبیت، که لهو که‌سه‌ی بیستووه، نهوه هه‌دیه‌که‌ی وهرده‌گیریت، به‌لام نه‌گهر به‌جۆریک بوو که نه‌گهری بیستن و نه‌بیستنیشی هه‌بوو، نهوا قبول ناکریت.

سه‌باره‌ت به‌جۆری دووه‌میش فهرموویانه<sup>(۱)</sup>: ناپه‌سه‌ندی نهم جۆریان له‌جۆری یه‌که‌م که‌متره<sup>(۲)</sup>، وله‌حاله‌تیکه‌وه بۆ حاله‌تیکه‌ی تر ده‌گۆریت به‌گۆیره‌ی نهو هۆکاره‌ی که‌پالی به‌که‌سه‌که‌وه ناوه بۆ نهوه‌ی ته‌دلیس بکات:

• نه‌گهر ته‌نها له‌بهر بچووک‌ی وکه‌می ته‌مه‌نی مامۆستا‌که‌ بوو، یان له‌بهر نهوه‌ بوو که له‌پله‌ی گێڕانه‌وه‌ی هه‌دیسدا له‌خۆی که‌متره‌ وله‌خوارتره‌، نهوا ته‌نها ناپه‌سه‌نده‌ و به‌س.

(۱) بروانه: مقدمة ابن الصلاح / ٤٤، والباعث الخیث / ٤٧، وجامع التحصیل / ١٠٤، وشرح البصرة والتذكرة / ١ / ٢٤٠، وتوضیح الألفکار / ١ / ٣٦٨، وتوجیه النظر / ٢ / ٥٦٨، والتقریب بشرح تدریب الراوی / ١٨٧.

(۲) چونکه ژماره‌ی نهو که‌سانه‌ی که ته‌دلیسیان له‌جۆری یه‌که‌م کردووه گه‌لێک زیاترن له‌ژماره‌ی نهوانه‌ی که ته‌دلیسیان له‌جۆری دووه‌ کردووه. نه‌مه له‌لایه‌ک، له‌لایه‌کی تریشه‌وه، ته‌دلیسی جۆری دووه‌م زانیان ده‌توانن نهو که‌سه‌ بناسنه‌وه که‌ ناوه‌که‌ی گۆراوه‌، یان به‌شێوه‌یه‌ک ناوبراوه که نه‌ناسرێته‌وه، به‌لام نهوه‌ی جۆری یه‌که‌م که‌سه‌که‌ هه‌ر ناونه‌براوه، بۆیه زۆر نه‌گهری نهوه‌ی هه‌یه که نه‌بیسترێته‌وه و نه‌ناسرێته‌وه. شیخی عه‌سقه‌لانی فهرموویه‌تی: مه‌گهر که‌سیک که‌ شاره‌زایی نه‌بیت سه‌باره‌ت به‌و که‌سانه‌ی که‌ هه‌دیسیان رپوایه‌ت کردووه، ناویان چیه‌؟ حالیان چۆنه‌؟ خه‌لکی کۆین؟ چی پیشه‌یه‌کیان هه‌بووه‌؟ به‌چی ناسراو بوون؟ کونیه‌یان هه‌بووه‌؟ جا نه‌گهر هه‌ر که‌سیک نهم زانیاریانه‌ی له‌سه‌ر راویه‌کان هه‌بیت، نیت که‌سی له‌نا‌ناسراو نابیت، که نه‌مه‌ش نزمترین پله‌یه له‌پله‌ی (محدث). بروانه: النکت علی کتاب ابن الصلاح / ١ / ١٥٩، وتوضیح الألفکار / ١ / ٣٧١.

- ئەگەر لەبەر نامتمانەبى و (ضعيف) ى مامۆستاكە بوو، ئەوا ھەر زۆر ناپەسەندە و حەرامە كە بىشارىتەو، چونكە ئەو كاتە نازانرێت ھالى چۆنە، يان گومانىك درووست دەكات لەسەر ئەوێ كە پەنگە كەسێكى متمانەدار بێت.
- خەطیبى بەغدادى فەرموویەتى: ھۆكارى تەدلىس كردنەكە ھەرچى بێت، ئەو حەدىسە ناكرێت وەكو بەلگە بەكار بهێنرێت و بێى وەرېگىرێت.<sup>(۱)</sup>

(۱) پروانە: الكفاية في علم الرواية / ۳۷۰.

وَمَا يُخَالِفُ ثِقَةً بِهِ الْمَلَأَ      فَالْشَّادُ.....

---

## جۆرى بىست و يەكەم

### هەديسى (الشاذ)

واتە: ئەو هەديسەى كە كەسێكى متمانەدار ڕىوايەتى كردووە بە پێچەوانەى ئەوێ كە كۆمەڵێك متمانەدارى تر ڕىوايەتيان كردووە، پێى دەوترێت: (شاذ).

ئەم پێناسەى كە مامۆستا هەلى بۆ ئەرەم جۆرە هەديسە، هەمان ئەو پێناسەى كە نىمامى شافىعى كردووەى بۆى، وەكو دەگێژنەوێ كە فەرموویەتى: هەديسى (شاذ) ئەو نەهێ كە تەنھا كەسێكى متمانەدار ڕىوايەتى كردبێت، وەكەسى تر ڕىوايەتى نەكردبێت، بەلكو ئەو هەديسەى كە كەسێكى متمانەدار ڕىوايەتى بكات و موخالیف بێت بۆ ئەوێ كە خەلكى ڕىوايەتيان كردووە. یان كەسانى كى متمانەدار هەديسێك ڕىوايەت بكەن، پاشان یەكێکیان لێیان جیابێتەوێ و موخالەفەیان بكات.<sup>(١)</sup>

بەلام ئەمە تەنھا پێناسە نەهێ كە كرابێت بۆ ئەم جۆرە هەديسە، بەلكو:

- نىمامى حاكیم فەرموویەتى: ئەو هەديسەى كە تەنھا كەسێكى متمانەدار ڕىوايەتى كردووە.<sup>(٢)</sup>

(١) پروانە: معرفة علوم الحديث / ١٨٣، والكفاية في علم الرواية / ١٤١، ومقدمة ابن الصلاح / ٤٤. جا زانایان لە مانای ئەم فەرمايشتەى نىمامى شافىعیدا فەرموویانە: مەرج نەهێ موخالەفەى چەند كەسێكى متمانەدار بكرێت، بەلكو دەگوێزێت كە موخالەفەكراوێ كە تەنھا یەك كەسێك بێت، بەلام متمانەدارتر بێت لەو كەسێ كە موخالەفەكەى كردووە. پروانە: النكت على كتاب ابن الصلاح / ١ / ١٠٦، وفتح المغيث / ١ / ٢٩، وتوجيه النظر / ١ / ٥١٢.

(٢) پروانە: معرفة علوم الحديث / ١٨٣.

- (أبو يعلى الخليلي القزويني) فهرموویهتی: نهو هه‌دیه‌یه که ته‌نها یه‌ک که‌س رپوایه‌تی کردووه.<sup>(۱)</sup>

له‌م سێ پێناسه‌یه‌وه ده‌رده‌که‌وێت که، ئیمامی شافعی دوو مهرجی داناوه بۆ ئەم جووره هه‌دیه‌:

(۱) ده‌بیت موخاله‌فه هه‌بیت.

(۲) ده‌بیت که‌سیکی متمانه‌دار کردبیت.

وه ئیمامی حاکیم ته‌نها یه‌ک مهرجی داناوه، نه‌ویش نه‌ویه که ته‌نها که‌سیکی متمانه‌دار رپوایه‌تی کردبیت، نیتێر ناماژدی به‌وه نه‌داوه که ئایا موخاله‌فه هه‌یه یان نا.

هه‌روه‌ها خاوه‌نی پێناسه‌ی سییه‌میش ته‌نها یه‌ک مهرجی داناوه، نه‌ویش نه‌ویه که ته‌نها یه‌ک که‌س رپوایه‌تی بکات، نیتێر نه‌و که‌سه متمانه‌دار بیت یان نا، وه موخاله‌فه هه‌بیت یان نا.

شیخی شاره‌زووری و(ابن کثیر) فهرموویانه: نهو پێناسه‌یه‌ی که ئیمامی شافعی کردوویه‌تی پێناسه‌یه‌کی راست و دوور له‌ په‌خنه‌یه. چونکه به‌پیتی دوو پێناسه‌که‌ی تر چه‌ندین هه‌دیس هه‌ن که ته‌نها یه‌ک که‌سی متمانه‌دار رپوایه‌تی کردوون، وله‌گه‌ڵ نه‌وه‌شدا زانایان به (صحیح)یان داناون، بگه‌ه هه‌ندیکیشیان له‌ سه‌حیحی بوخاری وموسلیمدا هاتوون، وه‌کو هه‌دیه‌ی « إِمَّا الْأَعْمَالُ بِالنَّيَّاتِ ». وه هه‌دیه‌ی: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ (صلى الله عليه وسلم) نَهَى عَنْ بَيْعِ الْوَلَاءِ وَهَيْبَةٍ. که ته‌نها عه‌بدولای کورێ دینار له‌ ئه‌یبنو عومه‌روه رپوایه‌تی کردووه. وه هه‌دیه‌ی: أَنَّ النَّبِيَّ (صلى الله عليه وسلم) دَخَلَ مَكَّةَ وَعَلَى رَأْسِهِ مِقْفَرٌ. که ته‌نها ئیمامی مالیک له‌ زوهریه‌وه رپوایه‌تی کردووه. جا نمونه‌ی ئەم هه‌دیه‌ غه‌ریبه (صحیح)انه زۆرن. ئیمامی

(۱) پروانه: الإرشاد في معرفة علماء الحديث / ۱ / ۱۷۶.

موسلیم فهرموویهتی: زوهری نزیکهی نهوود هه‌دیسى هه‌یه له هه‌زه‌ته‌وه که خۆی به‌ ته‌نها  
رپوویه‌تی کردوون.<sup>(۱)</sup>

شافیعی فهرمووی: گهر که‌سى مه‌وئوق به‌ پێچه‌وانه‌ی خه‌لکانی مه‌رموق  
رپوویه‌ی هه‌دیس بکـا و به‌یه‌ئینى پێی بلێ (شاذ) هه‌یج دامه‌میتنى  
موخاله‌فه‌ لای (حاکم) مه‌رج نیه‌ راوی یه‌ک که‌سى مه‌وئوق کافیه‌  
(خه‌لیلی) بۆ نه‌م هه‌دیسه‌ نه‌لێ یه‌ک راوی به‌سه‌ وتۆش بلێ: به‌لێ  
له‌م فهرموودانه‌ وته‌ی راست ترین یه‌که‌مه‌، له‌لای زانا، به‌یه‌قیـن

(۱) بڕوانه: مقده ابن الصلاح / ۴۴، والباعث الخیث / ۴۸ - ۴۹. به‌لام نه‌گهر چاو بگێزین به‌ کتیبی  
(المستدرک)ی نیمامی حاکمدا ده‌بینین هه‌ندیک جار وشه‌ی (شاذ و صحیح) به‌یه‌که‌وه کۆده‌کاته‌وه بۆ یه‌ک هه‌دیس،  
نه‌مه‌ش به‌لگه‌یه‌ له‌سه‌ر نه‌وه‌ی که‌ نه‌و زاراوه‌ی (شاذ) به‌لای نه‌وه‌وه جیاوازه‌ له‌وه‌ی که‌ به‌لای زانا یا نه‌وه‌ به‌کار  
ده‌هێنریت، چونکه‌ نه‌گهر وا نه‌بیت، ناکریت نه‌و دوو زاراویه‌ به‌یه‌که‌وه کۆبکێرنه‌وه، چونکه‌ نه‌گهر هه‌دیس (شاذ)  
بوو، نیت ناییت (صحیح) بێت. که‌واته‌ زاراوه‌ی (شاذ) به‌لای نیمامی حاکمه‌وه بۆ هه‌دیسى غه‌ریبیش به‌کار  
هاتووه‌. به‌ به‌لگه‌ی نه‌وه‌ی که‌ له‌ (کتاب الإیمان)دا له‌سه‌ر هه‌دیسى ژماره‌ ۵۲) فهرموویه‌تی: په‌نگه‌ که‌سێک وه‌ها  
گومان ببات، که‌ ده‌قی نه‌م هه‌دیسه‌ (شاذ)ه‌، به‌لام باوه‌کو ته‌ماشای هه‌ردوو کتیبی سه‌حیحی بوخاری وموسلیم  
بکات، تاوه‌کو نه‌وه‌نده‌ ده‌قی تری ده‌ست بکه‌ویت، که‌ ته‌نها له‌ یه‌ک رێگه‌وه رپوویه‌ت کراون، که‌ سه‌ری لییان سوور  
بیتیت، نه‌وجا نه‌مه‌ش قیاس بکاته‌ سه‌ر نه‌وان. هه‌روه‌ها بڕوانه‌ / کتاب الطهارة / هه‌دیسى ژماره‌ ۶۴۲، وه‌  
کتاب الإمامة وصلاة الجمعة / باب التأمين / هه‌دیسى ژماره‌ ۱۰۱۹، وه‌ کتاب الجمعة / هه‌دیسى ژماره‌ ۱۰۲۷.  
هه‌روه‌ها خه‌لیلیش به‌و پێیه‌ی که‌ قوتابی نیمامی حاکم بووه‌، نه‌ویش هه‌ر له‌سه‌ر هه‌مان بۆچوون بووه‌، که‌ زاراوه‌ی  
(شاذ) بۆ هه‌دیسى غه‌ریب به‌کار ده‌یت، به‌لام به‌ فراوانتر، بۆیه‌ ده‌کریت له‌گه‌ڵ زاراوه‌ی (صحیح)دا بۆ یه‌ک هه‌دیس  
به‌کار به‌هێنرین وکۆبینه‌وه. نه‌وته‌ له‌ کتیبی (الإرشاد فی معرفة علماء الحديث)دا له‌باره‌ی نه‌و هه‌دیسانه‌ی که‌  
یه‌کێک له‌ مامۆستاکانی نیمامی مالیک، به‌ ناوی (العلاء بن عبد الرحمن بن یعقوب) رپوویه‌تی کردووه‌، له‌سه‌ر  
هه‌دیسى: (إذا كان النصف من شعبان فلا صوم حتى رمضان) فهرموویه‌تی: نیمامی موسلیم له‌ کتیبه‌که‌ی خۆیدا  
چه‌ندین هه‌دیسى مه‌شهوری جگه‌ له‌مه‌، وچه‌ندین هه‌دیسى (شاذ)ی نه‌م که‌سه‌ی هێناوه‌. بڕوانه: الإرشاد فی معرفة  
علماء الحديث / ۱ / ۲۱۸ - ۲۱۹. که‌ نه‌مه‌ش به‌لگه‌یه‌ له‌سه‌ر نه‌وه‌ی که‌ به‌لای نه‌ویشه‌وه هه‌ردوو زاراوه‌ی  
(صحیح وشاذ) به‌یه‌که‌وه کۆده‌بنه‌وه. جا بۆ تێگه‌یشتنی زیاتر له‌ هه‌رسێ پێناسه‌که‌ وچۆنیتتی ته‌وفیق خسته‌  
نیوانیان بڕوانه: علوم الحديث فی ضوء تطبيقات المحدثين النقاد، الذکور حمزة الملباری / ۱۲۵ - ۱۳۶.



## جۆره‌کانی هه‌دیس (شاذ)

ودکو له پێناسه راسته‌که‌ی نهم جۆره هه‌دیس‌هه دهرده‌که‌ویت، یه‌کێک له مه‌رجه‌کانی نه‌ودیه که موخاله‌فه‌ی تێدا‌بێت، جا نه‌و موخاله‌فه‌یه ده‌کریت له ده‌قی هه‌دیس‌ه‌که‌دا بێت، وه ده‌شکریت که له سه‌نده و پرشته‌ی گێڕانه‌وه‌ی هه‌دیس‌ه‌که‌دا بێت، وه موخاله‌فه‌که‌ش یان به‌وه ده‌بێت که ده‌ق یان پرشته‌ی هه‌دیس‌ه‌که‌ زیاده‌یه‌کی تێدا‌یه، یان نو‌قسانیه‌کی تێدا‌یه. که‌واته ده‌کریت ب‌لێن: هه‌دیس (شاذ) دوو جۆری سه‌رده‌کی هه‌یه، که هه‌ریه‌که‌یان دوو لق‌یان لی ده‌بێته‌وه، به‌م شێوه‌ی خواره‌وه:

### (۱) (شاذ) له ده‌قی هه‌دیس‌ه‌که‌دا

ودکو نه‌و هه‌دیس‌ه‌ی که هه‌ردوو نیما‌می (أبو داود والترمذی) پیا‌ویه‌تیان کردووه له عبد الواحدی کو‌ری زیاده‌وه، نه‌ویش له نه‌عمه‌شه‌وه نه‌ویش له نه‌بو صالحه‌وه نه‌ویش له نه‌بو هورده‌روه، که هه‌زده‌ت فهرموویه‌تی: « إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ الرَّكَعَتَيْنِ قَبْلَ الصُّبْحِ فَلْيَضْطَجِعْ عَلَى يَمِينِهِ »<sup>(۱)</sup>

نیما‌می به‌یه‌قه‌ی فهرموویه‌تی: (عبد الواحد) له گێڕانه‌وه‌ی نهم هه‌دیس‌ه‌دا موخاله‌فه‌ی قوتابیه متمانه‌داره‌کانی تری نه‌عمه‌شی کردووه، که گوایه نه‌مه فهرمووده‌ی هه‌زده‌ته، به‌لام نه‌وان وه‌هایان گێڕاوه‌ته‌وه که نه‌مه کرده‌وه‌ی هه‌زده‌ته، واته هه‌زده‌ت وه‌های نه‌فه‌رمووه، به‌لکو وه‌های کردووه.<sup>(۲)</sup>

(۱) سنن أبي داود / التطوع / باب الاضطجاع بعدها (سنة الصبح) / هه‌دیس ژماره ۱۲۶۳، وسنن الترمذی / أبواب الصلاة / الاضطجاع بعد ركعتي الفجر / هه‌دیس ژماره ۴۲۰.

(۲) بروانه: النكت على مقدمة ابن الصلاح / ۳ / ۷۱۴، وتدريب الراوي / ۱۹۲، وتوجيه النظر / ۱ /

یان وەکو ئەو هەدیسه‌ی که نیحامی دەرهمی له موسای کورپی عەلییه‌وه<sup>(١)</sup> ئەویش له باوکیه‌وه، ئەویش له عوقبە‌ی کورپی عامره‌وه، که هەزەرت فەرموویه‌تی: «يَوْمُ عَرَفَةَ، وَأَيَّامُ التَّشْرِيقِ عِيدُنَا أَهْلَ الْإِسْلَامِ، وَهِيَ أَيَّامُ أَكْلٍ وَشُرْبٍ»<sup>(٢)</sup>

زانایان فەرموویانه: ئەم هەدیسه به‌م ده‌قه تەنها له ڕێگهی موسای کورپی عەلییه‌وه هاتووه، نەگینا هەموو ئەو کەسانە‌ی که ئەم هەدیسه‌یان ڕیوایەت کردووه، هیچیان باسی ڕۆژی عەرەفه‌یان نەکردووه.<sup>(٣)</sup>

## (٢) (شاذ) له ڕشته‌ی گێڕانه‌وه‌ی هەدیسه‌که‌دا

وەکو ئەو هەدیسه‌ی که هەرسی نیحامان (البیه‌قی و الترمذی و ابن ماجه) له ڕێگهی سوفیانی کورپی عوبیه‌ینه‌وه ئەویش له عەمری کورپی دیناره‌وه ئەویش له عەوسه‌جه‌وه ئەویش

(١) ئەم ناوه هەم به‌ عەلی و هەم به‌ عولەیی خۆینراوته‌وه، نیحامی (ترمذی) پاش ئەوه‌ی که هەدیسه‌که‌ی هیناوه فەرموویه‌تی: خەلکی عی‌راق ده‌لێن (مُؤَسَى بْنُ عَلِيٍّ)، وه خەلکی میصریش ده‌لێن (مُؤَسَى بْنُ عَلِيٍّ). ئەوجا ده‌فەرمویت: له‌ قوتە‌بیه‌م بیستووه، که وتوویه‌تی له (لیث)ی کورپی سه‌عدم بیستووه، که وتوویه‌تی: موسای کورپی عەلی وتوویه‌تی: ڕازیم نیه هیچ کەسێک ناوی باوکم بچووک بکاته‌وه. واته‌ له عەلییه‌وه بیکات به‌ عولەیی، که له زمانی عەرەبیدا به‌و جۆره بچووک ده‌کرێته‌وه.

(٢) سنن الدارمی / کتاب الصوم / باب فی صیام یوم عرفة / هەدیسی ژماره ١٧٦٤.

(٣) ڕپوانه: النکت علی مقدمه ابن الصلاح / ٢ / ٦٨٧ - ٦٨٨، وتوجیه النظر / ١ / ٥١٤، وفتح المغیث / ١ / ٢١٨ - ٢١٩، وشرح شرح نخبه الفكر / ١ / ٣٣٤. زانای پایه‌به‌رز (ملا علی القاری) له‌سەر ئەم هەدیسه فەرموویه‌تی: ڕه‌نگه کەسێک بپرسیت: باشه چۆن ئەم هەدیسه به (شاذ) دابنریت ؟ خۆ هەریه‌که له (ابن خزیمه و ابن حبان و الحاکم) به (صحیح)یان داناوه، وه نیحامی حاکم فەرموویه‌تی: إنه علی شرط مسلم. وه نیحامی (ترمذی)ش فەرموویه‌تی: حدیث حسن صحیح !!! ئەوجا له وه‌لامی ئەم ڕسپاره‌دا ده‌فەرمویت: ئەوانه تەنها تەماشای ڕشته‌ی گێڕانه‌وه‌ی هەدیسه‌که‌یان کردووه، و ئاگانیان له‌و زیاده‌یه نەبووه که له ده‌قی هەدیسه‌که‌دا زیاد کراوه، بۆیه به‌و جۆره ڕیاریان به‌سەر هەدیسه‌که‌دا داوه، نەگینا وەکو وغان ده‌قی هەدیسه‌که به‌و زیاده‌وه (شاذ)ه.

له عه‌بدولای کورێ عه‌بباسه‌وه گێڤاویانه‌ته‌وه، که پیاویک له سه‌رده‌می هه‌زه‌رتدا وه‌فاتی کردبوو، ته‌نها که‌سیکی له‌پاش به‌جیماوو که پێشتر به‌نده‌ی نه‌و پیاوه‌ بووه‌ ونازادی کردوو، هه‌زه‌رتیش فهرمووی: نایا که‌سی له‌پاش به‌جیماوه؟ عه‌رزیا ن کرد: نه‌خێر ته‌نها به‌نده‌یه‌کی نازادکراو نه‌بێت. نه‌وه‌بوو هه‌زه‌رتیش هه‌موو میراته‌که‌ی دا به‌ نه‌و به‌نده‌ نازادکراوه‌ی.<sup>(١)</sup>

زانایان فهرموویانه: نه‌م هه‌دیسه‌ به‌م ریشه‌یه‌ هه‌مادی کورێ زه‌ید له‌ عه‌مری کورێ دیناره‌وه‌ نه‌ویش له‌ عه‌وسه‌جه‌وه‌ ریاویه‌تی کردوو، به‌لام ناوی عه‌بدولای کورێ عه‌بباسی نه‌بردوو. جا له‌گه‌ڵ نه‌وه‌ی که‌ هه‌مادی که‌سیکی (عادل وضابط)، به‌لام بێجگه‌ له‌ سوفیانی کورێ عوبیه‌ینه‌ چهند که‌سیکی تریش نه‌م هه‌دیسه‌یان گێڤاوه‌ته‌وه‌ وناوی عه‌بدولای کورێ عه‌بباسیان بردوو، که‌وابوو به‌هێزه‌که‌یان نه‌وه‌یه‌ که‌ ناوی عه‌بدولای تیدا هاتوو، چونکه‌ له‌ چهند رینگه‌یه‌کی به‌هێزه‌وه‌ هاتوو.<sup>(٢)</sup>

### هوکه‌می هه‌دیسی (شاذ)

هه‌روه‌کو له‌ باسی مه‌رجه‌کانی هه‌دیسی (صحیح) و (حسن)دا باسمان کرد، یه‌کتیک له‌ مه‌رجه‌کان نه‌وه‌یه‌ که‌ نه‌و هه‌دیسه‌ (شاذ) نه‌بێت، که‌واته‌ نه‌گه‌ر (شاذ) بوو، نه‌وا نه‌و هه‌دیسه‌ به‌ (ضعیف) داده‌نریت، وکاری پێناکریت ووه‌کو به‌لگه‌ به‌کار ناهێنریت، مه‌گه‌ر له‌ رینگه‌ی تروه‌ به‌هێز بکریت.

(١) السنن الکبری للبيهقي / كتاب الفرائض / باب ما جاء في المولى من أسفل / هه‌دیسی ژماره ١٢٧٦٦، وسنن الترمذي / الفرائض / باب في ميراث المولى الأسفل / هه‌دیسی ژماره ٢١٠٦، وسنن ابن ماجه / كتاب الفرائض / باب من لا وارث له / هه‌دیسی ژماره ٢٧٤١.

(٢) بروانه: علل الحديث، لابن أبي حاتم / ٢ / ٥٢ / هه‌دیسی ژماره ١٦٤٣، ونزهة النظر / ٨٥، وتدريب الراوي / ١٩٢، وتوجيه النظر / ١ / ٥١٥، وفتح المغيب / ١ / ٢١٨، وشرح الزرقاني على البيهقي / ١٦٧.

شێخى شارەزوورى فەرموویەتی: ئەو ھەدیسەى کە نىمامى شافىعى پێى دەفەرموێت:  
(شاذ)، ئەو ھەدیسەى گومانى تێدا نیە کە قبوول ناکرێت.<sup>(۱)</sup>

ھۆى ئەمەش دەگەرێتەوێ بۆ ئەوێ کە ئەو ھەدیسەى ھەدیسەى پىوایەت کردووە،  
ئەگەرچى ھەسەنى مەمانەدارىش بێت، بەلام لەبەر ئەوێ کە موخالەفەى ھەسەنى، یان  
کەسانى کى کردووە کە لە ئەو بەھێزترن، ئەمەش وەھا لێک دەدرێتەوێ کە ئەو پراوێ  
ھەدیسەى بە تەواوەتى وەکو ھۆى لەبەر نەکردووە.

(۱) پروانە: مقدمة ابن الصلاح / ۴۵.

والمقلوب قسمان تلاً	.....
وقلب إسناد لمتن قسم	إبدال راي ما براو قسم

---

## جۆرى بىست و دووھەم

### ھەدىسى (المقلوب)

واتە: ھەدىسى (مقلوب) دوو جۆرە، بەشۋىن ھەدىسى (شاخ) دا ھاتوۋە:

جۆرىكىيان گۆرىنى پايەكە بە پايەكى تر، وە جۆرىكىشان گۆرىنى رشتەى دەقى ھەدىسىكە بۇ دەقى ھەدىسىكى تر.

مامۇستا لىرەشدا نەھاتوۋە راستەوخۇ پىئاسەى ئەم جۆرە ھەدىسەمان بۇ بىكات، بەلكو ھاتوۋە دابەشى كرووۋە بۇ دوو جۆر، كە ئەۋانىش ۋەكو زانايان فەرموۋىانە، بىرتىن لە:

(۱) گۆرىنى پايەكى مەشھور بۇ پايەكى تر: نەۋەى كە لە رشتەى گىرپانەۋەى ھەدىسىكدا گۆرپانكارى بىكرىت بە يەكىك لە پايەكان، نىتر ناۋى خۆى وباۋكى جىگۆرپكىيان پىبىكرىت، يان لەگەل يەكىك لە پايەكانى تردا، يان لەگەل كەسىكى تردا لە دەرەۋەى رشتەكە. ۋەكو نەۋەى كە كەسىك ناۋى عەلى كورپى حوسەىن بىت، بەلام بگۆردىت بە حوسەىنى كورپى عەلى، يان جىگۆرپكى بىكرىت لە نىۋان ناۋى مامۇستايەك لەگەل ناۋى قوتابىەكىدا لە رشتەكەدا، يان ناۋى پايەك لە رشتەكەدا لابرىت، وناۋى كەسىكى تر بىرئىتە جىگەى، نىتر بە ھەلە يان بە دەستى نەنقەست.

(۲) گۆرىنى رشتەى گىرپانەۋەى دەقى ھەدىسىك بۇ دەقى ھەدىسىكى تر: نەۋەى كە رشتەى گىرپانەۋەى ھەدىسىك لە چەند كەسىك پىكھاتىن، بگۆردىت بە چەند كەسىكى تر كە ھەدىسىكى ترپان گىرپانەۋەى.<sup>(۱)</sup>

(۱) بەلام نەگەر سەربەخۇ رشتەكە درووست بىكات، كە نەبىسرايىت ھەرگىز ھەدىس لەو رشتەيەۋە رىۋايەت كرايىت، نەو رشتە بھىتت و بىكات بە رشتەى گىرپانەۋەى دەقى ھەدىسىك زانراۋى دىيارىكراۋ، نەۋە فەرموودەناسان بە (قلب) داناننن، بەلكو كارىكى نارەۋا ۋەھرامە. ھەرۋەھا نەگەر رشتەى گىرپانەۋەى ھەدىسىكى زانراۋ و دىيارىكراۋ بھىتت و دەقىكى بە درۆ ھەلەسراۋى بەدەم ھەزەرەتوۋە لىۋە رىۋايەت بىكرىت، نەمىش ھەر بە (قلب) داناننن. بىروانە: حاشىة الأجهوري على شرح الزرقاني على البيهقي / ۱۷۴.

بەلام وەکو زانایان فەرموویانە: ئەو دوو جۆری کە مامۆستا لە ھۆنراوەکەدا ھێناونی، ھەردووکیان لە جۆری ھەدیسی (مقلوب الإنسان)، بەلام ئەوەندە ھەیە کە جۆری یەکەمیان گۆرانکاریەکی جۆزنی لە رشتەکەدا کراوە، وە جۆری دووەمیشتان گۆرانکاریەکی تەواوی تێدا کراوە، و ھەموو کەسەکانی لابراون و کەسانێکی تر خراونەتە جێگەیان.<sup>(۱)</sup>

ھەر و ھا ھەندیک لە فەرموودەناسان باسی جۆریکی تری ھەدیسی مەقلوبیان کردووە، کە ئەویش گۆرانکاریە لە دەقی ھەدیسەکەدا (مقلوب المتن)، ئەویش ئەوەیە کە لە دەقی ھەدیسیکدا جێگۆڕکێ بکەیت لە نێوان وشەکانی ئەو ھەدیسەدا، وەکو ئەوەی کە لە ھەدیسیکدا ھاتبێت: ((وَزَجُلٌ تَصَدَّقَ بِصَدَقَةٍ فَأَخْفَاهَا حَتَّى لَا تَعْلَمَ بِثَمَالِهِ مَا تُنْفِقُ يَمِينُهُ))، بەلام بگۆڕدەیت بە: ((حَتَّى لَا تَعْلَمَ يَمِينُهُ مَا تُنْفِقُ بِثَمَالِهِ)). یان وەکو ئەوەی کە لە ھەدیسیکدا

(۱) وە لەم جێگەیدا زانایان چیرۆکی سەرمان بۆ دەگێرنەو سەبارەت بە شارەزایی ولتھاتوویی نیمامی بوخاری، کە دەفەرموون: نیمامی بوخاری لە شاری بەغداد لەلایەن کۆمەڵێک لە فەرموودەناسانەوە بۆ تاقیکردنەوە، رشتەیی سەد ھەدیسیان لەگەڵ یەکترا جێگۆڕکێ پێکرد، و ھەر دە ھەدیسیان دا بە کەسێک کە بیا نەرسیت لە نیمامی بوخاری، ئەو ھەبوو کاتێک کە لەسەر بەلێن و رێککەوتنی خۆیان ھاتنە خزمەتی و ھەر یەک لەو کەسانە دە ھەدیسی خۆی خۆی پێدا و ھەر دە ھەدیسی بۆی، ئەویش دەفەرموو: نایزانم! تاوەکو ھەدیسی کانیان یەک لەدوای یەک خۆی پێدا، و ئەویش ھەر دەفەرموو: نایزانم! بۆیە ئەو خەڵکانە کە شارەزای ئەم نیمامە پایەبەرزی نەبون و نەیان دەناسی، دەیانوت: ئەمە فەرموودەناس نیە، ئەگینا چۆن ناگای لەم ھەدیسانە ھیچیان نیە! بەلام ئەوانە کە دەیانناسی، دەیانزانای کە نیمامی بوخاری بەباشی لە فێلەکانیان تێگەیشتووە، و زانیویتی کە گۆرانکاریان بەسەر رشتەیی ھەدیسی کاندای ھێناوە. ئەو ھەبوو پاش تەواو بوونی دەکەسەکە، پووی کردە ئەوەی یەکەمیان، و فەرمووی: ئەو ھەدیسی یەکەمی تۆ، ئەو فلان لە فلانەو ئەویش لە فلانەو بۆیان گێراوە ئەمە. ھەدیسی دووەمیشت فلان لە فلانەو.... نیتەر ھەر بەم شێوەیە تاوەکو وەلامی ھەر دە کەسەکی دا بەم، و تەواوی سەد ھەدیسیەکی بە رشتە راستەکەیی خۆیانەو پێداوەتە کرد. ئەوجا ئەوانیش بە تێکرا دانیان نا بە زانایی و پایەبەرزی و گەورەیی نیمامی بوخاریدا لە زانستی فەرموودەناسیدا. پێوانە: تأریخ بغداد، للخطیب البغدادی / ۲ / ۲۰ - ۲۱، و سیر أعلام النبلاء، للذهبي / ۲۳ / ۴۰۲، و وفيات الأعيان، لابن خلکان / ۴ / ۱۸۹، و تدریب الراوی / ۲۵۲ - ۲۵۳، و توجیه النظر / ۲ / ۵۷۹ - ۵۸۰، و شرح البصرة والتذكرة / ۱ / ۳۲۱ - ۳۲۲. شێخی عەسقەلانی دەفەرمویت: چەند جار لە مامۆستاکی خۆم (الحافظ العراقي) م بیستووە، کە فەرموویەتی: ئەو جێگەیی سەر سوورمان نیە بۆ نیمامی بوخاری کە بە ھەلەکانی زانیووە، بەلکو ئەو جێگەیی سەر سوورمانە کە ھەر بە یەکجار بەشۆین یەکدا ھەموو ھەدیسیەکانی راست کردۆتەو. پێوانە: النکت علی کتاب ابن الصلاح / ۲ / ۸۶۹ - ۸۷۰.

هاتییت: ((مُسْتَذِيرُ الْقِبْلَةِ مُسْتَقْبِلُ الشَّامِ))، بەلام بگۆردیت بە: ((مُسْتَقْبِلُ الْقِبْلَةِ مُسْتَذِيرُ الشَّامِ)).<sup>(١)</sup>

بەلام چەندین فەرموودەناسی تریش<sup>(٢)</sup> لە باسی ئەم جۆرە هەدیسەدا تەنها باسی ئەو دوو جۆرەیان کردووە کە مامۆستا هێناونی، ئەویش تەنها لەبەر زۆری پێژەری جۆری (مقلوب الإنسان) لە بەرامبەر (مقلوب المتن)، ئەگینا زانیویانە کە ئەم جۆرەشیان بوونی هەیە.<sup>(٣)</sup>

### هۆکارەکانی قەلبکردن لە هەدیسدا

فەرموودەناسان باسی چەند هۆکاریکیان کردووە کە پال بە کەسێکەو دەنتێ تاوێ کو قەلب بکات لە هەدیسێکدا، کە هەندێکیان بە هەلە دەیانکات، وە هەندێکیان بە دەستی نەنقەست:

- ئەوێ کە بە هەلە راویە کە قەلبی دەکات،<sup>(٤)</sup> وەکو ئەو هەدیسە کە نێسحاقی کۆری طەببەح لە جورەیری کۆری حازیم، ئەویش لە ئابتی بونانییەو ئەویش لە ئەنەسەوە ریوایەتی دەکات، کە حەزرت فەرموویەتی: ((إِذَا أُقِيمَتِ الصَّلَاةُ فَلَا تَقُومُوا حَتَّى تَزُولُوا)). ئەم هەدیسە جورەیری کۆری حازیم قەلبی کردووە، چونکە وا بەناوبانگە کە یەحیای کۆری ئەبو کەئیر لە عەبدولائی کۆری ئەبو قەتادەو ئەویش لە باوکیەو ئەویش

(١) بروانه: تدريب الراوي / ٢٥١، وتوضيح الأفكار / ٢ / ١٠٦، والواقيت والدرر / ١ / ١٤٦، وتوجيه النظر / ٢ / ٥٧٧، والنكت على كتاب ابن الصلاح / ٢ / ٨٧٨.

(٢) وەکو: (ابن الصلاح، والنووي، والذهبي، وابن الملتن، وابن جماعة، وابن كثير، والحافظ العراقي).

(٣) بروانه: فتح المغيث / ١ / ٢٩٨، وتوجيه النظر / ٢ / ٥٧٨ - ٥٧٩. پێتی دەچیت هۆی باس نەکردنی (مقلوب المتن) لەلایەن ئەو فەرموودەناسانەو بۆ ئەو بگەڕیتەو کە زیاتر ئەو باسیان بە تاییەتمەندی و پێژەری زانیانی شەرەزان زانییت، و بە تاییەتمەندی خۆیانیان نەزانییت، چونکە ئەم باسە زیاتر کاریگەری لەسەر دەرھێنانی حوکمی شەرعیەو هەمە لە دەقی ئەو هەدیسە کە قەلبەکەم تێدا کراوە، ئەک بە باسی (صحیح)ی ونا (صحیح)ی هەدیسەکەو.

(٤) بروانه: مقدمة ابن الصلاح / ٦٠، والشذا الفياح / ١ / ٢٣٠، والنكت على مقدمة ابن الصلاح / ٣ / ٨٦٥، وتدريب الراوي / ٢٥٣، وتوضيح الأفكار / ٢ / ١٠٥ - ١٠٦، وشرح البصرة والتذكرة / ١ / ٣٢٢، وشرح الزرقاني على البيهقي مع حاشية الأجهوري / ١٧٧ - ١٧٨، وعلوم الحديث في ضوء تطبيقات المحدثين النقاد، الدكتور حمزة الملياري / ١٤٨ - ١٤٩.



● نه‌وانه‌ی که به ده‌ستی نه‌نقه‌ست ده‌یانکات بریتین له:

٢) ددهيويت كهسي بهرامبهري تاقى بكاټهوه وبزانيت تاوه كو چنده ناگاي له دهق وپرشتهى  
 حديس ههيه، ودهيويت ليتى ټټكېدات، ههروه كو بؤ نيمامى بوخارى وچهند زانايه كي تر  
 نعم كارديان له گه لډا كراوه، بؤ تاقى كړدنه وه يان.

. 178 -

## حوکمی حەدیسێ (مقلوب)

حوکمی نەم جۆرە حەدیسە دەگۆرێت بەپێی گۆڕانی نەو ھۆکارە ی کە بوو بەھۆی قەلب کردنەکە، بۆیە:

• نەگەر قەلب کردنەکە ی بە ھەڵە بوو، نەوا تەماشای نەو دەکرێت کە ئایا نەو کەسە ی کە قەلبەکە ی کردوو کەم دەکەوێتە ھەڵە یان زۆر؟ خۆ نەگەر کەم دەکەوتە ھەڵە، نەو لەبەر نەوێ کە ھەڵە ی کەم نەگەری نەو ھەبە کە ھەموو کەسێکی تێبکەوێت، بۆیە ھیچ کاریگەری نابێت لەسەر حەدیسەکە، بەلام نەگەر زۆر دەکەوتە ھەڵە، نەوا کاریگەری دەبێت لەسەر حەدیسەکە ولەسەر زەبەتی راویەکە، بۆیە ھەندیک جار حەدیسەکە لە پەلە ی (صحیح) ھو دینیتە خوار بۆ پەلە ی (حسن)، بەلکو ھەندیک جار دەپہینیتە خوار بۆ پەلە ی (ضعیف ومنکر). ھەر بۆیە زۆرجار نیمامی (ابن حبان) لە باسی ھەندیک لە راویەکاندا، لە کتیبی (المجروحین) دا دەفەرمویت: نەو کەسە زۆر جار حەدیس قەلب دەکات لە کەسانی متمانەدارەو، بۆیە درووست نیە بە حەدیسەکانی وەرہگیریت.

• نەگەر بە مەبەستی نەو بوو کە سەر لە خەلکی تێکبدات، بۆ نەوێ کە حەدیسەکە ی لیوہرگرن، نەو زانایان فەرموویانە: ھەر وەکو حەدیسێ (موضوع) وایە. <sup>(۱)</sup> واتە: حەدیسێکی (ضعیف) ە وپێی وەرناگیریت.

• نەگەر قەلب کردنەکە بە مەبەستی تاقی کردنەو بیت، نەو درووستە، <sup>(۲)</sup> چونکە نەو کەسانە ی زیاتر نەم کارەیان کردوو، خۆیان فەرموودەناس بوون، وە مەبەستیشیان نەو

(۱) پروانە: النکت علی مقدمة ابن الصلاح / ۳ / ۸۶۷، وتدریب الراوی / ۲۵۲، وشرح البصرة والتذکرە / ۱ / ۳۲۰ - ۳۲۱، والیواقیت والدرر / ۲ / ۹۰.

(۲) بەلام ھەندیک لە زانایان (وێکو: یحیی بن سعید القطان، والحافظ العراقي) پێیان وایە کە نەم کارە درووست نیە. چونکە پەنگە نمو کەسە ی کە تاقی دەکرێتەو بە قەلبەکە نەزانیت، ونیتر ھەر بێو جۆرە پێوایەتی بکات، ودواتریش خەلکانێکی تر لەو ی بیست و بیگێرێنەو. پروانە: المحدث الفاضل بین الراوی والواعی، للرامهرمزي / ۳۹۹، والنکت علی کتاب ابن الصلاح / ۲ / ۸۷۱، وفتح المغیث / ۱ / ۳۰۱، وشرح البصرة والتذکرە / ۱ / ۳۲۱. شیخی عەسقەلانی فەرموویەتی: ھەرچۆنیک بیت، ھەر سوودەکە ی لە زیانەکە ی زیاترە.

بووه که دلتیابن له توانا ولتیهاتوویی نهو کهسهی که هه دیسه که یان لی دهپرسی. شیخی  
عهسقه لانی فهرموویه تی: نهو کهسهی که نهو جوړه قهلبه دهکات، نابیت بهردهوام بیت  
لهسهری، بهلکو کهی مه بهسته کهی هاته جی، ده بیت وازی لی بهینیت. <sup>(۱)</sup> هه بر بویه  
نیمامی (ذهبی) فهرموویه تی: هه رکه سیک که به دهستی نه نقهست دهقی هه دیسیک  
بهینیت ورشتهی هه دیسیکی تری پیوه بلکینیت، نهوه هه دیس دزه، و نهویه که پیی  
دهلین: فلانه کهس هه دیس ددزیت. <sup>(۲)</sup>

(۱) پروانه: نزهة النظر / ۲۲۸.

(۲) پروانه: الموقظة في علم مصطلح الحديث / ۶۰.

وَالْفَرْدُ مَا قَيَّدَتْهُ بِثَقَّةٍ      أَوْ جَمَعَ أَوْ قَصَرَ عَلَى رِوَايَةٍ

---

## جۆرى بىست و سىيەم

### ھەدىسى (الفرد)

واتە: ھەدىسى (فرد) ئەو ھەدىسەيە كە بەستوتەتەو ھە بە كەسىكى متمانەدارەو، يان بە كۆمەلەكەو، يان بەستوتەتەو بە تەنھا رايوەكى ديارىكراو ھە.

مامۆستاي دانەر لەم دېرە ھۆنراویدەدا لە رېگەي پېناسەکردنى ھەدىسى (فرد) ھە، ناماژەي بەو کردووە كە ئەم ھەدىسە سى جۆرى ھەيە، ئەوانىش:

(۱) ئەو ھەدىسەي كە تەنھا يەك كەسى متمانەدار رايوەتى کردووە، نىتر دەگوڭىت كە كەسانىكى تىرش رايوەتيان كەدىت، بەلام ھىچيان متمانەدار نەبن. وەكو ئەو ھەدىسەي كە نىمامى موسلىم وغەيرى ئەويش بۆمان دەگىرنەو كە ھەزەرە لە ھەردوو نوژى جەژنى رەمەزان وقورباندا سوورەتى (قاف، وَاقْتَرَيْتُ السَّاعَةَ) ى دەخویندەو.<sup>(۱)</sup> زانايان فەرموويانە: ئەم ھەدىسە تەنھا كەسىكى متمانەدار بەناوى (ضَمْرَةُ بِنِ سَعِيد) ھە رايوەتى کردووە، ئەگىنا كەسەكانى تر كە رايوەتيان کردووە ھىچيان متمانەدار نين.<sup>(۲)</sup>

(۲) ئەو ھەدىسەي كە تەنھا كۆمەلەكى ديارىكراو رايوەتيان کردووە: وەكو ئەو ھەدىسانەي كە لەبارەيانەو زانايان فەرموويانە: ئەم ھەدىسە تەنھا مەككەيەكان يان مەدىنەيەكان يان مىصرەكان يان شامىيەكان يان كوفىيەكان يان خۆراسانىيەكان رايوەتيان کردووە. كە نمونەي ئەمانە لە سونەنى ئەبو داوود وموسنەدى بەززار وموعجەمەكانى نىمامى (طبرانى)دا زۆر بەرچاوەكەون. وەكو ئەو ھەدىسەي كە نىمامى ئەبو داوود بۆمان رايوەت دەكات لە (أَبُو ذَرِّ الْغِفَارِيِّ) ىو كە ھەزەرە پىتى فەرمووە: « يَا أَبَا ذَرٍّ إِنَّ أَرَاكَ

(۱) صحيح مسلم / كتاب صلات العيدین / باب ما یقرأ به فی صلاة العيدین / ھەدىسى ژمارە ۸۹۱.

(۲) پروانە: شرح التبصرة والتذكرة / ۱/ ۲۶۹ - ۲۷۰، والشذا الفیاح / ۱/ ۲۰۰، وتوضیح الأفكار / ۲/ ۸.

ضَعِيفًا وَإِنِّي أَحِبُّ لَكَ مَا أَحِبُّ لِنَفْسِي فَلَا تَأْمُرَنَّ عَلَيَّ ائْتِنِّي وَلَا تَوَلَّيْتُ مَالَ يَسِيمٍ». <sup>(۱)</sup>  
 پاشان نه‌بو داوود فهرموویه‌تی: ((تفرّد به أهل مصر)). هه‌روه‌ها وه‌کو نه‌و هه‌دیه‌ی که  
 دایکه عایشه بۆمان ده‌گێڕێته‌وه که هه‌زرت له ناو مزگه‌وتدا نوێژی کرد له‌سه‌ر (سهیل  
 بن بیضاء) و براکه‌ی. نیمامی حاکیم فهرموویه‌تی: نه‌م هه‌دیه‌ ته‌نها خه‌لکی شاری  
 مه‌دینه رپوایه‌تیان کردووه. <sup>(۲)</sup>

- 
- (۱) سنن أبي داود / كتاب الوصايا / باب ما جاء في الدخول في الوصايا / هه‌دیه‌ی ژماره ۲۸۶۸.
- هه‌روه‌ها زانایان چه‌ندین کتیبیان له‌سه‌ر نه‌م جۆره هه‌دیه‌ داناهه، وه‌کو:
- التفرد: که دانراوی نیمامی نه‌بو داووده، نه‌گهرچی من به چاپکراوی به‌رجاوم نه‌که‌وتووه، به‌لام  
 خاوه‌نی کتیبی (تحفة الأشراف) لێیه‌وه نقل ده‌کات (وه‌ک له هه‌دیه‌کانی ژماره: ۴۴۷۴،  
 و ۶۲۴۹، و ۸۴۲۰)، و خاوه‌نی: (الرسالة المستطرفة) ش ناوی هیتاوه و باسی کردووه. هه‌روه‌ها  
 شێخی عه‌سقه‌لانی ش ناماژدی پێداوه. بڕوانه: النکت علی کتاب ابن الصلاح / ۲ / ۷۰۸.
  - الأفراد: که دانراوی (ابن شاهین)، و نیتسا چه‌ند به‌شێکی که‌می ماوه، وه‌گه‌ل هه‌ندی که له  
 دانراوه‌کانی تریدا به‌چاپ گه‌یه‌نراوه.
  - الغرائب والأفراد: که دانراوی نیمامی (دار قطيبي)، نه‌م کتیبه‌شم هه‌ر به‌رجاوم نه‌که‌وتووه، به‌لام  
 زانای پایه‌به‌رز (ابن طاهر المقدسي) رێکی خستۆته‌وه، و ناوی ناوه: (أطراف الغرائب والأفراد)، که  
 نیتسا به‌چاپکراوی هه‌یه.
  - المفاريد: که دانراوی (أبو يعلى الموصلي)، نیتسا به‌چاپکراوی هه‌یه.
- زانایان ده‌فه‌رموون: زانینی ته‌وه‌ی که هه‌دیه‌تیک له‌ ریزی هه‌دیه‌ فه‌رده‌کاندا ده‌ژمێردریت یان نا،  
 پێویستی به‌ بیریکی تیز و له‌به‌رکردنێکی تایبه‌تی و فراوان هه‌یه، زۆر جار زانایانی گه‌وره له‌ باره‌ی  
 هه‌دیه‌تیکه‌وه فهرموویانه: نه‌م هه‌دیه‌، نه‌ه‌نده‌ی من بزانم، ته‌نها که‌ستیک رپوایه‌تی کردووه، که‌چی دواتر  
 زانایه‌کی تر هاتووه و فهرموویه‌تی: نه‌و هه‌دیه‌ له‌ فلانه رینگه‌ی تریشه‌وه رپوایه‌ت کراوه. بڕوانه: النکت  
 علی کتاب ابن الصلاح / ۲ / ۷۰۸، و فتح المغیث / ۱ / ۲۴۲، و النکت علی مقدمة ابن الصلاح / ۳ / ۷۵۲.
- (۲) بڕوانه: معرفة علوم الحديث / ۱۵۶. هه‌روه‌ها بڕوانه: تدريب الراوي / ۲۰۸، و فتح المغیث / ۱ / ۲۴۲،  
 و الرسالة المستطرفة لبيان مشهور كتب السنة المصنفة، لمحمد بن جعفر الکفائي / ۱۱۴.

(الفرد المطلق، والفرد النسبي)، که له باسی هه‌دیسی غه‌رییدا باسمان کردن، وه فهرموویانه: هه‌موو نهم سۆ جوړه‌ی که مامۆستا هیتوانی به‌به‌ر جوړی (الفرد النسبي) ده‌که‌ون.<sup>(۳)</sup>

پیم باشه لیره‌دا له‌به‌ر تیکه‌ل نه‌بوون ولیکجیا کردنه‌وه‌ی هه‌دیسی (فرد وغریب) فهرمایشتیکی شیخی عه‌سقه‌لانی به‌ینمه‌وه، که فهرموویه‌تی: نه‌گه‌رچی نهم دوو جوړه له رووی زمانه‌وانی وزاراوه‌شه‌وه به‌یه‌ک مانا هاتوون، به‌لام زانایانی فهرمووده‌ناس جیاوازیان

147

کردووه له نیتوانیادا له پرووی زۆری وکه‌می به‌کاره‌یتانه‌وه. وشه‌ی فەردیان زیاتر بۆ (الفرد المطلق) به‌کاره‌یتانه‌وه. وه وشه‌ی غه‌ریب‌یشیان زیاتر بۆ (الفرد النسبی) به‌کار ه‌یتانه‌وه. نه‌وجا فهرموویه‌تی: نه‌مه له‌پرووی به‌کاره‌یتانی ناوی فەرد و غه‌ریبه‌وه، نه‌گینا له‌پرووی به‌کاره‌یتانه‌وه و د‌کو رسته‌یه‌کی فرمانی (جملة فعلية)، جیاوازیان نه‌کردووه، وبۆ ه‌م‌ردووکیان (الفرد المطلق والنسبی) فهرموویانه: تَقَرَّدَ بِهِ فُلَانٌ. یان: اُغْرِبَ بِهِ فُلَانٌ.<sup>(۱)</sup>

### حوکمی ه‌دیسی (فرد)

بۆ بریاردان به‌سه‌رنه‌م جوړه ه‌دیه‌شدا که تایا (صحیح)ه یان نا، ده‌بیت ته‌ماشای نه‌ود بکه‌ین که تاوه‌کو چه‌ند مه‌رجه‌کانی ه‌دیسی (صحیح) و (حسن)ی تیدا هاتوه‌ته‌جی، به‌و پتیه د‌توانین ب‌ل‌ت‌ین: (صحیح)ه یان (حسن)ه یان (ضعیف)ه.

(۱) پروانه: نزهة النظر / ۶۶. به‌لام نه‌وه‌نده ه‌یه که ته‌عبیری (أغرب به فلان) که‌م‌تر به‌کار ده‌ه‌یت‌یت له ته‌عبیری (تقرّد به فلان)، و د‌کو نه‌و ه‌دیه‌ی که نیما‌می نه‌بو داوود ر‌یوایه‌تی کردووه و فهرموویه‌تی: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ كَثِيرٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عَمْرَةَ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ لَمَّا قُتِلَ زَيْدُ بْنُ حَارِثَةَ وَجَعَفَرٌ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ زَوَاحَةَ جَلَسَ رَسُولُ اللَّهِ (صلى الله عليه وسلم) فِي الْمَسْجِدِ يُغْرِفُ فِي وَجْهِهِ الْحَزْنَ وَذَكَرَ الْقِصَّةَ. پاشان فهرموویه‌تی: قوله "جلس في المسجد" أغرب به سليمان بن كثير ليس يقوله غيره. سنن أبي داود / كتاب الجنائز / باب الجلوس عند المصيبة / ه‌دیسی ژماره ۴۱۲۲.



وَمَا بِعِلَّةٍ غُمُوضٍ أَوْ خَفَا مُعَلَّلٌ عِنْدَهُمْ قَدْ عُرِفَا

---

## جۆرى بىست وچوارەم

### ھەدىسى (المعلل)

واتە: ھەر ھەدىستىك كە نەخۆشەكى ناديار يان شاراوى تىدا بىت، نەو بەلای  
فەرموودەناسەو بە (معلل) ناسراود.

نەم پىتاسەيەى مامۆستا وەرگىراو بە پىتاسەى فەرموودەناسانى پىتاشىنەو، كە بۆ نەم  
جۆرە ھەدىسەيان کردوو، بەلام ھەندىك بە كورتى.

فەرموودەناسان لە پىتاسەكەدا فەرموويانە: نەو ھەدىسەيە كە نەخۆشەكى ناديار  
وشاراودى تىدايە، كە كاريگەرى دەكاتە سەر (صحیح)ى ھەدىسەكە، لەگەڵ نەوى كە بە  
پروالەت وا ديارە نەو نەخۆشەي تىدا نيە.<sup>(۱)</sup>

لەرپووى ناوانانى نەم جۆرە ھەدىسە بەو ناوودە كە مامۆستا ھىناویتی، نەگەرچى  
ھەندىكى تر لە فەرموودەناسان ھەر ھەمان ناويان بەكار ھىناو، يان نەو ناووى كە زانايانى  
وہكو (البخاري، والترمذي، وابن عدي، والدارقطني، وأبو يعلى الخليلي، والحاكم) وكەسانى تر  
بەكاريان ھىناو و فەرموويانە: (مغلل)، ھەندىك لە زانايان رەخنەيان لى گرتوون،  
و فەرموويانە: لە رووى زمانەوانىيەو باشتر وجوانتر وەھايە كە بوتريت: (مغلل).<sup>(۲)</sup>

(۱) بروانە: معرفة علوم الحديث / ۱۷۴، ومقدمة ابن الصلاح / ۵۳، والمقنع في علوم الحديث / ۲۱۲، والمنهل  
الروي / ۵۲، والتقريب بشرح تدريب الراوي / ۲۱۰، وفتح المغي / ۱ / ۲۴۴. ھەندىك لە زانايان فەرموويانە:  
جارى وا ھەيە كە دەلەين ھەدىسى مەغلل، مەبەستيان نەويە كە بەكىك لەو ھۆيانەى تىدايە كە دەبىتە ھۆى  
(ضعيف)ى ھەدىس، وەكو نەوى كە بوتريت: فلانە راوى درۆزنە، يان بى ناگايە، يان لەبەركردنى خراپە، يان  
ھەركام لەو ھۆيانەى تر كە كاريگەريان دەبىت لەسەر وەرگرتنى ھەدىستىك لە راويەكەو. بەلكو بەلای نىمامى  
(ترمذي)وہ نەسخ لە ھەدىسدا بە عىللەت دادەنريت. بروانە: مقدمة ابن الصلاح / ۵۴.

(۲) بروانە: التقييد والإيضاح / ۱۱۶، وشرح البصرة والتذكرة / ۱ / ۲۷۲ - ۲۷۳، والشذا الفياح / ۱ / ۲۰۵،  
وتدريب الراوي / ۲۱۰. جا ھەر كەستىك كە شارەزايى ھەبىت لە زانستى ھەرفدا زياتر لە جياوازي نيتوان نەم سى  
ناوہ تىدەكات.

## گرنگی و بایه‌خی ئاگابوون له‌م باسه

فهرموودهناسان فهرموویانه: باسی (علل الحدیث) زانستیکی سه‌ربه‌خۆیه، ویه‌یودندی به باسی (صحیح‌ی ونا) (صحیح‌ی و جهرج و ته‌عدیله‌وه نیه، به‌لکو یه‌کینکه له گه‌وره‌ترین باسه‌کانی نهم زانسته، وده‌باسیکی زۆر ورد ونا‌روونه، ههر بۆیه بیتجگه له خه‌لکانی پسه‌پۆر ولتهاتوو وشاره‌زایانی بیرتیژ وزانا بلیمه‌ته‌کان، که‌سی تر قسه‌ی تیدا نه‌کردوو، به‌لکو هه‌ندیکیان پتیا وایه که زانینی نهم باسه ته‌نها له رینگه‌ی نیله‌هامه‌وه ده‌بیت، که خوای گه‌وره ده‌یخاته دلیانه‌وه.<sup>(۱)</sup>

ده‌گێڕنه‌وه له (عبد الرحمن بن مهدي)، که فهرموویه‌تی: نه‌گه‌ر نه‌خۆشی وعیلله‌تی هه‌دیستیکم بۆ ده‌ربه‌که‌ویت، پتم خۆشته له‌وه‌ی که بیست هه‌دیس بنووسمه‌وه له‌و هه‌دیسانه‌ی که له‌لای خۆم نین.<sup>(۲)</sup>

شیخی عه‌سقه‌لانی فهرموویه‌تی: نهم باسه باسیکی ته‌واو لێ‌ل وورده، خۆ نه‌گه‌ر که‌سیک خوای گه‌وره تینگه‌یشتنیکی باش ویریکی تیژی پینه‌داییت، وشاره‌زایه‌کی ته‌واوی نه‌بیت

(۱) ده‌گێڕنه‌وه که پیاویک پرسیاری کردوو له (أبو زرعة الرازي): به‌لگه‌تان چیه که ده‌لێن هه‌دیستیک مه‌علوله ؟: نه‌ویش فهرمووی: به‌لگه‌مان نه‌ویه که تۆ پرسیاری هه‌دیستیکم لێ بکه‌یت، و منیش عیلله‌ته‌که‌یت پێ بلێم، پاشان برۆیت بۆ لای (محمد بن مسلم بن واره)، وپرسیار له نه‌ویش بکه‌یت، به‌لام پتیی نه‌لێیت که له منیشت پرسیه، نه‌وجا نه‌ویش عیلله‌ته‌که‌یت پێ بلێت، پاشان برۆیت بۆ لای (أبو حاتم)، و نه‌ویش عیلله‌ته‌که‌یت پێ بلێت، نه‌وجا ته‌ماشای بکه ویزانه: نه‌گه‌ر جیاوازی هه‌بوو له نیتوان بۆچوونه‌کانماندا، نه‌وه بزان که نه‌ودی پتیا وتی بۆچوونی خۆمانه، و نه‌گه‌ر بینیت که هه‌موومان یه‌ک بۆچوونمان هه‌بوو، نه‌وه بزان که نهم زانسته حه‌قیقه‌تیکی هه‌یه. جا پیاوه‌که‌ش وه‌های کرد که نه‌و پتیی فهرموو، بینی که هه‌موویان یه‌ک بۆچوونیان هه‌بوو له‌و مه‌سه‌له‌یه‌دا، بۆیه ده‌سته‌به‌جی وتی: شایه‌تی نه‌ده‌م که نهم عیلله‌ نیله‌هامی خوایه. پروانه: معرفه‌ علوم الحدیث / ۱۷۴، والجامع لأخلاق الراوي / ۲ / ۲۵۶ / به‌ ژماردی ۱۷۷۷.

(۲) پروانه: معرفه‌ علوم الحدیث / ۱۷۴، والجامع لأخلاق الراوي / ۲ / ۲۹۵ / به‌ ژماردی ۱۹۰۰.

سهباردت به دهق ورشتهی گێرانهوهی هه‌دیسه‌کان، ناتوانیت له‌م بابته‌دا قسه‌ بکات، هه‌ر بۆیه‌ نه‌وانه‌ی که له‌م بابته‌دا وته‌ وبۆچوونیان هه‌یه‌ ولێیان وه‌رگێراوه‌، زۆر که‌من، له‌وانه‌: (علي بن المديني، وأحمد بن حنبل، والبخاري، ويعقوب بن شيبة، وأبو حاتم، وأبو زرعة، والدارقطني).<sup>(١)</sup>

## جۆره‌کانی عیله‌ت

کاتی‌ک که‌ باس له‌ جۆره‌کانی عیله‌تی هه‌دیس ده‌کریت، نا‌کریت که‌ له‌ چه‌ند جۆریکی دیاریکراودا کورتی بکه‌ینه‌وه‌، به‌لکو نه‌وه‌نده‌ ده‌کریت که‌ جۆره‌ زۆر دیاره‌کانی ده‌ستنیشان بکریت، وه‌وانی تری جی به‌یتریت بۆ بریاری زانایان ولێهاتوانی نه‌و بواره‌.

نیمامی حاکی نه‌یسابووری هه‌ستاه‌ باسی ده‌ جۆر عیله‌تی کردووه‌، که‌ ده‌کریت بینه‌ هۆی نه‌وه‌ی هه‌دیسی‌ک که‌ به‌ رواله‌ت له‌ (صحیح) ده‌چیت، نه‌م عیله‌تانه‌ وای لی بکه‌ن که‌ بییت به‌ (معلل)، که‌ نه‌وانیش:

١) هه‌دیسی‌ک به‌ رواله‌ت له‌ (صحیح) ده‌چیت، به‌لام له‌ رشته‌ی گێرانه‌وه‌که‌یدا که‌سیکی تێدایه‌، له‌ناو زانایاندا به‌وه‌ نه‌ناسراوه‌ که‌ هه‌دیسی له‌و که‌سه‌ بیستییت که‌ نه‌و هه‌دیسه‌ی لی رپوایه‌ت کردووه‌.

(١) پروانه: نزهة النظر / ١١٣. جا له‌بهر گرنگی ویا‌یه‌خی نه‌م باسه‌، زانایان هه‌ستاون چه‌ندین کتییی تاییه‌تیان تێدا داناوه‌، له‌وانه‌: کتییی (العلل) که‌ (ابن المدینی) دایناوه‌، وه‌ کتییی (التاریخ والعلل) که‌ زانای پایه‌به‌رز (یحیی بن معین) دایناوه‌، وه‌ کتییی (المسند المعلل) که‌ زانای گه‌وره‌ (یعقوب بن شیبة السدوسی) دایناوه‌، وه‌ کتییی (العلل ومعرفة الرجال) که‌ نیمامی نه‌حمه‌د دایناوه‌، وه‌ کتییی (العلل الکبیر)، که‌ نیمامی (الترمذی) دایناوه‌، وه‌ کتییی (علل الحدیث) که‌ (ابن أبی حاتم الرازی) دایناوه‌، وه‌ کتییی (العلل الواردة في الأحادیث النبویة) که‌ نیمامی (الدار قطنی) دایناوه‌. سه‌ره‌رای نه‌وه‌ی که‌ له‌ چه‌ندین کتیب وه‌رجاوه‌ی تریشدا هه‌ر باس له‌ بابته‌ی عیله‌تی هه‌دیس کراوه‌، به‌تاییه‌تی له‌و سه‌رجاوه‌یه‌ی که‌ بۆ ته‌خریجی هه‌دیس پشتیان پێ ده‌به‌سترت، وه‌کو: (نصب الراية في تخريج أحادیث الهدایة) که‌ نیمامی (الزیلعی) دایناوه‌، وه‌ (التلخیص الحیر) که‌ شیخی عه‌سقه‌لانی دایناوه‌.

(۲) ه‌دیس‌یک که راویه بیرتیژ و متمانه‌داره‌کان به مورسه‌لی ریوایه‌تیاں کردووه، که‌چی له ریگه‌یه‌کی تره‌وه به موسنه‌دی ریوایه‌ت کراوه، نه‌مه‌ش وای لی ده‌کات که به رواله‌ت له (صحیح) بچیت.

(۳) ه‌دیس‌یک وا ناسراوه که یه‌کیتک له هاوه‌لانی ه‌زهره‌ت ریوایه‌تی کردووه، به‌لام له که‌سیکی تره‌وه ریوایه‌ت بکریت، که هاوه‌ل نه‌بی‌ت، ته‌نها له‌بهر نه‌وه‌ی که ولاتی راویه‌کان له یه‌کتری جیاوازن.

(۴) ه‌دیس‌یک وا ناسراوه که یه‌کیتک له هاوه‌لان ریوایه‌تی کردووه، به‌لام له یه‌کیتک له شوینکه‌وتوانه‌وه ریوایه‌ت بکریت، به جۆریک که گومان دروست بکات، که نه‌و که‌سه‌ش یه‌کیتکه له هاوه‌لان.

(۵) ه‌دیس‌یک به‌ه‌دنه‌نه ریوایه‌ت کرابیت، به‌لام که‌سیک له رشته‌ی گێرانه‌وه‌که‌ی لابراییت، و به‌هۆی ریگه‌یه‌کی تره‌وه بزانی‌ت که نه‌و که‌سه لابراره کییه.

(۶) ه‌دیس‌یک له دوو ریگه‌وه ریوایه‌ت بکریت، له یه‌کیتکیاندا ناوی مامۆستایه‌ک هاتی‌ت و دیاری بی‌ت، وله‌وی تریاندا به نادیا‌ری هاتی‌ت.

(۷) ه‌دیس‌یک ه‌م به نیسناد وه‌م به غه‌یری نیسنادیش له که‌سیکه‌وه ریوایه‌ت کرابیت، به‌لام نه‌وه‌ی که له‌لای زانایان مه‌عرووف و ناسراوه، نه‌و ریوایه‌ته‌یا‌نه که به‌بی‌نیسناده.

(۸) راویه‌ک به که‌سیک گه‌یش‌تووه و ه‌دیس‌یشی لی بیستووه، به‌لام چه‌ند ه‌دیس‌یک ه‌ه‌ن که له‌و که‌سه‌ی نه‌بیستوو، جا نه‌گه‌ر وه‌های گێراه‌یه‌وه که خۆی له‌و که‌سه‌ی بیستووه، و یاسی که‌سی تری نه‌کرد له نیوان خۆی و نه‌و که‌سه‌دا، نه‌وه عیله‌ته‌که بریتیه له‌وه‌ی که نه‌و ه‌دیس‌یه‌ی له‌و که‌سه‌ی نه‌بیستوو.

(۹) ه‌دیس‌یک ریگه‌یه‌کی دیاریکراو و زانراوی ه‌یه که لییه‌وه ریوایه‌ت کراوه، به‌لام یه‌کیتک له که‌سه‌کانی نه‌و ریگه‌یه‌ی له ریگه‌یه‌کی تره‌وه ه‌دیس‌یک ریوایه‌ت بکات،

ئەھلى ھەر كەسكى كە ئەم ھەدىسە دودەم لە راۋىيەكەۋە رىۋايەت بىكەت، رەنگە گۇمانى ۋەھا بىت كە لە رىنگە يەكەمەۋە، كە رىنگە زانراۋەكەيە، رىۋايەت كراۋە.  
(۱۰) ھەدىسكى لەلەيەكەۋە بە (مرفوع) رىۋايەت بىكرىت، لەلەيەكى تروە بە (موقوف)ى.

جا نىمامى ھاكىم پاش ئەۋەدى كە ئەم دە عىللەتەيەى ژماردوۋە، فەرمودەئەسلى: ئەمە دە جۆرى عىللەتەى ھەدىسە، بەلام چەند جۆرى تىرىشى ماۋە كە باسەم نەكردوۋە، بەلكو كىرەدومى بە غوونە بۆ چەندىن ھەدىسى (مەلل)، بۆ ئەۋەدى كە خەلكانىكى شارەزا ۋرۇچو لەم باسەدا پىيان دەزانن، چۈنكە زانن ۋناسىنى عىللەتەى ھەدىس لە گەۋرەترىن باسەكانى زانستى فەرمودەئەسلى.<sup>(۱)</sup>

### چۈن بە عىللەتەى ھەدىس بزانن؟

ۋەكو باسەمان كىرە، زانن ۋناگالىبۇن ۋشارەزايى لەم باسەدا خەلكانىكى بىرىت ۋبەتواناى كەم ۋىنە ۋبلىمەتەى دەۋىت، ھەر بۆيە ھەمۇ كەسكى نەيتوانىۋە لەم باسەدا بىرپار بەدات كە نایا ھەدىسكى (مەلل)ە يان نا؟ بەلكو ھەندىك جار زانايانى پاىبەرز ۋشارەزاش لەو جۆرە بىرپارانەدا پەلەيان نەكردوۋە، بەلكو رەۋانەيان كىرەۋە بۆلەى كەسانىكى تر كە بەتايىبەت پىپۇرپ لە بۋارەكەدا.

كەۋاتە دەكرىت بلىن: بەر لە ھەمۇ شتىك، نىمە دەتوانن لە رىنگەى بۆچوونى ئەۋ زانا پىپۇرپانەۋە بزانن كە نایا عىللەت لە ھەدىسكىدا ھەيە يان نا.

بەلام نایا ئەۋان خۇيان چۈن بىرپارىان داۋە؟ ۋە چى پىۋەرتىكىان ھەبۋە بۆ بىرپارانەكەيان؟

(۱) بىروانە: معرفۃ علوم الحديث / ۱۷۴ - ۱۸۳. جا بۆ تىگەيشتىنى زىاتر لەم دە جۆرە بە غوونەۋە دەكرىت تەماشاي ئەم سەرچاۋانەش بىكرىت: تدرىب الراوي / ۲۱۷ - ۲۲۰، ۋتوجىە النظر / ۲ / ۶۰۵ - ۶۱۲، ۋە لىكۆلىنەۋەى مامۇستا (أحمد شاکر) لەسەر (اختصار علوم الحديث / ۵۷ - ۶۰).

زانایان فهرموویانه: ناگابوون له عیللەتی هەدیس تەنھا لە ڕێگەی تەماشای کردنی هەموو ئەو ڕێگایانەوه دەبێت کە هەدیسەکیان لێوه ڕیوایەت کراوه، یان ئەو ڕێگایانەی کە هەدیسەکانی ئەو باس و بابەتەیان لێوه ڕیوایەت کراوه، ئەوجا بهراورد کردنیان بەیەکتری، و بهراورد کردنی ڕاویەکانیان لەرووی بیرتێژی و زیاده متمانەداریهوه.

● شیخی شارەزووری فهرموویەتی: بۆ پێزانینی عیللەتی هەدیس زانا بلیصەتەکان تەماشای ئەوەیان کردووه کە ئەو هەدیسە تەنھا لە ڕێگەی یەک کەسەوه ڕیوایەت کراوه، یان ڕیوایەتە کە پێچەوانەی ڕیوایەتی کەسانێکی تره، لەگەڵ چەند قەرینەیه کدا کە زانایانی ئەم بواره هۆشیار دەکەنەوه لەسەر ئەوەی کە ئەو هەدیسە کە بە مەوصوولی ڕیوایەت کراوه، مەوصوول نیە بەلکو مۆرسەله، یان وا ڕیوایەت کراوه کە (مرفوع) بێت، بەلام خۆی (موقوف)ه، یان هەدیسیک چوێ بەناو هەدیسیکی تردا، یان کەسیک کەوتووه تەناو رشتە ی گێڕانەوهی هەدیسیک بە گۆمانی یەکیک له ڕاویەکان، جا ئەگەر ئەو زانایە زیاتر گۆمانی لەسەر ئەم حالەتانه بۆ درووست بوو، ئەوا بڕیار دەدات کە ئەو هەدیسە (معلل)ه، ئەگینا ڕادەوهستیت و هیچ بڕیارێک نادات. <sup>(١)</sup>

● (الخطیب البغدادی) فهرموویەتی: ڕێگەی پێزانینی عیللەتی هەدیس، ئەوەیه کە هەموو ڕێگەکانی ڕیوایەتکردنی ئەو هەدیسە بەیەکەوه کۆبکێتەوه، پاشان بزانیت ڕاویەکانیان چی جیاوازیەکیان هەیە لەرووی پێگە و پلەوبایە متمانەداری و بیرتێژی و لیها توویان. <sup>(٢)</sup>

● (عبد الله بن مبارك) فهرموویەتی: ئەگەر دەتەوێت بزانیت هەدیسیک (صحیح)ه، بڕۆ هەموو ڕیوایەتەکانی بده بەیەکدا. <sup>(٣)</sup>

(١) بروانه: مقدمة ابن الصلاح / ٥٣.

(٢) بروانه: الجامع لأخلاق الراوي / ٢ / ٢٩٥ / به ژماره ١٩٠١.

(٣) بروانه سەرچاوهی پیتشو / ٢ / ٢٩٥ / به ژماره ١٩٠٢.

- (یحیی بن معین) فهرموویەتی: ئەگەر هەدیستیک لە سی (۳۰) پێگەوێ پێمان نەگەیشتیبت، بەدڵماندا نەچووێ وەهەقلمان نەبێگرتووێ.<sup>(۱)</sup>
  - نیمامی ئەحمەد فهرموویەتی: هەدیس ئەگەر هەموو پێگەکانی بەیەکەوێ کۆنەکەیتەوێ، لێی تێناگەیت، وە هەندیک هەدیس دەبنە ڕاڤە و تەفسیر بۆ هەندیکێ تر.<sup>(۲)</sup>
  - (علي بن المدینی) فهرموویەتی: لەم باسەدا ئەگەر هەموو پێگەکانی هەدیستیک بەیەکەوێ کۆنەکەیتەوێ، دەرناکەوێت کە ئەو هەدیسه هەلەئێ تێدا یە.<sup>(۳)</sup>
- جا نێستا ئەگەر نێمە بگەرێنەوێ سەر جۆرەکانی عیللەت، وێ وردی لێیان بروانین، بۆمان دەرەکەوێت کە پێزانینی ئەو عیللەتانه هەموویان لە پێگەئێ کۆکردنەوێ رێوا یە تەکان و بەراورد کردنیان و بەراورد کردنی رێوا یە کانیانەوێ دەبێت.

## عیللەتی هەدیس لە کوێدایە؟

شیخی شارەزووری فهرموویەتی: زۆر جار عیللەت لە رێشتەئێ گێرانهوێ هەدیسه کەدایە، بەلام دەرکەوت هەندیک جار لە دەقی هەدیسه کەدا یێت.

ئەو جا دەرکەوت: هەر عیللەتیک کە لە رێشتە کەدا یێت، کاریگەری دەکاتە سەر (صحیح)ی دەقی هەدیسه کە و رێشتەئێ گێرانهوێ کەشی، وەکو عیللەتی نیرسال و وەهقف، واتە هەدیسه کە و دەرەکەوێت بە روالەت کە کەس لە رێشتەئێ گێرانهوێ کەیدا لانەبراوێ، کەچی ئەو هەدیسه مۆرسەلە، یان و دەرەکەوێت کە هەدیسی هەزەرتە و (مرفوع)ە، کەچی هەدیسی یەکیکە لە هاوێلان و (موقوف)ە. بەلام جاری واش هەیه کە تەنها کاریگەری لەسەر

(۱) بروانە سەرچاوەئێ پێشو / ۲ / ۲۱۲ / بە ژمارەئێ ۱۶۳۹.

(۲) بروانە سەرچاوەئێ پێشو / ۲ / ۲۱۲ / بە ژمارەئێ ۱۶۴۰.

(۳) بروانە سەرچاوەئێ پێشو / ۲ / ۲۱۲ / بە ژمارەئێ ۱۶۴۱.



(صحیح)ی رشتە ی گێرانهوه که ده‌بێت، نه‌وه‌ک ده‌قی هه‌دیه‌که، چونکه ده‌قی هه‌دیه‌که به رشتەیه‌کی تر چه‌سپاوه که (صحیح)ه.<sup>(۱)</sup>

● نمونه‌ی نه‌و عیله‌ته‌ی که له رشتە ی گێرانهوه‌ی هه‌دیه‌که‌دا هه‌یه، وکاریه‌گری ناییت له‌سه‌ر ده‌قی هه‌دیه‌که، وه‌کو نه‌و هه‌دیه‌ی که (یعلی بن عبید) له (سفیان الثوری)، نه‌ویش له (عمرو بن دینار)، نه‌ویش له (ابن عمر) نه‌ویش له هه‌زه‌ته‌وه که فهرموویه‌تی: «الْبَيْعَانِ بِالْخِيَارِ...».

(۱) به‌لام له‌م باب‌ه‌دا شێخی عه‌سقه‌لانی به‌ شێوه‌یه‌کی درێژتر باسی له‌و جێگه‌یه‌ کردوه که ده‌گه‌نجی عیله‌ته‌ی تێدا بێت، و فهرموویه‌تی: عیله‌ت هه‌ندێک جار له رشتە ی گێرانهوه‌ی هه‌دیه‌که‌دا به، وه‌ندێک جاریش له ده‌قی هه‌دیه‌که‌دا به، جا نه‌گه‌ر له رشتە‌که‌دا بوو، نه‌وا ده‌گه‌نجی ته‌نها کاریه‌گری له‌سه‌ر (صحیح)ی رشتە‌که‌ خۆی هه‌بێت، یان کاریه‌گری هه‌م له خۆی وه‌م له سه‌حیحی ده‌قی هه‌دیه‌که‌دا هه‌بێت، یان کاریه‌گری له‌سه‌ر هه‌یچکامیان ناییت. به هه‌مان شێوه نه‌گه‌ر عیله‌ته‌که ته‌نها له ده‌قی هه‌دیه‌که‌دا بێت. بۆیه فهرموویه‌تی: عیله‌ت به‌پیتی کاریه‌گری کردن له سه‌حیه‌تی رشتە و ده‌قی هه‌دیه‌که‌دا شەش جو‌ری هه‌یه، که نه‌وانیش:

۱. عیله‌ته‌که ته‌نها له رشتە‌که‌دا به، وکاریه‌گری نه‌ له‌سه‌ر رشتە‌که‌ وه‌ له‌سه‌ر ده‌قی هه‌دیه‌که‌ش نه‌یه.

۲. عیله‌ته‌که ته‌نها له رشتە‌که‌دا به، وکاریه‌گری هه‌م له‌سه‌ر رشتە‌که‌ وه‌م له‌سه‌ر ده‌قی هه‌دیه‌که‌ش هه‌یه.

۳. عیله‌ته‌که ته‌نها له رشتە‌که‌دا به، وکاریه‌گری ته‌نها له‌سه‌ر رشتە‌که‌ هه‌یه، نه‌ک ده‌قی هه‌دیه‌که.

۴. عیله‌ته‌که ته‌نها له ده‌قی هه‌دیه‌که‌دا به، وکاریه‌گری نه‌ له‌سه‌ر رشتە‌که‌ وه‌ له‌سه‌ر ده‌قی هه‌دیه‌که‌ش نه‌یه.

۵. عیله‌ته‌که ته‌نها له ده‌قی هه‌دیه‌که‌دا به، وکاریه‌گری هه‌م له‌سه‌ر ده‌قی هه‌دیه‌که، وه‌م له‌سه‌ر رشتە‌که‌ش هه‌یه.

۶. عیله‌ته‌که ته‌نها له ده‌قی هه‌دیه‌که‌دا به، وکاریه‌گری ته‌نها له‌سه‌ر ده‌قی هه‌دیه‌که هه‌یه، نه‌ک له‌سه‌ر رشتە‌که. جا بۆ ناگاداری زیاتر وتیه‌گه‌شتنی ته‌واو له‌سه‌ر نه‌م شه‌ش خاله‌ بڕوانه: النکت علی

کتاب ابن الصلاح / ۲ / ۷۴۶ - ۷۴۸.

زانایان فهرموویانه: نهم رښتهیه کهسه‌کانی ههموو دادپه‌روهر وعادلن، وه بچرانیشی تیدا نیه، به‌لام عیلله‌تیکي تیدایه، که واده‌کات رښته که (صحیح) نه‌بیټ، نه‌ویش نه‌ویه که سوفیان فهرموویه‌تی: له عه‌مری کورپی دیناره‌وه. که‌چی راستیه‌که‌ی نه‌ویه که عه‌بدولای کورپی دیناره. به‌لام له‌م گێرانه‌وه‌یه‌دا راوی یه‌که‌م وای گومان بردووه که عه‌مره نه‌وه‌ک عه‌بدولای، نه‌گه‌رچی هه‌ردوو‌کیشیان هه‌ر جیگه‌ی متمان‌ه‌ن. بۆیه فهرموویانه: ده‌قی نهم هه‌دیه‌ (صحیح) ه، نه‌گه‌رچی رښته‌که‌شی (صحیح) نه‌بیټ.<sup>(۱)</sup>

• نمونه‌ی نه‌و عیلله‌ته‌ش که له ده‌قی هه‌دیه‌سی‌کدا هه‌یه، به‌لام کاریگه‌ری ته‌نها له‌سه‌ر ده‌قی هه‌دیه‌که خۆی ده‌بیټ، نه‌وه‌ک رښته‌ی گێرانه‌وه‌که‌ی، نه‌و هه‌دیه‌یه که (ته‌نها) نیمامی موسلیم (به‌بی بوخاری) له نه‌نه‌سی کورپی مالیکه‌وه هیتاوتی، که باس له خویندنی سوره‌تی (الفاتحه) ده‌کات به‌بی (بسم الله الرحمن الرحيم)، وه‌ک ده‌فه‌رمویتی: (فَكَانُوا يَسْتَفْتِحُونَ الْقِرَاءَةَ بِ { الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ } ، لَا يَذْكُرُونَ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ فِي أَوَّلِ قِرَاءَةٍ وَلَا فِي آخِرِهَا).

هه‌ندیک له زانایان فهرموویانه: عیلله‌ت له ده‌قی نهم هه‌دیه‌دا هه‌یه. چونکه زۆرینه‌ی نه‌و که‌سانه‌ی که نهم هه‌دیه‌یان رپوايه‌ت کردووه، ته‌نها نه‌وه‌نده‌یان فهرمووه: (فَكَانُوا يَسْتَفْتِحُونَ الْقِرَاءَةَ بِ { الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ } )، نیتر باسی (بسم الله) یان نه‌کردووه، هه‌روه‌کو له هه‌ردوو سه‌حیحی بوخاری وموسلیمدا هاتووه. جا نه‌و زانایانه فهرموویانه: نه‌و که‌سه‌ی که هه‌دیه‌که‌ی به‌و جۆره رپوايه‌ت کردووه، که گوايه (بسم الله) یشی تیايه، نه‌وه هه‌دیه‌که‌ی به‌و جۆره رپوايه‌ت کردووه، که خۆی لیتی تیگه‌یشتووه، واته: وا تیگه‌یشتووه که هه‌دیه‌که فهرموویه‌تی: نوێزیان به (الحمد لله رب العالمين) ده‌ست پیده‌کرد، نیتر نه‌وه وا ده‌گه‌یه‌نیت که (بسم الله) یان بۆ نه‌کردووه. خۆی چۆن لیتی تیگه‌یشتووه، هه‌ر واش

(۱) بروانه: الإرشاد في معرفة علماء الحديث / ۱ / ۳۴۱ / به ژماره ۷۲، ومقدمة ابن الصلاح / ۵۳ -

۵۴، والمنهـل الروي / ۲۱۴، والمنهـل الروي / ۵۲.

ریوایەتی کردووە. بەلام لەم تێگەیشتنەیدا بە هەڵەدا چوو، چونکە مانای هەدیسەکە نا بەم جۆرەیه: ئەو سوورەتە ی که لە سەردتای نوێژدا دەیانخوێندەو، بریتی بوو لە سوورەتی (الفاتحة)، ئیتر هیچ پەیوەندیشی بە باسی (بسم الله) یوه نیه. <sup>(۱)</sup>

### حوکمی هەدیس (معلل)

بە ورد بوونەوێ لەو پێناسەیهی که زانا یان کردوویانە بۆ ئەم جۆرە هەدیسە، وە بە گەرانه وەبەستەوێ ئەم باسە بە باسی مەرجه کانی هەدیس (صحیح) و (حسن) دود، بۆمان دەرده که ویت که ئەم جۆرە هەدیسە دەجێتە ریزی هەدیسە (ضعیف) هەگانه وە. چونکە لە پێناسە کەدا هاتووێ که عیللەتە که کاریگەری دەبێت لەسەر ئەو هەدیسە ی که بە روالەت لە (صحیح) دەجێت، وە لە باسی مەرجه کانی هەدیس (صحیح) و (حسن) یشدا وتمان: دەبێت ئەو هەدیسە خالی بیت لە عیللەتێک که کاریگەری هەبێت لەسەری. کهواتە دەتوانین بڵێن: ئەم جۆرە هەدیسە بە یەکیێک لە جۆرە کانی هەدیس (ضعیف) دادەنرێت. <sup>(۲)</sup>

(۱) بروانه: الإرشاد في معرفة علماء الحديث / ۱ / ۳۴۱ / به ژماره ۷۲، ومقدمه ابن الصلاح / ۵۴.

(۲) رەنگە نا لێردا گومانێک دروست ببێت، وپرسیار بکەیت: ئایا پێشتر فرمایشی شیخی عەسقەلانیت نەهێنا لەسەر جۆرە کانی عیللەتی هەدیس، که فرمووبووی: هەندێکیان کاریگەریان ناییت نە لەسەر دەقی هەدیسە که ونە لەسەر پرشتە ی گێرانه وە کەشی، ئیتر چۆن ئیستا دەبێت: هەدیس (معلل) جۆرێکە لە جۆرە کانی هەدیس (ضعیف) ؟!

لەو لاهدا دەلێن: زانا یانی فرموودەناس هەرکە ی باسی عیللەتی هەدیس یان کردبێت، بەو جۆرە باسیان کردووە که کاریگەری دەبێت لەسەر (صحیح) ی هەدیس، بەلام ئەوێ که دەوترێت: هەندێک جۆری عیللەت کاریگەریان دەبێت و هەندێک جۆری کاریگەریان ناییت، ئەمە هەر تەنها جۆرە دابەشکردنێکی عیللەتە و هیچی تر، نەگینا بەلای تێکرای فرموودەناسانی پێشینه وە، هەر که باسی عیللەت کرا، ئەو مەبەستیان ئەو عیللەتیه که کاریگەری هەیه، نە شتیکی تر. بۆیه ئەم گومانە تەنها بۆ کەسیێک دروست دەبێت که ناشنایی وشارەزایی نەبێت سەبارەت بە زاراوی فرموودەناسان.

وَذُو اخْتِلَافٍ سَنَدٍ أَوْ مَتْنٍ      مُضْطَرَبٌّ عِنْدَ أَهْلِ الْفَنِّ

---

## جۆرى بىست و پىنجەم

### ھەدىسى (المُضْطَرَب) <sup>(١)</sup>

واتە: ئەو ھەدىسەى كە جىاوازى لە رشتەى گىرانبەكەيدا يان لە دەقەكەيدا ھەيە، ناوى (مُضْطَرَب) ە بەلاى فەرمودەناسانەود.

بەو پىيەى كە مامۆستا ھۆنراوئەى كورتى داناو، بۆيە ھەولئى داود كە نەگەر بكرىت، جۆرىك ھەدىس يان دوو جۆر لە يەك دىر لە ھۆنراوئەكەدا بە پىناسەود جىگە بكاتەود، بۆيە زۆر جار ئەو پىناسانەى كە كروونى پىويستيان بە زياتر روونکردنەود ھەيە، بۆ ئەوئى بە باشى لە مانا و ناسىنى ئەو ھەدىسە ھالى بىين.

ھەر بۆيە پىم باشترە، بەلكو بە پىويستى دەزانم كە لەم جىگەيدا بەتايبەتى، پىناسەى ئەم جۆرە ھەدىسە بەيتم، بەو جۆرەى كە زانايان كروويانە، تاوەكو بە تەواوئەتى ھەدىسەكە بناسىن، ولە جۆرەكانى ترى جيا بكەينەود.

شىخى شارەزوورى فەرمووئەتى: ئەو ھەدىسەى كە گىرانبەكەى لە كەسەكەود بۆ كەسەكى تر جىاوازە (نيتەر لە دەقى ھەدىسەكەدا، يان لە رشتەى گىرانبەكەيدا).

پاشان بۆ ئەوئى كەس رەخنە نەگرت، بلىت: ئەم پىناسەى ھەندىك جۆرى ترىش دەگرتەود ! كەوابوو پىناسەىكى رىگر نىە لە جىبوونەودى جۆرەكانى ترى ھەدىس !! بۆيە

(١) لەسەر چۆنىتتى خويندەئەوى ناوى ئەم ھەدىسە، زياتر لەناو زاناياندا وا مەشھورە كە پىتى پىش كۆتايى (واتە: رائەكە) كەسەرى لەژىردايە، واتە لە زمانى ەمرەبىدا بە (اسم الفاعل) دادەنرئە. بەلام ھەندىكىشيان پىيان وايە كە راستر وەھايە رائەكە فەتھەى لەسەر بىت، واتە لە زمانى ەمرەبىدا بە (اسم المكان) دادەنرئە. جا نەگەر بە (اسم الفاعل) دابنرئە، ئەو مانائى وايە رىوايەتەكە ناجىگەرە، وە نەگەر بە (اسم المكان) دابنرئە، ئەو مانائى وايە رىوايەتەكە جىگەى ناجىگەرىيە. كە پىم وايە زياتر ئەم ناكۆكەش تەنها لەرووى زمانەوانىيەكەويە، نەگىنا ھەرچۆن بھۆنرئەتەود، وەكو زاراوئە لای فەرمودەناسان يەكە، وھەر ھەمان پىناسەى ھەيە.

راسته‌وخۆ پاش پێناسه‌که فهرمووی: ئێمه کاتیک به‌م ناوه‌وه ناوی ده‌نێن، که هه‌ردوو رېوايه‌ته‌که يه‌کسان بن، به‌لام نه‌گه‌ر يه‌کێکیان له‌وی تریان به‌هێژتر بوو، به‌جۆرێک که نه‌وی دوو له‌به‌رامبه‌ريدا خۆی پێ رانه‌ده‌گیرا، چونکه راوی نه‌وه‌ی يه‌که‌م بېرتیژتر بوو، يان زۆرتر له‌ خزمه‌تی نه‌و مامۆستایه‌دا بوو که هه‌دیه‌که‌ی لێوه رېوايه‌ت کردوه، يان به‌ هه‌ر جۆرێکی تر که بێته‌ هۆی له‌پێش‌دانانی رېوايه‌تی يه‌که‌م، نه‌وا ئێمه بېريار ده‌ده‌ين که به‌ رېوايه‌تی يه‌که‌م وه‌ربگيریت، و واز له‌وه‌ی دوو به‌هێنریت، وه له‌م کاته‌شدا پێی ناڵێن: (مضطرب)، وه حوکمی نه‌ویش وه‌رناگریت.<sup>(۱)</sup>

له‌م پێناسه‌یه‌وه ده‌رده‌که‌وتیت که کاتیک هه‌دیه‌ستیک به‌م ناوه‌وه ناو ده‌نریت، که چه‌ند مه‌رجێکی تێدا هاتبێته‌ جی:

- ۱) ده‌بێت جیاوازی هه‌بێت له‌ ده‌قی هه‌دیه‌که‌ يان رسته‌ی گێرانه‌وه‌که‌ی.
- ۲) ده‌بێت هه‌دیه‌که‌ هه‌ر يه‌ک هه‌دیس بێت، به‌لام به‌ دوو رېوايه‌تی جیاواز.
- ۳) ده‌بێت هه‌ردوو رېوايه‌ته‌که يه‌کسان بن، وه‌که‌ریت هه‌یچکامیان پێش بخریت به‌سه‌ر نه‌وی تریاندا.
- ۴) نه‌گه‌نجیت ته‌وفیق بخریته‌ نێوان نه‌و دوو رېوايه‌ته‌ جیاوازه‌، به‌و رێسایانه‌ی که فهرمووه‌ناسان دا‌يان نا‌ون بۆ ته‌وفیق خسته‌ نێوان رېوايه‌ته‌ جیاوازه‌کان.<sup>(۲)</sup>

(۱) بروانه: مقدمة ابن الصلاح / ۵۵.

(۲) نه‌م دوو مه‌رجه‌ی کۆتایی وه‌هايان کردوه که زۆر جار رهنه‌گه هه‌دیه‌ستیک به‌لای يه‌کێک له‌ زانایانه‌وه به‌ (مضطرب) دا‌بنریت، به‌لام به‌لای هه‌ندێکی تریان‌وه به‌ (مضطرب) دا‌نه‌نریت، چونکه به‌لای نه‌وانه‌ی يه‌که‌مه‌وه نا‌کریت هه‌یچکام له‌ رېوايه‌ته‌کان پێش بخریت به‌سه‌ر نه‌وی تریاندا، يان نا‌کریت ته‌وفیق بخریته‌ نێوانیانه‌وه، به‌لام به‌لای نه‌وانه‌ی دوو‌مه‌وه ده‌کریت. بۆ نه‌ونه: هه‌دیه‌ستیک هه‌یه که باس له‌ دا‌نانی شتیک ده‌کات له‌به‌رده‌می نوێ‌خوێندا له‌کاتی نوێ‌هه‌که‌یدا، خۆ نه‌گه‌ر شتێکی ده‌ست نه‌که‌وت، نه‌وا باوه‌کو عه‌صایه‌ک (دا‌رێک) دا‌به‌چه‌قێنیت، خۆ نه‌گه‌ر نه‌ویش ده‌ست نه‌که‌وت، نه‌وا باوه‌کو هه‌لێک له‌به‌رده‌می خۆیدا بکێشیت. نه‌م هه‌دیه‌ شتێکی شاره‌زووری وه‌فاظی عێراقی به‌ (مضطرب)ی دا‌ده‌نیت، به‌لام شتێکی عه‌سقلانی فهرموویه‌تی: نه‌و که‌سه‌ی که وای فهرمووه، نه‌پێکاوه، به‌لکو نه‌م هه‌دیه‌ هه‌دیه‌ستیک (حسن). بروانه: مقدمة ابن الصلاح / ۵۵، وشرح التبصرة والتذكرة / ۱ / ۲۹۱، وبلوغ المرام في أحاديث الأحكام / هه‌دیه‌ی ژماره‌ ۲۳۶. هه‌ر بۆیه زانایان نه‌م باسه‌شیان به‌ يه‌کێک له‌ گرنگترین باسه‌کانی نه‌م زانسته‌ دا‌ناه.

کهواته نه گهر دوو ریوایهت هه بوو، به لām جیاوازی نه له دهق ونه له رشتهی گیرانه وه که دا نه بوو، نهوا ناکریت باسی (اضطراب) بکهین.

ههروهها نه گهر دوو ریوایهت هه بوو، به لām هه ریه که یان هه دیسیکی تایهت بوون، نه گهرچی هه ردووکیشیان له یهک باس و بابهتدا هاتین، نهوا دووباره هه ر ناکریت باسی (اضطراب) بکهین.

ههروهها نه گهر دوو ریوایهت که دهکرا یه کتیکیان پێش بخریت به سهه رهوی تریاندا، له بهر نهوهی که راویه کانی متمانهدار ترن، یان زۆر ترن، یان.... نهوا هه ر دهییت به ریوایهت به ههیزه که یان وه ر بگهردریت، وهوهی تریان واز لی بهیتریت. وهکو له باسی هه دیسی (شاذ) دا به دریزی باسمان کرد.

له کۆتاییدا، نه گهر گونجا تهو فیک بخریته نیتوان نهو دوو ریوایهت جیاوازه وه، به پیتی نهو رتسیایانهی که فهرمووده ناسان دایان ناوون بۆ تهو فیک خستنه نیتوان ریوایهت جیاواز و ناکوکه کانه وه، نهوا هه ردوو ریوایهت که پیتی وه ر ده گیریت وهیچ کامیان ناخریته لاهه.<sup>(۱)</sup>

### ناجیگیری له کوینی هه دیسدا ده بیته؟ وه چۆن ده بیته؟

بهو پیتییهی که هه دیس دوو لایه نی ههیه: دهق، ورشتهی گیرانه وه. بۆیه ده کریت که ناجیگیری به ته نهها له دهقی هه دیسه که دا بیته، یان ته نهها له رشتهی گیرانه وه که دا، یان له هه ردووکیاندا.

(۱) بۆ تیگه یشتن لهم حالته غمونه یهک ده هینینه وه، که زۆرێک له زانایان به (مضطرب) یان داناه، نهویش هه دیسیکی هه زه رته، له وه لāmی پرسیارێ که سیکدا فهرموویه تی: (إِنَّ فِي الْمَالِ لَحَقًّا سَوَى الرِّكَاهِ). به لām له ریوایهتیکی تر دا هاتوه که هه زه رته فهرموویه تی: (لَيْسَ فِي الْمَالِ حَقٌّ سَوَى الرِّكَاهِ). جا هه ندیک له زانایان فهرموویانه: ده کریت تهو فیک بخریته نیتوان نهو دوو ریوایهتی که به روالهت دژی یه کن و پێچهوانه ن، بهوهی که ریوایهتی یه که م تایهت بکریت به خیر و خیراتی سونهت، وه ریوایهتی دووه میش تایهت بکریت به مافی پیتوست، که بێگومان مافی پیتوست له سهه مال ته نهها زه کاته. به مهش فهرموویانه: نهو دوو ریوایهت بۆ نهو باسه دروست نین، چونکه ده کریت بهم جۆره تهو فیک بخریته نیتوانیه وه. برهوانه: فتح المیفث / ۱ / ۲۶۰، و تدریب الراوی / ۲۲۵، وتوجیه النظر / ۲ / ۵۸۲، و شرح الزرقانی علی البیقونی مع حاشیه الأجهوري / ۱۹۵.

به‌لام نه‌وهنده هه‌یه که زانایان به زۆری پێیان وایه که ناجیگیری نه‌گهر له ده‌قی هه‌دیسێکدا هه‌بوو، نه‌وا له ریشه‌ی گیرانه‌وه‌که‌شیدا هه‌ر هه‌یه، نه‌گینا زۆر به‌که‌می رێک ده‌که‌وێت که ناجیگیری ته‌نها له ده‌قی هه‌دیسه‌که‌دا بێت ویه‌س.<sup>(۱)</sup>

ده‌گیرنه‌وه که شیخی (ابن خزیمه) یه‌کێک بووه له‌وه‌که‌سانه‌ی که زۆر باسی له‌وه‌که‌دیسانه کردووه که له‌ پراوله‌دا له‌ نێوان ده‌قی هه‌دیسه‌که‌دا (اضطراب) هه‌یه، تا گه‌یشته‌وه نه‌و قه‌ناعه‌ته‌ی که فهرموویه‌تی: من وا نازانم که دوو هه‌دیس له‌ هه‌زره‌ته‌وه به‌ دوو نێساندی (صحیح) رپوایه‌ت کرابن، وده‌قه‌که‌شیان دژی یه‌کتر بێت، جا هه‌ر که‌سێک که نمونه‌یه‌کی له‌م باره‌وه له‌لایه، با بیهێنێت، تاوه‌که‌ر بۆ یه‌ک بچم.<sup>(۲)</sup>

زانایان نمونه‌یان بۆ جیاوازی ده‌قی هه‌دیس، به‌وه‌که‌دیسێ هه‌زره‌ت هه‌ناوه‌ته‌وه که له‌ وه‌لامی پرسیاری که‌سێکدا، به‌ دوو رپوایه‌ت، فهرموویه‌تی: (إِنَّ فِي الْمَالِ لَحَقًّا سِوَى الزَّكَاةِ). به‌لام له‌رپوایه‌تێکی تر دا هاتووه که هه‌زره‌ت فهرموویه‌تی: (لَيْسَ فِي الْمَالِ حَقٌّ سِوَى الزَّكَاةِ).

(۱) پروهانه: نزهة النظر / ۱۱۷، وفتح المغیث / ۱ / ۲۶۰. نیمامی سه‌خاوی ده‌فه‌رمووت: {شیخی عه‌سقه‌لانی له‌ باسی نه‌م جزره‌ هه‌دیس‌دا کتیبێکی داناه، که به‌ زۆری نمونه‌کانی له‌ کتیبی (العلل الواردة في الأحادیث النبویه) نیمامی (دار قطنی) هه‌ناوه، وناوی ناوه: (المقترَب في بیان المضطرب)}. به‌لام نه‌و کتیبه‌ وینه‌ی ده‌ست نێمه‌ نه‌که‌وتوو، نه‌گهرچی یه‌کێک له‌ توێژه‌ره‌کانی زانستی فهرمووده‌ناسی به‌ناوی: (أحمد بن عمر بن سالم بازمول)، که وانه‌بێژ بووه له‌ په‌یمانگه‌ی حه‌ره‌می مه‌که‌کی، کتیبێکی (ماسته‌ر نامه‌ له‌ زانکۆی أم القرى) به‌ هه‌مان ناوێشانانی نه‌و کتیبه‌ی شیخی عه‌سقه‌لانی نووسیوه، که نه‌ویش هه‌ولێ داوه نه‌و باسه‌ به‌ تێر وته‌سه‌لی به‌یتێت، من بێم وایه تا راده‌یه‌کی باش سه‌رکه‌وتوو بووه. سوپاس بۆ خوا نه‌م ماسته‌رنامه‌یه‌ به‌چاپ گه‌یه‌نراوه بۆ جاری یه‌که‌م له‌ سالی ۱۴۲۲ - ۲۰۰۱، له‌لایه‌ن (دار الحراز - المملكة العربية السعودية، ودار ابن حزم - بیروت - لبنان).

(۲) پروهانه: مقدمة ابن الصلاح / ۱۷۰، وفتح المغیث / ۲ / ۷۱، وشرح التبصرة والتذکرة / ۲ / ۱۰۹، وتدريب الراوي / ۴۷۱.



جا وهك به ناشكرا دیاره نهم دوو هه‌دیه دژ به یه‌كترن، بۆیه نمو زانایانه فهرموویانه: دژایه‌تی نیتوان نهم دوو هه‌دیه ته‌نویل نا‌کریت.<sup>(۱)</sup>

بۆ نمونه‌ی جیاوازی له‌ پرشته‌ی گێڕانه‌وه‌ی هه‌دیه‌دا، زانایان چه‌ندین نمونه‌یان هه‌تیاوه‌ته‌وه، له‌وانه: نمو هه‌دیه‌ی هه‌زرت که نیمامی نه‌بو به‌کر پرساری لی‌ کردوه: نه‌ی پیغه‌مبه‌ری خودا، وا نه‌بینم پیر بوویت؟! نه‌ویش فهرمووی: (شَبَّيْتَنِي هُوْدُ وَأَخَوَاتُهَا).<sup>(۲)</sup>

نهم هه‌دیه وه‌کو زانایان فهرموویانه: ته‌نها له‌ ڕینگه‌ی (أبو إسحاق السبيعي) هوه له‌ نزیکه‌ی ده‌ ڕینگه‌وه‌ ڕیوایه‌ت کراوه، هه‌ندیکیان به‌ مورسه‌لی، وه هه‌ندیکیشان به‌ مه‌وصوولی، هه‌ندیکیان له‌ ڕیزی موسنه‌ده‌کانی نیمامی نه‌بو به‌کره‌وه هه‌تیاویانه، هه‌ندیکیشان له‌ ڕیزی موسنه‌ده‌کانی سه‌عد، وه هه‌ندیکیشان له‌ ڕیزی موسنه‌ده‌کانی دایکه عانیسه، وه چه‌ند جو‌ری تریش، وه نه‌وه‌نده هه‌یه که ته‌واوی ڕایه‌ه‌کانی متمان‌ه‌دارن، وه

(۱) ڕوانه: الشذا الفیاح / ۱ / ۲۱۵، وشرح التبصرة والتذكرة / ۱ / ۲۹۳، وتدريب الراوي / ۲۲۵، والنكت على مقدمة ابن الصلاح / ۳ / ۷۹۸، والبواقيت والدرر / ۲ / ۹۷. به‌لام وه‌کو پیشتەر ئاماژه‌م پێدا، هه‌ندیک له‌ زانایان ته‌وفیق‌یان خسته‌ته‌ نیتوان نهم دوو ڕیوایه‌ته‌وه، وفهرموویانه: (اضطراب) نه‌ له‌ نیتوانیاندا. بۆیه نیمامی (سیوطی) راسته‌وخۆ پاش نهم نمونه ده‌فهرمویت: نمونه‌ی راست هه‌دیسی نمو نافره‌ته‌یه که خۆی به‌خشیبوو به‌ هه‌زرت که ماره‌ی بکات، دواتر پیاویک هات ووتی به‌ هه‌زرت که لیم ماره بکه وبیده به‌ من. نهم هه‌دیه به‌ چه‌ندین ته‌عبیر ڕیوایه‌ت کراوه، که هه‌موویان له‌ ڕینگه‌ی: (سلمة بن دينار) که ناسراوه به: (أبو حازم الأعرج). به‌م شتیوانه ڕیوایه‌ت کراون: (أَنكَحْتُهَا)، (زَوَّجْتُهَا)، (مَلَكَتُهَا)، (مَلَكَتُهَا)، (زَوَّجْنَاكَ)، (مَزَّوَجَهُ)، (أَنكَحْتُكَ)، (أَمَلَكَتُهَا)، (أَمَلَكَتُهَا)، (زَوَّجْتُكَ).

(۲) مه‌به‌ست به‌ (أخواتها)، وه‌کو له‌ هه‌ندیک ڕیوایه‌تی تردا هاتوه، بریتین له‌ سووره‌ته‌کانی: (الواقعة) و(الحاقة) و(القلمة) و(المزلات) و(المزلات) و(البأ) و(إذا الشمس كورت) و(التكوير) و(إذا السماء انفطرت) و(الانفطار) و(إذا السماء انشقت) و(الانشقاق). ڕوانه: مصنف عبد الرزاق / باب تعليم القرآن وفضله / هه‌دیسی ژماره ۵۹۹۷، و(حلیه الأولیاء) / ب ۴ / لا ۳۵۰، المعجم الكبير، للطبرانی / باب السين / سهل بن سعد الساعدي ذکر سن سهل بن سعد ووفاته / هه‌دیسی ژماره ۵۸۰۴، والطبقات الكبرى، لابن سعد / ب ۱ / لا ۴۳۱ - ۴۳۶.

ناشکریت که هیچ‌کام له ریوایه‌ته‌کان پیش بخریت به‌سر نه‌وانی تردا، وه ناشکریت که توفیق بخریت نه‌وانیان ویتک به‌یترینه‌وه.<sup>(۱)</sup>

شیخی عه‌سقه‌لانی له شیخ (أبو سعيد العلائی) ماموستای خزیه‌وه نقل ده‌کات، که جیاوازی وناکۆکی نیوان دوو رشته‌ی گێرانه‌وی هه‌دیستک، ده‌کریت به‌یه‌کیتک له‌م شیوانه بیت:

- ۱) یه‌کیتکیان (موصول)ه، ونه‌وی تریان (مرسل)ه.
- ۲) یه‌کیتکیان (موقوف)ه، ونه‌وی تریان (مرفوع)ه.
- ۳) یه‌کیتکیان (متصل)ه، ونه‌وی تریان (منقطع)ه.
- ۴) کۆمه‌لێک هه‌دیستکیان له‌که‌سێکه‌وه، نه‌ویش له‌یه‌کیتک له‌تابیعینه‌وه، نه‌ویش له‌هاوه‌لێکی هه‌زده‌ته‌وه ریوایه‌ت کرد، وه کۆمه‌لێکی تر هه‌ر له‌هه‌مان که‌سه‌وه، به‌لام له‌یه‌کیتکی ترده‌وه له‌تابیعین، ونه‌ویش هه‌ر له‌هه‌مان هاوه‌له‌وه ریوایه‌ت کرد.
- ۵) زیاد کردنی که‌سێک له‌یه‌کیتک له‌دوو رشته‌که‌دا.
- ۶) جیاوازی له‌ناوی راوییه‌ک یان نه‌سه‌ب ونه‌ژادی نه‌و راوییه، نه‌گه‌ر نه‌ده‌زانرا نایا که‌سێکی متمانه‌داره، یان (ضعیف)ه.

### حوکمی هه‌دیسی (مضطرب)

به‌و پێیه‌ی که جیاوازی هه‌یه له‌نیوان ریوایه‌ته‌کانی نه‌م جۆره هه‌دیسه‌دا، ئیتر نایا له‌ده‌قی هه‌دیسه‌که‌دا، یان له‌رشته‌ی گێرانه‌وه‌که‌یدا، نه‌مه‌ش ده‌بیته به‌لگه له‌سه‌ر نه‌وی که نه‌و راوییه‌ی نه‌م هه‌دیسه‌ی ریوایه‌ت کردوه که‌سێکی بیرتێژ وزیره‌ک نه‌بووه، وزه‌بتی نه‌بووه،

(۱) پروانه: فتح المغیث / ۱ / ۲۵۹ - ۲۶۰، وتدریب الراوی / ۲۲۴، وتوجیه النظر / ۲ / ۵۸۲. بز زانیاری زیاتر له‌سه‌ر هه‌موو ریوایه‌ته‌کان و جیاوازی نیوانیان، پروانه: العلل الواردة فی الأحادیث النبویه، للدار قطنی / ۱ / ۱۹۳ - ۲۱۱.

بۆیه زانایان پێیان وایه که نهم جۆره هه‌دیه‌یه‌یه‌کیکه له‌و هه‌دیه‌سانه‌ی که له‌ پیزی هه‌دیه‌ (ضعیف) هه‌کاندا ده‌ژمێردرێن.<sup>(۱)</sup>

به‌لام وه‌کو له‌ باسه‌که‌ی پێشوو‌دا باس‌مان کرد، ده‌گۆنجیت که ناکۆکی نێوان دوو رێبویه‌ته‌که له‌ ریشه‌ی گێڕانه‌وه‌ی هه‌دیه‌که‌دا، ته‌نها له‌سه‌ر ناو یان نه‌ژادی یه‌کێک له‌ رابویه‌کان بێت، بۆیه له‌م کاته‌دا نه‌گه‌ر هه‌ردوو رابویه‌که وه‌کو یه‌ک متمانه‌دار بوون، نه‌وا نه‌و جیاوازیه‌ هه‌یج کاریگه‌ری نابێت له‌سه‌ر (صحیح)ی هه‌دیه‌که، چونکه هه‌ر کامیان بن، هه‌ر متمانه‌دارن.<sup>(۲)</sup>

شیخی عه‌سقه‌لانی فهرموویه‌تی: هه‌ندێک جار ده‌کریت به‌ هه‌دیه‌ستیک بوتریت: (صحیح ومضطرب)، به‌لام نه‌وه‌نده هه‌یه که نهم جۆره هه‌دیه‌یه له‌ پله‌ی (صحیح)یدا له‌ خوار نه‌و هه‌دیه‌یه که به‌ته‌نها پیتی ده‌وتریت (صحیح) وه‌س.

جا نيامی (سیوطی) دوا‌ی نه‌وه‌ی که نهم فهرمایشته‌ی شیخی عه‌سقه‌لانی ده‌هینیت، خۆشی ده‌فهرمویت: له‌ هه‌ردوو کتییی سه‌حیحی بوخاری وموسلیمدا له‌م جۆره هه‌دیه‌ زۆرن. هه‌روه‌ها نيامی زه‌رکه‌شی له‌ موخته‌سه‌ره‌که‌یدا فهرموویه‌تی: هه‌ندێک جار ده‌کریت هه‌دیه‌ی (صحیح) و (حسن) وه‌سفدار بکرتین به‌وه‌ی که (مقلوب یان شاذ یان مضطرب)ن.<sup>(۳)</sup>

(۱) بروانه: مقدمة ابن الصلاح / ۵۵، وشرح البصرة والتذكرة / ۱ / ۲۹۳، وضع المغیث / ۱ / ۲۶۱، والمقنع في علوم الحديث، والتقريب بشرح تدريب الراوي / ۲۲۱، والمهلل الروي / ۵۳، توضیح الأفكار / ۲ / ۴۷، وتوجيه النظر / ۲ / ۵۸۱، شرح الزرقاني على البيهقي / ۱۹۳. ليره‌دا رهنه‌ پرسیارێک دروست بێت، نویش نه‌ویه: هه‌ندێک له‌و هه‌دیه‌سانه‌ی که ناچوونیه‌کی له‌ ده‌قه‌کانیاندا هه‌یه، له‌ سه‌حیحی بوخاری یان موسلیمدا رێبویه‌ت کراون، وه‌کو نه‌و هه‌دیه‌یه که باس له‌و ئافه‌رته ده‌کات که خۆی به‌خشیبوو به‌ هه‌زه‌ت، ودواتر پیاویک هات وخوازیی کرد وداوا‌ی کرد که هه‌زه‌ت بیدات به‌ نه‌و، هه‌زه‌تیش پیتی فهرموو: (أَنْتُمْ كُنْتُمْ) یان (فَقَدْ زُجِّتُمْ) یان (مَلَكْتُمْ) یان (أَمْلَكْتُمْ) بما مَعَك مِنَ الْقُرْآن. جا زانایان فهرموویانه نهم جۆره ناچوونیه‌کیه له‌ نێوان ده‌قی نه‌و رێبویه‌تانه‌دا کاریگه‌ری له‌سه‌ر (صحیح)ی هه‌دیه‌که نابێت، چونکه رێبویه‌ته‌کان ته‌واو ناچوونیه‌ک نین، ومانا‌کانیان هه‌مووی له‌ یه‌ک ته‌مه‌ره‌دا ده‌سپێنمه‌وه، بۆیه ده‌بینین که ناچوونیه‌کیه که کاریگه‌ری له‌سه‌ر نه‌و هوکمه‌ شه‌ریه‌ نابێت که له‌و رێبویه‌تانه‌وه ودره‌گه‌یه‌ت. جا بۆ تێگه‌یه‌شتنی ته‌واوه‌تی له‌م پرسیاره ووده‌لامه‌که‌ی بروانه: النکت علی کتاب ابن الصلاح / ۲ / ۸۰۲ - ۸۱۰، وعلوم الحديث في ضوء تطبيقات الحديث النقاد / ۱۵۷ - ۱۶۰، والمقترَّب في بيان المضطرب، أحمد بازمول، باسی: قاعدة الاضطراب في اللغ.

(۲) بروانه: الموقظة في علم مصطلح الحديث / ۵۳.

(۳) بروانه: تدريب الراوي / ۲۲۶.

وَالْمُدْرَجَاتُ فِي الْحَدِيثِ مَا أَتَتْ مِنْ بَعْضِ أَلْفَاظِ الرُّوَاةِ اتَّصَلَتْ

---

## جۆرى بىست وشەشەم

### ھەدىسى (المدرج)

واتە: ھەدىسى (مدرج) ئەو ھەدىسەيە كە ھەندىك قەسى يەكەك لە راويەكانى پتوھ لكاود.

نەم پىناسەيەى مامۇستا لەلايەك پتويستى بە روونکردنەوى ھەيە، ولە لاىەكى ترەوى تەنھا جۆرىك لە جۆرەكانى ھەدىسى (مدرج) دەگرىتەوى، كە پتو دەوترىت: (المدرج في المتن).<sup>(۱)</sup>

پتويستى بە روونکردنەوى ھەيە، چونكە پىناسەى درووست وروون ئەويە كە بوترىت: وتەى يەكەك لە راويەكان تىكەل دەكرىت و دەلگىترىت بە ھەدىسەكەوى، بە جۆرىك كە جيا ناكرىتەوى لە دەقى ھەدىسەكە.

ھەروەھا پىناسەيەكى وەھا كە ھەردوو جۆرەكەى ھەدىسى (مدرج) بگريتەوى، ئەويە كە بوترىت: ئەو ھەدىسەيە كە لە دەقەكەيدا يان لە رشتەى گىترانەكەيدا شتىكى بۆ زياد كراوھ لەلايەن يەكەك لە راويەكانەوى، بەبى ئەويە كە روون بگريتەوى، ئەو ھەدىسە شتىكى بۆ زياد كراوھ.

### جۆرەكانى ھەدىسى (مدرج)

زانايان بە شتوھەكى گشتى نەم جۆر ھەدىسەيان دابەش كردووى بۆ دوو جۆر، ھەر وەكو نىمەش لە پىناسەكەى سەرەوىدا ناماژەمان پىداون، كە ئەوانىش:

۱) المدرج في المتن: ئەو ھەدىسەيە كە شتىك بۆ دەقەكەى زياد كراوھ، كە وتەى خاوەنەكەى نيە، وبەشتىك نيە لە ھەدىسەكە، بەجۆرىك كە نازانرىت نايە بەشتىكە لەو ھەدىسە، يان بەشتىك نيە وبۆى زياد كراوھ.

(۱) دەكرىت بلىن: مامۇستاي دانەرىش يەكەكە لەو زانايانەى كە پىتيان وايە (المدرج في المتن) جۆرەكەى تريش دەگرىتەوى، كە پتو دەوترىت: (المدرج في السند). بىروانە: الاقتراح في بيان الاصطلاح / ۲۲، والموقظة في علم مصطلح الحديث / ۵۳، والباعث الحديث / ۶۲ - ۶۳.

(۲) المدرج في السند: نهو هه‌دیه‌یه که شتیك زیاد کراوه بۆ رشتە‌ی گێرانه‌وه‌که‌ی، به‌بی نه‌وه‌ی له‌و رشتە‌یه‌دا هه‌بیّت.

نه‌وجا زانا‌یان هاتوون، جارێکی تر هه‌ر یه‌که له‌م دوو جۆره‌شیان دا‌به‌ش کردووه بۆ چه‌ند جۆرێکی تر، نه‌وه‌تا فهرموویانه:

(۱) نه‌و زیاده‌یه‌ی که ده‌خریته سه‌ر ده‌قی هه‌دیستك، ده‌کریت بخریته سه‌ره‌تای ده‌قی هه‌دیه‌که، یان بخریته ناوه‌ندی ده‌قی هه‌دیه‌که، یان بکه‌تریت به‌ کۆتایی ده‌قی هه‌دیه‌که‌وه. جا بۆ زیاتر پوونی بۆ هه‌ر یه‌که له‌م جۆرانه غه‌وه‌یه‌که ده‌هینینه‌وه:

• شتیك له سه‌ره‌تای ده‌قی هه‌دیه‌که‌وه زیاد کراوه، که نه‌م جۆره‌یان زۆر که‌مه: وه‌کو نه‌و هه‌دیه‌ی که نیامی نه‌بو هوره‌یره‌ پریایه‌تی ده‌کات له هه‌زه‌ته‌وه که فهرموویه‌تی: «أَسْبِغُوا الْوُضُوءَ، وَئِلَّ لِلْأَعْقَابِ مِنَ النَّارِ». نیستا نه‌م هه‌دیه له نه‌صلدا ته‌نها به‌شی کۆتاییه‌که‌ی فهرمووده‌ی هه‌زه‌ته، نه‌گینا به‌شی سه‌ره‌تا‌که‌ی فهرمایشتی نه‌بو هوره‌یره‌، وه‌اوه‌لانی پێ هه‌لئاوه وهانی دا‌ون که به‌ باشی ده‌ست‌نوێژه‌کانیان بشۆرن، چونکه هه‌زه‌ت ناوا ده‌فهرمویت. به‌لام نه‌و که‌سه‌ی که نه‌م هه‌دیه‌ی پریایه‌ت کردووه، وای گو‌مان بردووه که هه‌دیه‌که به‌ هه‌ردوو به‌شه‌که‌یه‌وه فهرمووده‌ی هه‌زه‌ته، که له نه‌صلدا وانیه. چونکه زۆرینه‌ی نه‌و که‌سانه‌ی که نه‌م هه‌دیه‌یان پریایه‌ت کردووه، به‌م جۆره‌یان پریایه‌ت کردووه که به‌شی یه‌که‌می فهرمایشتی نه‌بو هوره‌یره‌ بیّت و به‌شی دوو‌ه‌می فهرمووده‌ی هه‌زه‌ت، هه‌روه‌کو له سه‌حیحی بوخاریدا هاتووه که نه‌بو هوره‌یره‌ فهرموویه‌تی: (أَسْبِغُوا الْوُضُوءَ فَإِنَّ أَبَا الْقَاسِمِ (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) قَالَ وَئِلَّ لِلْأَعْقَابِ مِنَ النَّارِ).<sup>(۱)</sup>

(۱) پروانه: الفصل للوصل المدرج في النقل، للخطيب البغدادي / ۱ / ۱۵۸ - ۱۶۴، والتقيد والإيضاح / ۱۲۸، والشذا الفياح / ۱ / ۲۱۹، والنكت على مقدمة ابن الصلاح / ۳ / ۸۰۰، وتدريب الراوي / ۲۲۹، وتوضيح الأفكار / ۲ / ۵۵، وتوجيه النظر / ۱ / ۴۰۹ - ۴۱۰، وصحيح البخاري / كتاب الوضوء / باب غسل الأعقاب / هه‌دیه‌ی ژماره ۱۶۳.

● شتیك له ناوه‌ندی هه‌دیه‌كه زیاد كراوه، كه نه‌مه‌شیان هه‌ر كه‌مه، وه‌كو نه‌و هه‌دیه‌ی كه نیمامی (دار قطني) هیناوتی، كه هه‌زهره‌ت فهرموویه‌تی: (مَنْ مَسَّ ذَكَرَهُ أَوْ اُنْتَبِهَ أَوْ رُفِعَ فُلَيْتَوْضًا). پاشان فهرموویه‌تی: نه‌وه‌ی كه فهرمووده‌ی هه‌زهره‌ته، ته‌نها نه‌وه‌نده‌یه كه فهرموویه‌تی: (مَنْ مَسَّ ذَكَرَهُ فَلَيْتَوْضًا)، به‌لام نه‌وه‌ی كه زیاد كراوه بریتیه له وته‌ی عوروه‌ی كورپی زوبه‌یر، به‌لام راویه‌كه، كه ناوی عه‌بدول‌ه‌میدی كورپی جه‌عفه‌ره، زیاد‌ی كرده‌وه، وكرده‌ویه‌تی به‌ناو ده‌قی هه‌دیه‌كه‌دا.<sup>(۱)</sup>

● شتیك له كۆتایی هه‌دیه‌كه زیاد كراوه، كه نه‌مه‌یان زۆر زۆره، وه‌كو نه‌و هه‌دیه‌ی كه باسی نه‌وه ده‌كات كه چۆن هه‌زهره‌ت ته‌حیاتی نوژی فیری عه‌بدولای كورپی مه‌سعود كرده‌وه، كه پیتی فهرمووه: « قُلِ التَّحِيَّاتُ لِلَّهِ وَالصَّلَوَاتُ وَالطَّيِّبَاتُ، السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ، السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ، أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ ». پاشان له كۆتایی هه‌دیه‌كه‌دا وتراوه: (إِذَا فَعَلْتَ هَذَا أَوْ قَضَيْتَ هَذَا فَقَدْ قَضَيْتَ صَلَاتَكَ، إِنْ شِئْتَ أَنْ تَقُومَ فَقُمْ، وَإِنْ شِئْتَ أَنْ تَقْعُدَ فَأَقْعُدْ). جا زانایان فهرموویانه: نه‌م به‌شه‌ی كۆتایی كه زیاد كراوه، فهرمایشتی عه‌بدولای خۆیه‌تی، نه‌وه‌كو به‌شتیك بیت له فهرمووده‌كه‌ی هه‌زهره‌ت، به‌لكو زیاده‌یه ولكینراوه به فهرمووده‌كه‌ی هه‌زهره‌ته‌وه، له‌لایه‌ن یه‌كێك له راویه‌كانه‌وه به ناوی: زوهه‌یری كورپی مو‌عاویه‌وه.<sup>(۲)</sup>

(۱) بیروانه: سنن الدار قطني / كتاب الطهارة / باب ما روي في لمس القبل والدبر والذكر والحكم في ذلك / هه‌دیه‌ی ژماره ۱۰. هه‌روه‌ها بیروانه: الفصل للوصل المدرج في النقل / ۱ / ۳۴۶.

(۲) بیروانه: سنن الدار قطني / كتاب الصلاة / باب صفة التشهد ووجوبه واختلاف الروايات فيه / هه‌دیه‌ی ژماره ۱۱. ومعرفة علوم الحديث / ۸۴، والسنن الكبرى، للبيهقي / كتاب الحيض / باب تحليل الصلاة بالتسليم / هه‌دیه‌ی ژماره ۲۷۹۱، والفصل للوصل المدرج في النقل / ۱ / ۱۰۳ - ۱۰۴. نیمامی نه‌واوی له‌سه‌ر نه‌م هه‌دیه فهرموویه‌تی: ((اتَّفَقَ الْخَطَّاءُ عَلَى أَنَّهَا مُدْرَجَةٌ)). بیروانه: خلاصة الأحكام في مهمات السنن وقواعد الإسلام / ۱ / ۴۴۹ / هه‌دیه‌ی ژماره ۱۴۷۲، أبو زكريا محيي الدين يحيى بن شرف النووي / حققه وخرج أحاديثه: حسين إسماعيل الجمل / مؤسسة الرسالة - لبنان - بيروت / الطبعة الاولى ۱۴۱۸هـ - ۱۹۹۷م / عدد الأجزاء: ۲. هه‌روه‌ها بۆ نه‌م فهرمایشته‌ی بیروانه هه‌ریه‌كه له: الشذا الفياح / ۱ / ۲۱۸، وشرح البصرة والتذكرة / ۱ / ۲۹۵، وفتح المغيث / ۱ / ۲۶۴، وتدريب الراوي / ۲۲۸، وتوضيح الأفكار / ۲ / ۵۴.

(۲) نهو زیادهیهش که دهخریته سهر پرشتهی گپرانهوهی هه دیستیک، وهکو زانایان  
فهرموویانه، خوی له چهند شتویه کدا دهیینتهوه: <sup>(۱)</sup>

• دهقی هه دیستیک له دوو پینگهوه ریوایهت کراوه، بهلام له یهکیک له پینگهکانهوه  
زیادهیهکی هیه، نهوجا کهسک دیت دهقی هه دیسه که به زیادهکهشوه ریوایهت دهکات  
لهو پینگهیا نهوه که زیادهکهی تیدا نیه. بۆ غوونه: سوفیانی کورپی عویهینه و زانیدهی  
کورپی قودامه له عاصیمی کورپی کولهییوه، نهویش له باوکیهوه، نهویش له وانیلی  
کورپی حویرهوه هه دیستیکیان ریوایهت کردووه لهبارهی چونتیتی نوژکردنی هه زرهتهوه،  
که له کوتاییه کهیدا هاتوه: (( ثُمَّ جِئْتُ بَعْدَ ذَلِكَ فِي زَمَانٍ فِيهِ بَرْدٌ شَدِيدٌ، فَرَأَيْتُ النَّاسَ  
عَلَيْهِمْ جُلُ الثِّيَابِ، تَحَرَّكَ أَثَدِيهِمْ تَحْتَ الثِّيَابِ )) . جا نهو زیادهیه لهو پرشتهیهدا هاتوه:  
عاصیمی کورپی کولهیب، نهویش له عهبدولجهباری کورپی وانيلهوه، نهویش له یهکیک له  
کهسوکارهکانی خویهوه، نهویش له وانیلی کورپی حویرهوه. کهچی نهو کهسهی که دهقی  
هه دیسه کهی به زیادهکهوه ریوایهت کردووه، لهو پینگهیهوه ریوایهتی کردووه که  
زیادهکهی تیدا نیه.

• دوو هه دیس به دوو پینگهی جیاواز ریوایهت کرابن، بهلام کهسک بیت، بهشیک یهکیک  
له هه دیسهکان تیکه بکات لهگهل نهوی تریاندا، وبه هه مان پرشتهش بیگپرتیهوه. وهکو  
هه دیسی: « لَا تَبَاغُضُوا وَلَا تَحَاسَدُوا وَلَا تَدَابَرُوا » وه هه دیسی: « لَا تَحَسَّسُوا وَلَا تَحَسَّسُوا  
وَلَا تَنَافَسُوا وَلَا تَنَاجَسُوا وَلَا تَدَابَرُوا وَلَا تَبَاغُضُوا ». شتیخی شاره زووری فهرمویهتی:  
هه دیسی یه کهم سهعیدی کورپی نهبو مهریه، له مالیکهوه، نهویش له زهریهوه،  
نهویش له نههسهوه ریوایهتی کردووه، که هه زرهت وههای فهرمووه، بهلام (سهعید)  
هاتوه پرستهی: (وَلَا تَنَافَسُوا) ی بۆ زیاد کردووه، که له هه دیسی دووه مدا هاتوه، که  
پرشته کهی بریتیه له: مالیک له نهبو زه نادهوه، نهویش له نهه رهجهوه، نهویش له نهبو  
هورهیرهوه.

(۱) پروانه: مقدمة ابن الصلاح / ۵۷، والنکت علی کتاب ابن الصلاح / ۲ / ۸۳۲ - ۸۳۵. هه رهه ها  
بۆ زیاتر روونی وباشتر تیگهیشته له غوونهکان ته ماشای کتیبی (الفصل للوصل المدرج في النقل) بکریت  
باشتره.



- که‌سیک حه‌دیس‌یک له کۆمه‌لێکه‌وه رپوایه‌ت ده‌کات، که ناکۆکی هه‌یه له نیتواناندا له رشته‌ی گێرانه‌وه‌ی حه‌دیه‌که‌دا، به‌لام نه‌و حه‌دیه‌که‌یان وه‌ها لی ده‌گێرێته‌وه که هه‌یج ناکۆکیه‌کیان له نیتواندا نه‌یه. وه‌کو نه‌و حه‌دیه‌ی که عه‌بدولای کورێ مه‌سه‌ود پرسیا‌ری کردووه له هه‌زده‌ت که: (( يا رَسُوْلُ اللهِ اَيُّ الذَّنْبِ اَعْظَمُ ؟ )) نیتا نه‌م حه‌دیه (عبد الرحمن بن مهدي وعمر بن كثر) له سوفیانی ئوریه‌وه، نه‌ویش له (مه‌نصور، و نه‌عه‌ش، وواصیلی نه‌حه‌به‌وه)، نه‌وانیش له وائیله‌وه، نه‌ویش له عه‌مری کورێ شه‌رحه‌بیله‌وه، نه‌ویش له نینبو مه‌سه‌ودی رپوایه‌ت کردووه، به‌لام خۆی راستیه‌که‌ی نه‌وه‌یه که له رشته‌ی گێرانه‌وه‌که‌ی واصلیدا عه‌مری کورێ شه‌رحه‌بیلی تیدا نه‌یه. که‌چی نه‌وان وایان رپوایه‌ت کردووه که له هه‌رسی رینگه‌که‌وه عه‌مری تیدا، به‌لام وا نه‌یه.
- که‌سیک حه‌دیس‌یک رپوایه‌ت بکات، که هه‌ندیکی له مامۆستا‌که‌یه‌وه بیستووه، وه‌ه‌ندیکیشی له که‌سیکه‌وه بیستووه که نه‌و له مامۆستا‌که‌ی بیستووه، نه‌وجا که‌سیکی تر بیت و ته‌واوی حه‌دیه‌که (به هه‌ردوو به‌شه‌که‌وه)، به جۆرێک رپوایه‌ت بکات که هه‌مووی له مامۆستا‌که‌وه‌یه. که نه‌م جۆره‌یان له‌گه‌ڵ حه‌دیه‌ی (مُدَلِّس) دا هاوبه‌شن. وه‌کو نه‌و حه‌دیه‌ی چیرۆکی عوره‌ینه‌کان، که نیه‌سماعیلی کورێ جه‌عفهر له (حُمَید الطویل) ده‌و رپوایه‌تی کردووه، نه‌ویش له نه‌نه‌سه‌وه، که هه‌زده‌ت به عوره‌ینه‌کانی فهرموو: (( لَوْ خَرَجْتُمْ إِلَى دَاوُدَ لَنَا فَشَرْنُكُمْ مِنْ أَلْبَانِهَا وَأَبْوَالِهَا )) نیتسه وشه‌ی (وَأَبْوَالِهَا) حومه‌ید له قه‌تاده‌ی بیستووه، وه‌ویش له نه‌نه‌سه‌وه. به‌لام نه‌و که‌سه‌ی که حه‌دیه‌که‌ی رپوایه‌ت کردووه، جیای نه‌کردۆته‌وه، وه‌ه‌مووی وه‌ها گێراوه‌ته‌وه که حومه‌ید خۆی له نه‌نه‌سی بیستووه. <sup>(۱)</sup>

---

(۱) نه‌م غورونه‌وه‌ی غورونه‌ی (ولا تنافسوا) زیاتر له سه‌رجاوه‌کاندا بۆ نه‌م (المدرج في السند) ده‌هێنرێنه‌وه، به‌لام نه‌گه‌ر به وردی بۆیان بروانین، ده‌بینین زیاتر له (المدرج في المتن) تریک ترن ! ته‌نها نه‌وه‌نده هه‌یه که راویه‌که وته‌ی خۆی تێکه‌ڵ به حه‌دیه‌که نه‌کردووه، به‌لکو به‌شێکی ده‌قی رپوایه‌تیکی هه‌تانه وله‌گه‌ڵ ده‌قی رپوایه‌تیکی تردا پێکه‌وه‌ی نووساندوون، یان به‌شێکی ده‌قی حه‌دیه‌ی هه‌تانه وته‌یه‌لکێشی کردووه له‌گه‌ڵ ده‌قی حه‌دیه‌ی تردا.

- کەسێک دەقی هەدیسیکی هێشتەری باس نەکردوو، بەلکو هەر خەریکە یەک بەیەک کەسەکانی رێشتە ی گێڕانەوه کە ی ناو دینیت، بەلام شتێک دیتە پێش کە رێشتە کە ی دەبەرپێنیت، و لەو ناوەندەدا شتێک دەلێت، جا ئەو کەسە ی کە گوێی لێهەتی وا تێدەگات کە ئەو قەسە ی کە کردی بریتیه لە دەقی ئەو هەدیسهی کە خەریک بوو رێشتە کە ی باس بکات. وەکو ئەو هەدیسهی کە دەگێڕنەوه یەکیک لە خواناسە دنیانەویستەکان بە ناوی (ثابت بن موسی) چۆتە مەجلیسی لە (شریک بن عبید الله القاضي) دەو، کە خەریکی گێڕانەوهی هەدیسیک بوو، دەیفەرموو: نەعمەش لە ئەبو سوفیانەوه نەویش جابیرەوه رێبایەتی کردوو، کە هەزرەت فەرموویەتی: ..... نیتەر ماوه یەک راپووستا وێدەنگ بوو، تاوێک ئەو کەسە ی کە دانیشتبوو گوێی لێدەگرت فریا بکەوتیت بینووستەوه. جا کاتێک کە (شریک) سەری بەرز کردەوه و سەیری دەموچاوی (ثابت) ی کرد، فەرمووی: (( مَنْ كَثُرَتْ صَلَاتُهُ بِاللَّيْلِ حَسَنٌ وَجْهُهُ بِالنَّهَارِ )) . کە مەبەستی پێی (ثابت) بوو، چونکە کەسێکی زۆر لەخواترس و پارێزکار بوو، بەلام (ثابت) خۆی وایزانی کە ئەو دەقی ئەو هەدیسهی کە دەیویست رێبایەتی بکات، کەچی لە راستیدا ئەو و تە ی خۆی بوو ئەو کە هەدیسه کە. <sup>(١)</sup>

### چۆن هەدیسی (مدرج) بناسین؟

چەندین رێگە هەن بۆ ناسینەوهی ئەم جۆرە هەدیسه، لەوانە:

- ناکریت ئەو هەدیسه بەریتیه پال هەزرەت. وەکو ئەو هەدیسهی کە نیمامی بوخاری لە ئەبو هورەیرهوه رێبایەتی دەکات، کە هەزرەت فەرموویەتی: (( لِلْعَبْدِ الْمَمْلُوكِ الصَّالِحِ

(١) ئەم هەدیسه هەندێک لە زانایان بە جۆزێک لە جۆرەکانی هەدیسی (مؤصّوع) ی دادەنێن، کە راپوویه کە بە هەلە درووستی دەکات. برۆانە: سنن ابن ماجه / کتاب اقامة الصلاة والسنة فيها / باب ما جاء في قيام الليل / هەدیسی ژماره ١٣٣٣، ومقدمة ابن الصلاح / ٥٩، بەلام (ابن حبان والحافظ العراقي والعسقلاني) بە جۆزێک لە جۆرەکانی: (المدرج في السند) ی دەزانن. برۆانە: شرح التبصرة والتذكرة / ١ / ٣١٦.

أَجْرَانِ وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَوْلَا الْجِهَادُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَالْحُجُّ وَبُرُّ أُمِّي لَأَخْبَيْتُ أَنْ أَمُوتَ وَأَنَا تَمْلُوكُ)).<sup>(۱)</sup> نىستى بەشى كۆتايى نەم ھەدىسە (والذى نفسى بيده.....) ھەموى فەرمماشتى نەبو ھورەيرە خۆيەتى، چونكە لە دوو پووەو ناكريت فەرموودەى ھەزەرت بىت: يەكەم: ھەزەرت ئاوات ناخاوتىت كە كۆيلەبىت ! دوەم: داىكى لە ژياندا نەماو، تاوەكو چاكەى لەگەلدا بكات. بۆيە زانايان فەرموويانە: نەم ھەدىسە (مدرج:ه).<sup>(۲)</sup>

● لە رىنگەى ترەو ھەدىسەكە رىوايەت كراو، ونەو ھاوەلەى كە لە ھەزەرتەو رىوايەتى كرددوو، خۆى دەفەرمووت: نەو رىستەيەم لە ھەزەرت نەبىستوو. وەكو نەو ھەدىسەى كە دەگىرەنەو لە عەبدولائى كورپى مەسعودەو كە ھەزەرت فەرموويەتى: « مَنْ مَاتَ لَا يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا دَخَلَ الْجَنَّةَ وَمَنْ مَاتَ يُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا دَخَلَ النَّارَ ». نىستى نەم ھەدىسە نىمامى بوخارى ھىتاوتى، بەلام عەبدولائى فەرموويەتى: من وتوومە: (( مَنْ مَاتَ لَا يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا دَخَلَ الْجَنَّةَ )).<sup>(۳)</sup>

● يەكەك لە زانا پاىەبەرەو فەرموودەناسەكان (نىتر خۆى راوى ھەدىسەكە بىت يان نا) دەفەرموون كە نەو ھەدىسە (مدرج:ه)، ونەو بەشەى وتەى كەسىكى ترە، وبەشەىك نەى لە ھەدىسەكە. وەكو نەو ھەدىسەى پىشتەر ھىتامانەو لەسەر تەحياتى نووت كردد، كە فەرمماشتەكەى عەبدولائى كورپى مەسعودى پتوە لكىترابوو. يان وەكو نەو ھەدىسەى كە نەنەسى كورپى سىرىن لە عەبدولائى كورپى عومەرەو دەگىرەتەو كە: ھاوسەرەكەى

(۱) پروانە: صحيح البخاري، كتاب العتق، باب العبد إذا أحسن عبادة ربه ونصح سيده، ھەدىسى ژمارە ۲۴۱۰.  
(۲) پروانە: النكت على كتاب ابن الصلاح: ۸۱۳/۲، وتدريب الراوي: ۲۲۹. سەرەراى نەوى كە لە رىوايەتى تردا ھاوتو كە نەبو ھورەيرە خۆى فەرموويەتى: (وَالَّذِي نَفْسِي أُمِّي لَوْلَا الْجِهَادُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَالْحُجُّ وَبُرُّ أُمِّي لَأَخْبَيْتُ أَنْ أَمُوتَ وَأَنَا تَمْلُوكُ). پروانە: الأدب المفرد، للبخاري، الخدم والماليك، باب من أحب أن يكون عبداً، ھەدىسى ژمارە ۲۰۸، وصحيح المسلم، كتاب الأيمان، باب ثواب العبد وأجره إذا نصح لسيده وأحسن عبادة الله، ھەدىسى ژمارە ۱۶۶۵، ومسند أحمد بن حنبل، مسند المكثرين من الصحابة، مسند أبي هريرة، ھەدىسى ژمارە ۸۳۵۴.

(۳) پروانە: صحيح البخاري / كتاب الجنائز / باب في الجنائز ومن كان آخر كلامه لا إله إلا الله / ھەدىسى ژمارە ۱۱۸۱.

خۆی ته‌لاق دابوو، له کاتێکدا که له سووری مانگانهدا بوو، نيمامي عومهریش گيرايه‌وه بۆ چه‌زه‌ت، نه‌ویش فهرمووبوو: (( مَرْءٌ فَلْيُرَاجِعْهَا، إِذَا طَهَّرْتَ ؛ فَلْيُطْلِقْهَا " قال: فَتُحْسَبُ بِالتَّطْلِيقَةِ؟ قال: قَمَّةٌ !!. زانای پایه‌به‌رز (الخطيب البغدادي) فهردوويه‌تی: راستیه‌که‌ی نه‌وه‌یه که پرسته‌ی (فَتْحُحْسَبُ بِالتَّطْلِيقَةِ؟) وته‌ی نه‌نه‌سه وپرسیاری له عه‌بدولا کردوو، وعه‌بدولاش وه‌لامی داوه‌ته‌وه وپیتی فهرمووه: (مَه) واته: بێ دهنگه‌ وکۆتایی پێ به‌ینه. چونکه موحه‌مه‌دی کوری جه‌عفهر ویه‌حیای کوری سه‌عید و(النضر بن شمیل المازنی) که نه‌م هه‌دیه‌یان له شوعه‌به‌وه رپوایه‌ت کردوو، به‌م جوړه‌ پرونیان کردوه‌ته‌وه، که نه‌و به‌شهی هه‌دیه‌که فهرمووده‌ی چه‌زه‌ت نیه. <sup>(١)</sup>

- ڕه‌نگه به‌هۆی گه‌ڕان وپشکنینی باش به‌شوین ته‌واوی رپوایه‌ته‌کانی هه‌دیه‌یکدا بۆمان ده‌رکه‌وێت، که نه‌و هه‌دیه‌ (مدرج)ه، چونکه له ته‌واوی رپوایه‌ته‌کاندا به‌ شوێه‌یه‌ک هاتوو، به‌لام له ته‌نها رپوایه‌تیکدا شتیکی بۆ زیاد کراوه. که نه‌مه‌ش کارێکی ناسان نیه، وپیتیستی به‌ رۆچوون وشاره‌زاییه‌کی باش هه‌یه.

### هۆیه‌کانی دروست بوونی هه‌دیه‌ی (مدرج)

ڕه‌نگه زۆر هۆکار هه‌بن که پال به‌یه‌کیک له رپوایه‌کانی هه‌دیه‌یکه‌وه بنین بۆ نه‌وه‌ی شتیکی بۆ زیاد بکات، که گرنگترینیان نه‌مانه‌ن:

- له‌وانه‌یه رپوایه‌که وپستی وپته‌یه‌کی غه‌ریب هه‌یه له‌ناو هه‌دیه‌که‌دا، که مانا‌که‌ی ناسان نیه، نه‌میش بێت مانای بکات، وپته‌یه‌لکیتی بکات له‌گه‌ڵ هه‌دیه‌که‌دا. وه‌کو نه‌و هه‌دیه‌ی که نيمامي بوخاری له سه‌ره‌تای سه‌حیه‌که‌یدا هیناویتی له (ابن شهاب

(١) بروانه: الفصل للوصل المدرج في النقل / ١ / ١٥٥. هه‌روه‌ها بروانه: النکت علی کتاب ابن الصلاح / ٢ / ٨١٥. شێخی عه‌سه‌قلانی دوا‌ی نه‌وه‌ی که فهرماشته‌که‌ی به‌غدادی نقل ده‌کات، ده‌فرمویت: نه‌م رپه‌گی سیه‌میان وه‌کو دوانه‌که‌ی تر دلتیایی نادات له‌سه‌ر نه‌وه‌ی که هه‌دیه‌که (مدرج) بێت، چونکه برپاری نه‌و زانا شاره‌زا فهرمووده‌ناسه له‌سه‌ر نه‌ناسی گومانه، که ڕه‌نگه وا نه‌بێت، به‌لام دوانه‌که‌ی تریان وه‌ها نین، به‌لکه‌ دلتیایی ده‌ده‌ن له‌سه‌ر نه‌وه‌ی که هه‌دیه‌که (مدرج)ه.

الزهری)، نه‌ویش له‌عوروهی کورێ زوبه‌یره‌وه، نه‌ویش له‌دایکه‌ عانیشه‌وه له‌باره‌ی چیرۆکی سه‌رده‌تای دابه‌زینی وه‌حیه‌وه هاتوه، که فهرموویه‌تی: ((وَكَانَ يَخْلُو بِغَارٍ جَزَاءٍ فَيَتَخَنَّتُ فِيهِ وَهُوَ التَّعَبْدُ اللَّيَالِي ذَوَاتِ الْعَدَدِ قَبْلَ أَنْ يَنْزِعَ إِلَى أَهْلِهِ)). زانایان فهرموویانه: رسته‌ی (وهو التعبد) فهرمایشتی (ابن شهاب)ه، وتیکه‌ل به‌حه‌دیه‌که کراوه، مه‌به‌ستی وه‌ها بووه که مانای وشه‌ی (تَحَنُّتٌ) لیک‌بداته‌وه، که به‌مانای به‌ندایه‌تی کردن دیت. <sup>(۱)</sup>

● له‌وانه‌یه‌ راویه‌که ویستبیتی حوکمیکێ شه‌رعی له‌و حه‌دیه‌ ده‌ره‌یه‌تیت: وه‌کو نه‌و حه‌دیه‌ی پیشتەر هینامان، سه‌باردت به‌ ده‌ستنویژ شکاندن (مَنْ مَسَّ ذَكَرَهُ أَوْ أُتْنِيهِ أَوْ رُفِعِيهِ فَلْيَتَوَضَّأْ). نيمامي (سيوطي) فهرموویه‌تی: له‌کاتیکدا که عوروه وه‌ها تیه‌گه‌یشتوه له‌ حه‌دیه‌که، که هۆکاری ده‌ستنویژ شکان به‌ ده‌ستدان له‌ (نامیری جوت بوونی پیاو) به‌ هۆی نه‌وه‌یه‌ که نه‌گه‌ری درووستبون ووروژاندنی ئاره‌زووی لی ده‌کریت، بۆیه نه‌وه‌شی لی وه‌رگرتوه که ده‌ستدان له‌ جینگه‌یه‌کیش که نزیک بیت له‌ نه‌وه‌وه، وه‌کو: (هیلکه‌ گه‌نه‌کان، یان بن‌ران) نه‌وانیش هه‌ر ده‌ستنویژ ده‌شکینن، بۆیه نه‌وانیشی بۆ زیاد کردوه، به‌لام دواتر هه‌ندیک له‌و که‌سانه‌ی که حه‌دیه‌که‌یان رپوایه‌ت کردوه، وایان زانیوه که فهرمایشته‌ زیاده‌که‌ی عوروه‌ش، به‌شیکه‌ له‌ ده‌قی حه‌دیه‌که‌ی هه‌زه‌رت. <sup>(۲)</sup>

● له‌وانه‌یه‌ راویه‌که ویستبیتی حه‌دیه‌که‌ بکات به‌ به‌لگه‌ له‌سه‌ر حوکمیکێ شه‌رعی، جا سه‌رده‌تا حوکمه‌که ده‌هینیت، پاشان حه‌دیه‌که‌ش به‌ شوینیدا: وه‌کو حه‌دیه‌که‌ی پیشووی نه‌بو هوره‌یره‌ که له‌باره‌ی باش ده‌ستنویژگرتنه‌وه هینابووی، که هه‌ره‌شه‌ی تیدابوو بۆ نه‌و که‌سانه‌ی که که باش ده‌ستنویژ ناشۆرن، وپاژنه‌کانیان ته‌واو ته‌ر ناکه‌ن (أَسْبَغُوا الْوُضُوءَ، وَيَلِّ لِّلْأَعْقَابِ مِنَ النَّارِ).

(۱) پروانه: النکت علی کتاب ابن الصلاح / ۸۲۵/۲، وتدریب الراوی / ۲۳۰، البواقیت والدرر / ۸۱/۲.

(۲) پروانه: تدریب الراوی / ۲۳۰.

- له‌وانه‌یه‌ پراویه‌که ناگای له مه‌سه‌له‌که نه‌بیټ، ویه هه‌له تیگه‌یشتبیټ: وه‌کو هه‌دیه‌که‌ی (ثابت) که له (شَرِيكَ الْقَاضِي) هوه پراویه‌تی کردبوو ( مَنْ كَثُرَتْ صَلَاتُهُ بِاللَّيْلِ حَسُنَ وَجْهُهُ بِالنَّهَارِ )<sup>(۱)</sup>.

### حوکمی هه‌دیه‌ی (مدرج)

- وه‌کو له باسه‌که‌ی پێش‌ه‌ودا وتان: په‌نگه‌ هۆکار زۆر هه‌بن، بۆ درووست بوونی نه‌م جوړه هه‌دیه‌، نیتر هه‌ندیکیان به هه‌له وه‌ندیکیشیان به مه‌به‌ست.
- شیخی شاره‌زووری فهرموویه‌تی: بزانه که درووست نیه هیچ شتی‌ک به ده‌ستی نه‌نقه‌ست زیاد بکریټ بۆ هه‌دیستیک.<sup>(۲)</sup>
- نیمامی (سیوطی)، له شهرحی فهرمایشتی نیمامی نه‌واوی: (وَكُلُّهُ حَرَامٌ) فهرموویه‌تی: نه‌م بریاره فهرمووده‌ناسان وشه‌رعزانان تییدا کۆده‌نگن.<sup>(۳)</sup>
- شیخی زه‌رکه‌شی له‌سه‌ر نه‌و فهرمایشته‌ی شیخی شاره‌زووری، فهرموویه‌تی: له‌م فهرمایشته‌دا دوو باس هه‌یه:<sup>(۴)</sup>
- (۱) پوونی نه‌کردوه‌ته‌وه‌، نایا نه‌گه‌ر که‌سی‌ک کاریکی له‌و جوړه‌ی کرد، حوکمی چۆنه؟ نیمامی ماوه‌ردی وره‌ویانی ونیبنو سه‌معانی فهرموویانه: نه‌و که‌سه به که‌سیکی مه‌جروح داده‌نریټ، وعه‌داله‌ت له‌ده‌ست ده‌دات، وه ده‌چیته‌ ریزی نه‌و که‌سانه‌وه که قسه له جینگه‌ی خۆی لاده‌دن، ویه درۆزن داده‌نریټ.

(۱) په‌نگه‌ رێک بکه‌ویټ که نه‌و که‌سه‌ی هه‌دیه‌که‌ی نووسیه‌ته‌وه‌، به هه‌له شتیکی بۆ زیاد کردبیټ، ونیتر دوا‌ی نه‌و هه‌ر که‌سی‌ک هاتیټ، هه‌ر به‌و زیاده‌وه هیتاویټی.

(۲) پروانه: مقدمة ابن الصلاح / ۵۷.

(۳) پروانه: تدریب الراوی / ۲۳۳.

(۴) پروانه: النکت علی مقدمة ابن الصلاح / ۳ / ۸۱۱ - ۸۱۲.

(۲) باسى ئەۋەى نەكردوۋە كە جىاۋازى ھەيە لە نىۋان ئەۋ ھۇكارانەى كە دەبنە ھۆى پەيداۋونى ئەم جۆرە ھەدىسە ! كە خراپەترىنيان ئەۋەيە كە وتەيەك ھى ھەزەت نەبىت، وبدرىتە پال ئەۋ.

جا بەگۈيرەى ئەم فەرمايشتەى شىخى زەركەشى، وا دەردەكەۋىت كە ھەندىك جۆريان ھەرام نىن، بۆيە نىمامى (سىۋطى)ش لەم بارەيەۋە فەرموۋىتەى: ((بەلاى منەۋە: ھەر وتەيەك كە بۆ تەفسىرى وشەيەكى غەرىب خراپىتە ناۋ ھەدىسەكەۋە، ئەۋە درووستە، ھەر بۆيە ھەم نىمامى (زەرى) ۋەھەم چەند كەسىكى ترىش لە پىشەۋايان كىردوۋيانە.))<sup>(۱)</sup>

شىخى (صنعالي)يش فەرموۋىتەى: ((قىياس ۋەھايە، ھەر تىتەلگىشكردنىك كە بۆ تەفسىر كىردن بوۋ، ئەۋە ھەرام نىە. بەلام ئەگەر بۆ تەفسىر كىردن نەبوۋ، ۋەكو ئەۋەى كە ھوكمىكى شەرىعى تىدا بىت، يان ۋا بگەيەنىت كە زىادكراۋەكەش فەرموۋەى ھەزەتە، ئەۋە درووست نىە.))<sup>(۲)</sup>

لە تەۋاۋى ئەم فەرمايشتانەۋە بۆمان دەردەكەۋىت كە ئەم جۆرە ھەدىسەش يەكەكە لە جۆرەكانى ھەدىسى (ضعيف).<sup>(۳)</sup>

(۱) پروانە: تدریب الراوى / ۲۳۳. ۋە لە ئەلفىيەكەشيدا فەرموۋىتەى:

۲۴۹-وَكُلُّ دَا مُحَرَّمٌ وَقَادِحٌ وَعِنْدِي التَّفْسِيرُ قَدْ بُسِطَ

مامۇستاي پايەبەرز (أحمد شاکر) فەرموۋىتەى: كاتىك كە بۆ تەفسىر كىردنىش بىت، ھەر باشتەر ۋايە كە پروون بىكرىتەۋە ئەۋ بەشەيان زىاد كراۋە ۋەگەل ھەدىسەكەدا تىتەلگىش كراۋە. پروانە: الباعث الحثيث / ۶۵.

(۲) پروانە: توضيح الأفكار / ۲ / ۶۶.

(۳) رەنگە كەسىك بىرسىت، ۋەمافى خۆشىتى كە بىرسىت: باشە خۆ ھەندىك لەۋ غومونانەى كە بۆ ئەم جۆرە ھەدىسە ھىترانەۋە، لە صەحىحى بوخارىدا ھەن، ۋەكو: ("للعبد المملوك الصالح أجران، والذي نفسي بيده، لولا الجهاد في سبيل الله، والحج وبرّ أمي لأحببت أن أموت وأنا مملوك") نىتر چۆن بلىين: جۆرىكە لە جۆرەكانى ھەدىسى (ضعيف) !!

نىمەش دەلىين: جارى ۋەكو وتان ماناي بەشى دوۋەمى ئەم ھەدىسە لەگەل كەسايەتى ھەزەتدا ناگونجىت، ۋەدرووست نىە بىدرىتە پال ئەۋ، ئەمە لەلەيك، لەلەيكى ترەۋە، نىمامى بوخارى ھەر خۆى لە كىتەبى (الأدب المفرد)دا ھەدىسەكەى بەۋ شىۋەيە ھىتاۋە كە ئەۋ بەشەى كۆتايى فەرمايشتى ئەبۇ ھورەيرەيە، ۋەكو لە جىنگەى خۇيدا ناماۋەمان پىتكرد.

وَمَا رَوَى كُلُّ قَرِينٍ عَنْ أَخِيهِ مُدَبَّحٌ فَأَعْرِفُهُ حَقًّا وَانْتَحِهُ

---



## جۆری بیست و چهوتهم

### حه دیسی (المُدَبِّج)

واته: نهو هه دیسهی که که سێک له که سێکی تری هاوسه ردهم وهاوړتی خۆی گێرا بیته وه، پیتی دهوتریت (مُدَبِّج)، بیناسه، وشانازی شی پتوه بکه. <sup>(۱)</sup> له م پیناسه یه وه دهرده که ویت که کاتیک هه دیسیک به م ناوه وه ناو ده نریت، که دوو مهرجی تیدا بیته جی، نه وانیش:

(۱) دوو کهس هه بن که ته مه نیان له یه که وه نزیک بیت، وهاوینساند بن. واته: هه ردوکیان هه دیسیان له یه ک مامۆستا وه رپوایهت کرد بیت. <sup>(۲)</sup>

(۱) چونکه نهو رپوایه ته نیشانه ی که م نه فسی وخز به که م زانینه، دوو کهسی هاوته مه ن قوتابی یه ک مامۆستان، به لām هه ندیک جار هه دیس له یه کتری رپوایهت ده که ن.

(۲) مهرج نیه نهو دوو کهسه یه ک ته مه نیان هه بیت، به لکو گرنگ نهو یه که ته مه نیان له یه کتر نزیک بیت، بۆیه نه گهر ته مه نیان له یه کتره وه دوو بوو، نهوا هه دیسه که یان به چهند ناویکی تر ناو ده بریت، ههر یه که به نیعتیاریک، له واته: (روایه الأكابر عن الأصغر. روایه الآباء عن الأبناء. روایه الشيخ عن تلميذه. روایه الصحابة عن التابعين. روایه الأصغر عن الأكابر، که نه میش چهند جۆریکی تر ده گرتته وه: روایه الابن عن أبيه. الابن عن أبيه عن جده. روایه المرأة عن أمها أو عن جدتها. روایه التلميذ عن شيخه. روایه التابعي عن الصحابي). به لām به لای (الحافظ العراقي) یه وه، مهرج نیه که نهو دوو کهسه هاوته مه ن وهاو قوتابی بن، به لکو گرنگ نهو یه که هه دیسیان له یه کتره وه رپوایهت کرد بیت. کهوایت نزیک ته مه ن وهاوینساندی به لای نه مه وه مهرج نیه. پروانه: التقيد والإيضاح / ۲۳۳. هه روها فهرماشتی شیخی عه سه لانی وها ی لی وهرده گریت، که گرنگ نهو یه به کیک لهو دوو مهرجی سه ره وه بیته جی، نیر گرنگ نیه کامیانه. کهواته به لای نه مه وه نه گهر نهو دوو کهسه ته نها هاو قوتابی بن، یان ته نها هاوته مه ن بن، نهوا هه دیسه که یان ههر به (مدبج) ناوده بریت. پروانه: زه نه النظر / ۱۴۹، وفتح المغیث / ۱۳۹/۳. به لām شیخی عه سه لانی ههر له م باسه دا پرسیاریک دروست ده کات، وده فهرموت: وه کو چۆن قوتابی که له مامۆستا که یه وه هه دیس رپوایهت ده کات، خز نه گهر مامۆستا که شی له قوتابی که وه هه دیسی رپوایهت کرد، نایا له م حالته دا پیتی دهوتریت: (مدبج) ؟ نهو جا خۆشی وه لām ده داته وه، وده فهرموت: نه خیر، نهو پیتی دهوتریت: (روایه الأكابر عن الأصغر)، به لām له (مدبج) دا ده بیت دوو کهسه که یه کسان وهاوړی بن.

(۲) هەردووکیان هەدیسیان لە یەكتری رپوایەت کردبێت.

کەواتە نەگەر دووان لە هاوێلانێ هەزەرت هەدیس لە یەكتره‌وه رپوایەت بکەن، (وێكو دایکە عایشە و نەبو هورەیره)، ئەوا بە هەدیسه‌که‌یان دەوتریت: (مُدَبَّج).<sup>(۱)</sup>

هەروەها نەگەر دوو کەس لە شوێنکه‌وتوان، (وێكو ابن شهاب الزهري و عومەری کۆری عەبدولعەزیز) یان شوێنکه‌وته‌ی شوێنکه‌وتوان، (وێكو نیمامی مالیک و نیمامی نەوزاعی) هەدیس لە یەكتر رپوایەت بکەن. نیتەر هەر بەم شێوه‌ له هەر سەرده‌می‌کدا دوو هاوێر و هاوسەرده‌م هەدیس لە یەكتر رپوایەت بکەن، هەدیسه‌که‌یان هەر بەم ناوێوه‌ ناو دەبریت.

جا کاتێک که زانایان باسی ئەم جۆره‌ هەدیسه‌ ده‌کەن، لە چوارچێوه‌ی باسێکدا دهبێتین کە پێی دەوتریت: (روایه‌ الأقران). بەلام مەرج نیه‌ هەرکە‌ی باسی (روایه‌ الأقران) مان کرد، نیتەر بێتین هەدیسه‌که‌ له‌ جۆری (مُدَبَّج)ه‌. بەلکو زانایان فەرموویانه‌: کاتێک هەدیسه‌که‌ پێی دەوتریت (مُدَبَّج)، که‌ ئەو دوو کەسه‌ هەردووکیان هەدیسیان لە یەكتری رپوایەت کردبێت. نەگینا نەگەر تەنها یەکیکیان هەدیسی له‌ ئەوی ترانه‌وه‌ رپوایەت کردبوو، ئەوا پێی ناوتریت: (مُدَبَّج).<sup>(۲)</sup>

### نمونه‌ی ئەو کەسانه‌ی که‌ هەدیسیان لە یەكتری رپوایەت کردووه‌

نەگەر بمانه‌وێت نمونه‌ له‌سەر ئەو کەسانه‌ به‌پێنینه‌وه‌ که‌ هەدیسیان لە یەكتری رپوایەت کردووه‌، ئەوا ڕه‌نگه‌ ڕێمان له‌ ده‌یان و سه‌دان هەدیس بکه‌وێت، بەلام تەنها بۆ ئاشنا‌بوون به‌

(۱) یەكەم کەسێک که‌ ئەم ناوێ به‌کار هێنا‌یت، نیمامی (دار قطنی) بووه‌، بەلام نەوێنده‌ هه‌یه‌ که‌ نه‌یه‌ستوده‌وه‌ تەنها به‌و هەدیسه‌یه‌ی که‌ دوو کەسی هاوته‌مه‌ن و هاوێرتابی له‌یه‌کتری بیانگێژنەوه‌، بەلکو له‌و غۆڕانه‌ی که‌ هێتانی هەندێکیان هاوته‌مه‌ن و هاوێرتابین، وه‌ هەندێکیان تەنها نەوێنده‌یه‌ که‌ هەدیسیان له‌ یەكتره‌وه‌ رپوایەت کردووه‌، نەگینا نه‌ هاوته‌مه‌ن، ونه‌ هاوێرتابیشن. بڕوانه‌: فتح المغیث / ۳ / ۱۴۰.

(۲) بڕوانه‌: مقدمة ابن الصلاح / ۱۸۴، والمنهل الروي / ۷۳، قفو الأثر / ۱ / ۱۰۳، وشرح التبصرة والتذكرة / ۲ / ۱۷۴، وفتح المغیث / ۳ / ۱۴۰، وتوضیح الأفكار / ۲ / ۴۷۶، وتوجیه النظر / ۱ / ۴۶۰، وشرح الزرقانی علی البیوه‌ی / ۲۰۴.

ههندیکیان، چهند غوونهیهک دههینینهوه، هه ریهکه له نمونهکان له چینیکی تایبهت و سهردهمیکی دیاریکراودا:

(۱) چینی هاوولانی ههزرت: وهکو دایکه عانیسه ونه بو هورهیره.

• نه بو هورهیره له دایکه عانیسهوه: وهکو نهو هه دیسهی که نیامی موسلیم له صهیحه کهیدا هیناویتی، وفهرموویتهی: حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى بْنِ حَبَّانٍ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ فَقَدْتُ رَسُولَ اللَّهِ -صلى الله عليه وسلم- لَيْلَةً مِنَ الْفَرَّاشِ فَالْتَمَسْتُهُ فَوَقَعَتْ يَدِي عَلَى بَطْنٍ فَدَمِيهِ وَهُوَ فِي الْمَسْجِدِ وَهِيَ مَنْصُوبَتَانِ وَهُوَ يَقُولُ «اللَّهُمَّ أَعُوذُ بِرِضَاكَ مِنْ سَخَطِكَ وَبِمُعَافَاتِكَ مِنْ عُقُوبَتِكَ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْكَ لَا أُحْصِي ثَنَاءً عَلَيْكَ أَنْتَ كَمَا أَتَنَيْتَ عَلَى نَفْسِكَ».<sup>(۱)</sup>

• دایکه عانیسه له نه بو هورهیرهوه: وهکو نهو هه دیسهی که نیامی نهحمده و نیامی حاکیم بۆمان دهگێرنهوه، که دایکه عانیسه پرسیاری کردوه له نه بو هورهیره، که نایا نهو گێراویهتیوه له ههزرتیهوه که ئافرهتیک بههوی پشیلویهکهوه توشی سزا بووه؟ نهویش فهرموویتهی: بهللی من له ههزرتیهوه گێراوتهوه.<sup>(۲)</sup>

(۲) چینی شوینکهوتهکان: وهکو ابن شهاب الزهري و عومهری کوری عهبدولعهزیز.

• (ابن شهاب) له عومهری کوری عهبدولعهزیزهوه: وهکو نهو هه دیسهی که نیامی نهحمده له موسنده کهیدا هیناویتی، وفهرموویتهی: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ حَدَّثَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ وَأَبْنُ بَكْرِ عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي ابْنُ شَهَابٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ قَارِظٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ وَعَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ

(۱) صحیح مسلم / کتاب الصلاة / باب ما یقال فی الركوع والسجود / هه دیسی ژماره ۴۸۶.

(۲) مسند أحمد بن حنبل / مسند المکثرین من الصحابة / مسند أبي هريرة / هه دیسی ژماره ۷۸۳۴، ومعرفة علوم الحديث / لایهیه ۲۹۵.

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ إِذَا قُلْتَ لِصَاحِبِكَ أَنْصِتْ وَالْإِمَامُ يَخْطُبُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فَقَدْ لَعَنَتْ<sup>(١)</sup>.

- عومهری کوری عه‌بدولعه‌زیز له (ابن شهاب) ده‌وه: وه‌کو نه‌و هه‌دیه‌ی که نیمامی حاکم هیناویتی، وه‌ده‌رموویت: أخبرني محمد بن إسماعيل المقرئ قال أخبرنا محمد بن نوح الجندیسابوری قال ثنا محمد بن عبد الله بن عبيد بن عقيل بن صبيح الهلالي قال ثنا يعقوب بن محمد الزهري قال حدثنا عبد العزيز بن عمران عن عمر بن عبد العزيز عن الزهري عن سالم عن أبيه قال: [ دعا رسول الله صلى الله عليه و سلم يوم الحديبية الناس للبيعة فجاء أبو سنان بن محصن فقال: يا رسول الله أَبَايُكَ عَلَى مَا فِي نَفْسِكَ قال: وما في نفسي؟ قال: أَضْرِبُ بِسَيْفِي بَيْنَ يَدَيْكَ حَتَّى يُظْهِرَكَ اللَّهُ أَوْ أَقْتُل. قال فَبَايَعَهُ وَبَايَعَ النَّاسُ عَلَى بَيْعَةِ أَبِي سَنان ]<sup>(٢)</sup>.

(٣) چینی شوینکه‌وته‌ی شوینکه‌وتوان: وه‌کو نیمامی مالیک و نیمامی نه‌وزاعی.

- نیمامی مالیک له نیمامی نه‌وزاعی: وه‌کو نه‌و هه‌دیه‌ی که نیمامی (ابن حبان) له سه‌حیه‌که‌یدا هیناویتی، وه‌ده‌رموویه‌تی: أخبرنا الحسن بن سفيان قال: حدثنا إبراهيم بن المنذر الحزامي قال: حدثنا معن بن عيسى عن مالك عن الأزاعي عن الزهري عن عروة عن عائشة قالت: قال رسول الله صلى الله عليه و سلم: (إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى يُحِبُّ الرَّفَقَ فِي الْأَمْرِ كُلِّهِ)<sup>(٣)</sup>.

- نیمامی نه‌وزاعی له نیمامی مالیک: وه‌کو نه‌و هه‌دیه‌ی که نیمامی حاکیم هیناویتی، وه‌ده‌رموویه‌تی: أخبرنا أبو الحسين محمد بن أحمد الخنظلي ببغداد قال ثنا سليمان بن محمد بن الفضل قال ثنا محمد بن عقبة بن علقمة قال حدثني أبي قال حدثني الأوزاعي عن مالك بن أنس عن أبي نعيم وهب بن كيسان [ عن عمر بن أبي سلمة قال:

(١) مسند أحمد بن حنبل / مسند المكثرين من الصحابة / مسند أبي هريرة / هه‌دیه‌ی ژماره ٧٦٧٢.

(٢) معرفة علوم الحديث / لایمه‌ره ٢٩٦.

(٣) صحيح ابن حبان / كتاب البر والإحسان / باب الرفق / هه‌دیه‌ی ژماره ٥٤٧.

قال لي رسول الله صلى الله عليه و سلم: اذُنُ يَا بَنِيَّ، فَسَمَّ اللَّهَ، وَكُلَّ بِمِثْلِكَ، وَكُلَّ مِمَّا يَلِيكَ [١].

## سوودی باس کردنی هه‌دیس (مَدَبَج)

رەنگه که سێک بپرسیت: باشه سوودی باسکردنی نهم جۆره هه‌دیسه چیه؟ یان به جۆریکی تر: سوودی چیه نه‌گهر بزانی که سانیکی هاوته‌مه‌ن و هاوئیسناد هه‌دیسیان له یه‌کتر رپوایه‌ت کردوه؟

زانایان فهرموویانه<sup>(٢)</sup>: گرنگ‌ترین سوودی نه‌وه‌یه که نه‌گهر ناوی نه‌و که سانه له پرشته‌ی گێرانه‌وه‌ی هه‌دیسێکدا به‌شوێن یه‌کدا هاتبوو، با یه‌کسه‌ر نه‌وتریت: نه‌و ئیسناد هه‌له‌ی تێدایه. یان نه‌گهر له نیتوان نه‌و که سانه‌دا وشه‌ی (عن) به‌کار هینرا، راسته‌وخۆ که سێک بلیت: نه‌و وشه‌ی (عن) به‌ مانای (واو) هاتوه، به‌ خه‌یالی نه‌وه‌ی که گوايه نه‌وان به‌یه‌که‌وه هه‌دیسه‌که‌یان رپوایه‌ت کردوه، نه‌ک یه‌کیکیان له‌وی تریان ! که نهم جۆره لیتکه‌دانه‌وه و خه‌یالانه هه‌له و پووچه‌لن، چونکه و ده‌کو و تمان: ده‌کریت نه‌و که سانه هه‌دیسیان له یه‌کتر رپوایه‌ت کردیت، به‌لکو نه‌ک ده‌کریت، ههر کراویشه، و هه‌دیسیشیان له یه‌کتر رپوایه‌ت کردوه، و ده‌کو نه‌و غه‌رونانه‌ی که له باسه‌که‌ی پێشودا هینامانه‌وه.<sup>(٣)</sup>

(١) معرفة علوم الحديث / لایمه ٢٩٧.

(٢) بروانه: منهج النقد في علوم الحديث / ١٥٤.

(٣) به‌لکو زیاد له‌وه‌ش هه‌ندێک جار رێک ده‌که‌ویت که سی یان چوار یان پینج که‌س له هاوه‌لانی هه‌زرت، یان شونیه‌که‌وتوان له پرشته‌ی گێرانه‌وه‌ی هه‌دیسێکدا کۆبوونه‌تمه‌وه. و ده‌کو نه‌و هه‌دیسێ که به‌م پرشته‌یه رپوایه‌ت کراوه { أحمد بن حنبل عن أبي خنيمه زهير بن حرب، عن يحيى بن معين، عن علي بن المديني، عن عبيد الله بن مغازي، عن أبيه، عن شعبة، عن أبي بكر بن حفص، عن أبي سلمة، عن عائشة قالت: (( كُنْ أَزْوَاجَ النَّبِيِّ يَأْخُذْنَ مِنْ شُعُورِهِمْ حَتَّى يَكُونَ كَالْوُفَرَةِ )) { نیتا له‌م پرشته‌یه‌دا هه‌م نيمامی نه‌حمه‌د و هه‌م چوار که‌سه‌که‌ی سه‌رووی نه‌و به (أقران) داده‌نرێن. بروانه: النكت على مقدمة ابن الصلاح / ٢ / ٦٤ - ٦٧، والشذا الفياح / ٢ / ٥٤٥ - ٥٤٦، وفتح المغيث / ٣ / ١٤٠ - ١٤١، وتدريب الراوي / ٥٢٣، والواقيت والدرر / ٢ / ٢٥٠.

### حوکمی هه‌دیسە (مَدَبَج)

نەم جۆره هه‌دیسەش وه‌کو خۆی هیچ هۆکارێکی وه‌های تێدا نیه که به‌رهو (ضعیف)ی  
رایبکێشیت، به‌لکو هه‌ر نه‌وه‌نده هه‌یه که دوو که‌س یان زیاتر له‌ رسته‌ی گێرانه‌وه‌که‌یدا هه‌ن،  
که‌ ته‌مه‌نیان له‌ یه‌که‌وه‌ تزیکه‌، وهاو نیسنادیشن.

بۆیه‌ بریاردان به‌سه‌ر نەم جۆره هه‌دیسەدا، ده‌ییت به‌پێی هاتنه‌جێ و نه‌هاتنه‌جێی  
مه‌رجه‌کانی هه‌دیسە (صحیح) و (حسن) بیته‌.

که‌واته‌ نه‌گه‌ر مه‌رجه‌کانی تێدا هاتبوه‌جێ نه‌وا ده‌وتریت هه‌دیسێکی (صحیح)ه‌ یان  
(حسن)ه‌. به‌ پێچه‌وانه‌شه‌وه‌ نه‌گه‌ر مه‌رجه‌کانی تێدا نه‌هاتبونه‌جێ نه‌وا ده‌چیته‌ ریزی  
هه‌دیسە (ضعیف)ه‌که‌نه‌وه‌.

مُتَّفِقٌ لَفْظاً وَ خَطّاً مُتَّفِقٌ      وَضِدُّهُ فِيمَا ذَكَرْنَا الْمُفْتَرِقُ

---

## جۆری بیست وههشتهم

### حه دیسی (المُتَّفِق والمُفْتَرِق)

واته: نهو ناوانه‌ی که له ده‌برپین ونوسیندا وه‌کو یه‌ک وه‌هان (به‌لام که‌سه‌کان جیاوازن)،  
 پیتان ده‌وتریت: (متفق)، وه‌ دژی نه‌ویش له‌ نوین وده‌برپیندا پیتان ده‌وتریت: (مفترق).  
 لهم دێره هۆنراوه‌یه‌ی مامۆستاوه‌ نه‌وه وه‌رده‌گیریت که، ئیمه‌ دوو جۆر ناومان هه‌یه:  
 ١) هه‌ندیکیان له‌گه‌ڵ هه‌ندیکی تریاندا له‌ ده‌برپین وله‌ نوینیشدا وه‌کو یه‌کن، به‌لام وه‌کو  
 که‌سه‌کان خۆیان له‌یه‌کتر جیاوازن، که‌ نه‌م جۆره‌یان پیتی ده‌وتریت: (متفق).  
 ٢) هه‌ندیکیشیان نه‌ له‌ ده‌برپین ونه‌ له‌ نوینیشدا له‌یه‌کتر ناچن، که‌ نه‌مه‌شیان پیتی  
 ده‌وتریت: (مفترق).

به‌لام نه‌گه‌ر به‌ باشی پروانینه‌ نه‌م دێره هۆنراوه‌، ده‌بینین که‌ له‌ دوو لایه‌نه‌وه‌ ره‌خنه‌ پرووی  
 تیده‌کات:

١) له‌لایه‌که‌وه‌، زانایانی فهرمووده‌ناس نه‌هاتوون نه‌م دوو ناوه‌ له‌یه‌کتر جیا‌بکه‌نه‌وه‌، به‌لکو  
 هه‌رکه‌ی باسیان کردبن، به‌یه‌که‌وه‌ ناویان هێتاون، وکردوونیان به‌ یه‌ک ناو، وفهرموویانه:  
 (المُتَّفِق والمُفْتَرِق). که‌ نه‌و جۆره‌ ناوه‌ی یه‌که‌مه‌ که‌ مامۆستا به‌ ته‌نها ناوی ناو (متفق).  
 ٢) له‌لایه‌کی تریشه‌وه‌، نه‌وه‌ شتیکی مه‌علومه‌ که‌ دوو ناو نه‌گه‌ر له‌ نوین وده‌برپیندا له‌  
 یه‌کتری جیاوازن، نه‌وه‌ (مفترق)ن، به‌لام زاراوه‌یه‌کمان نیه‌ به‌م شتیه‌ بۆ نه‌م جۆره‌ ناوانه‌،  
 هه‌روه‌ها باسی نه‌م جۆره‌ ناوانه‌ش له‌ باسه‌کانی نه‌م زانسته‌ نیه‌، وزانایان هیه‌ج  
 بایه‌ختیکیان به‌ باسکردنیا نه‌داوه‌.

نه‌وجا با به‌جینه‌ سه‌ر نه‌و پیتناسانه‌ی که‌ زانایان کردوونیان بۆ نه‌م جۆره‌ ناوانه‌، که‌  
 هه‌موویان لهم مانایه‌دا یه‌کده‌گرنه‌وه‌: ناوی کۆمه‌له‌ که‌ستیکی جیاوازن، که‌ له‌ ده‌برپین  
 ونوسیندا وه‌کو یه‌ک وه‌هان، نیتر نایا ته‌نها ناوی که‌سه‌کان، یان ناوی خۆیان وباوکیشیان، یان



باوك وباپیرهشیان، یان لهقهبهکانیان، یان کونیهکانیان (أبو فلان، یان أم فلان، یان ابن فلان) وهکویهکن.<sup>(۱)</sup>

جا بهپیی نهم پیناسهیه، دهکرتیت نهم جۆره ناوانه دابهش بکهین بۆ چهند جۆرتیک، که لهم باسهی داهاتوودا به دریتی باسیان دهکهین.

## جۆرهکانی نهو ناوانهی که پینان دهوتریت: (المتفق والمفترق)

زانایان کاتیک باسی نهم جۆره ناوانهیان کردووه، ههستاون کردوونیان به چهند جۆرتیکهوه،<sup>(۲)</sup> که نهوانیش:

- ناوی خۆیان وباوکیشیان وهکویهک وههایه، وهکو: (خلیل بن أحمد)، که ناوی شەش کەس یان زیاتره، که یهکیکیان مامۆستاکی شیخی سیههوهیهیه له زانستی نهحوودا.
- ناوی خۆیان وباوکیشیان وهکویهک وههایه، وهکو: (أحمد بن جعفر بن حمدان)، که ناوی چوار کەسه، و ههمووشیان ههدیسیان لهو کهسانه ریوایهت کردووه، که ناویان عهبدولایه. یهکیتک لهو نهحمده ناوانه بریتیه له (أبو بکر القطيعي)، که ههدیسی له عهبدولای کوری نیمامی نهحمدهوه ریوایهت کردووه.
- کونیه ونیسبهتی کهسهکان وهکویهک وههایه، وهکو (أبو عمران الجوني)، که بۆ دوو کەس بهکار هاتووه، یهکیکیان بریتیه له (عبد الملك بن حبيب التابعي)، وه نهوی تریان بریتیه له (موسی بن سهل البصري)، که مامۆستای نیمامی (طبراني) بووه.
- ناوی خۆیان وباوکیان ونیسبهتیشیان وهکویهک وههایه، وهکو: (محمد بن عبدالله الأنصاري البصري)، که ناوی دوو کەس بووه، یهکیکیان بریتیه له (القاضي أبو عبدالله محمد بن عبدالله بن المثنی بن عبدالله بن أنس بن مالك الأنصاري البصري)، نهوی تریان

(۱) بروانه: مقدمة ابن الصلاح / ۲۱۶ - ۲۲۱، وشرح التبصرة والتذكرة / ۲ / ۲۵۸، ونزعة النظر / ۱۶۳، والتقريب بشرح تدريب الراوي / ۵۹۴ - ۶۰۰، وفتح المغيث / ۳ / ۲۰۸.

(۲) بروانه: مقدمة ابن الصلاح / ۲۱۶ - ۲۲۱، والمنهل الروي / ۱۲۷ - ۱۲۹، وشرح التبصرة والتذكرة / ۲ / ۲۵۸ - ۲۷۳.

بریتیە لە (أبو سلمة محمد بن عبد الله بن زياد الأنصاري البصري)، کە زانایان بە کەسیکی (ضعیف) دەزانن، کە هەردووکیان هەدیسێان لەم کەسانە رێوایەت کردووە (حمید الطویل، وسليمان التيمي، ومالك بن دينار، وقرّة بن خالد).

• کونیهی خۆیان و ناوی باوکیشیان وەک یەک وەها، وەک: (أبو بكر عياش)، کە بۆ سێ کەس بەکار هاتووە، کە یەکیکیان بریتیە لە (أبو بكر بن عياش سالم الأسدي الكوفي)، کە خۆی نەوێ قورنانی لەسەر شێوەی (عاصم) رێوایەت کردووە.

• ناوی خۆیان و کونیهی باوکیان وەک یەک وەها، وەک: (صالح بن أبي صالح)، کە ناوی چوار کەس بووە، کە یەکیکیان بریتی بووە لە (وصالح بن أبي صالح ذكوان السمان)، کە هەدیسێ لە نەنەسی کۆری مالیک رێوایەت کردووە.

• تەنھا ناوی خۆیان یان کونیهی کەیان یان نەسبەتە کەیان وەک یەک وەها، وەک: (عبد الله). سەلهەمی کۆری سولهیمان فەرموویەتی: نەگەر لە شاری مەککەدا و ترا عەبدوللا، ئەو مەبەستیان عەبدوللا کۆری زوبەیرە. وە نەگەر لە شاری مەدینەدا و ترا، ئەو مەبەستیان عەبدوللا کۆری عومەرە. وە نەگەر لە شاری کوفەدا و تیان، ئەو مەبەستیان عەبدوللا کۆری مەسعودە. وە نەگەر لە شاری بەصرەدا و تیان، ئەو مەبەستیان عەبدوللا کۆری عەبباسە. وە نەگەر لە خۆراساندا و تیان، ئەو مەبەستیان عەبدوللا کۆری موبارەکە. وە (أبو يعلى الخليلي القزويني) فەرموویەتی: نەگەر خەلکی میصر و تیان عەبدوللا، ئەو مەبەستیان عەبدوللا کۆری عەمری کۆری عاصە.

• تەنھا لە نەسبەتدا وەک یەک وەهان، ئەویش لە دەربڕیندا، ئەگینا نەسبەتە کەیان جیاوازدە، وەک: (حنفية)، کە بۆ نەسبەت بۆلای بەنی حەنیفە، بەکار دەهێنرێت، وەک: (أبو بكر عبدالكبير بن عبدالحجيد الحنفي)، وە براکەمی کە ناوی (عبدالله) بووە، کە هەردوو ئیمامی بوخاری و موسلیم هەدیسێان لێو هێناون. هەروەها بۆ کەسیکی بەکار دێت کە لەسەر مەزھەبی ئیمامی ئەبو حەنیفە بێت.

• ئیمامی سەخاوی جۆریکی تری باس کردووە،<sup>(١)</sup> ئەویش ئەوێ کە: ناوی باوکی کەسە کە و ناوی مامۆستاکەمی وەک یەک وەها، وەک: رەببەعی کۆری نەنەس، کە لە نەنەسی

(١) پروانە: فتح المغیث / ٣ / ٢١٨.

كۆپى مالىكەوێ هەدىسى ڕىوايەت كەردووە. ئىستا ئەگەر بوترىت: (عن الربيع بن أنس عن أنس)، نازانىت كە ئەو ئەنەسە باوكىتى يان مامۆستا كەيەتى، كەچى باوكى ئەو ڕەببە ناوى ئەنەسە ولە هۆزى بەنى بەكرە، بەلام مامۆستا كەى وەكو وتان: هاوێلى خۆشەويست ئەنەسى كۆپى مالىكە، كە هېچ كۆپىكى نەبوو بە ناوى ڕەببەوێ.<sup>(١)</sup>

### سوودى ناسىنى ئەم جۆرە ناوانە

بى گومان ناسىنى ئەم جۆرە ناوانەى وچيا كەردنەوێ كەسايەتەكان لە يەكترى چەندىن سوودى گرنگى هەيە، لەوانە:

- ڕەنگە كەسێك لى تىك بچىت كە ئەو ناو كەيە، نەزانىت نایا كەسێكى متمانەدارە، يان نا؟ بۆيە لەوانەى ڕىيار بەدات كە كەسێكى (ضعيف)ە، وەكەچى لەراستیدا كەسێكى متمانەدارە، يان بە پىچەوانەوێ.
- ڕەنگە ئەو كەسەى كە ناو كە دىبىستت وا بزانىت كە تەنها يەك كەس هەيە بەو ناوێ، كەچى چەندىن كەس هەن بەو ناوێ، وەهەمووشيان هەدىسيان ڕىوايەت كەردووە.<sup>(٢)</sup>

ئەوچا چيا كەردنەوێ وناسىنى ئەم جۆرە ناوانە وەكەسايەتى خواوەنەكانيان، هەروا كارىكى ئاسان نەيە، بۆيە شىخى شارەزوورى فەرموويەتى: لەم باسەدا بەهۆى ئەم

(١) نمونەى ئەم جۆرە، وەكو ئەو هەدىسەى كە ڕەببەى كۆپى ئەنەس لە ئەنەسى كۆپى مالىكەوێ ڕىوايەتى كەردووە، سەبارەت بەو كەسانەى كە هاوێلىكانى بىر مەعوونەيان شەهيد كەرد، كە هەزەرت چۆن تاوێكو مانگىك لە قونوتدا دووعاى لى كەردون، وەكو نىمامى بەيەتەى ڕىوايەتى كەردووە، وەفەرموويەتى: (عَنِ الرَّبِّ بْنِ أَنَسٍ عَنْ أَنَسٍ: أَنَّ النَّبِيَّ -صلى الله عليه وسلم- قَتَلَ شَهْرًا يَذْعُو عَلَيْهِمْ، ثُمَّ تَرَكَهُ، فَأَتَا فِي الصُّبْحِ فَلَمْ يَزَلْ يَقْتُلُ حَتَّى قَارَظَ الدُّنْيَا). ڕىوانە: السنن الكبرى / كتاب الحيض / باب الدليل على أنه لم يترك أصل القنوت في صلاة الصبح / هەدىسى ژمارە ٢٩٢٦. ئىستا ئەگەر تەنها لە ڕۆلەتى ئەم ڕىوايەتە ڕىوانىت، وەتەماشى ڕىوايەتەكانى تر نەكرىت، نازانىت نایا ئەو ئەنەسە باوكى ڕەببەى خۆيەتى، يان ئەنەسى كۆپى مالىكە !!

(٢) ڕىوانە: فتح المغيث / ٣ / ٢٠٨.

له‌یه‌كچوونی ناوانه‌وه، پیتی چهند زانایه‌کی گه‌وره و پایه‌به‌رز هه‌لخلیسکاوه، به‌لکو نهم هه‌وبه‌شی و له‌یه‌كچوونه له زۆریك له زانسته‌كاندا هۆکاری به‌هه‌له‌داچوون و لیتیتیکچوونه.<sup>(١)</sup>

سه‌باره‌ت به‌م جۆره ناوانه زانای گه‌وره (الخطیب البغدادي) کتیبیکێ داناوه به‌ناوی (المتفق والمفترق). شێخی عه‌سقه‌لانی ده‌فه‌رمووت: من نه‌و کتیبهم پوخت کردووه، و زۆر شتیشم بۆ زیاد کردووه.<sup>(٢)</sup>

هه‌روه‌ها زانای پایه‌به‌رز (محمد بن طاهر المقدسي)ش کتیبیکێ داناوه، به‌ناوی (الأنساب المتفقة).

### هوكمی نه‌و هه‌دیسه‌ی كه‌ نهم جۆره ناوانه له سه‌نه‌ده‌كه‌یدا هه‌یه

وه‌كو باسمان كرد، ناسینی نهم جۆره ناوانه گرنگی و پایه‌خی تایبه‌تی هه‌یه سه‌باره‌ت به‌ ناسینی كه‌سه‌كانی ریشه‌ی گێڕانه‌وه‌ی هه‌دیسه‌كان، كه‌ ئایا متمانه‌دارن، یان نا. بۆیه هه‌ر له‌به‌ر رۆشنایی ناسینی نه‌و كه‌سانه، ده‌كریت بریار بدریت كه‌ نه‌و هه‌دیسه‌ی كه‌ نه‌وان له‌ ریشه‌ی گێڕانه‌وه‌كه‌یدا هه‌ن، (صحیح)ه یان (صحیح) نه‌ه. كه‌واته، هه‌ر هه‌دیسیك كه‌ ناوی یه‌كێك له‌و كه‌سانه‌ی تێدا بیت، ده‌كریت (صحیح) بیت، و ده‌شكریت (صحیح) نه‌بیت، نه‌ویش به‌پیتی عه‌داله‌ت و زه‌ه‌بتی كه‌سه‌كانی ریشه‌ی گێڕانه‌وه‌ی هه‌دیسه‌كه‌.

(١) بڕوانه: مقدمة ابن الصلاح / ٢١٦. به‌لام وه‌كو زانایان فه‌رموویانه: گرنگی نهم باسه زیاتر له‌و كاته‌دا ده‌رده‌كه‌وت كه‌ نه‌و كه‌سانه‌ی ناوه‌كانیان له‌یه‌ك ده‌چیت له‌یه‌ك سه‌رده‌مدا ژیا، و له‌یه‌ك مامۆستا هه‌دیسیان ریاوایه‌ت كردبیت، یان یه‌ك كه‌س هه‌دیسی له‌ هه‌موویان ریاوایه‌ت كردبیت. بڕوانه: شرح النبصرة والتذكرة / ٢ / ٢٥٨، وفتح المغیث / ٣ / ٢٠٨، و تدریب الراوی / ٥٩٤.

(٢) بڕوانه: نزهة النظر / ١٦٤.

مُؤْتَلِفٌ مُتَّفِقٌ خَطٌّ فَقَطٌ      وَضِدُّهُ مُخْتَلِفٌ فَأَخْشَ الْعَلَطُ

---

## جۆرى بىست و نوێهه

### حه‌دیسى (المؤتلف والمختلف)

واته: ئەو ناوانەى كه تهنه‌ها له نووسیندا وه‌كو يه‌ك وه‌هان (به‌لام كه‌سه‌كان جیاوازان)، پێیان ده‌وتریت: (مؤتلف)، وه‌ دژى نه‌ویش پێى ده‌وتریت (مختلف)، جا له‌ هه‌له‌ بترسه‌.

له‌م جۆره‌شدا دووباره‌ مامۆستای دانهر نه‌پێكاهه‌، كه‌ وه‌هاى خستۆته‌ پێشچاو، گوايه‌ جۆرتىك هه‌يه‌ پێى ده‌وتریت (مؤتلف)، وه‌ دژى نه‌ویش پێى ده‌وتریت (مختلف). به‌لام راستیه‌كه‌ى نه‌وه‌يه‌ كه‌ نهم دوو وشه‌يه‌ هه‌ردووکیان پێكه‌وه‌ ده‌بن به‌ ناو بۆ يه‌ك جۆر ناو، نه‌ك دوو جۆر، چونكه‌ زانايان هه‌میشه‌ نهم دوو وشه‌يه‌يان پێكه‌وه‌ به‌كار هێناوه‌، وله‌يه‌كتريان جیا نه‌کردوونه‌ته‌وه‌، به‌لكو بۆ هه‌ردووکیان پێكه‌وه‌ پێناسه‌يه‌کیان کردووه‌، وفه‌رموویه‌انه‌:

(المؤتلف والمختلف): به‌و ناوانه‌ ده‌وتریت كه‌ له‌ شتوازی نووسیناندا له‌يه‌ك ده‌چن، ئیتر وه‌كو يه‌ك وه‌هان، یان له‌يه‌ك نزیکن، به‌لام له‌ ده‌رپریندا له‌يه‌كتر جیاوازان.<sup>(١)</sup>

جا كاتێك كه‌ ده‌وتریت له‌ شتوازی نووسیناندا له‌يه‌ك ده‌چن، یان له‌يه‌كتر نزیکن، مه‌به‌ست نه‌وه‌يه‌ كه‌ پێته‌كانى هه‌ردوو ناوه‌كه‌ وه‌كو يه‌ك وه‌هان، وه‌كو (عُبَيْد، وَعَبِيد)، و(سُلَيْم، وَسَلِيم)، ئیتر هه‌ر به‌م شتوه‌. یانه‌ تهنه‌ها له‌ شتوه‌ى نووسیندا له‌يه‌كتر نزیکن، وه‌كو: (بَشَار، وَبَشَار)، یان وه‌كو: (هه‌دایى وه‌هزانی).

له‌مه‌وه‌ ده‌رده‌كه‌وێت كه‌ جیاوازی نێوان ناوه‌كان هه‌ندىك جار له‌ سه‌ر وژێر و بۆر و زه‌نه‌ى سه‌ر پێته‌كاندا دروست ده‌بی‌ت، وه‌كو ناوه‌كانى جۆرى يه‌كه‌م. هه‌ندىك جاریش جیاوازیه‌كه‌ له‌ خالى سه‌ر وژێرى پێته‌كاندا ده‌رده‌كه‌وێت، وه‌كو ناوه‌كانى جۆرى دووه‌م.

(١) بېروانه: مقدمة ابن الصلاح / ٢٠٧، ونزهة النظر / ١٦٤. جا ناوه‌كان هه‌ر جۆرتىك بن (اسم يان كنية

يان لقب يان نسب)

به‌لام نه‌مه‌ی دووه‌میان له‌ سهرده‌مانیکدا زیاتر دهرده‌که‌وت که‌ نویسن ته‌نھا پیت بوو، نیت‌ر هیچ وشه‌یه‌ک خالی له‌سهر نه‌بوو، چونکه‌ نه‌و کاته‌ جیاوازی له‌ نیتوان (ن و ب) دا نه‌بوو، هه‌روه‌ها له‌ نیتوان (س و ش). به‌لام له‌بهر نه‌وه‌ی که‌ نیستا هه‌مرو نه‌و پیتانه‌ی که‌ خالیان هه‌یه‌ له‌ نویسندا له‌یه‌کتر جیاکراونه‌ته‌وه‌ و جیا‌ده‌کرتنه‌وه‌، نیت‌ر نه‌م جۆره‌ کیشه‌ روومان تیناکات سه‌بارت به‌ جیاوازی نیتوان وشه‌کان له‌رووی بوونی ژماره‌ و جینگه‌ی خاله‌کانه‌وه‌، چونکه‌ هه‌مرو که‌سیکی خوینده‌وار ده‌زانیت که‌ (بشار ویشار) جیاوازن له‌یه‌کتر، هه‌روه‌ها (همدانی و همدانی) ش، هه‌روه‌ها (حمزة و حمرة) ش، هه‌روه‌ها (حیان و حبان) یش.

به‌لام جیاوازی نیتوان نه‌و ناوانه‌ی جۆری یه‌که‌م، که‌ ته‌نھا به‌ سهر و ژیر و بۆر و زه‌نه‌ وشه‌ده‌ له‌یه‌کتر جیا‌ده‌کرتنه‌وه‌، نه‌وه‌ نیسته‌ش هه‌ر کاریکی گران و سه‌خته‌، چونکه‌ له‌ زۆرینه‌ی نویسنه‌کاندا وا باو نیه‌ که‌ سه‌رو ژیر و بۆر بکرتیت بۆ پیته‌کان، بۆیه‌ نه‌گه‌ر که‌سیک نویسی (سلام)، که‌سیک چۆن بزانییت، نه‌وه‌ (سلام) ه‌ نه‌ک (سلام)، که‌ جیاوازی نیتوانیان ته‌نھا شه‌ده‌که‌یه‌. هه‌روه‌ها نه‌گه‌ر نوسرا (عمارة)، کێ ده‌زانیت که‌ نه‌وه‌ (عمارة) یه‌، نه‌ک (عمارة)، یان به‌ پیچه‌وانه‌وه‌؟

## چۆن نه‌م جۆره‌ ناوانه‌ بناسینه‌وه‌، وله‌یه‌کتر یان جیا بکه‌ینه‌وه‌

زانایان بۆ جیاکردنه‌وه‌ و ناسینی نه‌م جۆره‌ ناوانه‌ فهرموویانه‌: ده‌کرتیت له‌ دوو رینگه‌ی سه‌ره‌که‌یه‌وه‌ بیانناسینه‌وه‌، که‌ نه‌وانیش<sup>(۱)</sup>:

۱) هه‌ندیکیان زۆرن و به‌ناسانی له‌یه‌کتر جیا‌ناکرتنه‌وه‌، مه‌گه‌ر له‌ رینگه‌ی نه‌قل کردن له‌ زانایانه‌وه‌، که‌ نه‌وان فهرمووییتیان به‌م شتیه‌یان ده‌خوینرتنه‌وه‌، نه‌وه‌کو به‌ شتیه‌که‌ی

(۱) بره‌انه‌: مقدمة ابن الصلاح / ۲۰۷ - ۲۱۶، و شرح التبصرة والتذكرة / ۲ / ۲۱۷.

- تریان. وه‌کو (أَسید، وأَسید)، و(جَبان، وَجَبان)، وهاووینه‌کانیان، که تهنه‌ا رَیگه‌ بۆ ناسینه‌وه‌ وله‌یه‌که‌ جیا‌کردنه‌وه‌یان بریتیه‌ له‌ فهرمایشتی زانایانی شاره‌زا وپسپۆر.<sup>(١)</sup>
- (٢) هه‌ندیکیان که‌من وکه‌م به‌کار ده‌هێنرێن، بۆیه‌ ده‌کریت رَیسیه‌که‌ دابنریت بۆ جیا‌کردنه‌وه‌ و ناسینه‌وه‌یان. که‌ نه‌مانه‌ش زانایان دوو جۆر رَیسیان بۆ داناون:
- هه‌ندیکیان به‌ شێوه‌یه‌کی گشتی رَیسیه‌کیان بۆ داناون، که‌ فهرموویانه‌، بۆ نمونه‌: هه‌رچی ناویک به‌م شێوه‌یه‌ نووسرا، نه‌وه‌ به‌و جۆره‌ ده‌خوینریته‌وه‌، تهنه‌ا سێ دانه‌ یان چوار دانه‌ یان پێنج دانه‌یان نه‌بیت. وه‌کو له‌ ناوی (سلام)دا که‌ فهرموویانه‌: هه‌رچی ناویک به‌م شێوه‌یه‌ نووسرابیت، به‌ شه‌ده‌وه‌ ده‌خوینریته‌وه‌ (واته‌: سَلام)، تهنه‌ا ناوی پێنج که‌س نه‌بیت، که‌ بریتین له‌: (سلام والد عبد الله بن سلام الإسرائيلي الصحابي، وسلام والد محمد بن سلام البيكندي البخاري شيخ البخاري، وسلام بن محمد بن ناهض المقدسي، وسلام جد محمد بن عبد الوهاب بن سلام المتكلم الجبائي المعتزلي، وسلام بن أبي الحقيق). یان وه‌کو ناوی (عمارة)، که‌ هه‌رچی ناویک به‌م شێوه‌یه‌ نووسرابیت، نه‌وه‌ به‌ (عُمارَة)

(١) جا بۆ ئەم مه‌به‌سته‌ زانایان چه‌ندین کتێبیان داناوه‌، له‌وانه‌:

- (المختلف والمؤتلف) ( للدار قطني ).
- ( المؤلف والمختلف ) ( لأبي سعد الماليني ).
- ( المختلف والمؤتلف ) ( لابن التركماني ).
- ( المؤلف تكملة المختلف ) (للخطيب البغدادي).
- ( الإكمال في رفع الارياب عن المؤلف والمختلف من الأسماء والكنى والأنساب ) ( لابن ماكولا).
- ( التقييد لمعرفة رجال السنن والمسانيد ) (لابن نقطة).
- (المشبه) (للذهبي).
- ( تبصر المتنبه في تحرير المشبه ) (للعسقلاني). بروه‌انه‌: الرسالة المستطرفة / ١١٤ - ١١٩.



دەخوینىرتىئەو، تەنھا ناوى يەك كەس نەبىت كە نویش باوكى يەككە لە ھاوەلانى بە ناوى (أَبِي بَنِي عِمَارَةَ).

- ھەندىكىيان رىئاسى تايبەتياڭ بۆ داناون، ۋەكو نەوھى كە بوتريت: لە صەحىحى بوخارى وموسلىمدا ھەر ناويك ھاتىبەت كە بەم شىۋىيە نوسرايىت، نەوھ بەم جۆرە دەخوینىرتىئەو، تەنھا (فلان وفلان) نەبىت. ۋەكو ناوى (البراء) كە ھەر ناويكى لەم شىۋىيە لە صەحىحى بوخارى وموسلىمدا ھاتىبەت بە (البراء) دەخوینىرتىئەو، تەنھا دوانيان نەبىت، بە (البراء) دەخوینىرتىئەو، كە برىتين لە: (أبو معشر البراء) و (أبو العالية البراء).

## گرنكى وبايەخى ناسين وجياكردنەوھى نەم جۆرە ناوانە لەيەكتر

گرنكى وبايەخ وسودى ناسينى نەم جۆرە ناوانە وجياكردنەوھيان لە يەكترى ھىچ كەمتر نىيە لە سود وگرنكى ناسينى ناوھكانى جۆرى (المتفق والمفترق).

بۆيە زاناڭيان بە يەككە لە باسە ھەرە گرنگەكانى نەم زانستەيان داناو، وفەرموويانە: ھەر كەسك ناڭاى لەم جۆرە ناوانە نەبىت وليكىيان جيا نەكاتەو، زۆر تىدەكەوېت، ولە لىتتىكچوون وبەھەلەداچوون پارىزراو نابىت، چونكە ناوھكان پەرت وبلاون، ولە زۆرىنەشياندا قياس ورپسايەكى تايبەتى نىيە كە لەسەرى پرۆن بۆ ناسينەوھيان.<sup>(۱)</sup>

جا لەم روانگەيەو دەكرىت بلىين: سود وبايەخى ناسينى نەم جۆرە ناوانەش ھەر ھەمان سود وبايەخى ناسينى ناوھكانى جۆرى (المتفق والمفترق)ە. واتە گرنگە بۆ لىنەگۆران ونەخستەنە جىڭەي كەسك بۆ كەسكى تر، چونكە رەنگە كەسەكان لە رووى متمانەدارى وعەدالەتەو جياوازيان ھەبىت، كە نەمەش كاريگەرى دەبىت لەسەر برىاردان بەسەر رشتەي نەو ھەدىسەي كە ناوى كەسەكەي تىدايە، وپاشان كاريگەرىشى لەسەر دەقى ھەدىسەكە، كە رەنگە لە (صحيح)يەو بىگۆرپىت بۆ (حسن) يان (ضعيف)، يان بە پىچەوانەو!

(۱) بروانە: مقدمة ابن الصلاح / ۲۰۷، وشرح التبصرة والتذكرة / ۲ / ۲۱۶، ونزهة النظر / ۱۶۴.

وَالْمُنْكَرُ الْفَرْدُ بِهِ رَأَوْ غَدَا      تَعْدِيلُهُ لَا يَحْمِلُ التَّفَرُّدَا

---

## جۆری سییه م

### حه دیسی (المنکر)

واته: هه دیسی (منکر) بهو هه دیسه دهوتریت که تنها که سیکێ وها ریوایه تی کردوه، که متمانه داریه که ی له ناستیکدایه که هه دیسی به تنها لی وهرناگیریت.

نهم پیتاسهیه ی که ماموستا هه لی بژاردوه بۆ نهم جۆره هه دیسه یه کیکه لهو پیتاسانه ی که زانایان کردوویانه بۆ، به لām چهند پیتاسهیه کی تریشی بۆ کراوه، له وانه:

- هه ندیک فهرموویانه: نهو هه دیسه یه که تنها که سیک ریوایه تی کردوه. نیت زانراوه که دهقی نهو هه دیسه ییجگه له ریوایه ته که ی نهو، له که سیکێ تره وه ریوایه ت کراییت.<sup>(۱)</sup>
- به لای شیخی شاره زووریه وه، دهکرت به دوو جۆره وه، یه کیکیان نهو یه که که سیک به تنها هه دیسیک ریوایه ت بکات به پیتجه وانه ی نهو ی که سانی متمانه دار ریوایه تیان کردوه. دوه میشیان نهو یه که نهو که سه ی هه دیسه که ی ریوایه ت کردوه، نهو نهو ده متمانه دار ومه زیوت نیه که به تنها هه دیسی لی وهرناگیریت.<sup>(۲)</sup>

(۱) نه مه پیتاسه ی (الحافظ أبو بکر أحمد بن هارون البرزنجی، وهکو شیخی شاره زووری لییمه نقل کردوه. برهانه / مقدمة ابن الصلاح / ۴۶. نهم پیتاسه یه به شیهیه کی ره ها هاتوه، وجیاوازی نه کردوه له نیوان نهو ی که نایا نهو که سه ی که هه دیسه که ی ریوایه ت کردوه، که سیک متمانه داره یان نا ! ههروه ها پیتجه وانه ی ریوایه تی که سانی متمانه دارتره یان نا ! بۆیه به پیتی نهم پیتاسه یه نهم جۆره هه دیسه له گه ل هه دیسی (فرد) هه یج جیاوازیه کیان ناییت !.

(۲) برهانه / مقدمة ابن الصلاح / ۴۶ - ۴۷. جا پیتاسه که ی ماموستای دانه ریش هه ره مان پیتاسه ی جۆری دوه مه که شیخی شاره زووری کردوویه تی. به پیتی نهم بۆچوونه وا ده رده که ویت که جیاوازی نیه له نیوان هه دیسی (شاذ و منکر) !! که نه مه ش به لای زانایانه وه زۆر دوه وه، چونکه که سی راوی له هه دیسی (شاذ) متمانه داره، به لām له هه دیسی (منکر) که سیکێ (ضعیف). د. برهانه: نه نه النظر / ۸۷، وتدریب الراوی / ۱۹۸. هه ره بۆیه نیمامی (سیوطی) له نه لفیه که ییدا ده ره مریت:

۱۸۴ - الْمُنْكَرُ الَّذِي رَوَى غَيْرُ الثَّقَةِ      تَحَالُفًا، فِي حُجَّةٍ قَدْ حَقَّقَتْ

۱۸۵ - قَائِلُهُ الْمَغْرُوفُ، وَالَّذِي رَأَى      تَرَادُفَ الْمُنْكَرِ وَالشَّاذِ نَأَى

- شیخی عه‌سقه‌لانی فهرموویه‌تی: نه‌و هه‌دیسه‌یه که که‌سیکی (ضعیف) رپوایه‌تی بکات به پێچه‌وانه‌ی که‌سانیک که له نه‌و به‌هێز ترن.<sup>(۱)</sup>
- هه‌ندی که‌سایه‌یه: نه‌و هه‌دیسه‌یه که ته‌نها که‌سیکی (ضعیف) رپوایه‌تی کردووه. نیت‌ر باسی موخاله‌فه‌یان نه‌کردووه.

### نمونه‌ی هه‌دیسی (منکر)

به‌پێی نه‌و پێناسه‌یه‌ی که مامۆستا کردوویه‌تی بۆ نه‌م جوړه هه‌دیسه، زانا‌یان نمونه‌یه‌کیان هێناوته‌وه که نه‌ویش نه‌و هه‌دیسه‌ی هه‌زره‌ته که نیما‌می نه‌سانی وئیب‌نو ما‌جه رپوایه‌تیان کردووه له‌رێگه‌ی (أبو زُکَيْرٍ يَحْيَى بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ قَيْسٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ)، که هه‌زره‌ت فهرموویه‌تی: ((كُلُوا الْبَلَحَ بِالْثَمَرِ؛ فَإِنَّ ابْنَ آدَمَ إِذَا أَكَلَهُ غَضِبَ الشَّيْطَانُ، وَقَالَ: عَاشَ ابْنُ آدَمَ حَتَّى أَكَلَ الْخَلْقَ بِالْجَدِيدِ)).<sup>(۲)</sup>

جا نیما‌می نه‌سانی فهرموویه‌تی: نه‌م هه‌دیسه (منکر).ه. زانا‌یانی‌ش فهرموویه‌یه: نه‌م هه‌دیسه ته‌نها (أبو زُکَيْرٍ) رپوایه‌تی کردووه، خۆ نه‌گه‌رچی شیخیکی چاکه‌کاری خواناسه، وئیمامی موسلیمیش هه‌دیسی لێوه هێناوه له سه‌حیحه‌که‌یدا، به‌لام نه‌وه‌نده هه‌یه که نه‌گه‌شته‌وه پله‌یه‌کی ودها که هه‌دیسی به ته‌نها لێ ودریگیریت.<sup>(۳)</sup>

نمونه‌یه‌کی تر وه‌کو نه‌و هه‌دیسه‌ی که نیما‌می (طبرانی) هێناویتی له رێگه‌ی (حُبَيْبُ بْنُ حَبِيبٍ) که ده‌کاته برای (حَمْرَةُ الزَّيَّاتِ)، له (أَبُو إِسْحَاقَ) هوه، نه‌ویش له (الْعِزَّازِ بْنِ

(۱) بروانه: نزهة النظر / ۸۶.

(۲) سنن النسائي الكبرى / كتاب الوليمة / البلح بالتمر / هه‌دیسی ژماره ۶۷۲۴، و سنن ابن ماجه / كتاب الأطلعة / باب أكل البلح بالتمر / هه‌دیسی ژماره ۳۳۳۰.

(۳) بروانه / مقدمة ابن الصلاح / ۴۷، و شرح التبصرة والتذكرة / ۱ / ۲۵۲، و فتح المغيث / ۱ / ۲۲۴، و تدريپ الراوي / ۱۹۷.

حُرَيْث) دوه، نه‌ویش له (ابن عَبَّاس) دوه، که هه‌زده‌ت فهرموویه‌تی: (مَنْ أَقَامَ الصَّلَاةَ، وَآتَى الزَّكَاةَ، وَحَجَّ الْبَيْتَ، وَصَامَ رَمَضَانَ، وَقَرَأَ الصُّنْفَ دَخَلَ الْجَنَّةَ).<sup>(۱)</sup>

شیخی عه‌سقه‌لانی له (ابن أبي حاتم) دوه نقل ده‌کات که سه‌بارده‌ت به‌م هه‌دیه‌ فهرموویه‌تی: نه‌و که‌سه (واته: حُبَيْب بن حَبِيب) که‌سیکی (منکر)ه، چونکه چه‌ند راویه‌کی متمانه‌دار نه‌م هه‌دیه‌یان له (أَبُو إِسْحَاق) دوه رپوایه‌ت کردووه، که فهرمایشتی (ابن عباس)ه، نه‌ک فهرمووده‌ی هه‌زده‌ت، که‌چی له‌م رپوایه‌ته‌دا وا هاتووه که فهرمووده‌ی هه‌زده‌ت بی‌ت!.<sup>(۲)</sup>

### حوکمی هه‌دیه‌ی (مُنْکَر)

به‌و پێیه‌ی که زانایان له‌سه‌ر پێناسه‌ کردنی هه‌دیه‌ی (منکر)دا ناکۆکن، بۆیه یه‌کیک له شوینه‌واره‌ سرووشتییه‌کانی نه‌و ناکۆکیه‌ بریتیه له درووستبوونی ناکۆکی له‌سه‌ر حوکمی نه‌م جوړه هه‌دیه‌.

بێ گومان نه‌و زانایانه‌ی که به پێناسه‌ی یه‌که‌م پێناسه‌یان کردووه، پێیان وایه که نه‌م جوړه هه‌دیه‌ ده‌گوځیته (صحیح) یان (حسن) یان (ضعیف) بی‌ت. چونکه وه‌سفی سه‌ره‌کی به‌لای نه‌وانه‌وه ته‌نها نه‌ویه که هه‌دیه‌که ته‌نها یه‌ک که‌س رپوایه‌تی کردبیته، نیت‌ر دیاریان نه‌کردووه که نه‌و که‌سه متمانه‌داره یان نا، هه‌روه‌ها به‌مه‌رجیان نه‌گرتووه که نه‌و هه‌دیه‌ پێچه‌وانه‌ی رپوایه‌تی که‌سانیک‌ی متمانه‌دار بی‌ت.<sup>(۳)</sup>

(۱) المعجم الكبير / باب العين / عبد الله بن العباس / هه‌دیه‌ی ژماره ۱۲۶۹۲.

(۲) بروانه / نزهة النظر / ۸۶، هه‌روه‌ها بروانه: علل الحديث لابن أبي حاتم / هه‌دیه‌ی ژماره ۲۰۴۳، والجرح والتعديل / لابن أبي حاتم / ۳ / ۳۰۹ / له باسی (حُبَيْب)دا، به ژماره‌ی ۱۳۷۳، والکامل فی ضعفاء الرجال / ابن عدي / ۲ / ۴۱۵ / به ژماره‌ی ۵۳۲.

(۳) بۆ تیگه‌یه‌شتنی ته‌واو له‌م باسه، بروانه / الرفع والتکمیل، أبو الحسنات اللکنوی / ۱۹۹ - ۲۱۰، ومنهج النقد في علوم الحديث، نور الدين عتر / ۴۳۰ - ۴۳۳.

بهلام نهوانه‌ی که به پیناسه‌ی دووه‌میان وه‌رگرتووه، وه‌کو شیخی شاره‌زووری ومامۆستای دانه‌ر، جیاوازیان نه‌کردووه له‌نیوان هه‌دیسی (منکر) و(شاذ)دا، بۆیه به‌لای نه‌وانه‌وه هه‌مان حوكمی هه‌دیسی (شاذ)ی هه‌یه، که له‌جینگه‌ی خۆیدا باسماں کرد، وناماژه‌شمان به‌بوونی ناکۆکی کرد له‌نیوان زانایاندا سه‌باره‌ت به‌زاراوه‌ی (شاذ)، به‌لام زۆرینه‌یان هه‌ر له‌سه‌ر نه‌وه‌ن که هه‌دیسیکی (ضعیف)ه.

بهلام نه‌وانه‌ی که به پیناسه‌ی سییه‌م وچاره‌میان وه‌رگرتووه، گومانی تیدا نیه که نه‌م جۆره هه‌دیه‌یان به (ضعیف) داناوه، چونکه نه‌و ته‌نها که‌سه‌ی که هه‌دیه‌که‌ی رپوايه‌ت کردووه (ضعیف)ه، نیت‌ر ئایا پیچه‌وانه‌ی رپوايه‌تی که‌سانیک‌ی متمانه‌داره، وه‌کو شیخی عه‌سقه‌لانی فهرموویه‌تی، یان باسی پیچه‌وانه‌یان نه‌کردووه، وه‌کو نه‌وانه‌ی پیناسه‌ی چواره‌م.

مَتْرُوكُهُ مَا وَاحِدٌ بِهٖ اِنْفَرَدُ      وَاجْمَعُوا لِضَعْفِهِ فَهَوَ كَرَدُ

---

## جۆرى سى وىه كەم

### هەديسى (المَثْرُوك) <sup>(١)</sup>

واتە: هەديسى (مَثْرُوك) بەو هەديسە دەوتریت كە تەنها كەسێكى وەها رىوايهەتى كەردووه، كە زانايان كۆدەنگن لەسەر ئەوێ كە كەسێكى (ضعيف)ە، وە هەديسەكەش رەد دەكرێتەو وىتى وەرناگیریت.

سەرەتا، ئەم جۆرە هەديسە بەر لە شىخى عەسقەلانى كەسێكى تر باسى نەكەردووه وەكو جۆرێك لە جۆرەكانى هەديس، ئەگەرچى لە فەرمايشتى هەندێك لە زانايانەو لە باسى (جرح وتعدیل)ى راپۆیه كەنەو وەردەگیریت، كە هەندێك هەديس هەن وازيان لى دەهێنریت وىتيان وەرناگیریت، بەلام بەراشكاوى ئەم ناوەيان لى نەناوه.

زانای پایەبەرز (أحمد بن صالح المصري) فەرموویهتى: واز لە هەديسى هێچ كەسێك ناهێنریت، تاوێكو تەواوى زانايان یەك دەنگ نەبن لەسەر وازلێهێنانى. <sup>(٢)</sup>

نیمامى نەسانى فەرموویهتى: هێچ كەسێك بەلامى منەو وازلێهێنراو نیە، مەگەر تەواوى زانايان وازيان لى هێنابیت. <sup>(٣)</sup>

ئەوجا كاتێك شىخى عەسقەلانى باسى ئەم جۆرە هەديسەى كەردووه، بەم جۆرە پێناسەى كەردووه: ئەو هەديسەى كە رەد دەكرێتەو وىتى وەرناگیریت، بەهۆى ئەوێ كە راپۆیه كەى تۆمەتبار كراوه بە درۆكردن. <sup>(٤)</sup>

(١) نیمامى (ذهبي) بە (المطروح) ناوى بردووه. برۆانه: الموقظة في علم مصطلح الحديث / ٣٤. نیمامى سەخاوى فەرموویهتى: ئەمە ئەو جۆرەى كە شىخى عەسقەلانى بە (مَثْرُوك) ناوى بردووه. برۆانه: فتح المغي / ١ / ٢٩٧، والغاية في شرح الهداية في علم الرواية / ١٥٦. شىخ (طاهر الجزائري) فەرموویهتى: كەوابوو ئەم جۆرە هەديسە دوو ناوى هەیه. برۆانه: توجه النظر / ٢ / ٥٧٥.

(٢) برۆانه: الكفاية في علم الرواية / ١١٠.

(٣) برۆانه: الرفع والتكميل / ٣٠٧، النكت على كتاب ابن الصلاح / ١ / ٤٨٢، ونزهة النظر / ١٧٨، وفتح المغي / ١ / ٩٧، وتدريب الراوي / ٢٦٥، وتوضيح الأفكار / ١ / ٢٢٠.

(٤) برۆانه: نزهة النظر / ١١٢.



پاشان كاتىك كە نىمامى (سىۋطى) نەم پىئاسەيەى شىخى عەسقەلانىمان بۇ دىنىت، خوشى چەند سيفەتتىكى تر زياد دەكات بۇ راۋيەكە، و دەفەرموۋىت: يان زۆر ھەلە دەكات، يان زۆر تاۋان دەكات و نافەرمانى شەرىعت دەبىت، يان زۆر بى ناگايە. واتە سەرەراى تۆمەتى درۆكردنەكە، كە شىخى عەسقەلانى دايىناۋە، نەم ھاتوۋە نەم سيفەتەنەشى بۇ زياد كەردوۋە.<sup>(۱)</sup> بۆيە مامۇستاي دانەر ھەستاۋە بە جۆرىك پىئاسەى كەردوۋە، كە ھەردوۋ پىئاسەكەى شىخى عەسقەلانى و نىمامى (سىۋطى) ش بگىرتتەۋە، و فەرموۋىتەتى: ئەو ھەدىسەيە كە تەنھا كەسىك رىۋايەتى كەردوۋە، زانايان يەكەدەنگن لەۋەدا كە كەسىكى (ضعيف)ە.

### چۇن راۋيەك بە درۆ تۆمەتبار دەكرىت؟

- بۇ ئەۋەى كەسىك تۆمەتبار بگىرت بە درۆكردن، زانايان دوۋ پىئەريان دانائە<sup>(۲)</sup>:
- ۱) ئەو راۋيە تەنھا كەس بىت كە ھەدىسەكەى رىۋايەت كەردىت، ھەدىسەكەش پىچەۋانەى رىسا گشتىيەكانى شەرىعتەتى نىسلام بىت.
  - ۲) ئەو كەسە لەقسەى عادەتى خۇيدا درۆ بكات، نەگەرچى نەزانرايىت كە لە ھەدىسى ھەزەتدا درۆى كەردىت، چونكە نەگەر بزانرىت لە ھەدىسەكەشدا درۆى كەردوۋە، نىتر ھەدىسەكەى بە (متروك) دانانرىت، بەلكو بە (موضوع) دادەنرىت.

### نەۋونەى ھەدىسى (متروك)

نەم جۆرە ھەدىسە نەۋونەى زۆرە، بەتايبەتى لە باسى ئەو كەسانەدا كە زانايانى فەرموودەناس كۆدەنگن لە (ضعيف)ياندا، ھەروەكو لە باسى بىھىزترىن ولاۋازترىن پىشتەى گىرانەۋەى ھەدىسدا ناويان ھىتاۋن وباسيان كەردوۋن.

(۱) پروانە: تدریب الراوي / ۱۹۸. ھەروەھا لە نەلفىيەكەشدا فەرموۋىتەتى:

۱۸۶- وَسَمَ بِالْمَرْكُوكِ فَرْدًا تُصِيبُ زَاوٍ لَمْ تُثَمِّمْ بِالْكَذِبِ

۱۸۷- أَوْ عَرَّوْهُ مِنْهُ فِي غَيْرِ الْأَثَرِ أَوْ فُسِقَ أَوْ غَفَلَهُ أَوْ وَهَمَ كَثُرَ

(۲) پروانە: نزہة النظر / ۱۰۶.

نیامی حاکیم دهفهروموت: (۱)

- أوهی أسانید أهل البيت: عمرو بن شمر عن جابر الجعفي عن الحارث الأعور عن علي.
- أوهی أسانید الصديق: صدقة بن موسى الدقيقي عن فرقد السبحي عن مرة الطيب عن أبي بكر الصديق. (۲)
- أوهی أسانید العميرين: محمد بن القاسم بن عبد الله بن عمر بن حفص بن عاصم بن عمر عن أبيه عن جده.
- أوهی أسانید أبي هريرة: السري بن إسماعيل عن داؤد بن يزيد الأودي عن أبيه عن أبي هريرة.
- أوهی أسانید عائشة نسخة عند البصريين عن الحارث بن شبل عن أم النعمان الكندية عن عائشة. (۳)
- أوهی أسانید عبد الله بن مسعود: شريك عن أبي فزارة عن أبي زيد عن عبد الله. (۴)

(۱) بروانه: معرفة علوم الحديث / ۱۰۵ - ۱۰۶. هرودها بروانه هدریه که له: الاقتراح في بيان الاصطلاح / ۱۱ - ۱۵، والنكت على كتاب ابن الصلاح / ۱ / ۴۹۶ - ۵۰۰، والنكت على مقدمة ابن الصلاح / ۲ / ۴۱۳ - ۴۲۰، وتدريب الراوي / ۱۳۳ - ۱۳۴. بهلام نابی کس ودها تینبگات که راویه کانی نمو زنجیرانه ههسوویان (ضعیف)، به لکو لموانیه به کتیکان یان دوانیان یان سیانیان (ضعیف)، بن، وثمانی تریان متمانه دار بن، چونکه هه نديک لمو که سانهی که لمو زنجیرانه دا ناویان هاتروه، له رستهی چهندين هه دیسی (صحیح) دا ناویان هاتروه. بژیه ناگاداره نمو جزره تینگه یشتنه هه لهیه.

(۲) نیامی (ترمذی) بهم رستهیه هه دیستکی هیتاوه، وهک دهفهروموت: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ نَبِيٍّ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ حَدَّثَنَا صَدَقَةُ بْنُ مُوسَى عَنْ فَرَقْدِ السَّبْحِيِّ عَنْ مَرَّةِ الطَّيِّبِ عَنْ أَبِي بَكْرٍ الصَّدِيقِ عَنِ النَّبِيِّ (صلى الله عليه وسلم) قَالَ: « لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ حَيْبٌ وَلَا مَثَانٌ وَلَا بَخِيلٌ ». بروانه: سنن الترمذی / البر والصلة / البخيل / هه دیسی ژماره ۱۹۶۳.

(۳) نیامی (طبرانی) بهم رستهیه هه دیستکی هیتاوه، وهک دهفهروموت: حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِسْحَاقَ الْخَزَرَمِيُّ، نَا شَادُ بْنُ الْفُضَائِي، ثنا الْحَارِثُ بْنُ شَبْلٍ، عَنْ أُمِّ الثُّعْمَانِ، عَنْ عَائِشَةَ (أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ) قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ (صلى الله عليه وسلم): " أَخْفُ النَّسَاءِ صَدَقًا أَعْفَلُهُنَّ بَرَكَةً ". بروانه: المعجم الأوسط / ۹ / ۱۷۳ / هه دیسی ژماره ۹۴۵۱.

(۴) نیامی (طبرانی وأبو داود) بهم رستهیه هه دیستکیان هیتاوه، وهک دهفهروموت: حَدَّثَنَا شَرِيكٌ عَنْ أَبِي فَزَارَةَ عَنْ أَبِي زَيْدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ أَنَّ النَّبِيَّ (صلى الله عليه وسلم) قَالَ لَهُ لَيْلَةُ الْحَيْ: « مَا فِي إِذَاوتِكَ » ؟ قَالَ: نَيْدٌ. قَالَ: « تَمَرَةٌ طَلِيَّةٌ وَمَاءٌ طَهُورٌ ». بروانه: المعجم الكبير / باب العين / عبد الله بن مسعود الهذلي / هه دیسی ژماره ۹۹۶۶، وسنن أبي داود / كتاب الطهارة / باب الوضوء بالنيذ / هه دیسی ژماره ۸۴.

- اوهی أسانید أنس: داؤد بن المحبر بن قحذم عن أبيه عن أبان بن أبي عياش عن أنس.
- اوهی أسانید المکین: عبد الله بن میمون القداح عن شهاب بن خراش عن إبراهيم بن یزید الخوزی عن عکرمة عن ابن عباس.
- اوهی أسانید الیمانیین: حفص بن عمر العدنی عن الحکم بن أبان عن عکرمة عن ابن عباس. (۱)
- اوهی أسانید المصریین: أحمد بن محمد بن الحجاج بن رشدين بن سعد عن أبيه عن جده عن قرّة بن عبد الرحمن بن حیویل عن کل من روی عنه.
- اوهی أسانید الشامیین: محمد بن قیس المصلوب عن عبید الله بن زحر عن علي بن یزید عن القاسم عن أبي امامة. (۲)

(۱) نیامی (طبرانی) بهم رشتیه هدیسیکی هیناوه، وهك ده‌فهرمویت: حَدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ عُمَرَ الْقَدِّيُّ، عَنْ الْحَكَمِ بْنِ أَبَانَ، عَنْ عِكْرَمَةَ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ (صلى الله عليه وسلم): لَا يَزْنِي الرَّأْيِي وَهُوَ مُؤْمِنٌ، وَلَا يَسْرِقُ حِينَ يَسْرِقُ وَهُوَ مُؤْمِنٌ، وَلَا يَنْتَهَبُ الشُّبَّةَ وَهُوَ مُؤْمِنٌ. بروانه: المعجم الكبير / باب العين / أحاديث عبد الله بن العباس / هديسی ژماره ۱۱۶۲۳. نیامی (سیوطی) رشتیه‌ك دینیت له عه‌بدولای كوری عه‌باس‌وه، كه ده‌فهرمویت: نهم رشتیه لاوازترین وپیته‌زترین رشتی (ابن عباس)ه، ومامۆستاكه‌م (كه شیخی عه‌سقه‌لانیه) فهرموویه‌تی: ((هذه سلسلة الكذب لا سلسلة الذهب)). رشتیه‌كه‌ش نه‌مه‌یه: محمد بن مروان عن الكلبي عن أبي صالح عن ابن عباس. بروانه: تدريب الراوي / ۱۳۴. جا بز زانیاری، نیامی به‌یه‌قی له (شعب الإيمان)دا چهند فهرمایشتیکی (ابن عباس)ی سه‌باره‌ت به تفسیری هه‌ندیك نایه‌تیکی قورنانی پیروژ، له‌م رشتیه‌وه هیناوه. بروانه هه‌دیسه‌كانی ژماره (۳۲، ۳۵۶، و ۵۱۹۴).

(۲) نیامی (البرار) بهم رشتیه هدیسیکی هیناوه، وهك ده‌فهرمویت: عَنْ عُثَيْبِ اللَّهِ بْنِ زَخْرٍ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ يَزِيدَ، عَنْ الْقَاسِمِ، عَنْ أَبِي أُمَامَةَ، عَنْ عَلِيٍّ، قَالَ: كُنْتُ آتِيَ النَّبِيَّ (صلى الله عليه وسلم) فَأَمْتَأَذُنُ، فَإِنْ كَانَ فِي الصَّلَاةِ تَنَخُّعٌ، وَإِنْ لَمْ يَكُنْ فِي صَلَاةٍ أَدْنَى لِي. بروانه: البحر الزخار (مسند البرار) / هديسی ژماره ۴۹۸.

• أوهی أسانید الخراسانیین: عبد الله بن عبد الرحمن بن مليحة عن نھشل بن سعید عن الضحاک عن ابن عباس. <sup>(۱)</sup>

### حوکمی حەدیسی (مَثْرُوك)

کاتیەک کە تەماشای پێناسەى نەم جۆرە حەدیسه دەکەین، وێراوردی دەکەین لەگەڵ مەرجهکانی حەدیسی (صحیح وحسن) بۆمان دەردەکەوێت کە نەم جۆرە حەدیسه دەچێتە ریزی حەدیسه (ضعیف)دکانهوه، چونکە ئەو کەسەى کە رىوايه تى حەدیسهکەى کردووه، کەسێکى (ضعیف)ه.

بەلکو زیاد لەوێش زانایان (کە مامۆستاش یەکیکە لەوان) فەرموویانە: زۆر نزیکە لە حەدیسی (مَوْضُوع)هوه، بەلام ناگاتە پلەى ئەو.

(۱) نیمامى (طبرانی) بەم رشتەیه حەدیسیکى هێناوه، وهك دهفرمویت: عَنْ نَهْشَلِ بْنِ سَعِيدٍ ، عَنِ الضَّحَّاكِ ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ ، قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ - صلى الله عليه وسلم - إِذَا بَعَثَ سَرِيَّةً فَعَنِمُوا حَمْسَ الْغَنِيمَةِ ، فَضَرَبَ ذَلِكَ الْحَمْسَ فِي خَمْسَةِ ، ثُمَّ قَرَأَ {وَأَعْلَمُوا أَنَّمَا غَنِمْتُمْ مِنْ شَيْءٍ فَإِنَّ لِلَّهِ خُمُسَهُ} ..... فَحَقَلَ سَهْمَ اللَّهِ وَسَهْمَ الرَّسُولِ وَاجِدًا ، "وَلِذِي الْقُرْبَى" ، فَحَقَلَ هَذَيْنِ السَّهْمَيْنِ قُوَّةً فِي الْحَبْلِ وَالسَّلَاحِ ، وَحَقَلَ سَهْمَ الْيَتَامَى وَالْمَسَاكِينِ وَابْنِ السَّبِيلِ أَلَا يُعْطِيهِ غَيْرُهُمْ ، وَحَقَلَ الْأَرْبَعَةَ الْأَسْهُمَ الْبَاقِيَةَ لِلْفَرَسِ سَهْمَيْنِ ، وَلِزَاكِيهِ سَهْمٌ ، وَلِلرَّاجِلِ سَهْمٌ. برونه: المعجم الكبير / باب العين / أحاديث عبد الله بن العباس / حەدیسی ژماره ۱۲۶۶۰.

وَالْكَذِبُ الْمَخْتَلَقُ الْمَصْنُوعُ عَلَى النَّبِيِّ فَذَلِكَ الْمَوْضُوعُ

---

## جۆری سی و دووهم حه‌دیسی (المَوْضُوع)

واته: درۆی هه‌لبه‌ستراوی درووستکراو به‌دهم هه‌زرته‌وه، نه‌وه پیتی ده‌وتریت: هه‌دیسی (مَوْضُوع).

له‌م پێناسه‌یه‌وه وهرده‌گیریت که نه‌و که‌سه‌ی هه‌دیسه‌که‌ی به‌ درۆ درووست کردووه، مه‌به‌ستی هه‌بووه که بیداته پال هه‌زرت، نه‌گینا بۆچی دیداته پال هه‌زرت وده‌شزانیت که هه‌دیسی نه‌و نه‌یه؟!

به‌لام هه‌ندیک له‌ زانایان پێیان وایه که مه‌رج نه‌یه که‌سه‌که به‌ ده‌ستی نه‌نقه‌ست هه‌دیسه‌که درووست بکات و بیداته پال هه‌زرت، به‌لکو نه‌گه‌ر به‌ هه‌له‌شدا چووبیت له‌ دانه‌پالێ نه‌و هه‌دیسه‌ بۆلای هه‌زرت، نه‌وا هه‌دیسه‌که هه‌ر به‌ (مَوْضُوع) داده‌نریت، نه‌گه‌رچی که‌سه‌که به‌وه وده‌سفدار ناکریت که هه‌دیس درووست ده‌کات و هه‌له‌یده‌به‌ستیت به‌دهم هه‌زرته‌وه.<sup>(۱)</sup>

## جۆره‌کانی هه‌دیسی (مَوْضُوع)

- وه‌کو زانایان باسیان کردووه، هه‌دیسی (مَوْضُوع) دوو جۆری سه‌ره‌کی هه‌یه، نه‌وانیش:<sup>(۲)</sup>
- که‌ستیک وته‌یه‌کی خۆی ده‌داته پال هه‌زرت، ووه‌های پێشان ده‌دات که فهرمووده‌ی نه‌وه. که نه‌م جۆره‌ نمونه‌ی زۆره، یه‌کێک له‌وانه نه‌وه‌یه که که‌ستیک به‌ ناوی (سعد بن طریف الإسکاف) کورێکی هاتبوو به‌ گریانوه‌و بۆ لای، نه‌ویش په‌رسیاری لی کردبوو: بۆچی

(۱) وه‌کو نمو هه‌دیسه‌ی که له‌ باسی هه‌دیسی (مدرج) باحمان کرد، که له‌ نیتوان (ثابت بن موسی الزاهد) و(شریک القاضی) دا درووست بووه، که ده‌قه‌که‌ی نه‌مه‌ بوو: (مَنْ كَثُرَتْ صَلَاتُهُ بِاللَّيْلِ خَسَنَ وَخُهُهُ بِالنَّهَارِ). که (ثابت) له‌م ده‌قه وده‌ا تێگه‌یشتبوو که فهرمووده‌ی هه‌زرت، که‌چی له‌ راستیدا فهرماشتی (قاضي شریک) بوو. نیتنا نه‌مه به‌ هه‌له‌ بووه، بۆیه هه‌ندیک له‌ زانایان به‌ هه‌دیسی (مَوْضُوع) یان داناوه. بروهانه: المَوْضُوعَات، لابن الجوزي / ۲ / ۱۰۹ - ۱۱۱، المقاصد الحسنه، للسخاوي / ۱ / ۶۶۶ / هه‌دیسی ژماره ۱۱۶۹، والآلی المصنوعة في الأحاديث الموضوعة، للسيوطي / ۲ / ۲۸ - ۳۲، وکنز العمال، للمتقي الهندي / ۷ / ۳۲۳ / هه‌دیسی ژماره ۲۱۳۹۰.

(۲) بروهانه: مقدمة ابن الصلاح / ۵۹، وشرح البصرة والتذكرة / ۱ / ۳۱۵.

ده‌گری؟ نه‌ویش ده‌لی مامۆستاکی لئی داوه. سه‌عدیش ده‌لی: ده‌بی نه‌مرۆ سه‌رشۆر وپرسوایان بکه‌م. (عکرمه) له (ابن عباس) ده‌وه بۆی گیتراومه‌ته‌وه، که هه‌زده‌ت فه‌رموویه‌تی: "مُعَلِّمُوا صِبْيَانَكُمْ شِرَارَكُمْ، أَقَلُّهُمْ رَحْمَةً لِلْيَتِيمِ، وَأَغْلَظُهُمْ عَلَى الْمِسْكِينِ" <sup>(١)</sup>

• که‌سێک وته‌ی پیاوچاکیک یان که‌کیمیکی یان یه‌کیک له‌ به‌نی نیسرا نیلیه‌کان ده‌هیتیت وده‌یداته پال هه‌زده‌ت. وه‌کو: (حُبُّ الدُّنْيَا رَأْسُ كُلِّ خَطِيئَةٍ). <sup>(٢)</sup> که هه‌ندیک ده‌فه‌رموون: فه‌رمایشتی هه‌زده‌تی عیسا‌یه، هه‌ندیکیش ده‌فه‌رموون: فه‌رمایشتی مالیکی کوری دیناره. یان وه‌کو: (المَعْدَةُ بَيْتُ الدَّاءِ، وَالْحِمِيَةُ رَأْسُ الدَّوَاءِ)، که وته‌ی پزیشکیکه به‌ ناوی (الحارث بن کله‌ة). <sup>(٣)</sup>

### نیشانه‌کانی هه‌دیسی (مۆزوع)

سه‌رده‌تا، مه‌رج نیه هه‌ر هه‌دیسیک که وترا (مۆزوع)ه، نیت نێمه به‌ دلنیا‌یه‌وه بلێن: به‌لێ وایه، وحه‌دیسی هه‌زده‌ت نیه، وبه‌ ده‌مییه‌وه هه‌له‌سه‌راوه. چونکه له‌ هه‌ندیک له‌و کتێبانه‌ی که باسی نهم جو‌ره هه‌دیسانه‌یان کردووه، هه‌ندیک هه‌دیسیان له‌ پرزی نهم جو‌ره هه‌دیه‌دا هه‌ژمار کردووه، که زانایانی تر به‌ (ضعیف) یان (حسن) یان بگه‌ به‌ (صحیح)یشیان داناوه. <sup>(٤)</sup>

(١) پروانه: الموضوعات / ١ / ٤٢.

(٢) پروانه: الآلی المشورة في الأحاديث المشهورة، للزركشي / ١ / ١٢٢.

(٣) پروانه: المقاصد الحسنة / ١ / ٦١١ / هه‌دیسی ژماره ١٠٣٥. نه‌و پزیشکه له‌ سه‌رده‌می هه‌زده‌تا ژیاوه، به‌لام نیما‌نی نه‌هیتاوه، به‌ (طیب العرب) به‌ناوبانگه، وحه‌زده‌ت چه‌ندین که‌سی نه‌خۆشی نارده‌وه بۆلای. پروانه: الطبقات الکبری، لابن سعد / ٥ / ٥٠٧.

(٤) وه‌کو هه‌دیسی: (إِنْ طَالَ بِكَ مَدَّةٌ أَوْ شَكَّتَ أَنْ تَرَى قَوْمًا يَفْعَلُونَ فِي سَخَطِ اللَّهِ وَيَرْوَحُونَ فِي لَفْتِهِ فِي أَيْدِيهِمْ مِثْلَ أَذْنَابِ الْبَقَرِ) که (ابن الجوزی) به‌ (مۆزوع)ی داناوه، که‌چی له‌ سه‌حیحی نیما‌می موسلیما هاتووه !!! پروانه: الموضوعات / ٣ / ١٠١، و صحیح مسلم / کتاب الجنة وصفة نعيمها وأهلها / باب النار يدخلها الجبارون والجنة يدخلها الضعفاء / هه‌دیسی ژماره ٢٨٥٧. نیما‌می (سیوطی) له‌ نه‌لفیه‌که‌یدا فه‌رموویه‌تی:

٢٦٦- وَفِي كِتَابِ وَلَدِ الْجُوزِيِّ مَا	لَيْسَ مِنَ الْمَوْضُوعِ حَتَّى وَفَمَا
٢٧٠- مِنَ الصَّحِيحِ وَالضَّعِيفِ وَالْحَسَنِ	ضَعَّفْتُ كِتَابِي "الْقَوْلُ الْحَسَنُ"
٢٧١- وَمِنْ غَرِيبِ مَا نَرَاهُ فَاغْلَمَ	فِيهِ حَدِيثٌ مِنْ صَحِيحٍ مُثْلِهِ

- بۆیه وه‌کو شیخی عه‌سقه‌لانی فهرموویه‌تی: بریاردان به‌سهر هه‌دیه‌یکدا که (موضوع) ه به‌پیتی گومانه نه‌وه‌ک د‌ل‌یایی، چونکه ده‌گونجیت که که‌سیکی درۆزن راستیش بکات.<sup>(۱)</sup>
- جا بۆ ناسینه‌وه‌ی هه‌دیه‌ی (موضوع) زانایان چهند نیشانه‌یه‌کیان دیاری کردوه، که هه‌ندیکیان له‌رشته‌ی گێڕانه‌وه‌ی هه‌دیه‌که‌دا هه‌ن، وه‌ه‌ندیکیشیان له‌ده‌قی هه‌دیه‌که‌دا.<sup>(۲)</sup>
- (۱) نه‌وانه‌ی که له‌رشته‌ی گێڕانه‌وه‌ی هه‌دیه‌که‌دا هه‌ن بریتین له:
- پاوی هه‌دیه‌که به‌ درۆزن ناسرا بی‌ت، وه‌ه‌دیه‌که‌ش هیچ که‌سیکی متمانه‌دار ر‌ی‌ویه‌تی نه‌کرد‌بی‌ت.
  - نه‌و که‌سه‌ی که هه‌دیه‌که‌ی هه‌له‌به‌ستوه، خۆی دان بنی‌ت به‌وددا که هه‌لی به‌ستوه به‌ده‌م هه‌زده‌ته‌وه.<sup>(۳)</sup>

(۱) بروانه: نه‌ه‌ه‌ النظر / ۱۰۷ - ۱۰۸.

(۲) بروانه: التلخیص الحیر / ۱ / ۳۸ - ۳۹، وأصول الحديث علومه ومصطلحه / ۴۶۰ - ۴۶۴، ومنهج النقد في علوم الحديث / ۳۰۹ - ۳۱۷. زانای پایه‌به‌رز شیخ (عبد الفتاح أبو غدة) له‌سه‌ر کتیبی (توجیه النظر إلى أصول الأثری) (طاهر الجزائري) فهرموویه‌تی: "من له کتیبکی خ‌زمدا به‌ناوی (لحات من تاریخ السنة وعلوم الحديث) لایمه ۱۱۷ - ۱۲۷ هه‌موو نه‌و پ‌سا ونیشانه‌م هه‌ناوه که هه‌دیه‌ی (موضوع)ی پ‌یدا ده‌ناسریت‌ه‌وه، یان‌زه نیشانه‌م له‌ زانای پایه‌به‌رز (ابن ع‌زاق) د‌وه له‌ کتیبی (تنزیه الشریعة المرفوعة) به‌رگی ۱ / لایمه ۵ - ۸ نقل کردوه، وپاشان بی‌ت وپی‌نج ر‌ی‌سام بۆ ناسینه‌وه‌ی هه‌دیه‌ی (موضوع) نقل کردوه له‌ زانای پایه‌به‌رز (ابن القیم) د‌وه له‌ کتیبی (المثار المنیف فی الصحیح والضعیف) لایمه ۴۳ - ۱۱۵، جا نه‌گه‌ر ده‌ته‌وی‌ت با ناگات لی‌یان بی‌ت. " بروانه: توجیه النظر / ۱ / ۲۰۷.

(۳) وه‌کو نه‌وه‌ی که نیمامی بوخاری له (عمر بن صحیح بن عمران التمیمی) گێڕاوه‌ته‌وه که وتویه‌تی: ((أنا وَضَعْتُ خُطْبَةً النَّبِيِّ)). بروانه: التاریخ الصغیر، للبخاری / ۲ / ذکر ما بین عشر إلى الثمانین / هه‌دیه‌ی ژماره ۲۳۳۵، والبدر المنیر، لابن الملکن / ۴ / ۴۶۰، والموضوعات / ۳ / ۲۵۴، وتدریب الراوی / ۲۳۴. یان وه‌کو نه‌وه‌ی که که‌سیک به‌ ناوی (میسرة بن عبد ربه الفارسی) دانی به‌وددا ناوه که چهند هه‌دیه‌یکێ له‌باره‌ی گه‌وره‌یی قورنانه‌وه هه‌له‌به‌ستوه به‌ده‌م هه‌زده‌ته‌وه. یان وه‌کو نه‌و که‌سه‌ی که ناوی (أبو عصمة نوح بن أبي ابراهيم)ه، وبه (نوح الجامع) ناسراوه، هه‌دیه‌ی له‌ ر‌ینگ‌ی (عکرمه‌)وه، به‌ده‌م عه‌بلولایی کوری عه‌به‌ساموه درووست کردوه، سه‌باره‌ت به‌ گه‌وره‌یی قورنان سوره‌ت به‌ سوره‌ت. جا پرسیاریان ل‌ی کردوه: باشه‌ نه‌م هه‌دیه‌انه‌ چۆن ته‌نها لای تۆ ده‌ست ده‌که‌وی‌ت، ولای هه‌یچ‌کام له‌ قوتابه‌که‌نی (عکرمه‌) ده‌ست ناکه‌وی‌ت؟! نه‌ویش وتویه‌تی: بینیم که خه‌لکی وازیان له‌ قورنان هه‌ناوه ویشتیان تیکردوه، ور‌ویان کردۆته‌ فیه‌قی ته‌بو حه‌نیفه‌ ومه‌غازی موحه‌مه‌دی کوری نیسحاق، منیش نه‌م هه‌دیه‌نامه‌م له‌به‌ر نه‌وه داناوه، وچاوه‌روانی پاداشت لای خوا ده‌که‌م. بروانه: مقدمة ابن الصلاح / ۵۹، والموضوعات / ۱ / ۴۱، وشرح البصرة والتذكرة / ۱ / ۳۱۱، وتدریب الراوی / ۲۴۲، والالائی المصنوعة / ۲ / ۳۹۰، وتوضیح الأفكار / ۲ / ۸۱.



- هه‌ندێك جار كه‌سه‌كه‌ دان نانیت به‌وه‌دا كه‌ هه‌دیسه‌كه‌ی هه‌لبه‌ستروه، به‌لكو شتیك ده‌لێت وه‌كو نه‌وه‌ وایه‌ كه‌ دانی پیا نابیت.<sup>(١)</sup>
- قهرینه‌یه‌كه‌ هه‌یه‌ له‌ راویه‌كه‌دا، ده‌بیت به‌لگه‌ له‌سه‌ر نه‌وه‌ی كه‌ هه‌دیسه‌كه‌ی هه‌لبه‌ستروه.<sup>(٢)</sup>

٢) هه‌ندێك له‌وانه‌ش كه‌ له‌ ده‌قی هه‌دیسه‌كه‌دا هه‌ن بریتین له‌:

- وشه‌كانی نه‌و هه‌دیسه‌ له‌ وته‌ی كه‌سیكی كه‌م فام وكه‌م عه‌قل ده‌چیت، و دیاره‌ كه‌ وته‌ی كه‌سیكی ژیر و په‌وانبێژ نیه‌، چی جای هه‌زهره‌.<sup>(٣)</sup>

(١) (الحافظ العراقي) وشخی نه‌بناسی فهرموویه‌: وه‌كو نه‌وه‌ی كه‌ كه‌سیك هه‌دیستكه‌ له‌ مامۆستایه‌كه‌وه‌ پیاوایه‌ت بكات، پاشان هه‌والی له‌دايكبوونی خۆی لی بیرسرت، نه‌ویش به‌روار ومیژوویه‌ك بلیت، كه‌ بزاریت نه‌و مامۆستایه‌ له‌و كاته‌دا مردووه‌ وله‌ ژياندا نه‌ماوه‌ ! وه‌ نه‌و هه‌دیسه‌ش تنه‌ها له‌لای نه‌و كه‌سه‌ ده‌ست بكه‌وێت. جا نیستا نه‌م كه‌سه‌ دانی نه‌ناوه‌ به‌وه‌دا كه‌ هه‌دیسه‌كه‌ی هه‌لبه‌ستروه‌ به‌ده‌می نه‌و مامۆستاوه‌، به‌لكو شتیكی وتووه‌ وه‌كو دانپیانان وه‌هایه‌. پڕوانه‌: التقييد والایضاح / ١٣٢، والشذا الفیاح / ١ / ٢٢٩. یان هه‌ر قهرینه‌یه‌كی تر، وه‌كو نه‌وه‌ی كه‌ نیمامی (ذهبي) بزمان ده‌گێڕته‌وه‌ كه‌ كه‌سیك به‌ ناوی (مأمون بن أحمد الهروي)، هه‌دیسی له‌ هیشامی كورێ عه‌ماره‌وه‌ پیاوایه‌ت كردووه‌، (ابن حبان) لیتی پرسیه‌وه‌: كه‌ی چوێته‌ ولائی شامه‌وه‌ ؟ نه‌ویش وتوویه‌تی: سالی دووسه‌د ویه‌نجای كۆچی. نه‌وجا (ابن حبان) پیتی فهرمووه‌: خۆ نه‌و هیشامی كه‌ تۆ هه‌دیسی لێوه‌ پیاوایه‌ت ده‌كه‌یت سالی دووسه‌د وچل وپینج كۆچی دواپی كردووه‌ !!! نیتر نه‌ویش وتوویه‌تی: ده‌ی نه‌م هیشامی كورێ عه‌ماره‌ هیشامیكی تره‌ !!! پڕوانه‌: میزان الاعتدال / ٣ / ٤٢٩ / به‌ ژماره‌ی ٧٠٣٦.

(٢) وه‌كو هه‌دیسی: (معلّموا صبايكم شراركم). یان نه‌و هه‌دیسه‌ی كه‌ (مأمون بن أحمد الهروي) هیناویتی له‌ نه‌نه‌سی كورێ مالیكه‌وه‌ كه‌ هه‌زهره‌ت فهرموویه‌تی: (يكون في أمّتي رجل يقال له محمد بن إدريس أضرّ على أمّتي من إبليس، ويكون في أمّتي رجل يقال له أبو حنيفة هو سراج أمّتي هو سراج أمّتي) پڕوانه‌: للدخل إلى كتاب الإكليل، للحاكم النيسابوري / ٥٦ - ٥٧، الموضوعات / ٢ / ٤٨، والآلي المصنوعة / ١ / ٤١٧. جا (ابن الجوزي) له‌سه‌ر نه‌م هه‌دیسه‌ ده‌فهرمویت: نه‌م هه‌دیسه‌ به‌ده‌م هه‌زهره‌تموه‌ هه‌لبه‌سراوه‌، له‌عه‌نه‌تی خوا له‌و كه‌سه‌ی كه‌ هه‌لبه‌ستروه‌، چونكه‌ دینی نیه‌.

(٣) وه‌كو هه‌دیسی: (أربع لا يشغرن من أربع: أرض من مطر، ولا أثني من ذكر، ولا القنن من نظر، ولا العالم من العلم، وفي رواية: ولا أذن من خبر). پڕوانه‌: الموضوعات / ١ / ٢٣٥.



## ھۆكۈمەتلىك ھەلبەستىنى ھەدىس

### يان

#### پۇلىن كىردىنى ئەۋكەسانەى كە ھەدىسىيان ھەلبەستىۋە

ۋەكۈ باسما كىرد، رېك دەكەۋىت كە بە ھەلە كەستىك ھەدىستىك دەداتە پال ھەزەرت، ۋەكەچى ھەدىسى ئەۋىش نىيە، بەلام زۆرجار بە دەستى ئەنقەست ئەۋ كارە دەكرىت ! ۋە ھۆكارىش زۆرن كە پال بە خەلكانىكەۋە دەنن بۆ بەدرۆ ھەلبەستىنى ھەدىس بەدەم ھەزەرتەۋە، بۆيە ھەر لەم رۋانگەيەۋە زانايان ھەستاون بە پۇلىن كىردىنى ئەۋ كەسانەى كە ھەدىسىيان بە درۆۋە ھەلبەستىۋە، بۆ چەند پۇلىك، لەۋانە:

(۱) خەلكانىكى بى دىن ۋى باۋەر، بە مەبەستى تانە گرتن لە ئاينى ئىسلام چەندىن ھەدىسىان درۋىست كىردۋە. ۋەكۈ دەگىپنەۋە لە كەستىك بە ناۋى (عبد الكرم بن أبى العرجاء) ۋە، كە بەر لە كاتى لەستىدارەدانى ۋتۋىيەتى: سۈتىند بەخۋا، چۈر ھەزار ھەدىسم بەدرۆۋە دانائە، ھەلەم پى ھەرام كىردۋىن، ۋەھرامىشم پى ھەلال كىردۋىن، ۋابۋە كە كاتى رۆژۋو گرتن بۋە، مەن رۆژۋەكەم پى شكاندۋىن، ۋاش بۋە كە كاتى رۆژۋو نەبۋە، مەن رۆژۋوم پى گرتۋىن.<sup>(۱)</sup>

(۲) دەمارگىرى بۆ بۆچۈنىكى دىارى كراۋ يان مەزھەبىك، ۋەكۈخەلكانىك بەناۋى خۆشەۋىستى ئالۋىيەتى ھەزەرتەۋە چەندىن ھەدىسىيان بە درۆ ھەلبەستىۋە بەدەم ھەزەرتەۋە. ۋەكۈ لە چەندىن كەسەۋە رىۋايەت كراۋە كە ئەگەر بۆچۈنىكىيان پى باش ۋەسەند بۋايە دەيانكىرد بە ھەدىس ۋەدىاندائە پال ھەزەرت.<sup>(۲)</sup>

(۳) دەمارگىرى بۆ گەلىك يان ھۆزىك يان رەگەزىك يان زمانىك يان ناۋچەيەك، ۋەكۈ: "إن الله أنزل الوحي بالعربية، وإذا رضي أنزل بالفارسية" يا ۋەكۈ: "أبغض الكلام إلى الله تعالى

(۱) بىروانە: الموضوعات / ۱ / ۳۷.

(۲) بىروانە سەرچاۋەى پىشۋو / ۱ / ۳۸ - ۳۹.

الفارسیة، وکلام الشیطان الخوزیة (الخوریة)، وکلام أهل النار البخاریة (النجاریة)، وکلام أهل الجنة العربیة"<sup>(۱)</sup> یا وهکو نهو هدیسانهی که کهسیک بهناوی (میسرة بن عبد ربه) له وهسفی شاری قهزیندا دایناون.<sup>(۲)</sup>

(۴) ههئنان وهاندان لهسهر چاکهکردن وترساندن بۆ دورکهوتنهوه له خراپه، که ههندیک کهس بۆ نهو مهبهسته چهندی هدیسیان بهدهم ههزرتهوه ههلبهستوه، به خهیاالی خۆیان گوايا نهم ئاینه نوقسانی تیدا بووه، ویتویستی به تهواوکردن وپرکردنهوه ههبووه !!! وهکو نهو هدیسانهی که لهسهر فهزلی سوردهتهکانی قورناتن یهک بهیهک هاتوون.<sup>(۳)</sup>

(۵) نزیک بوونهوه له دهسهلات، ودهستخستنی مال وپاره، وهکو دهگێرنهوه که کهسیک بهناوی (غیاث بن ابراهیم) چووته لای مههدی باوکی هارونه رهشیدی خهلیفه عهباسیهکان، که ههزی له کۆتر بوو وه لهو کاتهدا گهمهی پێ دهکرد، نهویش هدیسیکی بهدهم ههزرتهوه ههلبهست، ووتی: ههزرت فهرموویهتی: (لَا سَبَقَ إِلَّا فِي خُفٍّ، أَوْ خَافِرٍ، أَوْ نَصْلٍ، أَوْ جَنَاحٍ). که عیباردهتی (أو جناح)ی بۆ زیاد کرد، تنها لهبهر نهوهی که خهلیفه ههندیک پارهی بداتی.<sup>(۴)</sup>

(۱) بیروانه سهراجاوهی پیتشو / ۱/ ۱۱۱، والالای المصنوعة / ۱/ ۱۷-۱۸، وتنزیه الشریعة المرفوعة / ۱/ ۱۳۶-۱۳۷.

(۲) بیروانه: تنزیه الشریعة المرفوعة / ۲ / ۵۷.

(۳) بیروانه: الموضوعات / ۱ / ۳۹ - ۴۱. جا کاتییک که بهم کهسانهیان وتروه: باشه چۆن هدیسی بهدهم ههزرتهوه ههلبهست، لهکاتییکدا که نهو خۆی فهرموویهتی: « مَنْ كَذَّبَ عَلَيَّ مُتَعَمِّدًا فَلْيَتَّخِذْ مَقْعَدَهُ مِنَ النَّارِ ». نومانیش وتوویانه: ههزرت فهرموویهتی: (کذب علی) واته درۆیهک یکات له دژی من ویهرنامهکهی من تهواو بییت، خۆ نیتیه شتییک دهلێن که له سوودی بهرنامهکهی نهو تهواو دهییت، چونکه خهلکی هاندهدهین بۆ کاری چاکه، ودهیانترستین له کار وکردهوهی خراپ. بیروانه: ههمان سهراجاوه / ۱ / ۹۸، وشرح النبیره والتذکرة / ۱ / ۳۱۴، والباعث الخیث / ۶۶، وتدریب الراوی / ۲۴۳، وتوضیح الأفكار / ۲ / ۸۵.

(۴) بیروانه: الإرشاد فی معرفة علماء الحديث / ۲ / ۵۹۳ - ۵۹۴، والمدخل إلى کتاب الإکلیل / ۵۵، والموضوعات / ۱ / ۴۲، والآثار المرفوعة فی الأخبار الموضوعه / ۱۶ - ۱۷، والبدر المنیر، ابن المللقن / ۹ / ۴۲۰ - ۴۲۱، والالای المصنوعة / ۲ / ۱۹۶ - ۱۹۷، وتنزیه الشریعة المرفوعة / ۱ / ۱۴ - ۱۵، وشرح النبیره والتذکرة / ۱ / ۳۰۸ - ۳۰۹، وفتح المغیث / ۱ / ۲۸۰ - ۲۸۱، والشفا الفیاح / ۱ / ۲۲۵، وتدریب الراوی / ۲۴۵.

٦) به‌رژه‌وهندی که‌سیتی و نیاززی تۆله‌سه‌ندنه‌وه له که‌سانیک، وه‌کو هه‌دیسى (معلّموا صبیانیکم)، یان وه‌کو نه‌و هه‌دیسى که که‌سیتک به‌ناوى (محمد بن الحجاج اللخمي) دایناوه له‌باردهی هه‌ریسه‌وه، که گوايه هه‌زهره‌ت فهرموویه‌تی: إِنَّ جَبْرِيلَ (عليه السلام)، أَطْعَمَنِي الْهَرِيسَةَ، يَشُدُّ بِهَا ظَهْرِي لِقِيَامِ اللَّيْلِ.<sup>(١)</sup>

٧) هه‌ندیک که‌س به مه‌به‌ستی ناویانگ و ناوده‌رکردن هه‌دیس درووست ده‌کات، وه‌کو نه‌وهی که هه‌دیسیتک دینن، که گوايه ته‌نها لای نه‌وان هه‌یه ولای که‌سی تر نه‌و هه‌دیس ده‌ست ناکه‌ویت، بۆ نه‌وهی خه‌لکی روویان تی بکه‌ن وگوئیان لی بگرن.<sup>(٢)</sup>

٨) هه‌ندیکش هه‌ر وه و قسه‌یه‌کی جوان و پتکیان ده‌ست که‌وتبیت، داویانه‌ته پال هه‌زهره‌ت، به‌پاساری نه‌وهی که قسه‌ی جوان هه‌مووی شرعییه، وه‌کو ده‌گێرنه‌وه له که‌سیتکه‌وه به‌ناوى (محمد بن سعید بن حسان بن قیس القرشی الأسدی المصلوب)، که وتوویه‌تی: هیچ خراپه‌یه‌کی تیدا نیه که وتیه‌کی جوان ببینیت، ورشته‌یه‌کی گێرانه‌وهی بۆ درووست بکه‌یت!<sup>(٣)</sup>

### حوکمی درۆ کردن به‌دهم هه‌زهره‌ته‌وه

سه‌ره‌تا درۆ کردن خۆی بۆخۆی تاوانه، چی جای نه‌وهی که به‌دهم هه‌زهره‌ته‌وه بکریت، وته‌یه‌ک بدریته پالتی که هی نه‌و نه‌بیت، نه‌گه‌رچی وته‌که وته‌یه‌کی باش وشه‌رعیش بیت. نیامی بوخاری وموسلیم له هه‌وه‌لی به‌ریز موغه‌یره‌ی کورپی شوعه‌وه ده‌گێرنه‌وه، که هه‌زهره‌ت فهرموویه‌تی: « إِنَّ كَذِبًا عَلَيَّ لَيْسَ كَكَذِبٍ عَلَى أَحَدٍ، مَنْ كَذَبَ عَلَيَّ مُتَعَمِّدًا فَلْيَتَّبِعُوا مَقْعَدَهُ مِنَ النَّارِ ». <sup>(٤)</sup>

(١) بروانه: علل الحديث / ٢ / ٨ / هه‌دیسى ژماره ١٤٩٦، والموضوعات / ٣ / ١٨، والآلي المصنوعة / ١ / ١٦٧، والمصنوع في معرفة الحديث الموضوع / ٢٧٢، والمغني عن حمل الأسفار، للحافظ العراقي / ١ / ٣٧٧، ومجمع الزوائد ومنبع الفوائد، للهشمي / ٥ / ٣٢ / هه‌دیسى ذمارة ٧٩٩٣.

(٢) بروانه: الموضوعات / ١ / ٤٣، والآلي المصنوعة / ٢ / ٣٩١ - ٣٩٢.

(٣) بروانه: الموضوعات / ١ / ٤١ - ٤٢، والآلي المصنوعة / ٢ / ٣٩٠.

(٤) بروانه: صحيح البخاري / كتاب الجنائز / باب ما يكره من النباحة على الميت / هه‌دیسى ژماره ١٢٢٩، وصحيح مسلم / المقدمة / باب تغليظ الكذب على رسول الله / هه‌دیسى ژماره ٤.



## حۆكمى گىرانهوێ هەديسى (موضوع)

زانایان فەرموویانە: خراپترین جۆرى هەديسى (ضعيف) بریتىە لە هەديسى (موضوع). بۆیە هەر کەسێک کە بزانیئت ئەو هەديسه (موضوع)ە، دروست نیه رىوايهتى بکات، مەگەر بۆ خەلکى پروون بکاتەو، ئەمەش بە پێچەوانەى جۆرهکانى تری هەديسى (ضعيف) کە دەکریت راست بن، و فەرموودى هەزەرت بن، و دروستیشە لە هاندان و ترساندنێ خەلکیدان رىوايهت بکریتن.<sup>(۱)</sup>

کەواتە رىوايهت کردنى ئەم جۆره هەديسه حەرام و ناپەرەوايه، مەگەر بەجۆرێک کە خەلکى ناگادار بکریتەو لەوێ کە هەديسى هەزەرت نیه، و بەدرۆو هەلبەستراو بەدەمیەو.

بەلگەى ئەم بۆچونەى زانایان فەرموودەیهکى هەزەرتە کە نىمامى موسلىم رىوايهتى کردووە لە سەرەتای سەحیحەکەیدا، کە هەزەرت فەرموویەتى: « مَنْ حَدَّثَ عَنِّي بِحَدِيثٍ يُرَى أَنَّهُ كَذِبٌ فَهُوَ أَخَذَ الْكَاذِبِينَ ». واتە: هەر کەسێک هەديسىک لە منەو بەگىرتیەو، و گومان هەبیئت کە درۆیه، ئەو خۆشى یەکیکە لە درۆزنان.

هەر بۆیە زانایان خوا پاداشتى چاکەیان بداتەو، هەر لە کۆنەو چەندین کتیبیان داناو، هەم لەبارەى هەديسه (موضوع)ەکانەو، و هەم لەبارەى ئەو کەسانەشەو کە هەلیان بەستوون، لەوانە:<sup>(۲)</sup>

● تذكرة الموضوعات: لأبي الفضل محمد بن طاهر المقدسي.

(۱) پروانە: مقدمة ابن الصلاح / ۵۸، وألفية العراقي / بيت ۲۲۵، وألفية السيوطي / بيت ۲۷۲.

پەنگە کەسێک پەخنە بگىرتىت و بلیت: خۆ هەديسى (موضوع) هەر هەديسىش نیه، نیتەر چۆن فەرموویانە: خراپترین جۆرى هەديسه (ضعيف)ەکانە؟!

زانایان فەرموویانە: مەبەست بە هەديس لەو فەرمايشتەدا، هەديسى هەزەرت نیه، بەلکو وتەیکە کە رىوايهت کرابیئت، نیتەر هى هەرکەسێک بیئت. پروانە: النکت على مقدمة ابن الصلاح / ۳ / ۸۱۳، وفتح المغیث / ۱ / ۲۷۴، و توضیح الأفكار / ۲ / ۶۹.

(۲) پروانە: الرسالة المستطرفة / ۱۴۹ - ۱۵۴.

- الموضوعات من الأحاديث المرفوعات: لأبي عبد الله الحسين ابن إبراهيم الجورقاني، كه به كتيبي (الأباطيل) به‌ناوبانگه.
- الموضوعات: لأبي الفرج عبد الرحمن بن علي بن الجوزي.
- اللآلئ المصنوعة في الأحاديث الموضوعة: للإمام السيوطي.
- الكشف الحثيث عمن رُمي بوضع الحديث ( للحافظ برهان الدين إبراهيم بن محمد بن سبط بن العجمي).
- تنزيه الشريعة المرفوعة عن الأخبار الشنيعة الموضوعة: لأبي الحسن علي بن محمد بن عراق الكناي.
- تذكرة الموضوعات: لجمال الدين محمد بن طاهر الفتني.
- الأسرار المرفوعة في الأخبار الموضوعة: كه ناسراوه به "تذكرة الموضوعات" لملا علي القاري الهروي.
- المصنوع في معرفة الحديث الموضوع: للملا علي القاري.
- الفوائد المجموعة في الأحاديث الموضوعة: لمحمد بن علي الشوكاني.
- الآثار المرفوعة في الأخبار الموضوعة: للعلامة عبد الحي بن عبد الحليم اللكنوي.
- الجدل الحثيث في بيان ما ليس بحديث: للشيخ أحمد بن عبد الكريم العامري الغزي.



وَقَدْ أَتَتْ كَالْجَوْهَرِ الْمَكْنُونِ      سَمَّيْتُهَا: (مَنْظُومَةُ الْبَيْقُونِي)  
فَوْقَ الثَّلَاثِينَ بِأَرْبَعٍ أَتَتْ      أَيْبَاتُهَا تَمَّتْ بِخَيْرٍ خُتِمَتْ

---

## كۆتايى

واتە: نەم ھۆنراوھى ھاتەروو، وەكو گەوھەرىكى پارىزراوى شاراو، وناوم لىئا (ھۆنراوھى بەيقوونى). دېرەكانى لە سەرووى سىيەو بە چوار دېر تەواو بوون، و بەخىر كۆتايى پى ھىئرا.

مامۆستاي دانەر لەم دوو ھۆنراوھى كۆتايىدا دەيەوئىت بەفرمويىت: نەو زانباريانەى كە لەناو نەم چەند دېرە ھۆنراوھىدا كۆ كراونەتەو، وەكو گەوھەر و بەردى گرانبەھا وەھان، وزۆر بەنرخن لەم زانستەدا، بۆ كەسانىك كە بەشويىن زانباريدا بگەپىن.

وەكو گەوھەرىكى بەنرخ وەھايە كە پارىزراو وداپۆشراو بىت، وتيشكى خۆرى بەرنەكەوتىت، وتەپوتۆز وچلك وچەپەلى پىو نەنىشتىت، وھەر بە درەشاوھى وخوايىنى مابىتەو.

ھەرودھا وەكو زۆرىك لە زانايانى ترى پىش خۆى، نەمىش ھۆنراوھى ناوناو بەناو ونازناوى خۆيەو، ناوى ناو: (ھۆنراوھى بەيقوونى).

بەلام من نەوئەدى كە تەماشاي شەرحەكانى نەم ھۆنراوھىم كەردو، وگەپاوم بەناو نەو كىتەب و سەرچاوانەى كە باس لە ناساندن وژيانى زانايان دەكەن، شتىكم دەست نەكەوتو، لەسەر نەوھى كە بزەين ناي (بەيقوونى) نىسبەتە بۆلاى چى ! ناي ناوى نەو لادى يان شارە بوو كە تىيدا لەدايك بوو، يان لىي ژياو، يان ناوى باوكى يان باپەرەى بوو؟؟ ھەرودھا لەو سەرچاوانەدا لە ناوى مامۆستا خۆشيدا ناكۆكى ھەيە ! ھەندىك جار دەفرمويى ناوى عومەر، وھەندىك جارىش دەفرمويى ناوى طاھايە.<sup>(۱)</sup>

دېرەكانى ھۆنراوھەش، وەكو مامۆستا خۆى فەرمويەتى، سى وچوار دېرن، وناو وپىئاسەى سى و دوو جۆر ھەدىس و زاراوھى فەرمودەنامى تىدا ھىئاو، و بە خىر وچاكە كۆتايى پى ھاتو، و نەوھى كە خۆى مەبەستى بوو لەو سى وچوار دېرە ھۆنراوھىدا جىنگەى كەردۆتەو.

(۱) پروانە: الأعلام، خير الدين الزركلي / ۵ / ۶۴، ومعجم المؤلفين، عمر كحالة / ۵ / ۴۴. كە دەفرمويى: شافىعى مەزھەب بوو، ولە دىمەشقا ژياو، وناوھەكو سالى ۱۰۸۰ى كۆچى لە ژياندا بوو.

منیش لێره‌دا هاغه کۆتایی روونکردنه‌وه‌که‌م له‌سه‌ر نه‌و هۆنراوه‌یه‌ی مامۆستا، که هیوادارم توانیبیتم وه‌کو نه‌وه‌ی که پێویسته، ته‌واوی دێره‌کانیم به‌ باشی شی کردبێته‌وه، ونه‌وه‌ی که له‌خۆی گرتوه‌وه، به‌جوانی خستبێتمه‌ روو، دوور له‌ هه‌له‌ وتیکه‌وتن وپێ خزان، که زۆر که‌س رووبه‌روویان ده‌بێته‌وه.

خوایه هه‌ر کارێک ده‌که‌م ته‌نها له‌به‌ر خاتری تۆ بێت، جێگه‌ی ره‌زامه‌ندی و ره‌حمه‌تی تۆ بێت، له‌ هه‌له‌ کانم ببووریت، چارپۆشی له‌ تاوانه‌کانم بکه‌یت، له‌ خۆم ویاوک ودایک و دوستان و خۆشه‌ویسته‌کانم خۆش بێت.

نیوه‌ش نه‌ی خۆینه‌ره به‌ریزه‌کان، به‌ چاوی دڵسۆزی و دوستانیه‌تیه‌وه بۆ نه‌م کاره‌م بپروانن، هه‌ر هه‌له‌یه‌ کیشتان که بیینی، به‌ چاکه‌ی خۆتان چاکێ بکه‌نه‌وه، من نیددیعیای خۆینه‌واری وشاره‌زایی ناکه‌م، به‌لام هه‌رچی له‌ توانامدا هه‌بوه‌ بۆ نه‌م کاره‌ کردوومه.

على قَدْرِ أَهْلِ الْعَزْمِ تَأْتِي الْعَزَائِمُ      وَتَأْتِي عَلَى قَدْرِ الْكِرَامِ الْمَكَارِمُ

خوا پشت وپه‌نای هه‌موولایه‌ک بێت.

\*\*\*

به‌ر له‌ هه‌موو شت له‌دوای گشت کارێ	هه‌زار جار شوکور له‌باتی جاری
دروود و سه‌لام وه‌ک تاوی باران	هه‌میشه‌ له‌سه‌ر هه‌زه‌رت بباری
هه‌م نال و به‌یت وهاوه‌لان سه‌رجه‌م	گشت کوردزمانی له‌ دێ و له‌ شاری

\*\*\*

أحمد محمد زاهد شيخ محمد

ده‌ربه‌ندیخان

پۆژی دووشه‌مه

٢٤ شه‌ه‌والی ١٤٣١ ی کۆچی

٣ / ١٠ / ٢٠١٠ ی زاینی

## لیستی سه رچاوه کان

۱. أصول الحديث، علومه ومصطلحه، الدكتور محمد عجاج الخطيب، دار المنارة للنشر والتوزيع، جدة - مكة، الطبعة السابعة ١٤١٧ - ١٩٩٧.
۲. أطراف الغرائب والأفراد، أبي الفضل محمد بن طاهر المقدسي، دار الكتب العلمية، عدد الأجزاء: ۵.
۳. الآثار المرفوعة في الأخبار الموضوعة، اللكنوي، عبد الحي، دار الكتب العلمية، عدد الأجزاء: ۱.
۴. الإرشاد في معرفة علماء الحديث، الخليل بن عبد الله بن أحمد الخليلي القزويني أبو يعلى، مكتبة الرشد - الرياض، الطبعة الأولى، ١٤٠٩، تحقيق: د. محمد سعيد عمر إدريس، عدد الأجزاء: ۳.
۵. الأسرار المرفوعة في الأخبار الموضوعة المعروف بالموضوعات الكبرى، نور الدين علي بن محمد بن سلطان المشهور بالملا علي القاري، تحقيق محمد الصباغ، دار الأمانة / مؤسسة الرسالة، بيروت - لبنان، الطبعة الأولى ١٣٩١ هـ - ١٩٧١ م، عدد الأجزاء: ۱.
۶. الاقتراح في بيان الاصطلاح وما أضيف إلى ذلك من الأحاديث المعدودة من الصحاح، تقي الدين محمد بن علي بن وهب بن مطيع ابن دقيق العيد، علق عليه ووضع حواشيه م. ع. بيضون، دار الكتب العلمية، بيروت - لبنان، الطبعة الثانية ١٤٢٧ - ٢٠٠٦ م.
۷. الباعث الحثيث، الحافظ ابن كثير، تحقيق: أحمد محمد شاكر، مكتبة دار التراث - القاهرة، طبعة مزيدة ومنقحة ١٤٢٣ - ٢٠٠٣.
۸. البدر المنير في تخريج الأحاديث والآثار الواقعة في الشرح الكبير، ابن الملقن سراج الدين أبو حفص عمر بن علي بن أحمد الشافعي المصري، المحقق: مصطفى أبو الغيط و عبد الله بن سليمان وياسر بن كمال، دار الهجرة للنشر والتوزيع - الرياض - السعودية، الطبعة الأولى، ١٤٢٥ هـ - ٢٠٠٤ م، عدد الأجزاء: ۹.

۹. التاريخ الصغير، محمد بن إبراهيم بن إسماعيل أبو عبدالله البخاري الجعفي، دار الوعي ، مكتبة دار التراث - حلب ، القاهرة، الطبعة الأولى، ١٣٩٧ - ١٩٧٧، تحقيق: محمود إبراهيم زايد، عدد الأجزاء: ٢.
١٠. التبيين لأسماء المدلسين، إبراهيم بن محمد بن سبط ابن العجمي أبو الوفا الحلبي الطرابلسي، مؤسسة الريان للطباعة والنشر والتوزيع - بيروت، الطبعة الأولى، ١٤١٤ - ١٩٩٤، تحقيق: محمد إبراهيم داود الموصلي، عدد الأجزاء: ١.
١١. التقييد والإيضاح شرح مقدمة ابن الصلاح، الحافظ زين الدين عبد الرحيم بن الحسين العراقي، دار الفكر للنشر والتوزيع - بيروت - لبنان، الطبعة الأولى، ١٣٨٩ هـ - ١٩٧٠ م، تحقيق: عبد الرحمن محمد عثمان، عدد الأجزاء: ١.
١٢. التلخيص الحبير في تخريج أحاديث الرافعي الكبير، أبو الفضل أحمد بن علي بن محمد بن أحمد بن حجر العسقلاني، دار الكتب العلمية، الطبعة الأولى ١٤١٩ هـ. ١٩٨٩ م، عدد الأجزاء: ٤.
١٣. التوضيح الأهمر لتذكرة ابن الملقن في علم الأثر، محمد بن عبد الرحمن بن محمد بن أبي بكر بن عثمان السخاوي، مكتبة أصول السلف - السعودية، الطبعة الأولى، ١٤١٨، تحقيق: عبد الله بن محمد عبد الرحيم البخاري، عدد الأجزاء: ١.
١٤. الجامع الصحيح المختصر، محمد بن إسماعيل أبو عبدالله البخاري، دار ابن كثير، اليمامة - بيروت، الطبعة الثالثة، ١٤٠٧ - ١٩٨٧، تحقيق: د. مصطفى ديب البغا، عدد الأجزاء: ٦.
١٥. الجامع الصحيح سنن الترمذي، محمد بن عيسى أبو عيسى الترمذي، دار إحياء التراث العربي - بيروت، تحقيق: أحمد محمد شاكر وآخرون، عدد الأجزاء: ٥.
١٦. الجامع لأخلاق الراوي وآداب السامع، أحمد بن علي بن ثابت الخطيب البغدادي أبو بكر، مكتبة المعارف - الرياض، ١٤٠٣، تحقيق: د. محمود الطحان، عدد الأجزاء: ٢.

۱۷. الجرح والتعديل، عبد الرحمن بن أبي حاتم محمد بن إدريس أبو محمد الرازي التميمي، دار إحياء التراث العربي - بيروت، الطبعة الأولى، ۱۲۷۱ - ۱۹۵۲، عدد الأجزاء: ۹.
۱۸. الجدل الحثيث في بيان ما ليس بحديث، العامري، أحمد بن عبد الكريم الغزي، المحقق: فواز أحمد زمرلي، دار ابن حزم، عدد الأجزاء: ۱.
۱۹. الرسالة المستطرفة لبيان مشهور كتب السنة المصنفة، محمد بن جعفر الكتاني، دار البشائر الإسلامية - بيروت، الطبعة الرابعة، ۱۴۰۶ - ۱۹۸۶، تحقيق: محمد المنتصر محمد الزمزمي الكتاني، عدد الأجزاء: ۱.
۲۰. الرفع والتكميل في الجرح والتعديل، أبو الحسنات محمد عبد الحي اللكنوي الهندي، مكتب المطبوعات الإسلامية - حلب، الطبعة الثالثة، ۱۴۰۷هـ، تحقيق: عبد الفتاح أبو غدة، عدد الأجزاء: ۱.
۲۱. الشذا الفياح من علوم ابن الصلاح، إبراهيم بن موسى بن أيوب البرهان الأبناسي، مكتبة الرشد - الرياض - السعودية، الطبعة الأولى، ۱۴۱۸هـ - ۱۹۹۸م، تحقيق: صلاح فتحى هلال، عدد الأجزاء: ۲.
۲۲. الطبقات الكبرى، محمد بن سعد بن منيع أبو عبدالله البصري الزهري، المحقق: إحسان عباس، دار صادر - بيروت، الطبعة: ۱ - ۱۹۶۸ م، عدد الأجزاء: ۸.
۲۳. الغاية في شرح الهداية في علم الرواية، ابن الجزري / السخاوي، تحقيق أبو عائش عبد المنعم إبراهيم، مكتبة أولاد الشيخ للتراث، ۲۰۰۱م، عدد الأجزاء: ۱.
۲۴. الفروسية، محمد بن أبي بكر أيوب الزرعي أبو عبد الله (ابن قيم الجوزية)، دار الأندلس - السعودية - حائل، الطبعة الأولى، ۱۴۱۴ - ۱۹۹۳، تحقيق: مشهور بن حسن بن محمود بن سلمان.
۲۵. الفصل للوصل المدرج في النقل، أحمد بن علي بن ثابت البغدادى أبو بكر، تحقيق محمد مطر الزهراني، دار الهجرة - الرياض، ۱۴۱۸، عدد الأجزاء: ۲.

٢٦. الكامل في ضعفاء الرجال، عبدالله بن عدي بن عبدالله بن محمد أبو أحمد الجرجاني، دار الفكر - بيروت، الطبعة الثالثة، ١٤٠٩ - ١٩٨٨، تحقيق: يحيى مختار غزاوي، عدد الأجزاء: ٧.

٢٧. الكفاية في علم الرواية، أحمد بن علي بن ثابت أبو بكر الخطيب البغدادي، المكتبة العلمية - المدينة المنورة، تحقيق: أبو عبدالله السورقي، إبراهيم حمدي المدني، عدد الأجزاء: ١.

٢٨. اللآلي المصنوعة في الأحاديث الموضوعة، الشُّبُوطِي، جلال الدين، دار الكتب العلمية، عدد الأجزاء: ٢ + فهرس.

٢٩. اللآلي المنثورة في الأحاديث المشهورة، الزركشي، محمد بن عبد الله بن بهادر، المكتب الإسلامي، المحقق: محمد بن لطفي الصباغ، عدد الأجزاء: ١.

٣٠. المحدث الفاصل بين الراوي والواعي، الحسن بن عبد الرحمن الرامهرمزي، دار الفكر - بيروت، الطبعة الثالثة ١٤٠٤، تحقيق: د. محمد عجاج الخطيب، عدد الأجزاء: ١.

٣١. المختصر في علوم الحديث، الشريف الجرجاني.

٣٢. المدخل إلى كتاب الإكليل، محمد بن عبد الله بن حمدويه أبو عبد الله الحاكم، تحقيق د. فؤاد عبد المنعم أحمد، دار الدعوة - الاسكندرية، عدد الأجزاء: ١.

٣٣. المراسيل لأبي داود.

٣٤. المستدرک على الصحيحين، محمد بن عبدالله أبو عبدالله الحاكم النيسابوري، دار الكتب العلمية - بيروت، الطبعة الأولى، ١٤١١ - ١٩٩٠، تحقيق: مصطفى عبد القادر عطا، عدد الأجزاء: ٤.

٣٥. المصنف في الأحاديث والآثار، أبو بكر عبد الله بن محمد بن أبي شيبة الكوفي، مكتبة الرشد - الرياض، الطبعة الأولى، ١٤٠٩، تحقيق: كمال يوسف الحوت، عدد الأجزاء: ٧.

٣٦. المصنوع في معرفة الحديث الموضوع، ملا علي القاري بن سلطان الهروي، المحقق: عبد الفتاح أبو غدة، مكتب المطبوعات الإسلامية، عدد الأجزاء: ١.

٣٧. المعجم الأوسط، أبو القاسم سليمان بن أحمد الطبراني، دار الحرمين - القاهرة، ١٤١٥، تحقيق: طارق بن عوض الله بن محمد، عبد المحسن بن إبراهيم الحسيني، عدد الأجزاء: ١٠.
٣٨. المغني عن حمل الأسفار، أبو الفضل العراقي، تحقيق أشرف عبد المقصود، مكتبة طرية - الرياض، ١٤١٥ هـ - ١٩٩٥ م، عدد الأجزاء: ٢.
٣٩. المقاصد الحسنة في بيان كثير من الأحاديث المشتهرة على الألسنة، السخاوي، عبد الرحمن، دار الكتاب العربي، عدد الأجزاء: ١.
٤٠. المنقح في علوم الحديث، سراج الدين عمر بن علي بن أحمد الأنصاري (ابن الملقن)، دار فواز للنشر - السعودية، الطبعة الأولى، ١٤١٣ هـ، تحقيق: عبد الله بن يوسف الجديع، عدد الأجزاء: ١.
٤١. المنظومة البيقونية بشرح الزرقاني مع حاشية الأجهوري / علق عليها وخرج أحاديثها: أبو عبد الرحمن صلاح محمد عويضة / منشورات محمد علي ييظون / دار الكتب العلمية / بيروت - لبنان / الطبعة الأولى ١٤٢٠ - ١٩٩٩.
٤٢. المنهاج شرح صحيح مسلم بن الحجاج، أبو زكريا يحيى بن شرف بن مري النووي، دار إحياء التراث العربي - بيروت، الطبعة الثانية، ١٣٩٢، عدد الأجزاء: ١٨.
٤٣. المنهل الروي في مختصر علوم الحديث النبوي، محمد بن إبراهيم بن جماعة، دار الفكر - دمشق، الطبعة الثانية، ١٤٠٦، تحقيق: د. محي الدين عبد الرحمن رمضان، عدد الأجزاء: ١.
٤٤. الموضوعات، أبي الفرج عبد الرحمن بن علي بن الجوزي القرشي، ضبط وتقديم وتحقيق عبد الرحمن محمد عثمان، الطبعة الأولى ١٣٨٦ - ١٩٦٦.
٤٥. الموقظة في علم مصطلح الحديث، الإمام شمس الدين محمد بن أحمد الذهبي، اعتنى به عبد الفتاح أبو غدة، اعتنى بإخراجه وطابعه سلمان عبد الفتاح أبو غدة، دار البشائر الإسلامية، بيروت - لبنان، الطبعة الثامنة ١٤٢٥ هـ.



٤٦. النخبة البهية في الأحاديث المكذوبة على خير البرية، محمد الأمير الكبير المالكي / تحقيق زهير الشاويش / المكتب الإسلامي - بيروت / الطبعة الأولى ١٤٠٩ - ١٩٨٨.
٤٧. النكت على كتاب ابن الصلاح، أبو الفضل أحمد بن علي بن محمد بن أحمد بن حجر العسقلاني، المحقق: ربيع بن هادي عمير المدخلي، عمادة البحث العلمي بالجامعة الإسلامية، المدينة المنورة، المملكة العربية السعودية، عدد المجلدات: ٢، الطبعة: الأولى، ١٤٠٤هـ/١٩٨٤م.
٤٨. النكت على مقدمة ابن الصلاح، بدر الدين أبي عبد الله محمد بن جمال الدين عبد الله بن بشار، أضواء السلف - الرياض، الطبعة الأولى، ١٤١٩هـ - ١٩٩٨م، تحقيق: د. زين العابدين بن محمد بلا فريج، عدد الأجزاء: ٣.
٤٩. البواقيت والدرر في شرح نخبة ابن حجر، عبد الرؤوف المناوي، تحقيق المرتضي الزين أحمد، مكتبة الرشد - الرياض، ١٩٩٩م، عدد الأجزاء: ٢.
٥٠. بلوغ المرام في أحاديث الأحكام.
٥١. بيان الوهم والإيهام في كتاب الأحكام، علي بن محمد بن عبد الملك الكتامي الحميري الفاسي، أبو الحسن ابن القطان، المحقق: د. الحسين آيت سعيد، دار طيبة - الرياض، الطبعة الأولى، ١٤١٨هـ-١٩٩٧م، عدد الأجزاء: ٦ (٥ أجزاء، ومجلد فهرس).
٥٢. تاريخ بغداد، أحمد بن علي أبو بكر الخطيب البغدادي، دار الكتب العلمية - بيروت، عدد الأجزاء: ١٤.
٥٣. تدريب الراوي في شرح تقريب النواوي، الحافظ جلال الدين السيوطي، حققه: أبو قتيبة نظر محمد الفارياي، مؤسسة الريان، بيروت - لبنان، الطبعة الثانية ١٤٣٠ - ٢٠٠٩، عدد الأجزاء: ١.
٥٤. تنزيه الشريعة المرفوعة، أبو الحسن علي بن محمد بن العراق الكتاني، المحقق: عبد الله بن محمد بن الصديق الغماري، دار الكتب العلمية، الطبعة الثانية ١٩٨١، عدد الأجزاء: ٢.
٥٥. تنقيح كتاب التحقيق في أحاديث التعليق، شمس الدين محمد بن أحمد بن عبد الهادي الحبلي، تحقيق: سامي بن محمد بن جاد الله وعبد العزيز بن ناصر الحباني، أضواء السلف - الرياض، الطبعة الأولى، ١٤٢٨هـ - ٢٠٠٧م، عدد الأجزاء: ٥.

٥٦. توجيه النظر إلى أصول الأثر، طاهر الجزائري الدمشقي، مكتبة المطبوعات الإسلامية - حلب، الطبعة الأولى، ١٤١٦هـ-١٩٩٥م، تحقيق: عبد الفتاح أبو غدة، عدد الأجزاء: ٢.
٥٧. توضيح الأفكار لمعاني تنقيح الأنظار، محمد بن إسماعيل الأمير الحسيني الصنعاني، المكتبة السلفية - المدينة المنورة، تحقيق: محمد محي الدين عبد الحميد، عدد الأجزاء: ٢.
٥٨. جامع التحصيل في أحكام المراسيل، أبو سعيد بن خليل بن كيكلدي أبو سعيد العلاني، عالم الكتب - بيروت، الطبعة الثانية، ١٤٠٧ - ١٩٨٦، تحقيق: حمدي عبد المجيد السلفي، عدد الأجزاء: ١.
٥٩. جرح الرواة وتعديلهم . الأسس والضوابط / رسالة دكتوراه / إعداد محمود عيدان أحمد الدليمي / بإشراف الدكتور زياد محمود رشيد العاني / جامعة بغداد . كلية العلوم الإسلامية.
٦٠. حلية الأولياء وطبقات الأصفياء، أبو نعيم أحمد بن عبد الله الأصبهاني، دار الكتاب العربي - بيروت، الطبعة الرابعة، ١٤٠٥، عدد الأجزاء: ١٠.
٦١. رسوم التحديث في علوم الحديث، برهان الدين أبو إسحاق إبراهيم بن عمر الشهير بـ: الجعيري، دار ابن حزم - لبنان / بيروت - ١٤٢١ هـ - ٢٠٠٠ م، الطبعة: الأولى، تحقيق: إبراهيم بن شريف المليي.
٦٢. سنن ابن ماجه، محمد بن يزيد أبو عبدالله القزويني، دار الفكر - بيروت، تحقيق: محمد فؤاد عبد الباقي، عدد الأجزاء: ٢.
٦٣. سنن أبي داود، سليمان بن الأشعث أبو داود السجستاني الأزدي، دار الفكر، تحقيق: محمد محيي الدين عبد الحميد، عدد الأجزاء: ٤، مع الكتاب: تعليقات كمال يوسف الحوت.
٦٤. سنن البيهقي الكبرى، أحمد بن الحسين بن علي بن موسى أبو بكر البيهقي، مكتبة دار الباز - مكة المكرمة، ١٤١٤ - ١٩٩٤، تحقيق: محمد عبد القادر عطا، عدد الأجزاء: ١٠.
٦٥. سنن الدارقطني، علي بن عمر أبو الحسن الدارقطني البغدادي، دار المعرفة - بيروت، ١٣٨٦ - ١٩٦٦، تحقيق: السيد عبد الله هاشم يماني المدني، عدد الأجزاء: ٤.

٦٦. سنن الدارمی، عبدالله بن عبدالرحمن أبو محمد الدارمی، دار الكتاب العربي - بیروت، الطبعة الأولى، ١٤٠٧، تحقیق: فواز أحمد زمري، خالد السبع العلمي، عدد الأجزاء: ٢.

٦٧. سنن النسائي الكبرى، أحمد بن شعيب أبو عبد الرحمن النسائي، دار الكتب العلمية - بیروت، الطبعة الأولى، ١٤١١ - ١٩٩١، تحقیق: د. عبد الغفار سليمان البنداري، سيد كسروي حسن، عدد الأجزاء: ٦.

٦٨. سير أعلام النبلاء، للذهبي

٦٩. شرح التبصرة والتذكرة، الحافظ العراقي، تحقیق: الدكتور عبد اللطيف المميم والشيخ ماهر ياسين الفحل، منشورات محمد علي البيضون / دار الكتب العلمية / بیروت - لبنان / الطبعة الأولى ١٤٢٣ - ٢٠٠٢.

٧٠. شرح شرح نخبه الفكر في مصطلحات أهل الأثر، نور الدين أبو الحسن علي بن سلطان محمد القاري الهروي المعروف "بملا على القاري"، قدم له: الشيخ عبد الفتاح أبو غدة، حققه وعلق عليه: محمد نزار تميم وهيثم نزار تميم، دار الأرقم، لبنان / بیروت، عدد الأجزاء: ١.

٧١. شرح علل الترمذي لابن رجب، الإمام العالم الحافظ الثَّقَاد زين الدين أبي الفرج عبد الرحمن بن أحمد البغدادي المعروف ( بابن رجب الحنبلي )، المحقق: د. نور الدين عتر، مع مقدمة تحقیق د. همام عبد الرحيم سعيد، عدد الأجزاء: ٢، مصدر الكتاب: ملتقى أهل الحديث،

[www.ahlalhdeth.com](http://www.ahlalhdeth.com)

٧٢. صحيح ابن حبان بترتيب ابن بلبان، محمد بن حبان بن أحمد أبو حاتم التميمي البستي، مؤسسة الرسالة - بیروت، الطبعة الثانية، ١٤١٤ - ١٩٩٣، تحقیق: شعيب الأرناؤوط، عدد الأجزاء: ١٨.

٧٣. صحيح مسلم، مسلم بن الحجاج أبو الحسين القشيري النيسابوري، دار إحياء التراث العربي - بیروت، تحقیق: محمد فؤاد عبد الباقي، عدد الأجزاء: ٥.

٧٤. طبقات الشافعية الكبرى، تاج الدين بن علي بن عبد الكافي السبكي، هجر للطباعة والنشر والتوزيع - ١٤١٣ هـ، الطبعة الثانية، عدد الأجزاء / ١٠، تحقیق: د. محمود محمد الطناحي، د. عبد الفتاح محمد الحلو.

٧٥. طبقات المفسرين، عبد الرحمن بن أبي بكر السيوطي، مكتبة وهبة - القاهرة، الطبعة الأولى، ١٣٩٦، تحقيق: علي محمد عمر، عدد الأجزاء: ١.
٧٦. علل الحديث، ابن أبي حاتم أبو محمد عبد الرحمن بن محمد بن إدريس بن مهران الرازي، تحقيق: الدكتور سعد بن عبد الله الحميد.
٧٧. علوم الحديث [مقدمة ابن الصلاح]، أبو عمرو عثمان بن عبد الرحمن الشهرزوري، مكتبة الفارابي، الطبعة: الأولى ١٩٨٤ م، عدد الأجزاء: ١.
٧٨. علوم الحديث في ضوء تطبيقات المحدثين النقاد، الدكتور حمزة عبد الله الملياري / دار ابن حزم / بيروت - لبنان / الطبعة الأولى ١٤٢٣ - ٢٠٠٣.
٧٩. فتح المغيث شرح ألفية الحديث، شمس الدين محمد بن عبد الرحمن السخاوي، دار الكتب العلمية - لبنان، الطبعة الأولى، ١٤٠٣ هـ، عدد الأجزاء: ٣.
٨٠. قفو الأثر في صفوة علوم الأثر، رضي الدين محمد بن إبراهيم الحلبي الحنفي، مكتبة المطبوعات الإسلامية - حلب، الطبعة الثانية، ١٤٠٨ هـ، تحقيق: عبد الفتاح أبو غدة، عدد الأجزاء: ٢.
٨١. قواطع الأدلة في الأصول، أبي المظفر منصور بن محمد بن عبد الجبار السمعاني، دراسة وتحقيق: محمد حسن محمد حسن اسماعيل الشافعي، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان، الطبعة الأولى، ١٤١٨ هـ / ١٩٩٩ م، عدد الأجزاء: ٢.
٨٢. قواعد التحديث من فنون مصطلح الحديث، العلامة محمد جمال الدين القاسمي الدمشقي، قدم له الشيخ عبد القادر الأرناؤوط، حققه وعلق عليه مصطفى شيخ مصطفى / مؤسسة الرسالة ناشرون / بيروت - لبنان / الطبعة الأولى ١٤٢٥ - ٢٠٠٤.
٨٣. كشف الخفاء ومزيل الالباس عما اشتهر من الاحاديث على ألسنة الناس، العجلوني، إسماعيل بن محمد الجراحي ضبطه وصححه ووضع حواشيه الشيخ محمد عبد العزيز الخالدي، منشورات محمد علي البيضون / دار الكتب العلمية / بيروت - لبنان / ١٤٢٢ - ٢٠٠١.

٨٤. كنز العمال في سنن الأقوال والأفعال، علي بن حسام الدين المتقي الهندي، تحقيق: محمود عمر الدمياطي / منشورات محمد علي البيضون / دار الكتب العلمية / بيروت - لبنان / الطبعة الأولى ١٤١٩ - ١٩٩٨.
٨٥. لسان المحدثين (مُعجم يُعنى بشرح مصطلحات المحدثين القديمة والحديثة ورموزهم وإشاراتهم وشرح جملة من مشكل عباراتهم وغريب تراكيههم ونادر أساليبهم)، محمد خلف سلامة، (الموصل: ٢٠٠٧/٢/١٤)، عدد الأجزاء: ٥، مصدر الكتاب: ملفات ورد نشرها المؤلف في ملتقى أهل الحديث. نال شرف فهرسته وإعداده للشاملة: أبو أكرم الحلبي من أعضاء ملتقى أهل الحديث.
٨٦. مجمع الزوائد ومنبع الفوائد، الحافظ نور الدين علي بن أبي بكر الهيثمي، تحقيق: محمد عبد القادر أحمد عطا / منشورات محمد علي البيضون / دار الكتب العلمية / بيروت - لبنان / الطبعة الأولى ١٤٢٢ - ٢٠٠١.
٨٧. محاضرات في علوم الحديث، د. ماهر ياسين الفحل، رئيس قسم الحديث - كلية العلوم الإسلامية - جامعة الأنبار، [maher\\_fahl@hotmail.com](mailto:maher_fahl@hotmail.com).
٨٨. مسند الإمام أحمد بن حنبل، أحمد بن حنبل أبو عبدالله الشيباني، مؤسسة قرطبة - القاهرة، عدد الأجزاء: ٦، الأحاديث مذيلة بأحكام شعيب الأرناؤوط عليها.
٨٩. مسند البزار (البحر الزخار)، أبو بكر أحمد بن عمرو بن عبد الخالق البزار، تحقيق د. محفوظ الرحمن زين الله، مؤسسة علوم القرآن، مكتبة العلوم والحكم، بيروت، المدينة ١٤٠٩، عدد الأجزاء: ١٠.
٩٠. مصنف عبد الرزاق، أبو بكر عبد الرزاق بن همام الصنعاني، المكتب الإسلامي - بيروت، الطبعة الثانية، ١٤٠٣، تحقيق: حبيب الرحمن الأعظمي، عدد الأجزاء: ١١.
٩١. معرفة علوم الحديث، أبو عبد الله محمد بن عبد الله الحاكم النيسابوري، دار الكتب العلمية - بيروت، الطبعة الثانية، ١٣٩٧ هـ - ١٩٧٧ م، تحقيق: السيد معظم حسين، عدد الأجزاء: ١.

۹۲. منحة المغیث شرح ألفیة العراقي فی الحدیث، محمد إدريس الكاندهلوی، تحقیق: د. ساجد عبد الرحمن الصدیقی، دار البشائر الإسلامية، بیروت - لبنان، الطبعة الأولى ۱۴۳۰ - ۲۰۰۹.
۹۳. منهج النقد فی علوم الحدیث، نور الدین عتر، دار الفكر دمشق - سوریه، الطبعة الثالثة ۱۴۱۸ هـ - ۱۹۹۷ م، عدد المجلدات: ۱.
۹۴. موطأ الإمام مالک - رواية یحیی الليثی، مالک بن أنس أبو عبدالله الأصبحی، دار إحياء التراث العربی - مصر، تحقیق: محمد فؤاد عبد الباقي، عدد الأجزاء: ۲.
۹۵. میزان الاعتدال، للذهبی، تحقیق علي محمد الجاوي، دار المعرفة للطباعة والنشر بیروت - لبنان.
۹۶. نخبة الفكر فی مصطلح أهل الأثر، أحمد بن علي بن حجر العسقلانی، دار إحياء التراث العرب - بیروت، تحقیق: ضمن كتاب سبل السلام، عدد الأجزاء: ۱.
۹۷. نزهة النظر فی توضیح نخبة الفكر فی مصطلح أهل الأثر، أبو الفضل أحمد بن علي بن محمد بن أحمد بن حجر العسقلانی، المحقق: عبد الله بن ضيف الله الرحيلي، مطبعة سفير بالرياض، الطبعة الأولى (۱۴۲۲ هـ).
۹۸. وفيات الأعيان وأنباء أبناء الزمان، أبو العباس شمس الدين أحمد بن محمد بن أبي بكر بن خلکان، المحقق: إحسان عباس، دار صادر - بیروت، موقع الوراق: <http://www.alwarraq.com>

## ناومرۆك

لابەرە	بابەت
٥	لەسەر نووسینی مامۆستای پایەبەرز (نوری قارس حەمە خان)
٧	پێشەکی
١٥	پەیرەوێ من لەم روونکردنەوێدا
١٧	(متن المنظومة البيقونية)
١٩	(دیاری دەربەند یخانی)
٢١	چەند زاراوێکی فەرمودەنەسى
٢٤	دەستپێکی روونکردنەوێ
٢٨	جۆرمکانی هەدیسی
٣٠	جۆری یەكەم: هەدیسی (الصحيح)
٣٤	جۆرمکانی هەدیسی (صحيح)
٣٦	حوکمی هەدیسی (صحيح)
٣٧	جیاوازی پلەى دەقی هەدیسه (صحيح)مکان
٣٨	مەرجی بوخاری وموسلیم چیه؟
٣٩	جیاوازی پلەى رشتەى گێڕانەوێ هەدیسی (صحيح)
	نایا نەگەر رشتەى گێڕانەوێ هەدیسیك (صحيح) بوو، ئەوێ وا دنگە یەنیت كە دەقی ئەو هەدیسه
٤١	(صحيح)؟
٤٢	ناسینی هەدیسی (صحيح)
٤٤	جۆری دووهم: هەدیسی (الحسن)
٤٥	جۆرمکانی هەدیسی (حسن)
٤٨	حوکمی هەدیسی (حسن)
٤٩	نەگەر وترا بە هەدیسیك: حسن صحيح. مانای چیه؟
٥٢	جۆری سێهەم: هەدیسی (الضعيف) وجۆرمکانی
٥٣	حوکمی گێڕانەوێ و پشت بەستن بە هەدیسی (ضعيف)
٥٨	جۆری چوارەم: هەدیسی (المرفوع)
٥٩	جۆرمکانی هەدیسی (مرفوع)
٦٢	جۆری پێنجەم: هەدیسی (المقطوع)
٦٣	جۆرمکانی هەدیسی (مقطوع)
٦٣	جیاوازی نێوان (مقطوع ومنقطع)
٦٦	جۆری شەشەم: هەدیسی (المُسْنَد)
٦٧	حوکمی هەدیسی (مسند)

- ۷۰..... جۇرى ھەۋتەم: ھەدىسى (المُتَّصِل)
- ۷۱..... ھۆكىمى ھەدىسى (متصل)
- ۷۱..... جىياۋازى نىۋان (متصل ومُسند)
- ۷۴..... جۇرى ھەشتەم: ھەدىسى (المُسْتَل)
- ۷۶..... سوۋدەكانى ھەدىسى (مسلسل)
- ۷۸..... ھۆكىمى ھەدىسى (مسلسل)
- ۷۸..... ھەجىتەين ھەدىسى (مسلسل)
- ۸۲..... جۇرى نۆپەم: ھەدىسى (الغَرِيز)
- ۸۴..... ھۆكىمى ھەدىسى (عزيز)
- ۸۵..... نەۋنە ھەدىسى (عزيز)
- ۸۸..... جۇرى دەپەم: ھەدىسى (المَشْهُور)
- ۹۰..... جۇرەكانى ھەدىسى (مشهور)
- ۹۱..... ھۆكىمى ھەدىسى (مشهور)
- ۹۴..... جۇرى يانزەپەم: ھەدىسى (المُعْتَن)
- ۹۵..... ئايا ھەدىسى (معنعن) بە (مُتَّصِل) دادەنرەيت، يان بە (مُنْقَطِع)؟
- ۹۷..... ھۆكىمى ھەدىسى (معنعن)
- ۱۰۰..... جۇرى دوانزەپەم: ھەدىسى (الْمُبْهَم)
- ۱۰۱..... ھۇپەكانى ناۋ نەبەردنى كەسەك نە رشتەي راپۋەكانى ھەدىسدا
- ۱۰۲..... كەسەك ناۋ نەبەرت، بە لام بوتەرت: كەسەكى مەمانە دارە
- ۱۰۳..... چۇن بزانين كەسە ناۋنەبراۋەكە كىيە؟
- ۱۰۸..... جۇرى سىانزەپەم وچۈرەپەم: ھەدىسى (الْعَالِي وَالنَّازِل)
- ۱۱۲..... ھۆكىمى ھەدىسى (عالى)
- ۱۱۶..... جۇرى پانزەپەم: ھەدىسى (الْمَوْقُوف)
- ۱۱۷..... چەند تىيىنەك لەسەر پىناسەكەي مامۇستاي دانەر
- ۱۱۸..... ھۆكىمى ھەدىسى (موقوف)
- ۱۲۲..... جۇرى شانزەپەم: ھەدىسى (الْمُرْسَل)
- ۱۲۴..... نەۋ كەسانەك ھەزۇرتەين ھەدىسى (مرسل) يان لىۋە رىۋايەت كراۋە
- ۱۲۵..... ھۆكىمى ھەدىسى (مرسل)
- ۱۲۷..... باسى (مرسل الصحابي)
- ۱۳۰..... جۇرى ھەقدەپەم: ھەدىسى (الْغَرِيب)
- ۱۳۲..... ھۆكىمى ھەدىسى (غريب)
- ۱۳۴..... جۇرى ھەزەپەم: ھەدىسى (الْمُنْقَطِع)
- ۱۳۶..... چۇن ھەدىسى (منقطع) بناسين؟



- ۱۳۷..... ھوكىمى ھەدىسى (منقطع).
- ۱۴۰..... جۇرى نۇزدەيەم: ھەدىسى (المعضل).
- ۱۴۲..... ھوكىمى ھەدىسى (معضل).
- ۱۴۳..... نەمۇنەي ھەدىسى (معضل).
- ۱۴۶..... جۇرى بېستەم: ھەدىسى (المُدَّس).
- ۱۴۷..... جۇرمەكانى ھەدىسى (مدَّس).
- ۱۴۷..... يەكەم: تەدلىس الإسناد.
- ۱۴۹..... دوووم: تەدلىس الشيوخ.
- ۱۵۰..... پۇلەن كەردنى ئەو كەسانەي كە تەدلىسيان كەردووم.
- ۱۵۱..... ھۇكارمەكانى تەدلىس كەردن.
- ۱۵۲..... ھوكىمى ھەدىسى (مدَّس).
- ۱۵۸..... جۇرى بېست و يەكەم: ھەدىسى (الشاذ).
- ۱۶۱..... جۇرمەكانى ھەدىسى (شاذ).
- ۱۶۳..... ھوكىمى ھەدىسى (شاذ).
- ۱۶۶..... جۇرى بېست و دوووم: ھەدىسى (المقلوب).
- ۱۶۸..... ھۇكارمەكانى قەلبەكەردن ئە ھەدىسدا.
- ۱۷۰..... ھوكىمى ھەدىسى (مقلوب).
- ۱۷۴..... جۇرى بېست و سىيەم: ھەدىسى (الفرد).
- ۱۷۷..... ھوكىمى ھەدىسى (فرد).
- ۱۸۰..... جۇرى بېست و چوارەم: ھەدىسى (المغل).
- ۱۸۱..... گەرنكى و يايەخى ناگابوون لەم باسە.
- ۱۸۲..... جۇرمەكانى عىللەت.
- ۱۸۴..... چۇن بە عىللەتى ھەدىس بزانين؟
- ۱۸۶..... عىللەتى ھەدىس لە كوئىدايە؟
- ۱۸۹..... ھوكىمى ھەدىسى (مغل).
- ۱۹۲..... جۇرى بېست و يىنجەم: ھەدىسى (المضطرب).
- ۱۹۴..... نەجىگەرى لە كوئى ھەدىسدا دەبىت؟ وە چۇن دەبىت؟
- ۱۹۷..... ھوكىمى ھەدىسى (مضطرب).
- ۲۰۰..... جۇرى بېست و شەشەم: ھەدىسى (المدرج).
- ۲۰۰..... جۇرمەكانى ھەدىسى (مدرج).
- ۲۰۵..... چۇن ھەدىسى (مدرج) بناسين؟
- ۲۰۷..... ھۇيەكانى درووست بوونى ھەدىسى (مدرج).
- ۲۰۹..... ھوكىمى ھەدىسى (مدرج).

- ۲۱۲..... جۇرى بىست وەدوتەم: ھەدىسى (مَدْبِج) .
- ۲۱۳..... نەۋەى ئەۋكەسانەى كە ھەدىسىيان لە يەكتىرى پىۋايەت كىرەۋە .
- ۲۱۶..... سوۋدى باس كىردنى ھەدىسى (مَدْبِج) .
- ۲۱۷..... ھۆكىمى ھەدىسى (مَدْبِج) .
- ۲۲۰..... جۇرى بىست ۋەشتەم: ھەدىسى (الْمُتَّقِ وَالْمُفْتَرِق) .
- ۲۲۱..... جۇرەكانى ئەۋ ناۋانەى كە پىنيان دىموتىرىت: (الْمُتَّقِ وَالْمُفْتَرِق) .
- ۲۲۲..... سوۋدى ناسىنى ئەم جۇرە ناۋانە .
- ۲۲۴..... ھۆكىمى ئەۋ ھەدىسەى كە ئەم جۇرە ناۋانە لە سەنەدەكەيدا ھەيە .
- ۲۲۶..... جۇرى بىست ۋەنۆيەم: ھەدىسى (الْمُؤْتَلِف وَالْمُخْتَلِف) .
- ۲۲۹..... گىرنگى ۋىايەخى ناسىن ۋىياكرەنەۋەى ئەم جۇرە ناۋانە لە يەكتىر .
- ۲۳۲..... جۇرى سىيەم: ھەدىسى (الْمُنْكَر) .
- ۲۳۳..... نەۋەى ھەدىسى (مُنْكَر) .
- ۲۳۴..... ھۆكىمى ھەدىسى (مُنْكَر) .
- ۲۳۸..... جۇرى سى ۋىەكەم: ھەدىسى (الْمُتْرُوك) .
- ۲۳۹..... چۇن راۋىەك بە درۇ تۆمەتبار دىمكىرىت؟ .
- ۲۳۹..... نەۋەى ھەدىسى (مُتْرُوك) .
- ۲۴۲..... ھۆكىمى ھەدىسى (مُتْرُوك) .
- ۲۴۴..... جۇرى سى ۋەۋەم: ھەدىسى (الْمَوْضُوع) .
- ۲۴۴..... جۇرەكانى ھەدىسى (مَوْضُوع) .
- ۲۴۵..... نىشانەكانى ھەدىسى (مَوْضُوع) .
- ۲۴۹..... ھۆكارەكانى ھەنەستى ھەدىس يان پۇلەن كىردنى ئەۋكەسانەى كە ھەدىسىيان ھەنەستەۋە .
- ۲۵۱..... ھۆكىمى درۇ كىردن بەدەم ھەزەتەۋە .
- ۲۵۳..... ھۆكىمى گىنرەنەۋەى ھەدىسى (مَوْضُوع) .
- ۲۵۶..... كۇتايى .
- ۲۵۸..... لىستى سەرچاۋەكان .
- ۲۶۹..... ناۋەرۇك .